

aiwa®

Japan est1951

IC-300

CAR AUDIO PLAYER

INSTRUKCIJU
VADOVAS

LT

MANUAL DE
INSTRUÇÕES

PT

BRUKSANVISNING

SV

INSTRUKCIJAS

LV

MANUAL DE
INSTRUCTIUNI

RO

KULLANIM KLAVUZU

TR

MANUAL TA'
ISTRUZZJONI

MT

ИНСТРУКЦИЯ ПО
ЭКСПЛУАТАЦИИ

RU

HANDLEIDING

NL

NÁVOD NA POUŽITIE

SK

BRUKSANVISNINGEN

NO

NAVODILA

SL

INSTRUKCJA OBSŁUGI

PL

УПУТСТВА ЗА
УПОТРЕБУ

SR



AIWA CO., LTD.
Kita-Ku
TOKYO 115-0045, JAPAN

IMPORTANT

LT LIetuvių Pusele 3

Šiosios saugos instrukcijos atidžiai perskaitykite ir išsiaiškinkite, kaip naudoti šią priemonę. **ISSAUGOKITE ŠIAS INSTRUKCIJAS.**

LV Latviesu Lappuse 15

Švārti drošības norādījumi uzmanīgi jālasa, un jāsaprot tūpatreiz izpratīšanai. Tikat mājoklī ieviešat. **SAGLABĀJIET ŠOS NORĀDĪJUMUS.**

MT Malti Pagine 27

Qura lew iSTRUZZjonijiet importanti ta' sikurezza u jorrem għar-referenza fi-futur. Uzu domestiku loka. **ISSEJVA QAWN L-ISTRUZZJONIJET.**

NL Nederlanderse Bladzijde 39

Beveiligings veiligheidsinstructies zorgvuldig lezen en bewaren voor toekomstig gebruik. Alleen voor huishoudelijk gebruik. **BEWAAR DEZE INSTRUCTIES.**

NO Norsk Side 57

Viktige sikkerhetsinstruksjoner les nøye og ta vare på dem for fremtidig referanse. Kun husholdningsbruk. **TA VARE PÅ DISSE INSTRUKSJONENE.**

PL Polski Strona 63

Ważne instrukcje dotyczące bezpieczeństwa należy uważnie przeczytać i zachować do oglądów przyszłości. Wyłącznie do użytku domowego. **ZAPISZ TE INSTRUKCJE.**

PT Portuguesa Página 75

Instruções de segurança importantes. Leia atentamente e guarde para referência futura. Uso doméstico somente. **GUARDE ESSAS INSTRUÇÕES.**

RO Romana Pagina 87

Instrucțiuni importante de siguranță citiți cu atenție și păstrați pentru referință ulterioară. Numai pentru uz casnic. **SALVAȚI ACESTE INSTRUCȚIUNI.**

RU Русский Страница 99

Важные инструкции по технике безопасности внимательно прочитайте и сохраните для дальнейшего использования. Только для домашнего использования. **СОХРАНИТЕ ЭТИ ИНСТРУКЦИИ.**

SK Slovenčina Stránka 111

Občite bezpečnostné pokyny prečítajte a uchovajte pre budúce použitie. Používať výhradne v domácnosti. **ULOŽTE TIETO POKYNY.**

SL Slovenski Stran 123

Pomenljiva varnostna navodila natančno preberite in shranite za poznejšo uporabo. Samo za gospodinjstvo uporabo. **SHRANITE TA NAVODILA.**

SR Српски Страна 135

Важна безбедносна упутства лажно прочитати и сачувати за будућу употребу. Само за кућну употребу. **САЧУВАЈТЕ ОВА УПУТСТВА.**

SV Svenska Sida 147

Viktiga säkerhetsanvisningar. Läs noggrant och behåll för framtida referens. Endast för hushållsbruk. **SPARA DESSA INSTRUKTIONER.**

TR Türk Sayfa 159

Önemli güvenlik talimatları dikkatle okuyun ve ileride başvurmak üzere saklayın. Sadece ev kullanımı için. **BU YÖNERGELERİ KAYDEDİN.**

INDEKSAS

TURINYS

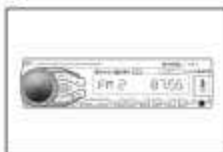
ATSARGIAI	4
KAS DĖŽUTĖJE?	5
BENDRAS VAIZDAS (PRIEKINĖ DETALĖ, GALINĖ DETALĖ, GALINĖ DETALĖ).....	5
MONTAVIMAS.....	8
PAŠALINTI	8
ĮJUNGTI/IŠJUNGTI – ŠALTINIO PASIRINKIMAS	8
GARSO FUNKCIJOS VEIKIMAS.....	9
LAIKRODŽIO VEIKIMAS	9
RADIJO ATKŪRIMO VEIKSMAS.....	10
FM ATKŪRIMO INFORMACIJA	11
RDS VEIKIMAS	11
PAPILDOMO GARSO ŠALTINIO ATKŪRIMO VEIKSMAS.....	11
USB / SD ATKŪRIMO VEIKSMAS	12
"BLUETOOTH" TELEFONO IR MUZIKOS VEIKIMAS.....	13
RGB VEIKIMAS	13
VAIRO VALDYMAS (SWC) VEIKIMAS	14
BALSO ASISTENTO VEIKIMAS	14
PRITEMDYMŲ VEIKIMAS	14
SPECIFIKACIJA	171

LT



KAS DĖŽUTĖJE?

1 Automobilio garso



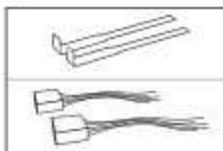
2 Automobilio garso-diklas



3 Išorinis mikrofonas



4 Bakalai ir koteliai ISO



5 Naudojimo vadovas



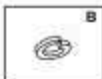
6 Garantijos lapas ir atitikties deklaracija



7 Priedai ir versijos



A



B



C



D



E

A: galinis tvirtinimo varžtas x1

B: spynukinė poveršle x1

C: paprasta poveršle x2

D: tetraedinė versija x1

E: Pileinis-šrypas x1

LT



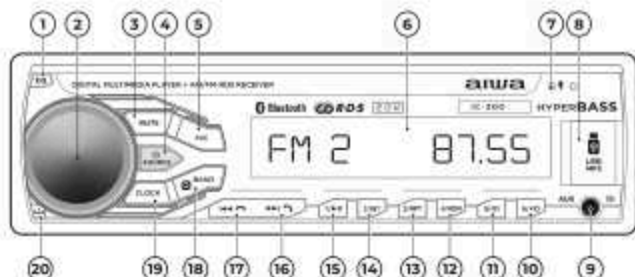
BENDRAS VAIZDAS

- FM/AM
- LCD display
- 30 preset stations
- Digital electronic volume
- EQ
- RCA line out

- Support MP3/WMA format
- AUX-IN
- Support USB/SD socket
- Bluetooth
- Support RDS
- RGB button lights

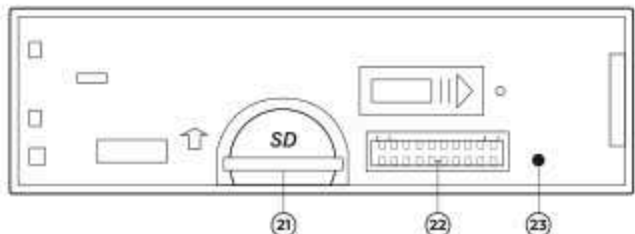
- Subwoofer output
- Support Subwoofer adjustment
- SWC
- Support voice assistance

PRIEKINĖ DETALĖ



1. EQ / LOUDNESS MYGTUKAS
2. VOL / MENU RANKILĖ
3. MUTE MYGTUKAS
4. MAITINIMO IŠJUNGIMO / ŠALTINIO IŠJUNGIMO MYGTUKAS
5. BASO PAGAIDINĖS MYGTUKAS
6. LCD
7. MIC
8. USB UŽDAS
9. AUX-IN
10. SKAČIUS 6 / PRALEISTI TO TRAKŲ PEREIDIMO MYGTUKAS
11. SKAČIŲ 5 / TO TAIKŲ ATGAL MYGTUKAS
12. SKAČIUS 4 / ATSIITIKTINIO GRĄŽINIMO MYGTUKAS
13. SKAČIUS 3 / KARTOJIMO MYGTUKAS
14. NUMERIS 2 / NARŠYTI GROJIMO MYGTUKAS
15. NUMERIS 1 / PAUŽES MYGTUKAS
16. PERSEKTI PAIEŠKOS STOTYS / KITAS TAKAS / ATSĄRYTI TELEFONO SKAMBINIMO MYGTUKAS
17. ATGALINĖS PAIEŠKOS STOTYS / ANKSTESNĖS TAKAS / TELEFONO SKAMBINIMO MYGTUKAS
18. JUOSTOS JUNGIMULS / AUTOMATINĖS PAIEŠKOS IR UŽRAKINTI STOTIS MYGTUKAS
19. LAIKRODŽIO MYGTUKAS
20. PRIEKINIO SKYDO ATLEIDIMO MYGTUKAS

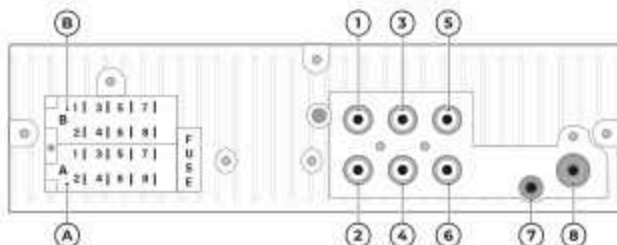
GALINĖ DETALĖ



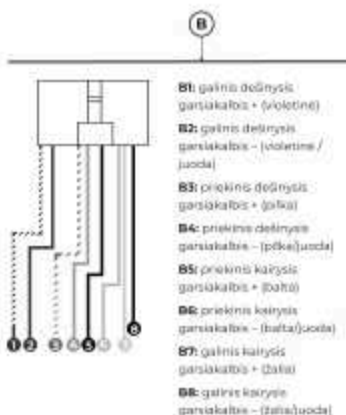
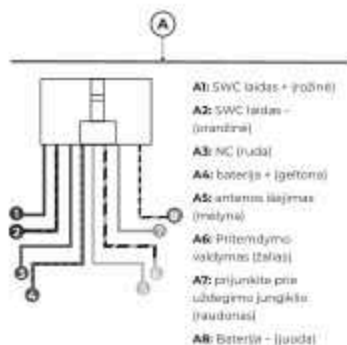
21. SD KORTĖLĖS LIZDAS
22. PRIJUNGIMO KISTUKAS NUO PANEJIO
23. RESET SWITCH

1. PRIEKINĖ KAIRĖ RCA ĮVESTIS (BALTA)
3. PRIEKINĖ DEŠINĖ RCA ĮVESTIS (raudona)
5. GALINĖ KAIRĖ RCA ĮVESTIS (BALTA)

4. GALINĖ DEŠINĖ RCA ĮVESTIS (RAUDONA)
6. SUB ĮSĖJIMAS 1 (ŽALIA)
7. BT MIC
8. RADIO ANTENA

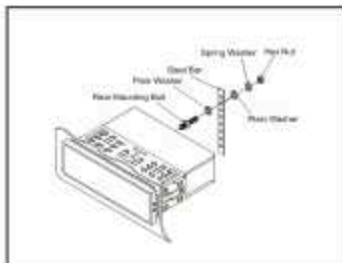


LT



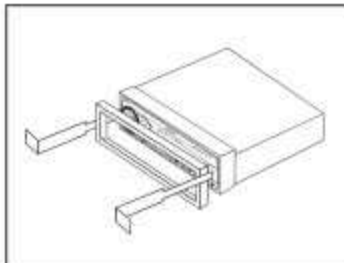


MONTAVIMAS



ĮRENGINIO MONTAVIMAS

1. Pridėkite laikiklį ant prietaisų skydelio ir įjunkite laidinčius komponentus.
2. Sujunkite tvirtinimo dėmę, paprastą poveržlę, plėtinę strypą, spyruoklinę poveržlę ir šešiakampę veržlę. Tada sujunkite įrenginį su prietaisų skydeliu.



IŠMONTUOKITE PAGRINDINĘ DALĮ

Vieną minutę įdėkite du išmontavimo raktus į kairę ir dešinę šarpų puses, kad išmontavimo rakte užkabintų pagrindinį dėklą ir ištrauktumėte, galite padaryti pagrindinį dėklą iš laikiklio, tada nuimkite jungiamąjį lanką ir atjunkite anteną. Išjunkite.

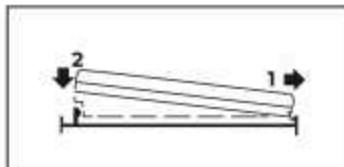


PAŠALINTI



IŠIMTI PRIEKINĘ DALĮ

Paspauskite priekinio skydelio atleidimo mygtuką



PAKEISTI PRIEKINĘ DALĮ

Įdėkite priekinę dalį į tinkamas prijungimo vietas ir paspauskite kairę priekinės dalies pusę.



ĮJUNGTI/IŠJUNGTI – ŠALTINIO PASIRINKIMAS



ĮJUNGTI/IŠJUNGTI

Norėdami įjungti įrenginį, paspauskite mygtuką "SOURCE". Paspauskite ir palaikykite mygtuką SOURCE, kad išjungtumėte įrenginį.

ŠALTINIO PASIRINKIMAS

Įjungus maitinimo šaltinį, paspauskite mygtuką "SOURCE", kad pasirinktumėte režimą: RADIO/USB/SD/ BT/AUX. Jis automatiškai perjungia į USB / SD režimą, jei neįdėjote USB / SD.



AUDIO FUNKCIJOS VEIKIMAS



1. GARSUMO VALDYMAS

Norėdami reguliuoti garsumą, pasukite garsumo rankenėlę.

2. GARSO NUSTATYMAS

(Jungus maitinimą, paspauskite meniu rankenėlę, kad įeitumėte: BASS, TRE, BAL, FAD, EQ, LOUD. Norėdami sureguliuoti, pasukite mygtuką.

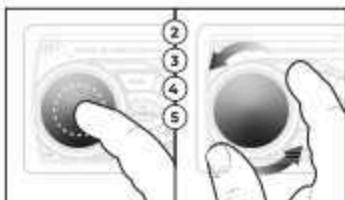
BASS: Pasukite garsumo rankenėlę į „BASS“ (+7) arba paspauskite sustiprintumėte arba padidintumėte žemą garą.

TRE: Pasukite garsumo rankenėlę į „TRE“ (+7) arba paspauskite sustiprintumėte arba padidintumėte aukštą garą.

BAL: Pasukite garsumo rankenėlę į „BAL“ (+7) arba paspauskite sustiprintumėte arba padidintumėte stereo kairiojo ir dešiniojo kanalų balansą.

FAD: Pasukite garsumo rankenėlę į „FAD“ (+7) arba paspauskite sustiprintumėte arba padidintumėte galingą stereo kanalų balansą.

EQ: Pasukite garsumo rankenėlę, kad pasirinktumėte: EQ OFF, CLASS, ROCK, POP, JAZZ, USER. Pastaba: „BASS“ ir „TRE“ turi funkcijas, pagrįstas tik „EQ OFF“.



LOUD: Pasukite garsumo rankenėlę, kad pasirinktumėte „LOUD ON“, kad kompensuotumėte žemų dažnių garsumą esant mažam garsumui.

3. VARTOTOJO KONFIGURACIJA

(Jungtoje būsenoje paspauskite VOL rankenėlę, kad įeitumėte į EQ funkciją, pasukite rankenėlę, kad pasirinktumėte USER. Įvedę USER, paspauskite VOL rankenėlę, kad pasirinktumėte ekvivalenčio dažnį (300Hz, 600Hz, 1250Hz, 2500Hz, 5000Hz, 1KHz, 2KHz, 4KHz, 8KHz, 16KHz), pasukite VOL rankenėlę į „-12“ arba „+12“. Norėdami palaipsniui išdulkinti arba sustiprinti garą.

4. GARSO NUSTATYMO PATARIMAI

EQ reikšmė EQ OFF, CLASS, ROCK, POP, JAZZ, USER. Tik „EQ OFF“ atveju garso nustatymas turi BASS ir TRE parinktis.

5. SUB IŠEJIMO KONFIGURACIJA

(Jungtoje būsenoje paspauskite VOL rankenėlę, kad įeitumėte: SUBVOL, LPF. Pasukite rankenėlę, kad pasirinktumėte: SUBVOL: pasukite VOL rankenėlę nuo „-12“ iki „+12“, kad sureguliuotumėte SUB išvesties garsumą. LPF: pasukite VOL rankenėlę, kad pasirinktumėte SUB išvesties dažnį „80Hz“, „120Hz“, „160Hz“.

LT



LAIKRODŽIO VEIKIMAS

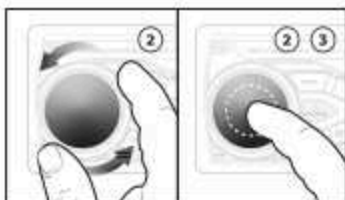


1. PATIKRINTI LAIKĄ

(Jungus maitinimo būseną, paspauskite mygtuką „CLOCK“, kad patikrintumėte laiką.

2. LAIKAS NUSTATYMAS

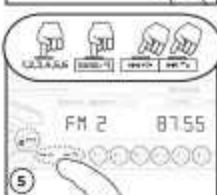
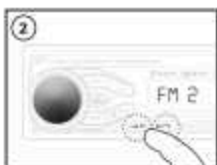
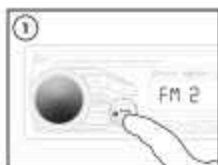
Maitinimo būsenoje paspauskite ir palaikykite mygtuką „CLOCK“, kad įeitumėte laiko nustatymą, pasukite VOL rankenėlę, kad sureguliuotumėte, paspauskite „CLOCK“ mygtuką, kad pasirinktumėte valandą/minutę, po



nustatymo paspauskite ir palaikykite mygtuką „CLOCK“ kad išeitumėte, arba automatiškai išeis po 5 sekundžių neveikiant.

3. LAIKO FORMATO PASIRINKIMAS

(Jungtoje būsenoje paspauskite rankenėlę, kad įeitumėte parinktį 12/24 CLOCK. Numatytoji reikšmė yra 24H, pasukite VOL rankenėlę, kad pasirinktumėte 12H.



1. FM/AM JUOSTAS

FM juostoje ilgai paspauskite „BAND/9“ mygtuką, kad įjuntumėte į automatinės paieškos ir storių saugojimo funkciją. Sistema automatiškai ieškos FM juostos ir išsaugos daugiausia 18 storių. AM juostoje paspauskite ir palaikykite „BAND/9“ mygtuką, kad įjuntumėte į automatinės paieškos ir storių saugojimo funkciją. Sistema automatiškai ieškos AM juostos ir išsaugos daugiausia 12 storių.

2. PUSIAUTOMATINĖS PAIEŠKOS STOTYS

Radio režimu paspauskite „BAND/9“ arba „BAND/9“ mygtuką, norėdami įjungti pusiau automatinę paieškos funkciją. Sistema ieškos stoties atgal arba pirmyn nuo esamos dažnio padėties, o radus stotį sistema sustos ir grois.

3. RANKINĖ PAIEŠKOS STOTIS

Paspauskite „BAND/9“ arba „BAND/9“ 2 sekundes, paspauskite klavišą, kad įjuntumėte į rankinę stotį, po 2 sekundžių atleiskite mygtuką, paspauskite „BAND/9“ arba „BAND/9“ dar kartą per 5 sekundes, sistema ieškos stoties atgal arba pirmyn nuo esamos dažnio padėties ir judės pirmyn. Atitinkamas dažnis (pagal SRITIS juosta **EUR/USA FM(AM)**) su kiekvienu trumpu klavišo paspaudimu arba paspauskite ir palaikykite „BAND/9“ or „BAND/9“ dar kartą per 5 sekundes po to, kai įjungiate rankinę radio paieškos funkciją, sistema sukis atgal arba greitai į priekį nuo esamos dažnio padėties ir atleis mygtuką, kai pasieks pagedidėjimą dažnį.

4. RANKINIS SAUGOJIMAS

Radio režimu, jei norite išsaugoti stotį rankiniu būdu, pirmiausia galite rasti atitinkamą stotį naudojami „pusiau automatinės stoties paieška“ arba „rankinę stoties paiešką“, tada paspauskite ir palaikykite bet kurį skaičių mygtuką „1, 2, 3, 4, 5, 6“ 2 sekundes, po 2 sekundžių esamas radio dabris bus išsaugotas ilgai paspausdami skaičių klavišą. Pradinio skaičiaus klavišą

radio dažnis bus perraišytas esamu radio dažniu.

5. KLAUSYKITE RADIO

Radio režimu paspauskite bet kurį skaičių mygtuką „1, 2, 3, 4, 5, 6“, kad klausytumėte įrašytos stoties. Paspauskite mygtuką „BAND“, kad perjungtumėte „FM1, FM2, FMS, AM1, AM2“. Prie „BAND“ arba „BAND“ klavišus išeikite ir klausykitės, jei nėra FM/AM išsaugotos stoties. Pailaiaba, įdiegus pagrindinį kompiuterį, jei nebus įtektama pagrindinės stoties operacijos, radio stoties nebūs ir įjungus maininį bus rodomas tik numatytasis dažnis.

6. FUNKCIJŲ VEIKIMAS

6.1 – FM atkūrimo metu paspauskite mygtuką „2“, kad įjuntumėte į DX/LOC. Numatytasis yra DX (nuotolinis priėmimas), o LOC (artimo nuotolinis priėmimas) galima pasirinkti reguliuojant garsumo rankenėlę. Pasirinkus DX/LOC, stoties paieškos operacija atliekama dar kartą.

6.2 – FM atkūrimo metu paspauskite mygtuką „2“, kad įjuntumėte į STEREO/MONO. Numatytoji reikšmė yra STEREO, o garsumo rankenėlę galima pasirinkti MONO (privertinė mono) funkciją, o tai reiškia, kad stotis negirdi jokių stereo efektų, tačiau garsas tampa aiškesnis.

6.3 – Radio režimu paspauskite mygtuką „2“, kad įjuntumėte AREA EUR/USA (Europos/Amerikos sistema). Numatytasis režimas yra EUR režimas, kuris rodo, kad FM dažnis svyruoja nuo 87.5 MHz iki 108.0 MHz, žingsnis tarp dažnių yra 0.05 MHz, o AM dažnis svyruoja nuo 522 KHz iki 1620 KHz, 9 KHz žingsniu tarp dažnių. Sureguliuokite garsumo rankenėlę, kad pasirinktumėte JAV režimą, kuris rodo, kad FM dažnių diapazonas yra nuo 87.5 MHz iki 107.5 MHz su 0.2 MHz žingsniu, o AM dažnių diapazonas yra nuo 530 KHz iki 1770 KHz su 10 KHz žingsniu.



FM ATKŪRIMO INFORMACIJA



FM atkūrimo metu pirmą kartą paspauskite **"CLOCK"**, kad peržiūrėtumėte laiką, tada paspauskite dar kartą, kad peržiūrėtumėte atitinkamą transliuojamos programos informaciją, ir pakartotinai paspauskite **"CLOCK"**, kad peržiūrėtumėte laiką ir informaciją.



RADIJO DUOMENŲ SISTEMOS (RDS) VEIKIMAS



1. ALTERNATYVAUS DAŽNIO (AF) FUNKCIJA

Kai pagrindinis kompiuteris paleidžiamas pirmą kartą, pagrindinio kompiuterio sistema naudoja numatytąjį „AF ON“. Automatiškai paleidžia gali priimti tik FM stotį, su AF informacija. Jei norite priimti bendrą FM stotį, AF turi būti išjungtas.

AF metodo išjungimas: paspauskite ir palaikykite mygtuką „2“, kad įjungtumėte „AF ON“, ir sureguliuokite VOL rankenėlę, kad pasirinktumėte „AF OFF“. Pasirinkite, norėdami įjungti arba išjungti automatinį AF dažnio sekimą. VOL rankenėlę pasirinkite „AF OFF“. Pasirinkite, norėdami įjungti arba išjungti automatinį AF dažnio sekimą.

2. EISMO PRANEŠIMŲ (TA) FUNKCIJA

Paspauskite ir palaikykite mygtuką „2“ ir paspauskite, kad įjungtumėte „AF OFF“ ir sureguliuokite VOL rankenėlę, kad pasirinktumėte „AF ON“. Pasirinkite, jei norite įjungti arba išjungti eismo informacijos gavimą.

3. TA GARSUMO PASIRINKIMO FUNKCIJA

Paspauskite ir palaikykite mygtuką „2“ ir paspauskite, kad įjungtumėte „TAVOL 18“. Sureguliuokite garsumo rankenėlę, kad nustatytumėte eismo pranešimų garsumą. Pastaba: Eismo pranešimų atkūrimo garsas yra nepriklausomas ir nepriklauso nuo pagrindinio kompiuterio garsumo. Nustatytas garsumas reaguoja tik garsus ir paleidžia eismo pranešimą.

4. REGIONINIO REŽIMO (REG) FUNKCIJA

Paspauskite ir palaikykite mygtuką „2“ ir paspauskite, kad įjungtumėte „REG OFF“, ir sureguliuokite VOL rankenėlę, kad pasirinktumėte „REG ON“. Pasirinkite, jei norite įjungti arba išjungti AF radijo priėmimo regiono pasirinkimo funkciją.

5. PATOBULINTA KITŲ TINKLŲ (EON) FUNKCIJA

Paspauskite ir palaikykite mygtuką „2“ ir paspauskite, kad įjungtumėte „EON OFF“, ir sureguliuokite VOL rankenėlę, kad pasirinktumėte „EON ON“. Pasirinkite, ar įjungti arba išjungti funkciją, skirtą įterpti kitą eismo stoties informaciją, kai tuo metu groja eismo stotis.

6. PROGRAMOS TIPO (PTY) FUNKCIJA

Paspauskite ir palaikykite mygtuką „2“ ir paspauskite, kad įjungtumėte „SEL PTY“ ir sureguliuokite VOL rankenėlę, kad pasirinktumėte skirtingų tipų programas. Galiausiai paspauskite mygtuką „2“, kad įvestumėte radijo stoties paieškos būseną. Baigę paiešką paspauskite atitinkamo tipo radijo stotį.



PAGALBINIO GARSO ŠALTINIO ATKŪRIMO OPERACIJA

Įjungus mašinimo būseną, pirmiausia prijunkite vieną garso perdavimo linijos galą prie garso atkūrimo įrenginio (pvz., mobiliųjų telefonų, iPod, MP3 grotuvų), kita galą įkiškite į lizdą su „AUX“ piktograma pagrindiniame skydelyje ir tada paspauskite **[SOURCE]** mygtuką, kad perjungtumėte į AUX atkūrimo režimą, kad pagalbinio įrenginio garso būtų galima leisti per pagrindinį kompiuterį.

Pastaba: pagalbinio įrenginio išvesties garsumas turi būti tinkamai padidintas, kad nebūtų sąveikta įrašta pagrindinio kompiuterio garsumo išvestis.



USB/SD ATKŪRIMO VEIKIMAS



USB



SD



1. PRIJUNK ATGROŽIMO PRIETAISĄ

(Jungus maitinimo būseną, į skydelio „USB“ prievadą įkiškite atitinkamo formato muzikos atsisiųstą USB atmintinę arba į pagrindo „SD“ prievadą įkiškite SD kortelę, kuri atsisiuntė atitinkamo formato muziką.

2. GRAISK MUZIKĄ

(Jungus maitinimo būseną, kai įdeta USB atmintinė arba SD kortelė, paspauskite mygtuką „4“ (maitinimo klavišą), kad perjungtumėte į USB arba SD režimą. Sistema automatiškai persijungia į muzikos grojimo būseną, o ekrane rodoma grojančios dainos failo eiga ir ID3 informacija.

3. ATKŪRIMO FUNKCIJOS VEIKIMAS

3.1 ATRANKOS ŽAIDIMAS

Muzikos atkūrimo metu paspauskite **◀▶** arba **▶▶** button to select the previous or next song to play.

3.2 ATKREITIMAS PREKYČIUS IR ATŲAL ATŲAL

Muzikos atkūrimo metu paspauskite **◀▶** arba **▶▶** mygtuką, norėdami greitai atskirti pirmyn arba atgal. Kai nuostabi spausi, ji bus paleistas įprastai nuo dabartinės padėties.

3.3 PAUZĖ

Muzikos atkūrimo metu paspauskite **1/II** mygtuką, norėdami įstabdyti, paspauskite dar kartą, kad pauzė atkurtumėte.

3.4 NARŠYTI PLAY

Muzikos atkūrimo metu paspauskite **▶▶▶** Nardyti, kai kiekviena daina grojama 10 sekundžių, ji automatiškai pereina prie kitos dainos. Norėdami tęsti nuoseklią atkūrimą, dar kartą paspauskite šį mygtuką.

3.5 PAKARTOJIMAS

Muzikos atkūrimo metu paspauskite **3/RPT** Pirmą kartą norėdami pakartoti šlagą, paspauskite **3/RPT** antrą kartą, kad kartotumėte aplanką, ir paspauskite **3/RPT** trečią kartą, kad atkurtumėte kartojimą.

3.6 ATSIŲKINTINIS ŽAIDIMAS

Muzikos atkūrimo metu paspauskite **4/SDA** Jei norite groti atsitiktinai, dar kartą paspauskite, kad tęstumėte nuoseklią atkūrimą.

3.7 10/10 ATKŪRIMAS

Muzikos atkūrimo metu paspauskite **5/10** mygtuką, kad praleistumėte 10 takelių atgal, norėdami peržiūrėti 10 takelių į priekį, paspauskite **6/10** mygtuką.

3.8 ALANKŲ PASIRINKIMAS ATKRAVIMAS

Muzikos atkūrimo metu paspauskite **x** palaikykite mygtuką **5/10**, kad pasirinktumėte aplanką atgal, paspauskite ir palaikykite **6/10**, kad pasirinktumėte aplanką pirmyn.

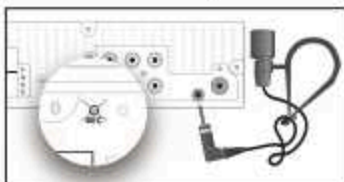
3.9 GREITAS MUZIKOS PASIRINKIMAS

Muzikos atkūrimo metu paspauskite ir palaikykite **BANDI** mygtuką, norėdami įjungti greitojo pasirinkimo funkciją, surašiusi dainų sąrašą, kad pasirinktumėte iš bendro takelių sąrašaus, paspauskite mygtuką „2“ skydeliye, kad patvirtintumėte takelius ir juos paleistumėte.





BLUETOOTH TELEFONO IR MUZIKOS VEIKIMAS



- 1. Suderinkite telefoną su šeiminiu.** Pirmausia prijunkite mobiliąjį telefoną prie pagrindinio kompiuterio, įjunkite mobiliojo telefono Bluetooth funkciją ir narkite pagrindinio kompiuterio Bluetooth pavadinimą „AIWA IC-300“ ryši per mobiliąjį telefoną. Kai pasigirsta pypelėjimas arba rodoma „BT“ piktograma, „Bluetooth“ ryšys tarp pagrindinio kompiuterio ir mobiliojo telefono yra sėkmingas.
- 2. Telefono skambutis per Bluetooth.** Užbaigus Bluetooth ryši, perjunkite **SOURCE** mygtukus į BT režimą. Tokiu atveju galite laukti ir paspausti **BT** mygtuką skydelyje, kad perinktumėte paskutinį telefono numerį, arba surinkite mobiliojo telefono numerį, kad paskambintumėte.
- 3. Atsiliepti į skambutį per Bluetooth.** Užbaigus Bluetooth ryši, kai įjėna skambutis, galite jį atsiliepti paspausdami skydelio mygtuką **BT**. Paspauskite ir palaukite **BANDI** mygtuką, kad perjungtumėte būbą tarp telefono ir pagrindinio kompiuterio. Pasibaigus pokalbiui, galite nutraukti skambutį paspausdami skydelio mygtuką **BT**.
- 4. Išorinė mikrofono galvutė, skirta naudoti.** Pirmą, šoninę mikrofono galvutę priverstinama saugioje padėtyje, ne per toli nuo vartotojo, kitaip tai turės įtakos priėmimo efektui. Tada prijunkite išorinį mikrofono galvutę į „**BT mic**“ padėtį uodegoje. Sėkmingai prijungus išorinį mikrofono galvutę, primančioji mikrofono galvutė bus konvertuojama iš priekinio skydelio MIC į išorinį MIC.
- 5. Bluetooth MUZIKOS veikimas.** Užbaigus Bluetooth ryši, paspauskite mygtuką **SOURCE** perjungti į BT režimą. Addarykite mobiliojo telefono muzikos grotuvą ir spustelėkite paleisti. Šiuo metu paspauskite mygtuką skydelyje **1/11** norėdami paleisti muziką mobiliajame telefone, dar kartą paspauskite šį mygtuką, kad sustabdytumėte. Paspauskite skydelio mygtuką **1/11** norėdami pasirinkti muziką į priekį ir paspauskite skydelio mygtuką **1/11** norėdami pasirinkti muziką atgal.

LT



RGB VEIKIMAS

Įjungus matinimo būseną, paspauskite mygtuką **2** skydelyje, kad įjungtumėte apšvietus spalvų mygtuko lemputę **AUTO** (automatinio konvertavimo) funkciją. Suroguliuokite garsumo rankenėlę, kad pasirinktumėte atšvietimo pasirinkimus: **AUTOMATINIS**, **MĖLYNAS**, **RAUDONAS**, **CYAN**, **ŽALIA**, **PURPURINIS**, **GELTONAS** ir **RAKTAS**.





VAIRO VALDYMO (SWC) VEIKIMAS

1. Prijunkite pagrindinio kompiuterio laidą „A1.SWC laidas“ (rožinė) prie teigiamo automobilio vairo valdymo laido gnybtų, o neigiamą vairo valdymo laidą gnybtą – prie „A2.SWC laido“ (oranžinė).

2. Kai matinamas jungtis, paspauskite mygtuką „1“, kad įsitumėtumėte; paslinkite „SWC“ (vairo valdymo) susiejimo nustatymą. Jei dar kartą paspausite ir paslinkysite mygtuką „1“, rodomas žaibų „SWC“, nurodantis, kad jungtis mygtukų susiejimo būseną.

3. Pasirinkę funkciją, paspauskite mygtuką „2“ ir bus rodomas anglų kalbos raginimas „PRAŠOME PASPAUSTI MYGTUKĄ PRIE VAIRO 2 SEKUNDES“. Šiuo metu paspauskite ir paslinkysite atitinkamą mygtuką ant vairo ilgiau nei 2 sekundes. Kai rodomas užrašas „SET SUCCEEDED“, susiejimas bus sėkmingas. Tada sistema grįžta į „SWC“ lydinčią padėtį, reguliuodama garsumo tankinimą, kad įsitumėtumėte į kitą klavišų susiejimą. (Ragintas susiejimas anglų kalba bus rodomas 4 kartus. Per šį laikotarpį, jei atitinkamas mygtukas ant vairo nebūna paspaustas ilgiau nei 2 s, jis grįš į „SWC“ miegamojo būseną. Šiuo metu VOL rankenėlė veikia dar kartą nureguliuoti, kad pasirinktumėte atitinkamą funkciją mygtuką.)

4. Jei paspausite atitinkamą valdymo mygtuką, o ne įvykysite ilgiau nei 2 s, bus rodomas užrašas „SET FAILED“ (NUSTATYMAS NUSTATYMAS), nurodantis, kad susietį nepavyko. Grąžinama SWC miegamojo būseną.

5. Nustatydami „SWC“ vairo valdymo susiejimą pasirinkite „SWC RESET“ ir paspauskite VOL rankenėlę, kad susietumėte ir nustatytumėte iš naujo. Remiantis su atstatymu.
(Pastaba: taikoma tik kai kuriems automobilių modeliams)



BALSO ASISTENTO VEIKIMAS

Jungus, pirmiausia susiekite telefono "Bluetooth" ryšį su pagrindiniu kompiuteriu. Tada paspauskite mygtuką, esantį dešinėje suktyvinti telefono VOICE asistento funkciją, o pasirodžius „VOICE“, galite duoti valdymo komandas "Bluetooth" mikrofonui su "MIC".

Anglų šėkografija škydetyje. Jei jums reikia interneto paslaugos, įjunkite savo telefono tinklų duomenų ryšio funkciją.

Pastaba: norint atlikti šią operaciją, telefone turi būti "balso asistento" funkcija.



DIMMER VEIKIMAS

Prisjunkite „A6. Priemidymo valdymas (žalios kabelis)“ prie teigiamo automobilio šviesos valdymo laido gnybtų. Kai automobilio apšvietimas įjungtas, ekrano ekrano ir klavišo ryškumas yra normalus. Įjungus automobilio apšvietimą, pagrindinio ekrano ir radijo lemputės ryškumas automatiškai sumažėja.

INDEKSS

SATURU

UZMANĪBU	16
KAS IR IEKĀRTĀ?	17
KOPSKATS (PRIEKŠĒJĀ DETĀLA, AIZMUGURĒJĀ DETĀLA, AIZMUGURĒJĀ DETĀLA)	17
UZSTĀDĪŠANA	20
NOŅEMT	20
IESLĒGT / IZSLĒGT - AVOTA IZVĒLE	20
AUDIO FUNKCIJAS DARBĪBA	21
PULKSTENĀ DARBĪBA	21
RADIO ATSKAŅOŠANAS DARBĪBA	22
FM ATSKAŅOŠANAS INFORMĀCIJA	23
RDS DARBĪBA	23
PAPILDU AUDIO AVOTA ATSKAŅOŠANAS DARBĪBA.....	23
USB/SD ATSKAŅOŠANAS DARBĪBA	24
BLUETOOTH TĀLRUŅA UN MŪZIKAS DARBĪBA.....	25
RGB DARBĪBA	25
STORES VADĪBA (SWC) DARBĪBA	26
BALSS ASISTENTA DARBĪBA	26
DIMMER DARBĪBA	26
SPECIFICATION	171



UZMANĪBU

Piesardzības pasākumi

- Ja aizsargcaurule ir jānomaina, jāizmanto tādas pašas specifikācijas aizsargcaurule un neļaujiet sistēšanai nev atļauts.
- Lai nodrošinātu normālu iekārtas darbību, vadiem jābūt pareizi pievienotiem saskaņā ar elektroinstalācijas shēmu.

Drošības instrukcijas

- Pirms automašīnas audiosistēmas lietošanas, lūdzu rūpīgi izlasiet šos drošības pasākumus un saglabājiet tos turpmākai uzziņai. Ja nododat šo automašīnas audiosistēmu kādam citam, lūdzu sniegt arī šīs drošības instrukcijas.
- Izmantojiet šo automašīnas audio sistēmu, kā aprakstīts šajā lietošanas pamācībā. Radotās neuzņemamas atbildības, ja iekārta tiek izmantota nepareizi vai netiek ievēroti šajā rokasgrāmatā sniegtie norādījumi.
- Gadījumā, ja netiek ievēroti drošības un lietošanas norādījumi, var rasties elektriskās strāvas trieciena, aizdegšanās un/vai miesas bojājumu risks.
- Šī automašīnas audio sistēma ir paredzēta tikai personiskai lietošanai. Neizmantojiet to komerciāliem nolūkiem.
- Neizmantojiet piederumus, ko nav ieteicis ražotājs, jo tie var sabojāt ierīci un/vai izraisīt savainojumus.
- **AIZRĪŠANĀS APORAUDEJUMS** Glabājiet iepakojuma materiālu bērniem nepieejamā vietā. Šo ierīci drīkst lietot bērni, kas ir sasnieguši 8 gadus vai vecāki, vai personas ar ierobežotām fiziskām, mentāli vai garīgām spējām vai personas, kurām ir liels pieredzes vai zināšanu jautājumā, lai tie tiek pienācīgi izstrādāti vai ir izskaidrota droša automašīnas audiosistēmas lietošana, un viņi ir sapratuši riskus. Bērni nedrīkst spēlēties ar automašīnas audiosistēmu, iekārtu nedrīkst lietot vai apgādāt bērni bez uzraudzības.
- Neizmantojiet ierīci potenciālā sprādzienbīstamā vidē vai uzliesmojošu šķidrumu, gāzu vai putekļu klātbūtnē.
- Neizmantojiet ierīci atkārtas liesmas vai dzirksteļu klātbūtnē.
- Ierīces lietošanas laikā noņemiet visus aizdegšanās avotus.
- Tūniet ierīci sausā. Neiegremdējiet to ūdenī vai citos šķidrumos.
- Nepakļaujiet ierīci ūdens pilieniem vai šļakatām.
- Neizmantojiet ierīci vietās, kas pakļautas mitrumam vai sliktiem laikapstākļiem, kā arī mitrās vietās.
- Uz ierīces nedrīkst novietot priekšmetus, kas spēj pildīt ar šķidrumu, piemēram, vākus.
- Nesaistīties ierīci ar avīti, drānām, zokariem vai

citiem līdzīgiem priekšmetiem.

- Nepakļaujiet ierīci tieši saules gaismas vai karstuma iedarbībai.
- Ja automašīnas audiosistēma vai vadi ir bojāti, nelietojiet to, kamēr tā nav atgriezta ražotājam vai pārpārdošanas servisa nodalī remontam vai nomaiņai.
- Nepārveidojiet vadu patu un nodrošiniet, lai jūs nesabojātu. Ja elektroinstalācija nesakrīt ar jūsu transportlīdzekļa savienojumiem, visas izmaiņas ir jāveic kvalificētam tehnikam.
- Pirms ierīces pievienošanas pārbaudiet, vai: akhārtā un tās sastāvdaļās nav bojātas. Ja tiek konstatēti bojājumi, nelietojiet ierīci, nododiet to pārdevējam pārbaudei un remontam.
- Spriegums, kas norādīts uz iekārtas specifikāciju plakšņiem, atbilst jūsu transportlīdzeklim.
- Neizjauciet ierīci pati. To drīkst izjaukt, remontēt vai pārbaudīt tikai atbilstošs kvalificēta persona.
- Automašīnas audiosistēmu drīkst izmantot tikai transportlīdzekļos ar 12 V līdzstrāvas padevi. Nepievienojiet ierīci citām sistēmām (piem., 6 V līdzstrāva vai 24 V līdzstrāva).
- Vietējais likumi var ierobežot šīs ierīces lietošanu braukšanas laikā un var sodīt par jebkādu nepareizu izmantošanu. Lietojot šo ierīci, vienmēr ievērojiet pirmo pagāmo likumus un ceturtnes noteikumus.
- Esiet piesardzīgs, ja šo ierīci lietojat braukšanas laikā. Braukšanas laikā neļaujiet šai ierīcei sevi novērst vai traucēt. Koncentrēšanās trūkums var izraisīt negadījumu. Atcerieties, ka jūs kontrolējat transportlīdzekli, ar kuru braucat, un atbildat par to.
- Neizmantojiet ierīci nedrošos braukšanas apstākļos (liktas laikapstākļos, bīstamos ceļos, blīvā vai apgrūtinātā satiksmē utt.).
- Lietojiet skaļumu piemērotā līmenī. Piemērogs skaļums var neļaut dzirdēt apkārtnes trokšmus, kas var izraisīt negadījumu risku.
- Iegotais skaļums iedarbība (īpaši ar austiņām) var sabojāt dzirdi. Nāvēstiet pārāk augstu skaļumu vai neizmantojiet ierīci pārāk ilgi.

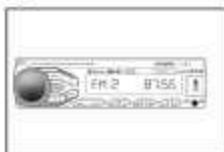
Apkope

- Ierīces tīrīšana: noslaukiet netīrumus no paneļa ar sausu šķīvi vai mitru drānu. Šī piesardzības pasākuma neievērošana var izraisīt bojājumus vai ierīces bojājumus.
- Savienotāja tīrīšana: noslaukiet netīrumus no ierīces savienotāja un priekšējās plāksnes, izmantojot vates tamponu vai drānu.



KAS IR IEKĀRTĀ?

1 Auto audio



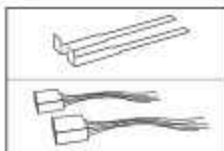
2 Auto audio korpuss



3 Ārējais mikrofons



4 Atslēgas un kabelis ISO



5 Lietošanas pamācība



6 Gatavās lapa un atbilstības deklarācija



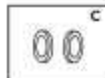
7 Piederumi un skrūves



A



B



C



D



E

A: Aizmugurējās stiprinājuma skrūve x1

B: atspere paplāksne x1

C: vienkārta paplāksne x2

D: sēstūra uzgrieznis x1

E: tērauda stienis x1

LV



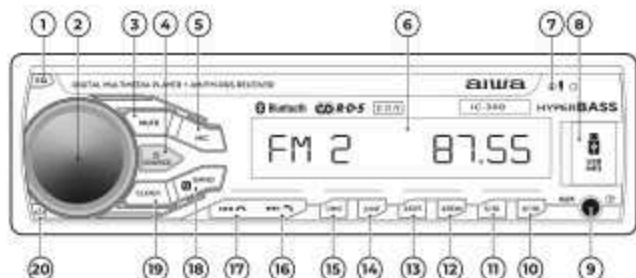
KOPSKATS

- FM/AM
- LCD displejs
- 3D ieraksts iestatīšanas stacijā
- Digitālais elektroniskais apjoms
- EQ
- RCA ievades beja

- Atbalsta MP3/WMA formātu
- AUX-IN
- Atbalsta USB/SD ierīdus
- Bluetooth
- Atbalstiet RDS
- RGB pogu gaļamas

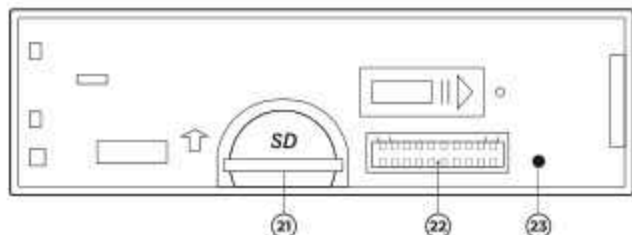
- Zems frekvences skaļruņu tīzija
- Atbalstiet zems frekvences skaļruņu regulāciju
- SWC
- Atbalstiet baļes pārdzībi

PRIEKŠĒJĀ DETALĀ



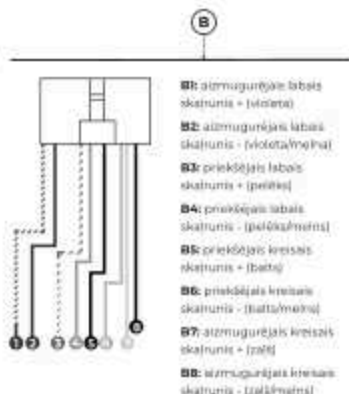
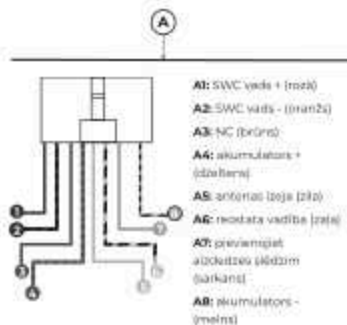
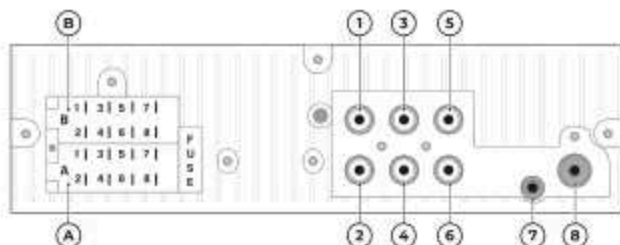
- | | |
|---|---|
| 1. EQ/LOUDNESS POGA | 12. NUMURS 4 / NEKĻUŠAS ATSKAŅOŠANAS POGA |
| 2. SKALUHS / IZVĒLĒNES POGA | 13. NUMURS 3 / ATRĀRTOT ATSKAŅOŠANAS POGA |
| 3. IZSLĒGŠANAS POGA | 14. NUMURS 2 / ATSKAŅOŠANAS POGA |
| 4. IESLĒGŠANAS / IZSLĒGŠANAS / AVŪTA SLĒDŽIS POGA | 15. NUMURS 1 / PAUZE POGA |
| 5. BASS PALĪGA POGA | 16. PĀRSŪTĪ MEKLĒŠANAS STACIJAS / NĀKAMĀIS CELS / ATBILDĒT TĀLRUNĀ ZVANA POGA |
| 6. LCD | 17. ATRĀKĀL MEKLĒŠANAS STACIJAS / IEPRIEKŠĒJĀIS CELS / PĀRTRĀUKT TĀLRUNĀ ZVANA POGA |
| 7. MIC | 18. JOSLAS SLĒDŽIS / AUTOMĀTISKĀS MEKLĒŠANAS UN STACIJU BLOĢĒŠANAS POGA |
| 8. USB Iegrie | 19. PULKSTENA POGA |
| 9. AUX-IN | 20. PRIEKŠĒJĀ PANEĻĀ ATBĪVĪŠANAS POGA |
| 10. NUMURS 6 / IZLAIDĪT 10 CELIUS UZ PRIEKŠU POGA | |
| 11. NUMURA 5'ĀO TRĀSKI ATRĀKĀL POGA | |

AIZMUGURĒJĀ DETALĀ



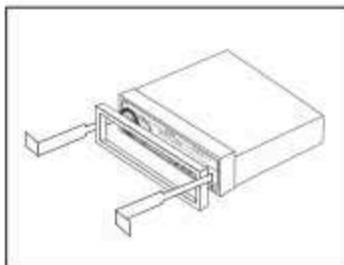
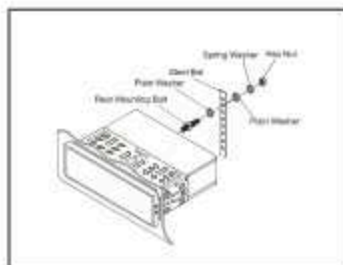
- | | | |
|-----------------------|-----------------------------------|------------------|
| 21. SD KARTES IEGRIDE | 22. PIEMENOJĒT SPRĀVUZI NO PANEĻĀ | 23. RESET SWITCH |
|-----------------------|-----------------------------------|------------------|

1. PRIEKŠĒJĀ KREISĀ RCA IZEJA (BALTA)
2. PRIEKŠĒJĀ LABĀ RCA IZEJA (SARKANA)
3. AIZMUGURĒJĀ KREISĀ RCA IZEJA (BALTA)
4. AIZMUGURĒJĀ LABĀ RCA IZEJA (SARKANA)
5. AĻKŠIZVEDE 1 (ZALĀ)
6. AĻKŠIZVEDE 2 (ZALĀ)
7. BT MIC
8. RADIO ANTENA





UZSTĀDĪŠANA



IERĪCES UZSTĀDĪŠANA

1. Novietojiet turklāžu uz paneļa un pēc tam ar spēku salieciet dažas fiksējošās detaļas.
2. Apvienojiet montāžas trāpus, pareizo papildkabeļu braucda stienī, atspēru papildkārti un satelīta uztvērni. Pēc tam apvienojiet ierīci un informācijas paneli.

IZJAUCIET GALVENO DAĻU

Vienlaicīgi ievietojiet divas demontāžas atslēgas spraugas kreisajā un labajā pusē tā, lai demontāžas atslēgas aizkurtu saimniekdatoru, vāgēt izvelciet ārā, jūs varat izņemt rezonatoru no kronšteina, pēc tam noņemiet savienojuma līniju un atvienojiet antenu spraudni.

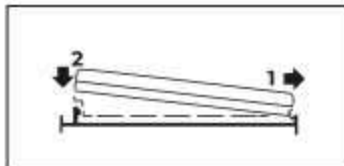


NOŅEMT



NOŅEMT PRIEKŠĒJO DAĻU

Nospiediet priekšējo paneļa atbrīvošanas pogu .



NOMAINIET PRIEKŠĒJO DAĻU

Ievietojiet priekšējo daļu virzienā uz labo dokstaciju un pēc tam nospiediet priekšējās daļas kreiso pusī.



IESLĒGT / IZSLĒGT - AVOTA IZVĒLE



IESLĒGT/IZSLĒGT

Nospiediet pogu "SOURCE", lai ieslēgtu ierīci. Nospiediet un turiet pogu SOURCE, lai izslēgtu ierīci.

AVOTU IZVĒLE

Ieslēgtā stāvoklī nospiediet pogu "SOURCE", lai izvēlētos režīmu: RADIO/USB/SD/BT/AUX. Tas automātiski pāries USB/SD režīmā, ja nesat ievietojta USB/SD.



AUDIO FUNKCIJAS DARBĪBA



1. SKALUMA VADĪBA

Pāgrieziet skaļuma pogu, lai regulētu skaļuma.

2. SKANĀS IESTATĪJUMI

Ieslēgtā stāvoklī nospiežiet izvēlnes pogu, lai ievadītu: BASS, TRE, BAL, FAD, EQ, LOUD. Pāgrieziet pogu, lai pieļūgtu.

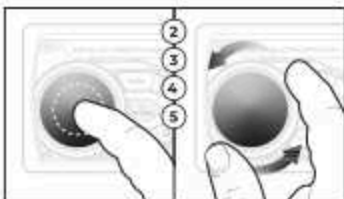
BASS: pāgrieziet skaļuma regulēšanas pogu no "BASS-7" uz "BASS +7", lai paaugstinātu vai pazeminātu skaņas zemo frekvenci.

TRE: pāgrieziet skaļuma pogu no "TRE-7" uz "TRE +7", lai paaugstinātu vai pazeminātu skaņas augsto frekvenci.

BAL: pāgrieziet skaļuma regulēšanas pogu no "BAL L7" uz "BAL R7", lai soli pa solim pārieģotu stereo kanālu līdzsvaru.

FAD: pāgrieziet skaļuma regulēšanas pogu no "FAD L7" uz "FAD R7", lai soli pa solim pieļūgtu stereo priekšējo un aizmugurējo kanālu līdzsvaru.

EQ: pāgrieziet skaļuma regulēšanas pogu, lai atvērtu EQ OFF, CLASS, ROCK, POP, JAZZ, USER. Pieņemot "BASS" un "TRE" ir funkcijas, kuru pamatā ir tieši "EQ OFF".



SKALIS: pāgrieziet skaļuma pogu, lai izvēlētos "LOUD OFF", lai kompensētu zemo frekvenci skaļumu zemā skaļuma.

3. LIETOTĀJA KONFIGURĀCIJA

Ieslēgtā stāvoklī nospiežiet pogu VOL, lai atvērtu EQ funkciju un griežiet pogu, lai atvērtu LIETOTĀJU. Pēc USER ievadīšanas nospiežiet pogu VOL, lai izvēlētos ekvalaizera frekvenci (31HZ, 62HZ, 125HZ, 250HZ, 500HZ, 1KZ, 2KZ, 4KZ, 8KZ, 16KHZ), pāgrieziet VOL pogu no "L" uz "R" lai paaugstinātu vai pazeminātu vai pastiprinātu audio soli pa soli.

4. SKANĀS IESTATĪŠANAS PADOMI

EQ nolūma EQ OFF, CLASS, ROCK, POP, JAZZ, USER. Tieši "EQ OFF" gadījumā skaņas iestatījumi ir BASS un TRE opcijas.

5. APAKŠIZVES KONFIGURĀCIJA

Ieslēgtā stāvoklī nospiežiet pogu VOL, lai ievadītu: SWVOL, LRF. Pāgrieziet pogu, lai atvērtu: SWVOL: pāgrieziet VOL pogu no "0" līdz "20", lai pieļūgtu SUB izvades skaļuma.

LRF: pāgrieziet VOL pogu, lai izvēlētos SUB izvades frekvenci: "80HZ", "120HZ", "160HZ".



PULKSTENĀ DARBĪBA

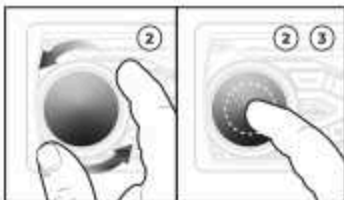


1. CHECK THE TIME

Ieslēgtā stāvoklī nospiežiet pogu "CLOCK", lai pārbaudītu laiku.

2. LAIKA IESTATĪŠANA

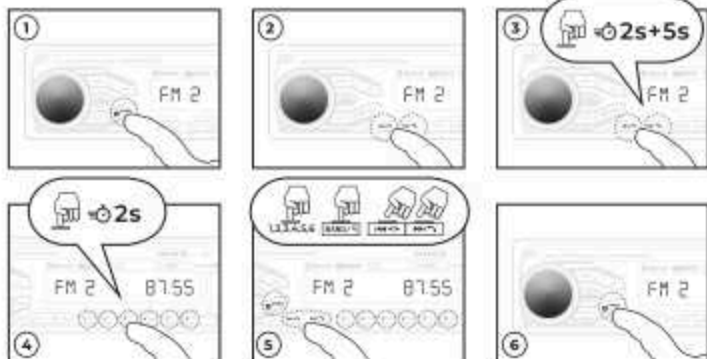
Ieslēgtā stāvoklī nospiežiet un turiet pogu "CLOCK", lai ievadītu laika iestatījumu, pāgrieziet VOL pogu, lai pieļūgtu, nospiežiet pogu "CLOCK", lai izvēlētos



stundu/minūti, pēc iestatīšanas nospiežiet un turiet pogu "CLOCK" lai izvēlētos, vai arī tas automātiski izies pēc 5 sekundēm bez darbības.

3. LAIKA FORMĀTA IZVĒLE

Ieslēgtā stāvoklī nospiežiet pogu, lai ievadītu opciju 12/24 CLOCK. Noklusējuma vērtība ir 24H. Pāgrieziet VOL pogu, lai atvērtu 12H.

**1. FM/AM JOSLA**

FM joslā nospiediet un turiet **BAND/AM** taustiņu, lai ievadītu automātiskās meklēšanas un stacijas saglabāšanas funkciju. Sistēma automātiski meklēs FM joslu un saglabās ne vairāk kā 10 stacijas. AM joslā nospiediet un turiet **BAND/AM** taustiņu, lai ievadītu automātiskās meklēšanas un stacijas saglabāšanas funkciju. Sistēma automātiski meklēs AM diapazonu un saglabās ne vairāk kā 12 stacijas.

2. PUSAUTOMĀTISKĀS MEKLĒŠANAS STACIJAS

Radio režīmā nospiediet **FM/AM** taustiņu, lai ievadītu pusautomātisko meklēšanas funkciju. Sistēma meklēs staciju atpakaļ vai uz priekšu no pašreizējās frekvences pozīcijas, un, kad tā atradīs staciju, sistēma apstāties un atskaņos.

3. MANUĀLA MEKLĒŠANAS STACIJA

Nospiediet **FM/AM** vai **FM/AM** nospiediet taustiņu 2 sekundes, lai ievadītu manuālās meklēšanas funkciju, pēc 2 sekundēm atkaliet pogu, nospiediet **FM/AM** vai **FM/AM** vēlreiz nospiediet taustiņu 5 sekundu laikā, sistēma meklēs staciju atpakaļ vai uz priekšu no pašreizējās frekvences pozīcijas un tā virzīsies uz priekšu. Atbilstošā frekvencei (atbilstoši **AREA** joslai **EUR/ASV FM/AM**) ar katru 100 taustiņa nospiešanu vai nospiediet un turiet **FM/AM** vai **FM/AM** vēlreiz nospiediet taustiņu 5 sekundu laikā pēc manuālās radio meklēšanas funkcijas ieviešanas, sistēma atpakaļ vai atpakaļ uz priekšu no pašreizējās frekvences pozīcijas un atskaņos pogu, kad tiks sasniegta vēlamo frekvence.

4. MANUĀLA UZGLABĀŠANA

Radio režīmā, ja vēlaties saglabāt staciju manuāli, vispirms varat atstāt atbilstošo staciju, izmantojot "pusautomātisko staciju meklēšanu" vai "manuālo staciju meklēšanu", un pēc tam nospiediet un turiet jebkuru cipara pogu **1, 2, 3, 4, 5, 6, 7** 2 sekundes, pēc 2

sekundēm pašreizējā radio frekvence tiks saglabāta līdri nospiešot cipara taustiņu. Sākotnējā cipara taustiņa radio frekvence tiks pārakustēta ar pašreizējo radiofrekvenci.

5. LISTEN TO THE RADIO

Radio režīmā nospiediet jebkuru cipara pogu **1, 2, 3, 4, 5, 6**, lai klausītos saglabāto staciju. Nospiediet taustiņu **BAND**, lai pārslēgtos starp **FM1, FM2, FM3, AM1, AM2**. Nospiediet **FM/AM** taustiņu, lai meklētu un klausītos, ja ir stacija iestatīta **FM/AM**. Note: After installing the host, if the host station operation is not searched, there will be no radio station and only the default frequency will be displayed after power on.

6. FUNKCIU DARBĪBA

6.1 - FM atskaņošanas laikā nospiediet pogu **2**, lai ievadītu **Dx/LOC**. Noklausījums ir **Dx** (attālā uztveršana), un **LOC** (tuvā diapazonā uztveršana) vai atpakaļ regulējot skaļuma pogu. Ja ir atbilstošā **Dx/LOC** stacijas meklēšanas darbība tiek veikta vēlreiz.

6.2 - FM atskaņošanas laikā nospiediet pogu **2**, lai ievadītu **STEREO/MONO**. Noklausījuma virsma ir **STEREO**, un skaļuma regulēšanas pogu var regulēt, lai izvēlētos **MONO** (pārslēgtu mono) funkciju, kas nozīmē, ka stacija radīs nekādu stereo efektu, bet skaņa kļūst skaidrāka.

6.3 - Radio režīmā nospiediet pogu **2**, lai ievadītu **AREA EUR/USA** (Eiropa/Amerikas sistēma). Noklausījuma režīms ir **EUR** režīms, kas norāda, ka FM frekvence ietveras no **87.5 MHz** līdz **108.0 MHz**, joļa lēcens ir **0.05 MHz**, bet **AM** frekvence ir robežās no **522 KHz** līdz **1620 KHz**, **9 KHz** sola lēcens. Pārslēdzot skaļuma pogu, lai atslāin **ASV** režīmu, kas norāda, ka FM frekvence diapazons ir no **87.5 MHz** līdz **107.9 MHz** ar **0.2 MHz** soli, un AM frekvence diapazons ir no **530 KHz** līdz **1710 KHz** ar soli **10 KHz**.



FM ATSKAŅOŠANAS INFORMĀCIJA



FM atskaņošanas laikā pirmoreizi nospiediet **"CLOCK"**, lai skatītu laiku, pēc tam nospiediet vēlreiz, lai skatītu attiecīgo pārraides programmas informāciju, un atkārtoti nospiediet **"CLOCK"**, lai skatītu laiku un informāciju.



RADIO DATU SISTĒMAS (RDS) DARBĪBA



1. ALTERNATĪVĀS FREKVENES (AF) FUNKCIJA

Kad resursdators tiek startēts pirmo reizi, resursdatora sistēma izmanto noklusējuma iestatījumu "AF ON". Automātiskā meklēšana var uztvert tikai FM staciju ar AF informāciju. Ja ir jāturpinā parastā FM stacija, AF ir jāizslēdz.

AF metodes izslēgšana: nospiediet un turiet pogu "2", lai ievadītu "AF ON", un neregulējiet pogu VOL, lai izvēlētos "AF OFF", izvēlieties, lai ieslēgtu vai izslēgtu AF frekvences automātisko izsekošanu. Poga VOL, lai atslēgtu "AF OFF", izvēlieties, lai ieslēgtu vai izslēgtu AF frekvences automātisko izsekošanu.

2. SATIKSMES PAZINOJUMU (TA) FUNKCIJA

Nospiediet un turiet pogu "2" un nospiediet, lai ievadītu "AF OFF", un neregulējiet VOL pogu, lai izvēlētos "AF ON". Izvēlieties, lai ieslēgtu vai izslēgtu satiksmes

informācijas saņemšanu.

3. TA SKAŅUMA IZVĒLES FUNKCIJA

Nospiediet un turiet pogu "2" un nospiediet, lai ievadītu "TAVOL 80". Pielāgojiet skaļuma pogu, lai iestatītu satiksmes ziņojumu skaļumu. Piezīme: Satiksmes ziņojumu atskaņošanas skaņa ir neatkarīga, neatkarīgi no resursdatora skaļuma, iestatītais skaļums reaģē tikai tad, kad tiek saņemta un atskaņota satiksmes ziņojuma.

4. REĢIONĀLĀ BEŽĪMA (REG) FUNKCIJA

Nospiediet un turiet pogu "2" un nospiediet, lai ievadītu "REG OFF", un neregulējiet VOL pogu, lai izvēlētos "REG ON". Izvēlieties, lai ieslēgtu vai izslēgtu reģiona izvēles funkciju AF radio uztveršanai.

5. UZLABOTA CITU TĪKLU (EON) FUNKCIJA

Nospiediet un turiet pogu "2" un nospiediet, lai ievadītu "EON OFF", un regulējiet VOL pogu, lai izvēlētos "EON ON". Izvēlieties, vai ieslēgt vai izslēgt funkciju, lai levlētu citu satiksmes staciju informāciju, kad pašlaik tiek atskaņota satiksmes stacija.

6. PROGRAMMAS TIPI (PTY) FUNKCIJA

Nospiediet un turiet pogu "2" un nospiediet, lai ievadītu "SEL PTY" un regulētu VOL pogu, lai atlasītu dažāda veida programmas. Beidzot nospiediet pogu "2", lai ievadītu radiostācijas meklēšanas stāvokli. Kad meklēšana ir pabeigta, atskaņojiet atbilstošā veida radiostaciju.



PAPILDU AUDIO AVOTA ATSKAŅOŠANAS DARBĪBA

Ieslēgtā atvokli vispirms pievienojiet audio pārraides līnijas vienu galu audio atskaņošanas ierīcī (piemēram, mobīlajiem tālruniem, IPOD, MP3 atskaņotājiem), otru galu ievietojiet ligzdā ar ikonu "AUX" resursdatora panelī un tad nospiediet **SOURCE** pogu, lai pārslēgtos uz AUX atskaņošanas režīmu, lai palīgierīces skaņu varētu atskaņot caur saimnieciskotāju.

Piezīme: Papildinātie ievades skaļums ir pareizi jāpalielina, lai noietakmētu resursdatora parasto skaļuma ievadi.

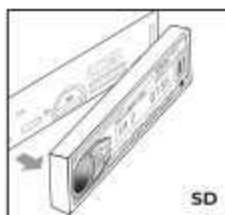
LV



USB/SD ATSKAŅOŠANAS DARBĪBA



USB



SD



1. PIEVIENOJĒT ATSKAŅOŠANAS IERĪCI

Ieslēgt stāvoklī ievietojiet USB zibatmiņas disku, kurā ir lejupielādēta atbilstošā formāta mūzika, paneļa "USB" portā vai ievietojiet SD karti, kurā ir lejupielādēta atbilstošā formāta mūzika, tālrunī "SD" portā.

2. ATSKAŅOT MŪZIKU

Ieslēgt stāvoklī, kad ir ievietots USB zibatmiņas disks vai SD karte, nospiediet taustiņu "4" (ierakstīšanas taustiņu), lai pārslēgtos uz USB vai SD režīmu. Ieslēgums automātiski pāriet mūzikas atskaņošanas stāvoklī, un ekrānā tiek parādīts atskaņotās dziesmas laika progress un ID3 informācija.

3. ATSKAŅOŠANAS FUNKCIJAS DARBĪBA

3.1. ATĻASES SPĒLE

Mūzikas atskaņošanas laikā nospiediet **⏮** vai **⏭** pogu, lai atļautu iepriekšējo vai nākamo atskaņojamo dziesmu.

3.2. ATTĪSTĪŠANA UZ PRIEKŠU UN ATĪT

Mūzikas atskaņošanas laikā nospiediet un turiet **⏮** vai **⏭** pogu, lai ātri pārietu uz priekšu vai atpakaļ atskaņojamā. Pārtraucot nospiešanu, tas tiks atskaņots normālā no pārtrauktās pozīcijas.

3.3. PAUZE

Mūzikas atskaņošanas laikā nospiediet **⏸** pogu, lai apturētu, nospiediet vēlreiz, lai pārtrauktu pauzi.

3.4. ATSKAŅOŠANAS PĀRSKATS

Mūzikas atskaņošanas laikā nospiediet **2/INT**. Pārskatīšanas atskaņošana pēc katras dziesmas atskaņošanas 10 s, tā automātiski pāriet uz nākamo dziesmu. Nospiediet šo pogu vēlreiz, lai atstātu secīgo atskaņojamā.

3.5. ATKĀRTOT ATSKAŅOŠANU

Mūzikas atskaņošanas laikā nospiediet **3/RPT** pirmo reizi, lai atkārtotu singlu, nospiediet **3/RPT** otro reizi, lai atkārtotu mapi, un nospiediet **3/RPT** trešo reizi, lai mūziku atkārtotu atskaņojamā.

3.6. NEĻAUŠAS ATSKAŅOŠANA

Mūzikas atskaņošanas laikā nospiediet **4/RDM**, lai atslēgtu izlases vērš, nospiediet vēlreiz, lai atļautu secīgo atskaņojamā.

3.7. +/- ATSKAŅOŠANA

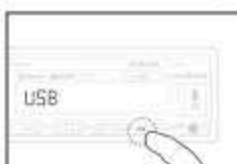
Mūzikas atskaņošanas laikā nospiediet taustiņu **5/+10**, lai pārietu 10 sekundes atpakaļ. Nospiediet pogu **6/+10**, lai izslēgtu 10 sekundes uz priekšu.

3.8. MĀPENU IZVĒLES ATSKAŅOŠANA

Mūzikas atskaņošanas laikā nospiediet un turiet pogu **5/+10**, lai atļautu mapi atpakaļ. Nospiediet un turiet **6/+10**, lai atļautu mapi uz priekšu.

3.9. ĀTRA MŪZIKAS ATSKAŅOŠANAS IZVĒLE

Mūzikas atskaņošanas laikā nospiediet un turiet **BAND/Q** pogu, lai ievadītu ātras atlases funkciju, nospiediet skaitļuma pogu, lai atļautu no kopējā saraksta skatu, nospiediet pogu **2** uz paneļa, lai apstiprinātu ierakstus un atskaņotu tos.





STURES VADĪBAS (SWC) DARBĪBA

1. Savienojiet saimniekdatora vadu "A2-SWC vadu+ (rozā)" ar automašīnas stūres vadības vada pozitīvo spoli, bet stūres vadības vada negatīvo spoli ir savienots ar "A2-SWC vada (-) Apslēdz".

2. Ieslēgšanas režīmā nospiediet pogu "2", lai atvērtu opciju SWC (Stūres vadības ierīces savienošana pāri iestatījumiem). Ja vēlreiz nospiedat un turat pogu "2", mirgas burts "SWC", norādot, ka ir ievadīts pogu savienošanas pāri stāvoklis.

3. Pēc funkcijas izvēles nospiediet pogu "2", un tiks parādīta angļu valodas uzvedne: "PLEASE PRESS A BUTTON AT STEERING WHEEL FOR 2 SECONDS". Šajā laikā nospiediet un turiet atbilstošo pogu uz stūres vairāk nekā 2 sekundes. Kamēr nav veiksmas uzraksts: "SET SUCCEEDED", savienošana pāri ir veiksmīga. Pēc tam sistēma atgriežas "SWC" aprakstajā pozīcijā, regulējot skaļuma pogu, lai ievadītu nākamā taustiņu savienošana pāri. (Uzvedne angļu valodā tiks parādīta 4 reizes. Ja atbilstošā pogu uz stūres nav nospiesta ilgāk par 2 s, tā atgriežties mirgošanas stāvoklī "SWC". Šajā laikā VCL, pogu jāneregulē vēlreiz, lai izvēlētos atbilstošo funkciju pogu.)

4. Ja nospiežat atbilstošo kontrolieri pogu, nevis turat to nospiestu ilgāk par 2 sekundēm, tiek parādīts uzraksts "SET FAILED", norādot, ka savienošana pāri neizdodas. Tiek atgriezts SWC mirgošanas stāvoklis.

5. Stūres vadības ierīces savienošanas pāri iestatījumiem "SWC" atlasiet "SWC RESET" un nospiediet pogu VCL, lai savienotu pāri un atiestatītu. Remonts pēc reset. Šiežēnā, atļaujas tikai uz daudiem automašīnu modeļiem!



BALSS ASISTENTA DARBĪBA

Ieslēgtā stāvoklī iespējams savienojiet pāri tālruni Bluetooth ar saimniekdatoru. Pēc tam nospiediet pogu uz paneļa, lai aktivizētu tālruna VOICE palīga funkciju, un, kad parādās "VOICE", varat izdot darbības komandas Bluetooth mikrofonam ar "MIC" angļu zīda

ekrāna panelī. Ja nepieciešama interneta pakalpojuma, lūdz, ieslēdziet savu tālruni tīklu datu savienojuma funkciju.

Piezīme: Lai veiktu šo darbību, tālrunim ir jābūt funkcijai "balss asistents".



DIMMER DARBĪBA

Ieslēdzot "A6. Resurdata vadība (zaļais kabelis)" uz automašīnas gaismas vadības kabla pozitīvo spoli. Kad automašīnas apgaismojums ir ieslēgts, displeja ekrānā un taustiņa spējums ir normāls. Kad automašīnas apgaismojums ir ieslēgts, resurdata displeja un atslēgas gaismas spējums automātiski samazinās.

INDIĊI

KONTENUT

ATTENZJONI	28
X'INHU FIL-KAXXA?	29
PARSA ĠENERALI (DETTJAL TA' QUDDIEM, DETTALJAL TA' WARA, DETTAL TA' LURA) ..	29
INSTALLAZZJONI	32
NEHMI	32
IXGHĒL/ITFI - GHAŻLA TAS-SORS	32
OPERAZZJONI TAL-FUNZZJONI AWDJO	33
IT-THADDIM TAL-ARLOĠĠ	33
OPERAZZJONI TA' DAQQ TAR-RADJU	34
INFORMAZZJONI DWAR IL-DAQQ FM	35
OPERAZZJONI RDS	35
OPERAZZJONI TAL-PLEJBĒK TAS-SORS TAL-AWDJO AWŻILJARJU	35
OPERAZZJONI TAL-PLEJBĒK USB/SD	36
OPERAZZJONI TAT-TELEFON U TAL-MUŻIKA BLUETOOTH	37
OPERAZZJONI RGB	37
OPERAZZJONI TAL-KONTROLL TA' L-IMMANU (SWC)	38
OPERAZZJONI TAL-ASSISTENT TAL-VUĊI	38
OPERAZZJONI DIMMER	38
SPEĊIFIKAZZJONI	171

MT



ATTENZZJONI

Prekawwjonijiet

- Meta t-tubu protettiv jidher li jigi sostitwent, il-tubu protettiv ta' li-adress speċifikażzjoni għandu jinfetx u li-adress ta' l-istruzzjonijiet kazzwali mhux permissa.
- Il-wajers għandhom ikunu konnessi b'mod korrett skont id-diagramma tal-wajers b'leż jinguraw il-faddim normali tal-magna.

Istruzzjonijiet tas-sigurtà

- Qabel ma tuza s-sistema tal-awdjo tal-karozza tiegħek, jekk jogħġbok appri sew dawn il-prekawwjonijiet tas-sigurtà u jomminhom għal referenza futura. Jekk tagħti din is-sistema tal-awdjo tal-karozza li li faddim lehor, jekk jogħġbok aghthom ukoll dawn il-istruzzjonijiet tas-sigurtà.
- Uża din is-sistema tal-awdjo tal-karozza kif deskritt f'din il-manwal tal-istruzzjonijiet. Il-manifattur mhux se jindamm responsabbli f'k-każ li l-unità tintuza hekk jew jekk l-istruzzjonijiet f'din il-manwal ma jingur segwiti.
- F'każ li l-istruzzjonijiet dwar is-sigurtà u l-użu ma jingur segwiti, jista' jkun hekk riskju ta' ank elettriku, nar u/jew konnett personali.
- Din is-sistema tal-awdjo tal-karozza hija maħsuba għal-użu personali biss. Tuzax għal okkajiet kommerċjali.
- Tuzax abbezzarji mhux rakkomandati mill-manifattur peress li jistgħu jagħmlu haara lil-unità u/jew jikkawżaw konnett.
- PERIKLU TA' FEGAT! Zorrn il-materjal tal-ippakkjar fejn ma jinfetxax mit-tfal. Din l-unità tista' tintuza minn tfal ta' 8 prin jew aktar, jew minn persuni b'kapacitajiet fibbli, sensorji jew mentali mnaqqsa jew niegħa mill-esperjenza jew li-għartien, sakemm ikunu sorveljati kif support jew li l-użu segur tas-sistema tal-awdjo tal-karozza jkun għal appajiet li minnhom u fetima l-riskju. Il-kaf m'għandhomx jlagħbu bis-sistema tal-awdjo tal-karozza. L-unità m'għandhomx tinaddal jew tintamm minn tfal walwedhori.
- Tuzax l-unità f'atmosfera potenzjalment esplosiva jew fil-presenza ta' likwid, gassijiet jew trab infammabbli.
- Tuzax l-unità fil-presenza ta' fjammi miksuba jew xax.
- Neffhi kwalunkwe sorst ta' qabbid waqt li tuza l-unità.
- Zomm l-unità niekfa, tgħaddi f'lima jew f'al likwid lehor.
- Tesponi l-unità għal qtar ta' ilma jew raij.
- Tuzax l-unità f'postijiet espożi għal-unità jew temp hażni, jew f'postijiet niegħa.
- Oggetti minnha b'likwid, bħal vazu, m'għandhomx jingħuraw fuq l-unità.

- Tgħattix l-unità b'gassetti, oaret, purrieri jew oggetti oħra simk.
- Tesponi drittament l-unità għad-dawl tax-xemx jew għas-sħana.
- Jekk is-sistema tal-awdjo tal-karozza jew il-wajers huma mħasra, tuzax qabel ma tkun għet rromata lil-manifattur jew lid-department tas-servizz ta' wara l-bejgħ għal tswija jew sostituzzjoni.
- Modifikar il-wiring li-ek innflok u tgru li ma tikkawza l-ebda haara. Jekk il-wiring ma jgħibli mal-konnessjonijiet f'li-vettura tiegħek, aghmel li-modifikazzjonijiet minn tekniku kwalifikat.
- Qabel ma tqabbad l-unità, i-ccenja li l-unità u l-komponenti tagħha ma josthomx haara. Jekk tigi mmutata li haara, tuzax l-unità lura lil-bejgħgħ għal-ispertjoni u l-tswija.
- Il-vultaġġ indikat fuq il-pjanċa tal-ispertjazzjoni tal-unità jikkorrespondi għal-vettura tiegħek.
- Zarmas l-unità li-ek innflok. Chendu jgħi zarmat, innewwew jew spezzjonat biss minn persuna kwalifikata b'mod kienq.
- Is-sistema tal-awdjo tal-karozza għandha tintuza biss f'vetturi li provvista ta' 12 V DC. Tqabbad l-unità ma' sistemi oħra (ez. 6 V DC jew 24 V DC).
- Il-ligijiet lokali jistgħu jirrestrinġu l-użu ta' din l-unità waqt is-sewqan u jstgħu jissongonaw kwalunkwe użu hażni. Dejjem segwi l-ligijiet applikabbli u regwli l-kodiċi tal-traffik meta tuza din l-unità.

- Qiegħod attent jekk din l-unità tinnużax waqt is-sewqan. Thallix li-ek innflok tkun distratat jew disturbat minn din l-unità waqt is-sewqan. Nuqqas ta' konċentrazzjoni jista' jikkawża incident. Ftakar li inti fil-kontroll u responsabbli għal-vettura li tkun qed tssuq.
- Tuzax l-unità f'kundizzjonijiet ta' sewqan mhux siguri (temp hażni, toroq perikolużi, traffiku dens jew diffiċli, eċc).
- Zomm il-volum f'livell kienq. Volum eccessiv jista' jgħprejjerik mill-tisma' hejjes minn madwariek, li jstgħu jgħuraw friskju ta' incident.
- Espozizzjonijiet fit-tal għal volumi għoljin (speċjalment bil-headphones) tista' tagħmlu haara li-smagħ tiegħek. Evita li tssettja l-volum għoli waqt jew tuza l-unità għal ammen twil-wieq.

Manutenzjoni

- Tindli tal-unità jingħi f'frieg fuq il-pannell b'piknik niekaf jew b'karuta rrobba. In-nuqqas ta' osservazzjoni ta' din il-prekawwjonijiet jista' jgħuraw li haara lil-montar jew l-unità.
- Tindli tal-konnetturi jingħi f'frieg fuq il-konnetturi tal-unità u l-faddata. Uża tajjara jew drapp.



X'INHU FIL-KAXXA?

1 Awđjo tal-karozzi



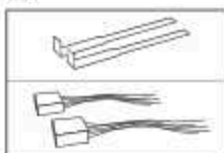
2 Kaxxa tal-awđjo tal-karozzi



3 Mikrofonu estern



4 Cwilew u Cable ISO



5 Manual ta' għirazzjonijiet



6 Foġja ta' garanzija u Dikjarazzjoni ta' konformità



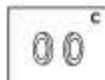
7 Accessorji u viti



A



B



C



D



E

A: Bolt ta' immontar ta' wera x1

B: Waqer tal-rebbiegħa x1

C: Viter sempliċi x2

D: Gewż Hex x1

E: Bar ta' f'azzar x1

MT



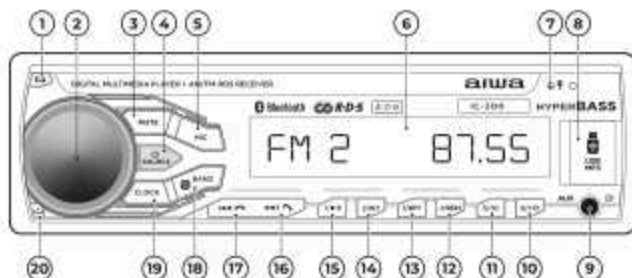
HARSA ĠENERALI

- FM/AM
- Display LCD
- 30 stazzjoni issejtni minn gabel
- Volum elettroniku digitali
- EQ
- RCA line out

- Appogg MP3/WMA format
- AUX-IN
- Appogg USB/SD socket
- Bluetooth
- Appogg RDS
- Dwal tal-buttuna RGB

- Output tas-subwoofer
- Appogg għall-aggustament tas-Subwoofer
- 5Wc
- Appogg għall-assistenza bil-voċi

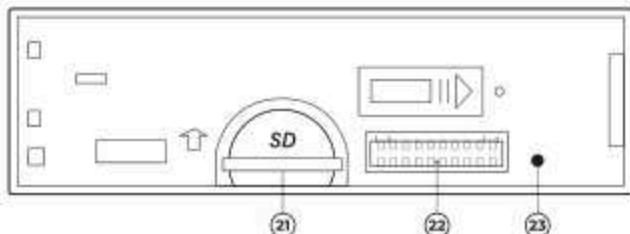
DETTAL TA' QUDDIEM



1. BUTTUN EQ / LOUDNESS
2. VOL. / PUNJ TAL-MENU
3. BUTTUN MUTE
4. POWER ON OFF / BUTTUN SWITCH SORS
5. BUTTUN TAL-ASSISTENT TAL-VJ
6. LCD
7. MIC
8. SOCKET USB
9. AUX IN
10. NUMRU 6 / SKIP 10 TRACKS BUTTON QUDDIEM
11. NUMRU 5 / 10 TRACKS BUTTONI LURA
12. NUMRU 4 / BUTTUN TAL-LAGHB KAZ
13. NUMRU 3 / BUTTUN RIPETI PLAY

14. NUMRU 2 / BUTTUN I BRAWZA PLAY
15. BUTTUN NUMRU 1 / PAWZA
16. STAZZONJET TA' TITFIX 'IL QUDDIEM / BUTTUN LI MISS / TWEGBA BUTTUN TA' SEJMA TAT-TELEFON
17. STAZZONJET TA' TITFIX BLURA / TRACK TA' PRECEDENT WAND BUTTUN TA' SEJMA TAT-TELEFON
18. BUTTUN TA' SWITCH TAL-BANDA / TITFIXJA AWTOMATIKA U STAZZONJET LOCKAR
19. BUTTUN TA' L-ARLOGG
20. BUTTUN GRALL-RELAX TAL-PANEL TA' QUDDIEM

DETTAL TA' WARA



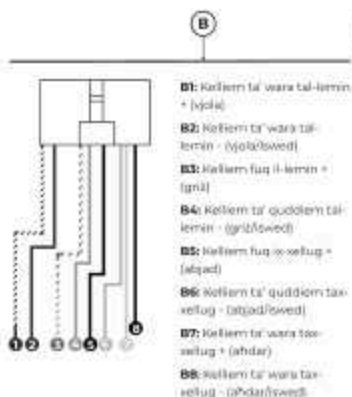
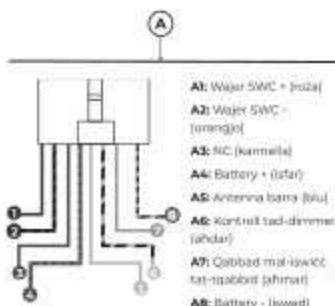
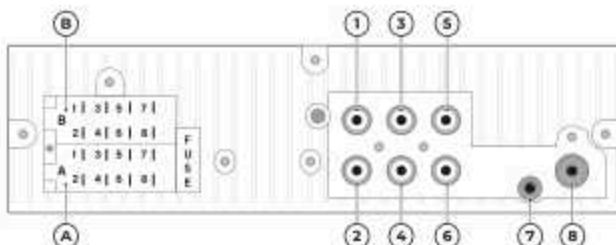
21. SOCKET TAL-KARD SD

22. IKKONBLA L-PLUG MILLI-PANEL

23. IS-SWICH RESET

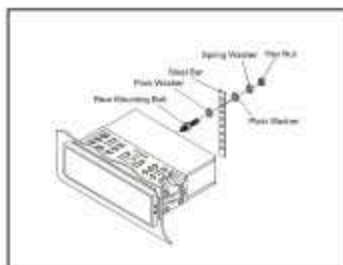
1. HRUĠ RCA KELLUG TA' QUDDIEM (AB3A2)
2. HRUĠ RCA DWAR QUDDIEM (ATMAR)
3. HRUĠ RCA Kellug ta' wara (AB3A2)
4. HRUĠ RCA DRIFT TA' WARA (ATMAR)

5. SUB OUTPUT 1 (AHDAR)
6. SUB OUTPUT 2 (AHDAR)
7. BT MIC
8. ANTENNA TAP (RADJU)



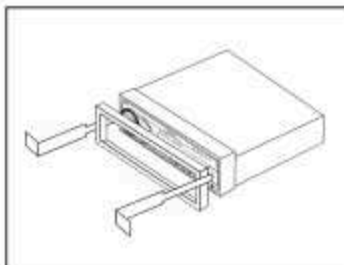


INSTALLAZZJONI



INSTALLAZZJONI TAL-APPARAT

1. Poggi id-distanzur fuq id-dash-board u mbagħad iwa-
xerri komponenti snapping tal-forza.
2. Chaaqqad il-blot tal-immuntar, il-washer sempliċi,
il-bar tal-azzar, il-washer tar-rebbiegħa u l-skrufin.
Hex. Imbagħad għaaqqad l-unità u id-dash-board.



ŻARMA L-PARTI PRINCIPALI

Qalbhaż żewġ cawlewet tal-barra fin-naha tax-xellug
u tal-lemin tad-distaġġ li-istess hin, salwa id-cawlewet
tal-barra jgħaqqdu l-oġġetti, igħid bil-mod, tosta
tagħmel l-oġġetti mill-parenesi u mbagħad naffi
l-linja ta' konnessjoni u aqta l-antenna plogg.

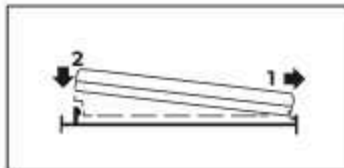


NEHHI



NEHHI L-PARTI TA' QUDDIEM

Aghlas il-buttuna tal-riaxx tal-pannell ta' quddiem.



SOSTITU L-PARTI TA' QUDDIEM

Daffhaż il-parti ta' quddiem lejn iż-żenja tal-docking tal-
lemin u mbagħad aghlas in-naha tax-xellug tal-parti ta'
quddiem.



IXGHEL/ITFI - GHAŻLA TAS-SORS



IXGHEL/ITFI

Aghlas il-buttuna "SOURCE" b'x tagħzel l-apparat.
Aghlas u-żamm il-buttuna SOURCE b'x nfi l-apparat.

GHAŻLA TAS-SORS

Fi-istat ta' l-enerġija fuq, aghlas "SOURCE" il-buttuna
b'x tagħzel il-mod: RADIO/USB/SD/BT/AUX. Se jaqbet
awtomatikament il-modalità USB/SD jekk ma daffhaż
USB/SD.



OPERAZZJONI TAL-FUNZZJONI AUDIO



1. KONTROLL TAL-VOLUM

Dawwar il-pum tal-volum biex taggusta l-volum.

2. L-ISSETTJAR TAL-HOSS

Fi-stat minghul, aghfas il-pum tal-menu biex tidher: BASS, TRE, BAL, FAD, EQ, LOUD. Dawwar il-buttna biex taggusta.

BASS: Dawwar il-pum tal-volum minn "BASS -7" għal "BASS +7" biex progressivament attenwa jew iżjed il-frekwenza baxxa tal-hoss pass pass.

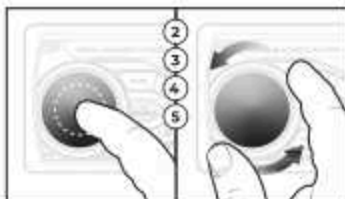
TRE: Dawwar il-pum tal-volum minn "TRE -7" għal "TRE +7" biex progressivament attenwa jew iżjed il-frekwenza għolja tal-hoss pass pass.

BAL: Dawwar il-pum tal-volum minn "BAL L7" għal "BAL R7" biex taggusta l-bilanċ tal-kanal sterio taxx-oxfug u tal-lemin pass pass.

FAD: Dawwar il-pum tal-volum minn "FAD L7" għal "FAD R7" biex taggusta l-bilanċ tal-kanal ta' quddiem u ta' wara tal-lemin pass pass.

EQ: Dawwar il-pum tal-volum biex tagħzel: EQ OFF, KLASS, ROCK, POP, JAZZ, USER. Nota: "BASS" u "TRE" għandhom funzjonijiet ibbażati fuq "EQ OFF" biss.

LOUD: Dawwar il-pum tal-volum biex tagħzel "LOUD



ON" biex tikkompenza l-volum ta' frekwenz baxxa. Potom baxx.

3. KONFIGURAZZJONI TAL-UTENT

Fi-stat minghul, aghfas il-pum VOL biex tidher il-funzjoni EQ, dawwar il-pum biex tagħzel USER. Wara li ddahhal l-UTENTI, aghfas il-pum VOL biex tagħzel il-frekwenza tal-equalizer (30HZ, 60HZ, 125HZ, 250HZ, 500HZ, 1KHZ, 2KHZ, 4KHZ, 8KHZ, 16KHZ), dawwar il-pum VOL minn "I2" għal "I2" biex progressivament fade jew isahhal l-eqwert pass pass.

4. HOSS CHAJR DWAR

EQ jimplika EQ OFF, KLASS, ROCK, POP, JAZZ, USER. Fi-kaz biss ta' "EQ OFF", l-issettjar tal-hoss għandu għażiet BASS u TRE.

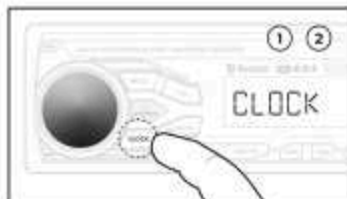
5. KONFIGURAZZJONI SUB OUTPUT

Fi-stat minghul, aghfas il-pum VOL biex tidher: SWVOL, LRF. Dawwar il-pum biex tagħzel: SWVOL. Dawwar il-pum VOL minn "0" għal "20" biex taggusta l-volum tal-frug tal-SUB. LRF: Dawwar il-pum VOL biex tagħzel il-frekwenza tal-frug SUB: "80HZ", "120HZ", "160HZ".

MT



OPERAZZJONI TAL-ARLOĠĠ

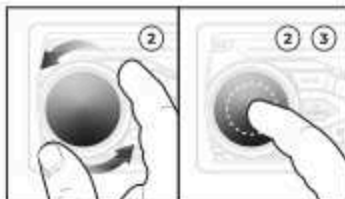


1. IČĊERKJA L-MIN

Fi-stat minghul, aghfas il-buttna "CLOCK" biex tikkockja l-min.

2. L-ISSETTJAR TAL-MIN

Fi-stat tal-qawwa fuq, aghfas u zomm il-buttna "CLOCK" biex tidher il-issettjar tal-min, dawwar il-pum VOL biex taggusta, aghfas il-buttna "CLOCK" biex



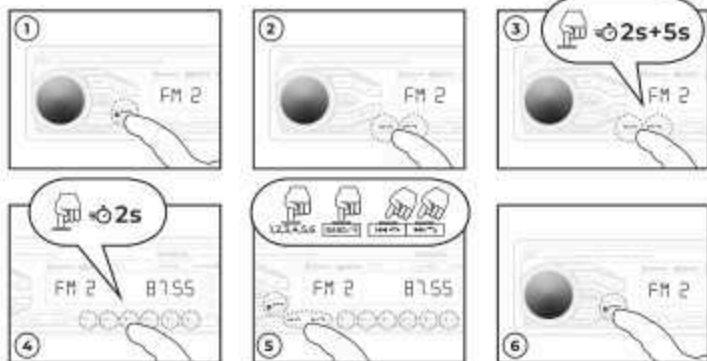
tagħzel is-siegħa/minuta, wara li-issettjar, aghfas u zomm il-buttna "CLOCK" biex tohrog, jew awtomatikament tohrog wara 5 sekondi mingħajr tħaddim.

3. GHAŻLA TAL-FORMAT TAL-MIN

Fi-stat minghul, aghfas il-pum biex tidher għażla 12/24, CLOCK, il-valur default huwa 24H, dawwar il-pum VOL biex tagħzel 12H.



OPERAZZJONI TA' DAQJ TAR-RADJU



1. FM/AM BANDA

Fil-modalità FM, aghfas fit-tul **BAND/Q** key biex tidher il-frekwenza awtomatika u l-funzjoni tal-fażna tal-istazzjon. Is-sistema se tiffitex awtomatikament il-band FM u taħżen massimu ta' 18-il stazzjon. Fil-modalità AM, aghfas u żomm **BAND/Q** cavetta biex tidher il-frekwenza awtomatika u l-funzjoni tal-fażna tal-istazzjon. Is-sistema se tiffitex awtomatikament il-band AM u taħżen massimu ta' 12-il stazzjon.

2. STAZZJONJONIET TA' TITITIXX SEMI-AWTOMATIKA

Fil-modalità tar-radju, aghfas **MEMO** jew **PRESET** cavetta biex tidher il-funzjoni ta' tiffitaxx semi-awtomatika. Is-sistema se tiffitaxx il-stazzjon lura jew "il quddiem" mill-pożizzjoni tal-frekwenza attwali, u meta seb il-stazzjon, is-sistema taqaf u ttrigħab.

3. STAZZJON TA' TITITIXXJA MANWALI

Aghfas **MEMO** jew **PRESET** cavetta għal 2 sekondi biex tidher il-stazzjon ta' tiffitaxxja manwali; wara 2 sekondi rreax il-buttuna. Aghfas **MEMO** jew **PRESET** cavetta għal darbitha fi żmien 5 sekondi, is-sistema se tiffitaxx il-stazzjon lura jew "il quddiem" mill-pożizzjoni tal-frekwenza attwali u se jgħanna. Il-frekwenza korrespondenti jkond il-modalità ta' **20NA EUR/USA FM/AM** ma kull tagħtis qasira ta' cavetta; jew aghfas u żomm il-**MEMO** jew **PRESET** key again within 5 seconds of entering the manual radio search function, the system will rewind or fast forward from the current frequency position and release the button when the desired frequency is reached.

4. FAŻNA MANWALI

Fil-modalità tar-radju, jekk trid issalva l-istazzjon manwalment, l-awwel taqaf is-sistema korrespondenti permezz ta' tiffitaxxja ta' stazzjon semi-awtomatika jew tiffitaxxja manwali ta' stazzjon, u mibagħad aghfas u żomm kwalunkwe buttuna

numru "1, 2, 3, 4, 5, 6" għal 2 sekondi, wara 2 sekondi, il-frekwenza tar-radju attwali se tinfazzen fic-cavetta tan-numru li ppressat fit-tul, il-frekwenza tar-radju ta' cavetta tan-numru originali tinkteb fuq il-frekwenza tar-radju attwali.

5. ISMA' R-RADJU

Fil-modalità tar-radju, aghfas kwalunkwe buttuna numru "1, 2, 3, 4, 5, 6" biex tisma' stazzjon mibagħad. Aghfas il-buttuna **"BAND"** jew **"FM/AM"** cavetta biex tiffitaxx u tisma' jekk ma jkunx hemm stazzjon mibagħad FM/AM. Nota: Wara l-installazzjoni tal-host, jekk l-operazzjoni tal-istazzjon opzjonali ma tkun imfittaxxa, ma jkun hemm l-eċċa stazzjon tar-radju u l-frekwenza default tress tinfazzen wara li jinfazghal.

6. OPERAZZJONI TAL-FUNZJONI

6.1 - Waqt daqq FM, aghfas il-buttuna "2" biex tidher il-DX/LOC, id default huwa DX (riceviment, mill-bagħod) u LOC (riceviment mill-qrib) jistgħu jinfazghu b'li jgħi agħust il-pum tal-volum. Meta jinfazghu DX/LOC, l-operazzjoni tal-frekwenza tal-istazzjon targa' li tinfazghu.

6.2 - Waqt daqq FM, aghfas il-buttuna "2" biex tidher il-STEREO/MONO. Il-valur default huwa STEREO u li-pum tal-volum jista' jgħi agħust biex tagħdel il-funzjoni MONO (mona sturata). Il-faser il-l-istazzjon ma jgħar l-eċċa effett stereo, l-id f-hes isir aktar car.

6.3 - Fil-modalità tar-radju, aghfas il-buttuna "2" biex tidher il-20NA EUR/USA (sistema Ewropea/ Amerikan). Il-mod default huwa mod EUR, li jindika il-frekwenza FM targa minn 87.5 MHz sa 108.0 MHz, li-pass jump huwa 0.5 MHz, u l-frekwenza AM targa minn 522 KHz sa 1620 KHz, 9 KHz pass qasira. Agħust il-buttuna tal-volum biex tagħdel modalitá US, li tinfazza l-frekwenza ta' FM hija 87.5 MHz sa 107.9 MHz b'pass ta' 0.2 MHz, u l-frekwenza ta' AM hija minn 530 KHz sa 1710 KHz b'pass ta' 10 KHz.



INFORMAZZJONI TAL-DAQQ FM



Waqf daqq FM, aghfas **"CLOCK"** għall-ewwel darba b'leq tara i-hin, imbagħad aghfas mill-gdid b'leq tara i-informazzjoni rilevanti tal-programm ta' xandir, u aghfas **"CLOCK"** ripetutament b'leq tara i-hin u i-informazzjoni.



RADIO DATA SYSTEM (RDS) OPERATION



1. FUNZJONI TA 'FREKVENZA ALTERNATTIVA (AF).

Meta i-host jinfexxa għall-ewwel darba, is-sistema oprotanti tintura id-default "AF ON". Ii-fittgħja awtomatika lista l-indreji tas l-istazzjon FM b'informazzjoni AF. Jekk l-istazzjon FM komuni għandu jigi ricevut, AF għandu jintala.

IIFI i-metodu AF Aghfas u zomm i-buttuna "2" b'leq tidhol "AF ON", u agħusta i-pum VOL b'leq tagħzel "AF OFF". Aghzel b'leq tagħzel jew iifi i-intraċċar awtomatiku tal-frekwenza AF. Pum tal-VOL b'leq tagħzel "AF OFF". Aghzel b'leq tagħzel jew iifi i-intraċċar awtomatiku tal-frekwenza AF.

2. FUNZJONI TA 'AVVIŻ TAT-TRAFFIKU (TA).

Aghfas u zomm i-buttuna "2" u aghfas b'leq tidhol "AF OFF" u agħusta i-buttuna VOL b'leq tagħzel "AF ON". Aghzel b'leq tagħzel jew iifi i-riċeviment ta' informazzjoni dwar

i-traffiku.

3. FUNZJONI TA 'CMAŻLA TA' VOLUM TA

Aghfas u zomm i-buttuna "2" u aghfas b'leq tidhol "TAVOL", iifi. Agħusta i-buttuna tal-volum b'leq tagħzel i-volum tal-messaggi tat-traffiku. Iifi, i-hin tal-daqq tal-messaggi tat-traffiku huwa indipendenti, indipendenti mill-volum oprotanti. Ii-volum issejtnat jirrispondi biss meta jigi ricevut u jintlagħab messaggi tat-traffiku.

4. FUNZJONI TAL-MGOALITÀ REĠJONALI (REG).

Aghfas u zomm i-buttuna "2" u aghfas b'leq tidhol "REG OFF" u agħusta i-pum VOL b'leq tagħzel "REG ON". Aghzel b'leq tagħzel jew iifi i-funzjoni tal-għada tar-regjun għar-reazzjoni tal-radju AF.

5. FUNZJONI MTEJBA TA 'NETWORKS OĦRA (EON).

Aghfas u zomm i-buttuna "2" u aghfas b'leq tidhol "EON OFF" u agħusta i-pum VOL b'leq tagħzel "EON ON". Aghzel jekk tiegħel jew iifi i-funzjoni b'leq tagħzel i-informazzjoni oħra dwar i-istazzjon tat-traffiku meta i-istazzjon tat-traffiku qed jingħab khalissa.

6. FUNZJONI TAT-TIP TAL-PROGRAMM (PTY).

Aghfas u zomm i-buttuna "2" u aghfas b'leq tidhol "SEL PTY" u agħusta i-buttuna VOL b'leq tagħzel i-tip differenzjali ta' programmi. Iifi aghfas i-buttuna "2" b'leq tagħzel i-lista tal-fittgħja tal-istazzjon tar-radju. Wera i-titola i-fittgħja iddaqq i-tip korrespondenti ta' i-istazzjon tar-radju.



OPERAZZJONI TAL-PLEJBEK TAS-SORS TAL-AWDJO AWŻILJARJU

Fi-lista ta' i-enerġija, i-ewwel qabbad ta' wieħed tal-inja tat-trasmisjoni tal-awdjio mal-apparat tal-plejbek tal-awdjio (bhal telefonsu ċellulari, iPod, plejers tal-MP3), dahhal i-ta' i-lehor fil-jack tal-ikona "AUX" fuq il-pannell oprotanti, u imbagħad aghfas i- **SOURCE** buttuna b'leq tagħzel għall-madatt ta' daqq AUX, zabor i-hin tal-apparat awżiljarju kun jala jindaqq permezz tal-oportanti.

Nota: Ii-volum tal-frug tal-apparat awżiljarju għandu jidded sew b'leq tevita li taffettwa i-produzzjoni tal-volum normalli tal-host.

MT



OPERAZZJONI TAL-PLEJBEK USB/SD



USB



SD



1. IKKONGNSA L-APPARAT TA' DABBA

Fl-istat tal-enerġija fuq, dahhal il-USB flash drive li niżżeġi l-format korrispondenti tal-mużika fl-port "USB" tal-pannell, jew dahhal il-karta SD li niżżeġi l-format korrispondenti tal-mużika fl-port "SD" tal-baġi.

2. IL-ILLAQQ IL-MUŻIKA

Fl-istat tal-qawwa fuq, meta l-USB flash drive jew il-karta SD tidqshai, aghfas ic-cavetta "A" (power key) biex taqleb għall-mod USB jew SD. Is-sistema tidher awtomatikament l-istat tad-daqq tal-mużika, u l-iskrin juri l-progress tal-hin u l-informazzjoni ID3 tal-kanzunetta li qed tindaqq.

3. DAQQ FUNZJONI OPERAZZJONI

3.1 PLAY/PAUSE

Waqt id-daqq tal-mużika, aghfas **▶▶▶** jew **⏸** button to select the previous or next song to play.

3.2 DABBA GĦAL QUDDIEM U REWIND

Waqt daqq tal-mużika, aghfas u żomm **⏮** jew **⏭** buttuna biex tgħaddi malajr jew lura l-daqq. Meta tneqg tagħfas, se li għarb normalment mid-pozizzjoni attwali.

3.3 PAUSE

Waqt daqq tal-mużika, aghfas **⏸** buttuna biex tiegħat, aghfas mill-għod biex tirilaxxa l-pawza.

3.4 BRACKU IL-LACHSE

Waqt id-daqq tal-mużika, aghfas **⏮** għal ibbrajja play, wara li kull kanzunetta tindaqq għal 10s, awtomatikament kmur għal-kanzunetta li jmiss. Aghfas din il-buttuna għal darbietha biex terġa lura d-daqq sekwenzjali.

3.5 REPEAT PLAY

Waqt id-daqq tal-mużika, aghfas **⏮** għal-ewwel darba biex tirmepet wafidha, aghfas **⏮** għal-tieni darba biex tirmepet folder u aghfas **⏮** għal-tielet darba biex tikkancella d-dramm ripetut.

3.6 LOBB KAZ

Waqt id-daqq tal-mużika, aghfas **⏮** għal daqq kaħwal, aghfas mill-għod biex terġa lura l-daqq sekwenzjali.

3.7 1/10 DABBE

Waqt daqq tal-mużika, aghfas il-buttuna **5/10** biex taqbeż 10 kienarji lura. Aghfas il-buttuna **5/10** biex taqbeż 10 kienarji l-quddiem.

3.8 DABBE TAL-CHAZLA TAL-FOKLEDS

Waqt id-daqq tal-mużika, aghfas u żomm il-buttuna **5/10** biex tagħzel il-fowlder lura, aghfas u żomm **5/10** biex tagħzel il-fowlder l-quddiem.

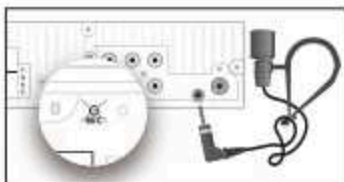
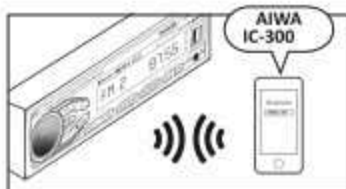
3.9 CHAZLA TAL-MALAJR TAD-DAQQ TAL-MUŻIKA

Waqt daqq tal-mużika, aghfas u żomm **5/10** buttuna biex tidher fl-funzjoni ta' għazla tal-malajr, aggrusta l-pum tal-volum biex tagħzel fir-numru totali ta' kienarji, aghfas il-buttuna **5/10** fuq il-pannell biex tikkancella l-binarji u tighathom.





OPERAZZJONI TAT-TELEFON U MUSIKA BLUETOOTH



- 1. Gabbel it-telefon mal-host.** L-ewwel, avvicina t-telefon cellolari għali-ospitant, i-ghli i-funzjoni Bluetooth tat-telefon cellulari, u mibagħad gib l-isem Bluetooth tal-konnessjoni ospitanti "AIWA IC-300" permezz tat-telefon cellulari. Meta jinstema l-host tal-host jew il-wiri juri l-kona "BT", il-konnessjoni Bluetooth bejn il-host u t-telefon-cellulari tinnexxi.
- 2. Telefonata permezz tal-Bluetooth.** Wara li tlesti l-konnessjoni Bluetooth, aqleb **SOURCE** buttuna għal-modalità BT. F'dan il-każ, tista' tżomm u tagħfas **BT** buttuna fuq il-pannell b'lekk ta' għajnejk u t-tgħid l-ahħar numru tat-telefon, jew isselezzjona n-numru tal-mowbajl b'lekk ta' għajnejk u tagħfas.
- 3. Wiegħeb sejha permezz tal-Bluetooth.** Wara li tlesti l-konnessjoni tal-Bluetooth, meta tiqiegħid sejha, tista' t-rispondha b'lekk ta' għajnejk u tagħfas **BT** buttuna tal-pannell. Aghfas u tżomm **BAND** buttuna b'lekk ta' għajnejk u t-tgħid l-ahħar numru tat-telefon u l-host. Wara li tlesti sejha, tista' t-waqqaf sejha b'lekk ta' għajnejk u tagħfas **BT** buttuna tal-pannell.
- 4. Kap tal-mikrofonu estern għall-użu.** L-ewwel, i-ras tal-mikrofonu-esterna jiġi f'fissata f'pożizzjoni sigura, imma waq il-bogħod mill-utent, inkella taffettwa l-effett li jirriev. Imbagħad plagg i-ras tal-mikrofonu-esterna fil-pożizzjoni "BT MIC" fid-darb. Meta i-ras tal-mikrofonu-esterna tkun imqabbla b'success, i-ras tal-mikrofonu li t-tgħid tagħli i-konvertita mill-MIC tal-pannell ta' quddiem għal-MIC estern.
- 5. Operazzjoni tal-MUSIKA Bluetooth.** Wara li tlesti l-konnessjoni Bluetooth, aghfas il-buttuna **SOURCE** b'lekk ta' għajnejk għal-modalità BT. Iffah il-pajer tal-musika tat-telefon cellulari u kklkka play. F'dan il-żmien, aghfas il-buttuna fuq il-pannell **BT** to idroq il-musika li-rovbaq, aghfas din il-buttuna għal dattroha b'lekk ta' għajnejk. Aghfas il-buttuna tal-pannell **BT** b'lekk ta' għajnejk u tagħfas l-idroq u aghfas il-buttuna tal-pannell **BT** b'lekk ta' għajnejk u tagħfas l-idroq.

MT



OPERAZZJONI RGB

Fi-lstat ta' l-emergenza fuq, aghfas il-buttuna **BT** fuq il-pannell b'lekk ta' għajnejk u tagħfas **BT** buttuna tal-pannell b'lekk ta' għajnejk u tagħfas **BT** buttuna tal-pannell. Agħtu l-buttuna tal-volum għal tman għażiż. **AUTO, BLUE, RED, CYAN, AMAR, VOLA, ISFAR u ARJAD.**





OPERAZZJONI TAL-KONTROLL TA' L-IMMANU (SWC)

1. Qabbad il-wajer **"A1.SWC wire + (Roża)"** tal-espjanti mat-terminal pożittiv tal-wajer tal-kontroll tal-istearing wheal tal-karrozza, u t-terminal negattiv tal-wajer tal-kontroll tal-istearing huwa konness mal- **"A2.SWC + wire (Oranġjo)"**.

2. Fi-istat minghul, aghfas il-buttuna **"2"** biex tidhol il-ghata **"SWC"** (jaewltjar ta' tqabbil tal-kontroll ta' nota ta' l-istearing). Jekk tagħfas u zżomm il-buttuna **"2"** għal darbajna, i-istat **"SWC"** i-istat, il-indikar li i-istat ta' tqabbil tal-buttuna (jaewltjar).

3. Wera il-tagħfal funzjoni, aghfas il-buttuna **"2"** se hull i-pront bi-Ingliż **"JEKK JOGHGBOK AGHFAS BUTTON FUQ L-IMMANU GHAL 2 SEKONDA"**. F'dan il-mument, aghfas u zżomm il-buttuna korrespondenti fuq l-istearing wheal għal aktar minn 2 sekondi. Sakemm jintwera **"SET SUCCEEDED"**, i-istat jmeax. Imbagħad li-alama terġa lura għal-pożizzjoni bekkanti **"SWC"**, tagħgusta l-pum tal-volum biex tidhol fil-pajr ta' c-cavetta li jmeax. (Li-Ingliż: tan-tqabbil i-istat, se-jintwera 4 darbiet. Matul-dan il-perjodu, jekk il-buttuna korrespondenti fuq l-istearing ma-kunx giet i-ppressata għal aktar minn 2s, se-terġa lura għal-istat ta' taqtp **"SWC"**. F'dan il-hin, il-pum VOL, għandha terġa tigi s-sugustata biex tagħfal il-buttuna tal-

funzjoni korpondenti.)

4. Jekk tagħfas il-buttuna korpondenti fuq il-kontrollur minfok (zżommha għal aktar minn 2s, jintwera **"SET FAILED"**, il-indikar li t-tqabbil i-istat. L-istat taqtp SWC jigi mkomat.

5. Waqt il-jaewltjar tal-ikkoppjar tal-kontroll ta' nota ta' l-istearing **"SWC"**, aghfal **"SWC RESET"** u aghfas il-pum VOL għal-ikkoppjar u reset. Tawtja wara reset.
Nota: Appwabbli għal xi mudell tal-karrozza biss.



OPERAZZJONI TAL-ASSISTENT TAL-VUČI

Fi-istat ta' l-enerġija, i-ewwel għuqad il-telefon Bluetooth mal-host. Imbagħad aghfas il-buttuna fuq il-pannell biex tattiva l-funzjoni tal-assistent **VOICE** tal-telefon, u meta tidher **"VOICE"**, tala tofring kmandi ta' tħaddim il-mikrofonu Bluetooth bi skrin tal-hair.

Ingliż **"MIC"** fuq il-pannell. Jekk għandek bżonn servizz tal-Internet, jekk jogħgħok aghfal il-funzjoni tal-konnessjoni tad-dejta tan-network tal-telefon tiegħek. Nota: Il-telefon għandu jkollu funzjoni ta' "assistent tal-vuči" biex tikkabbi din l-operazzjoni.



OPERAZZJONI DIMMER

Qabbad il- **"A6. Kontrolli dimmer (kejbil aħdar)"** tal-espjanti għal-terminal pożittiv tal-kejbil tal-kontroll tad-dawl tal-karrozza. Meta d-dawl tal-karrozza jkun mif, il-luminożità tal-iskrin tal-wiri u c-cavetta hija normali. Meta d-dawl tal-karrozza jmeagħes, il-luminożità tal-wiri (espjanti) u d-dawl-ewlieni tonqos awtomatikament.

INHOUD

LET OP	40
WAT ZIT ER IN DE DOOS?	41
TOTAALOVERZICHT (DETAIL VOOR, DETAIL ACHTER, DETAIL ACHTER)	41
INSTALLATIE	44
VERWIJDER	44
IN-/UITSCHAKELLEN - BRONSELECTIE	44
BEDIENING VAN DE AUDIO-FUNCTIE	44
KLOKBEDIENING	45
RADIO-AFSPEELBEDIENING	45
FM-AFSPEELINFORMATIE	46
RDS-WERKING	47
BEDIENING VAN DE HULPAUDIOBRON	47
USB/SD-AFSPEELBEDIENING	48
BLUETOOTH-TELEFOON-EN MUZIEKBEDIENING	49
RGB-WERKING	49
BEDIENING STUURWIEL (SWC)	50
BEDIENING STEMASSISTENT	50
DIMMERBEDIENING	50
SPECIFICATIE	171



VOORZICHTIGHEID

Voorzorgsmaatregelen

- Wanneer de beschermhuis moet worden vervangen, moet de beschermhuis met dezelfde specificatie worden gebruikt en is willekeurige vervanging niet toegestaan.
- De draden moeten correct worden aangesloten volgens het bedradingsschema om de normale werking van de machine te garanderen.

Veiligheidsinstructies

- Lees deze veiligheidsmaatregelen aandachtig door voordat u uw autoradiosysteem gebruikt en bewaar ze voor toekomstig gebruik. Als u dit autoradiosysteem aan iemand anders geeft, geef hem/haar dan ook deze veiligheidsinstructies mee.
- Gebruik dit autoradiosysteem zoals beschreven in deze handleiding. De fabrikant kan niet aansprakelijk worden gesteld als het apparaat verkeerd wordt gebruikt of als de instructies in deze handleiding niet worden gevolgd.
- Als de veiligheids- en gebruiksinstructies niet worden gevolgd, bestaat er risico op elektrische schokken, brand en/of persoonlijk letsel.
- Dit autoradiosysteem is uitsluitend bedoeld voor persoonlijk gebruik. Gebruik het niet voor commerciële doeleinden.
- Gebruik geen accessoires die niet door de fabrikant worden aanbevolen, aangezien deze het apparaat kunnen beschadigen en/of letsel kunnen veroorzaken.
- **VERSTROKINGSGEVAAR** Houd het verpakkingsmateriaal buiten het bereik van kinderen. Dit apparaat mag worden gebruikt door kinderen van 8 jaar of ouder, of door personen met verminderde lichamelijke, zintuiglijke of geestelijke vermogens, of zonder ervaring of kennis, op voorwaarde dat zij goed begeleid worden of dat het veilig gebruik van het autoradiosysteem aan hen is uitgeweid, en zij hebben de risico's begrepen. Kinderen mogen niet met het autoradiosysteem spelen. Het apparaat mag niet door kinderen zonder toezicht worden schoongemaakt of onderhouden.
- Gebruik het apparaat niet in een potentieel explosieve atmosfeer of in de aanwezigheid van ontvlambare vloeistoffen, gasen of stof.
- Gebruik het apparaat niet in de aanwezigheid van open vuur of vonken.
- Verwijder eventuele ontsappingsbronnen tijdens het gebruik van het apparaat.
- Houd het apparaat droog. Doompel het niet onder in water of andere vloeistoffen.
- Stel het apparaat niet bloot aan waterdruppels of spatten.
- Gebruik het apparaat niet op plaatsen die zijn blootgesteld aan vochtigheid of slecht weer, of op vochtige locaties.
- Met vloeistoffen gevulde voorwerpen, zoals vazen, mogen niet op het apparaat worden geplaatst.
- Bedek het apparaat niet met krantenpapier, damken, gordijnen of andere soortgelijke voorwerpen.
- Stel het apparaat niet rechtstreeks bloot aan zonlicht of hitte.
- Als het autoradiosysteem of de bedrading beschadigd zijn, gebruik het dan niet totdat het is teruggestuurd naar de fabrikant of de after-sales service voor reparatie of vervanging.
- Wrijf de bedrading niet zelf en zorg ervoor dat u geen schade veroorzaakt. Als de bedrading niet overeenkomt met de aansluitingen in uw voertuig, laat dan eventuele wijzigingen uitvoeren door een gekwalificeerde technicus.
- Controleer voordat u het apparaat aansluit of het apparaat en de onderdelen ervan onbeschadigd zijn. Als er schade wordt opgemerkt, mag u het apparaat niet gebruiken; stuur het terug naar de verkoper voor inspectie en reparatie.
- De spanning aangegeven op het specificatieplaatje van het apparaat komt overeen met uw voertuig.
- Demonteer het apparaat niet zelf. Het mag alleen worden gedemonteerd, gerepareerd of getest door een voldoende gekwalificeerd persoon.
- Het autoradiosysteem mag alleen worden gebruikt in voertuigen met een 12 V DC voeding. Sluit het apparaat niet aan op andere systemen (bijvoorbeeld 6 V DC of 24 V DC).
- Lokale wetten kunnen het gebruik van dit apparaat tijdens het rijden beperken en als misdruk bestraffen. Houd u altijd aan de toepasselijke wetten en volg de wegcode wanneer u dit apparaat gebruikt.
- Wees voorzichtig als dit apparaat tijdens het rijden wordt gebruikt. Laat u tijdens het rijden niet afleiden of storen door dit apparaat. Gebrek aan concentratie kan een ongeval veroorzaken. Houd er rekening mee dat u de controle heeft over en verantwoordelijk bent voor het voertuig waarmee u rijdt.
- Gebruik het apparaat niet in onwettige rijomstandigheden (slacht weer, gevaarlijke wegen, druk of moeilijke verkeer, enz.).
- Houd het volume op een geschikt niveau. Een te hoog volume kan ertoe leiden dat u geluiden uit uw omgeving niet hoort, wat kan leiden tot een risico op ongelukken.
- Langdurige blootstelling aan hoge volumes (zoals met een hoofdtelefoon) kan uw gehoor beschadigen. Zet het volume niet te hoog en gebruik het apparaat niet te lang.

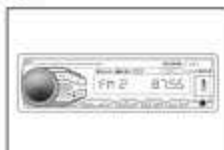
Onderhoud

- Het apparaat reinigen: Veeg het stof van het paneel, weg met een droge siliconen of zachte doek. Als u deze voorzorgsmaatregel niet in acht neemt, kan dit leiden tot schade aan de monitor of het apparaat.
- De connector reinigen: Veeg stof van de connector van het apparaat en het voorpaneel. Gebruik een wattenstaafje of doek.



WAT ZIT ER IN DE DOOS?

1 Auto geluid



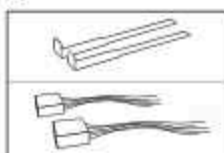
2 Autoradio koffer



3 Externe microfoon



4 Sleutels & Kabel ISO



5 Gebruiksaanwijzing



6 Garantieblad & conformiteitsverklaring



7 Accessoires en schroeven



A



B



C



D



E

A: Achterste montagebout x1

B: Wasmring x1

C: Gewone sluitring x2

D: Zeskantmoer x1

E: Stalen staaf x1

NL



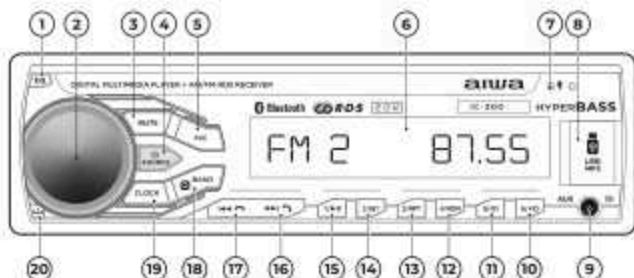
TOTAALBEELD

- FM/AM
- LCD-scherm
- 30-voorkeuzenders
- Digitaal elektronisch volume
- EQ
- RCA-lijntgang

- Ondersteuning van MP3/WMA-formaat
- AUX-IN
- Ondersteuning USB/SD-aansluiting
- Bluetooth
- Ondersteuning van RDS

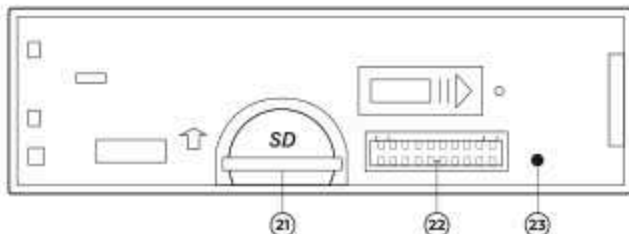
- RGB-knoplicht op
- Subwooferuitgang
- Ondersteuning van aansluiting van de subwoofer
- SWC
- Ondersteuning van stemondersteuning

VOORDETAAL



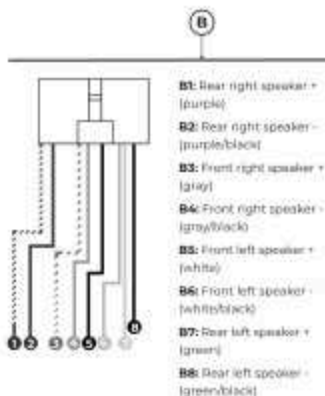
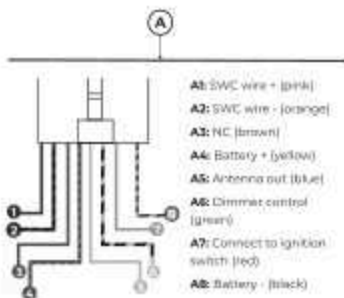
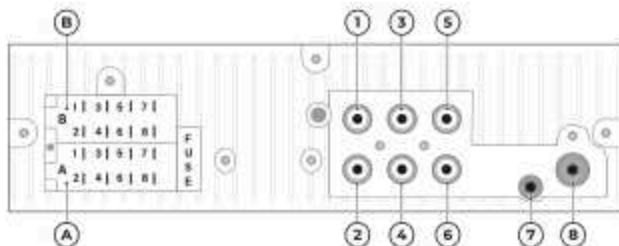
- | | |
|---|--|
| 1. EQ / LOUDNESS-KNOP | 12. NUMMER 4 / WILLEKEURIGE AFSPLEEKNOP |
| 2. VOL-MENUKNOP | 13. NUMMER 3 / HERHAALD AFSPLEEN-KNOP |
| 3. DEMPEN-KNOP | 14. NUMMER 2 / BLADEREN AFSPLEEKNOP |
| 4. KNOP AAN/UIT/BRONSCHEKELAAR | 15. NUMMER 1 / PAUZEKNOP |
| 5. STEMASSISTENT-KNOP | 16. VOORUIT ZOEKEN STATIONS / VOLGENDE NUMMER / TELEFOON BEANTWOORDEN KNOP |
| 6. LCD-SCHERM | 17. ACHTERUIT ZOEKEN STATIONS/ VORIG NUMMER/OPHANGEN TELEFOONBELLENKNOP |
| 7. MICROFON | 18. KNOP BANDSCHEKELAAR / AUTOMATISCH ZOEKEN EN STATIONS VERGRENDELEN |
| 8. USB-AANSLUITING | 19. KLOKKNOP |
| 9. AUX-IN | 20. ONTRENDELINGSKNOP VOORPANEEL |
| 10. NUMMER 6 / 10 TRACKS VOORUIT-KNOP OVERSLAAN | |
| 11. KNOP NUMMER 5/10 TRACKS ACHTERUIT | |

ACHTERDETAAL



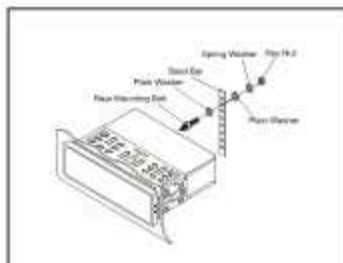
- | | | |
|--------------------------|---------------|----------------------|
| 21. SD-KAART-AANSLUITING | 22. ISO-KABEL | 23. RESET-SCHAKELAAR |
|--------------------------|---------------|----------------------|

- | | |
|----------------------------------|-------------------------|
| 1. FRONT LEFT RCA OUTPUT (WHITE) | 5. SUB OUTPUT 1 (GREEN) |
| 2. FRONT RIGHT RCA OUTPUT (RED) | 6. SUB OUTPUT 2 (GREEN) |
| 3. REAR LEFT RCA OUTPUT (WHITE) | 7. BT MIC |
| 4. REAR RIGHT RCA OUTPUT (RED) | 8. RADIO ANTENNA |



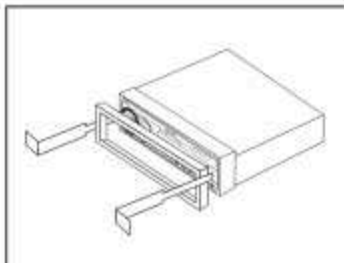


INSTALLATIE



APPARAAT INSTALLATIE

1. Plaats de houder op het dashboard en buig vervolgens bepaalde klikkende onderdelen met kracht.
2. Combineer montagevlak, gewone ring, stalen staaf, veerring en zeskantmoer. Combineer dan de unit en het dashboard.



DEMONTEER HET HOOFDONDERDEEL

Steek tegelijkertijd twee demontageleutels in de linker- en rechterkant van de opening, zodat de demontageleutels de hoek vasthouden, trek ze voorzichtig naar buiten, u kunt de hoek uit de beugel halen en vervolgens de verbindingslijn verwijderen en de antenne loskoppelen plug.

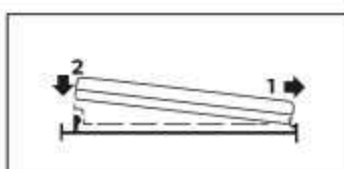


VERWIJDEREN



VERWIJDER HET VOORSTE GEDEELTE

Druk op de ontgrendelingsknop op het voorpaneel



VERVANG HET VOORSTE GEDEELTE

Steek het voorste deel in de richting van het rechter bevestigingsgebied en druk vervolgens op de linkerkant van het voorste deel.



IN-/UITSCHAKELN - BRONSELECTIE



ZET AAN / UIT

Druk op de knop "SOURCE" om het apparaat in te schakelen. Houd de SOURCE-knop ingedrukt om het apparaat uit te schakelen.

BRONSELECTIE

Druk in ingeschakelde toestand op de knop "SOURCE" om de modus te selecteren, RADIO/USB/SD/ET/AUX. Er wordt automatisch naar de USB/SD-modus overschakeld als u geen USB/SD hebt aangesloten.



BEDIENING VAN DE AUDIO-FUNCTIE



1. VOLUMEREGLING

Draai de volumeknop om het volume aan te passen.

2. GELUIDSINSTELLING

Wanneer de stroom is ingeschakeld, drukt u op de menuknop om het volgende te openen: BASS, TRE, BAL, FAD, EQ, LOUD. Draai aan de knop om aan te passen.

BASS: Draai de volumeknop van "BASS -7" naar "BASS +7" om de lage frequentie van het geluid geleidelijk stap voor stap te verzwakken of te verhogen.

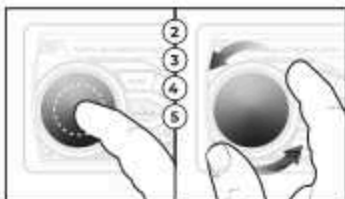
TRE: Draai de volumeknop van "TRE -7" naar "TRE +7" om de hoge frequentie van het geluid geleidelijk stap voor stap te verzwakken of te verhogen.

BAL: Draai de volumeknop van "BAL L7" naar "BAL R7" om de balans van de stereo linker- en rechterkanalen stap voor stap aan te passen.

FAD: Draai de volumeknop van "FAD L7" naar "FAD R7" om de balans van de voor- en achterkanalen van de stereo stap voor stap aan te passen.

EQ: Draai de volumeknop om te selecteren: EQ OFF, CLASS, ROCK, POP, JAZZ, USER. Opmerking: "BASS" en "TRE" hebben alleen functies die passen zijn op "EQ OFF".

LOUD: Draai de volumeknop om "LOUD ON" te



selecteren om het volume van lage frequenties bij laag volume te compenseren.

3. GEBRUIKERSCONFIGURATIE

Druk in de aan-stand op de VOL-knop om de EQ-functie te openen, draai aan de knop om USER te selecteren. Nadat u de GEBRUIKERS heeft ingevoerd, drukt u op de VOL-knop om de equalizerfrequentie te selecteren (120HZ, 60HZ, 125HZ, 250HZ, 500HZ, 1K, 2K, 4K, 8K, 16KHZ). Draai de VOL-knop van "-12" naar "+12" om de audio stap voor stap geleidelijk te laten vervagen of versterken.

4. TIPS VOOR GELUIDINSTELLINGEN

EQ impliceert EQ UIT, KLASSE, ROCK, POP, JAZZ, GEBRUIKERS. Alleen in het geval van "EQ OFF" heeft de geluidinstelling BASS- en TRE-opties.

5. CONFIGURATIE SUB-UITGANG

Druk in de aan-stand op de VOL-knop om het volgende te openen: SWVOL, LPP. Draai aan de knop om te selecteren: SWVOL. Draai de VOL-knop van "0" naar "20" om het SUB-uitgangsvolume aan te passen.

LPP. Draai aan de VOL-knop om de SUB-uitgangsfrequentie te selecteren: "60HZ", "120HZ", "16KHZ".

NL



KLOKWERKING

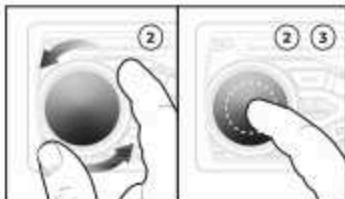


1. CHECK DE TIJD

Druk, terwijl de stroom is ingeschakeld, op de knop "CLOCK" knop om de tijd te controleren.

2. TIJD INSTELLEN

Houd terwijl de stroom is ingeschakeld de knop ingedrukt. "CLOCK" knop om de tijdsinstelling te openen, draai aan de VOLUME-knop om aan te passen, druk op

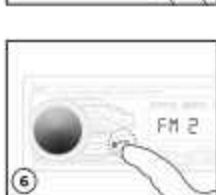
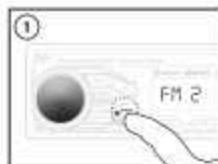


de knop "CLOCK" knop om het urentimeut te kiezen.

Houd na het instellen de knop "CLOCK" ingedrukt om af te sluiten, anders wordt deze automatisch afgesloten na 5 seconden zonder bediening.

3. SELECTIE VAN TIJDFORMAAT

Druk in de aan-status op de knop om de 12/24 CLOCK-optie te openen. De standaardwaarde is 24H. Draai aan de VOL-knop om 12H te selecteren.

**1. FM/AM-BAND**

In de FM-band: lang indrukken **BAND/2** toets om de automatische zoek- en zenderopslagfunctie te openen. Het systeem zoekt automatisch op de FM-band en slaat maximaal 16 zenders op. Houd ingedrukt in de AM-band: **BAND/2** toets om de automatische zoek- en zenderopslagfunctie te openen. Het systeem zoekt automatisch op de AM-band en slaat maximaal 12 zenders op.

2. SEMI-AUTOMATISCHE ZOEKSTATIONS

Druk in de radiomodus op **144** of **145** toets om de semi-automatische zoekfunctie te openen. Het systeem zoekt de zender achteruit of vooruit vanaf de huidige frequentiepositie, en wanneer het de zender vindt, stopt het systeem en speelt het af.

3. HANDMATIG ZOEKSTATION

Druk op **144** of **145** toets gedurende 2 seconden in om handmatig naar een station te zoeken, laat na 2 seconden de knop los, druk op **144** of **145** binnen 5 seconden nogmaals op de toets, zoekt het systeem de zender achteruit of vooruit vanaf de huidige frequentiepositie en gaat verder... De overeenkomstige frequentie (volgens AREA-band EUR/USA FM50) bij elke keer druk op de toets of houd de knop ingedrukt **144** of **145** binnen 5 seconden na het openen van de handmatige zoekfunctie nogmaals op de toets, zal het systeem terug- of vooruitlopen vanaf de huidige frequentiepositie en de knop loslaten wanneer de gewenste frequentie is bereikt.

4. MANUAL STORA

Als u in de radiomodus de zender handmatig wilt opslaan, kunt u eerst de overeenkomstige zender zoeken via 'semi-automatisch pender zoeken' of 'handmatig zender zoeken', en vervolgens een willekeurige cijfertoets '1, 2, 3' ingedrukt houden, 4, 5, 6' gedurende 2 seconden, na 2 seconden

wordt de huidige radiofrequentie opgeslagen onder de lang ingedrukte cijfertoets. De radiofrequentie van de originele cijfertoets wordt overschreven door de huidige radiofrequentie.

5. LUISTER NAAR DE RADIO

Druk in de radiomodus op een willekeurige cijfertoets '1, 2, 3, 4, 5, 6' om naar een opgeslagen zender te luisteren. Druk op de toets 'BAND' om te schakelen tussen 'FM, FM2, FM3, AM, AM2'. Druk op **144** of **145** om te zoeken en te luisteren als er geen zender is opgeslagen in RAM. Opmerking: Als na het installeren van de hoes niet wordt geoefnd naar de werking van het toestel, zal er na het inschakelen alleen de standaardfrequentie worden weergegeven.

6. FUNCTIEBEDIENING

6.1 - Druk tijdens het afspelen van FM op de knop '2' om DOLBY te openen. De standaardinstelling is DX (ontvangt op afstand) en LOC (ontvangt op korte afstand) kan worden geselecteerd door de volumeknop aan te passen. Wanneer DOLBY is geselecteerd, wordt het zoeken naar zenders opnieuw uitgevoerd.

6.2 - Druk tijdens het afspelen van FM op de knop '2' om naar STEREO/MONO te gaan. De standaardwaarde is STEREO en de volumeknop kan worden aangepast om de MONO-functie (forced mono) te selecteren, wat betekent dat de zender geen stereo-effect heeft, maar het geluid helderder wordt.

6.3 - Druk in de radiomodus op de knop '2' om naar AREA EUR/USA (Europees/Amerikaans systeem) te gaan. De standaardmodus is de EUR-modus, wat aangeeft dat de FM-frequentie varieert van 87,5 MHz tot 108,0 MHz, de stapsgang 0,05 MHz is en de AM-frequentie varieert van 520 KHz tot 1620 KHz, 9 KHz stapsgang. Als de volumeknop aan om de Amerikaanse modus te selecteren, wat aangeeft dat het frequentiebereik van FM 87,5 MHz tot 107,9 MHz is met een stap van 0,2 MHz, en het frequentiebereik van AM is van 530 KHz tot 1710 KHz met een stap van 10 KHz.



FM-AFSPPELINFORMATIE



Druk tijdens FM-weergave voor de eerste keer op **"CLOCK"** om de tijd te bekijken; druk vervolgens nogmaals op om de relevante informatie van het uitgezonden programma te bekijken en druk herhaaldelijk op **"CLOCK"** om de tijd en informatie te bekijken.



BEDIENING VAN HET RADIO DATA SYSTEEM (RDS)



1. ALTERNatieve FREQUENTIE (AF)-FUNCTIE

Wanneer de host voor de eerste keer wordt gestart, wordt de standaard "AF ON" gebruikt door het hostsysteem. Bij het automatisch zoeken kan alleen de FM-zender met AF-informatie worden ontvangen. Als de algemene FM-zender moet worden ontvangen, moet AF worden uitgeschakeld. **Schakel de AF-methode uit:** Houd de knop "2" ingedrukt om naar "AF ON" te gaan en pas de VOL-knop aan om "AF OFF" te selecteren. Selecteer om het automatisch volgen van de AF-frequentie in of uit te schakelen. VOL-knop om "AF OFF" te selecteren. Selecteer om het automatisch volgen van de AF-frequentie in of uit te schakelen.

2. VERKEERSAANKONDIGINGSFUNCTIE (TA).

Houd de "2"-knop ingedrukt en druk erop om "AF OFF" te openen en pas de VOL-knop aan om "AF ON" te selecteren. Selecteer of u de ontvangst van verkeersinformatie wilt in- of uitschakelen.

3. TA-VOLUMESELECTIEFUNCTIE

Houd de knop "2" ingedrukt en druk op om "TAVOL" te openen. Pas de volumeknop aan om het volume van verkeersberichten in te stellen. Opmerking: Het afgespeeld volume van verkeersberichten is onafhankelijk, onafhankelijk van het hostvolume. Het ingestelde volume reageert alleen als er een verkeersbericht wordt ontvangen en afgespeeld.

4. FUNCTIE REGIONALE MODUS (REG)

Houd de knop "2" ingedrukt en druk erop om "REG OFF" te openen en pas de VOL-knop aan om "REG ON" te selecteren. Selecteer om de regioselectiefunctie voor AF-radio-ontvangst in of uit te schakelen.

5. VERBETERDE FUNCTIE VOOR ANDERE NETWERKEN (EON)

Houd de knop "2" ingedrukt en druk erop om "EON OFF" te openen en pas de VOL-knop aan om "EON ON" te selecteren. Selecteer of u de functie wilt in- of uitschakelen om andere informatie over verkeersinformatie in te voegen wanneer de verkeersinformatie momenteel wordt afgespeeld.

6. FUNCTIE PROGRAMMATYPE (PTY)

Houd de knop "2" ingedrukt en druk erop om "SELPTY" te openen en pas de VOL-knop aan om verschillende soorten programma's te selecteren. Druk ten slotte op de knop "2" om de zoekstatus van het radiostation te openen. Nadat het zoeken is voltooid, speelt u het overeenkomstige type radiostation af.



AFSPLEN VAN HULPAUDIOBRONNEN

Sluit in ingeschakelde toestand eerst het ene uiteinde van de audiotransmissielijn aan op het audiospeelapparaat (zoals mobiele telefoons, iPod, MP3-spelers), steek het andere uiteinde in de aansluiting met het "AUX"-pictogram op het hostpaneel en druk vervolgens op de **SOURCE**-knop om naar de AUX-afspeelmodus te schakelen, zodat het geluid van het externe apparaat via de host kan worden afgespeeld. Opmerking: Het uitvoervolume van het hulpapparaat moet op de juiste manier worden verhoogd om te voorkomen dat de normale volume-uitvoer van de host wordt beïnvloed.



USB



SD

**1. SLUIT HET AFSPPEELAPPARAAT AAN**

Wanneer de stroom is ingeschakeld, plaatst u de USB-flashdrive of het overeenkomstige muziekformaat heeft gedownload in de "USB"-poort van het paneel, of plaatst u de SD-kaart die het overeenkomstige muziekformaat heeft gedownload in de "SD"-poort van het paneel.

2. SPEEL MUZIEK

Wanneer het apparaat is ingeschakeld en de USB-flashdrive of SD-kaart is geplaatst, drukt u op de "W"-toets (aan/uit-toets) om over te schakelen naar de USB- of SD-modus. Het systeem gaat automatisch naar de afspelstatus van muziek en het scherm toont de voortgang van de tijd en ID-informatie van het nummer dat wordt afgespeeld.

3. BEDIENING VAN DE AFSPPEELFUNCTIE**3.1 SELECTIE SPELEN**

Druk tijdens het afspelen van muziek op de **SELECT** of **PREV** knop om het vorige of volgende nummer te selecteren dat u wilt afspelen.

3.2 SNEEL VOORUIT EN TERUGWIJNDEN AFSPPELEN

houd ingedrukt tijdens het afspelen van muziek de **SELECT** of **PREV** knop om snel vooruit of achteruit af te spelen. Wanneer u stopt met drukken, wordt normaal afgespeeld vanaf de huidige positie.

3.3 PAUZE

Druk tijdens het afspelen van muziek op de **PAUSE** knop om te pauzeren, druk nogmaals om de pauze op te heffen.

3.4 BLADEREN AFSPPELEN

Druk tijdens het afspelen van muziek op de **2/INT** voor Browse play; nadat elk nummer 10 seconden lang is afgespeeld, gaat het automatisch naar het volgende nummer. Druk nogmaals op deze knop om het sequentiële afspelen te hervatten.

3.5 HERHAALD SPELEN

Druk tijdens het afspelen van muziek op de **3/RPT**. Druk voor de eerste keer op **3/RPT** om een single te herhalen, druk voor de tweede keer op **3/RPT** om een map te herhalen en druk voor de derde keer op **3/RPT** om het herhaald afspelen te annuleren.

3.6 WILLEKEURIG SPELEN

Druk tijdens het afspelen van muziek op de **4/RDM** voor willekeurig afspelen, druk nogmaals om het opeenvolgend afspelen te hervatten.

3.7 +10 WEERCAVE

Druk tijdens het afspelen van muziek op de knop **6+10** om 10 nummers achteruit te springen. Druk op de **6+10** knop om 10 nummers vooruit te springen.

3.8 MAPSELECTIE AFSPPELEN

houd tijdens het afspelen van muziek de knop **5/1-10** ingedrukt om de map achteruit te selecteren, houd de knop **6+10** ingedrukt om de map vooruit te selecteren.

3.9 SNELLE SELECTIE VAN MUZIEK AFSPPELEN

houd ingedrukt tijdens het afspelen van muziek de **8AND/9** knop om de snelle selectiefunctie te openen, pas de volumeknop aan om binnen het totaal aantal nummers te selecteren, druk op de knop **2** op het paneel om de nummers te bevestigen en af te spelen.





BLUETOOTH-TELEFOON- EN MUZIEKBEDIENING



- 1. Match de telefoon met de host.** Benader eerst de mobiele telefoon naar de host, schakel de Bluetooth-functie van de mobiele telefoon in en zoek vervolgens de Bluetooth-naam van de host "AIWA IC-300" -verbinding via de mobiele telefoon. Wanneer het piepgeluid hoorbaar is of het display het "BT"-pictogram toont, is de Bluetooth-verbinding tussen de host en de mobiele telefoon succesvol.
- 2. Telefoongesprek via Bluetooth.** Nadat de Bluetooth-verbinding tot stand is gebracht, schakelt u over **SOURCE** knop naar BT-modus. In dit geval kunt u ingedrukt houden en op drukken **BT** op het paneel om het laatste telefoonnummer opnieuw te bellen, of kies het nummer van de mobiele telefoon om te bellen.
- 3. Beantwoord een oproep via Bluetooth.** Nadat de Bluetooth-verbinding tot stand is gebracht, kunt u, wanneer er een oproep binnenkomt, deze beantwoorden door op de paneelknop te drukken **BT**. Houd ingedrukt **BANDI** knop om de stem te schakelen tussen de telefoon en de host. Nadat het gesprek waarbij is, kunt u het gesprek beëindigen door op de paneelknop te drukken **BT**.
- 4. Externe microfoonknop voor gebruik.** Ten eerste wordt de externe microfoonknop op een veilige positie bevestigd, niet te ver weg van de gebruiker, anders heeft dit invloed op het ontvangsteffect. Sluit vervolgens de externe microfoonknop aan op de "BT mic"-positie aan de staart. Wanneer de externe microfoonknop succesvol is aangesloten, wordt de ontvangende microfoonknop geconverteerd van de MIC op het voorpaneel naar de externe MIC.
- 5. Bluetooth MUZIEK-bediening.** Nadat de Bluetooth-verbinding tot stand is gebracht, drukt u op de knop **SOURCE** om over te schakelen naar de BT-modus. Open de muziekspeler van de mobiele telefoon en klik op afspelen. Druk nu op de knop op het paneel **BT** om de muziek op de mobiele telefoon af te spelen; drukt u nogmaals op deze knop om te pauzeren. Druk op de paneelknop **BT** om muziek vooruit te selecteren en druk op de paneelknop **BT** om muziek achteruit te selecteren.



RGB-WERKING

Druk in de ingeschakelde toestand op de knop "2" op het paneel om de functieoptie AUTO (automatische conversie) met zeven kleuren licht te openen. Pas de volumeknop aan voor acht keuzes: AUTO, BLAUW, ROOD, CYAAN, GROEN, PAARS, GEEL en WIT.





BEDIENING STUURWIEL (SWC)

1. Sluit de **"A1 SWC draad- (roze)"** draad van de host aan op de positieve aansluiting van de stuurbedieningsdraad van de auto, en de negatieve aansluiting van de stuurbedieningsdraad is aangesloten op de **"A2 SWC draad (Oranje)"**.
2. Druk terwijl de stroom is ingeschakeld op de knop **"2"** om de optie **"SWC"** (koppelinginstelling stuurbediening) te openen. Als u de knop **"2"** opnieuw ingedrukt houdt, knipperen de letters **"SWC"** om aan te geven dat de koppelingstatus van de knop is geactiveerd.
3. Nadat u een functie heeft geselecteerd, drukt u op de knop **"2"**. De Engelse melding **"PLEASE PRESS A BUTTON AT STEERING WHEEL FOR 2 SECONDS"** verschijnt. Houd op dit moment de overeenkomstige knop op het stuur langer dan 2 seconden ingedrukt. Toesat **"SET SUCCEEDED"** wordt weergegeven, is het koppelen gelukt. Vervolgens keert het systeem terug naar de lichtgevende positie **"SWC"**, waarbij de volumeknop wordt aangepast om naar de volgende sleutelpomping te gaan. (De prompt voor het koppelen van Engels wordt 4 keer weergegeven. Als gedurende deze periode de overeenkomstige knop op het stuur niet langer dan 2 seconden is ingedrukt, keert deze terug naar de knipperende

status **"SWC"**. Op dit moment zal de VOL-knop moet opnieuw worden aangepast om de overeenkomstige functieknop te selecteren.)

4. Als u op de overeenkomstige knop op de controller drukt in plaats van deze langer dan 2 seconden ingedrukt te houden, wordt **"SET FAILED"** weergegeven, wat aangeeft dat het koppelen mislukt. De knipperende status van de SWC wordt geretourneerd.

5. Selecteer tijdens de **"SWC"** stuurbedieningskoppeling instelling **"SWC RESET"** en druk op de VOL-knop om te koppelen en te resetten. Reparatie na reset.
Let op: Alleen aan heropstelling op de laatste automodelen!



BEDIENING VAN STEMASSISTENT

Als de telefoon is ingeschakeld, koppelt u eerst de Bluetooth-telefoon met de host. Druk vervolgens op de knop op het paneel om de VOICE-assistentfunctie van de telefoon te activeren, en wanneer **"VOICE"** verschijnt, kunt u bedieningsopdrachten geven aan de Bluetooth-microfoon met **"MIC"** Engelse zelfdruk

op het paneel. Als u een Internet-service nodig heeft, schakel dan de netwerkgegevensverbindingfunctie van uw telefoon in.
Opmerking: de telefoon magt over een **"stemassistent"** functie beschikken om deze handeling te kunnen uitvoeren.



DIMMER-BEDIENING

Sluit de **"A6. Dimmerbediening (groene kabel)"** van de host naar de positieve pool van de autolichtbedieningskabel. Wanneer de autoverlichting uit is, is de helderheid van het display en de sleutel normaal. Wanneer de autoverlichting wordt ingeschakeld, neemt de helderheid van het hostdisplay en de sleutelverlichting automatisch af.

INDEKS

INNHold

FORSIKTIG	52
HVA ER I BOKSEN?	53
HElhETSbILDE (DETALJER FORAN, DETALJER BAK, DETALJER BAK).....	53
INSTALLASJON	56
FJERN	56
SLÅ PÅ/AV - KILDEVALG	56
BETJENING AV AUDIO-FUNKSJON	57
KLOKKEOPERASJON	57
RADIO-AVSPILLINGSOPERASJON	58
FM-AVSPILLINGSINFORMASJON.....	59
RDS-DRIFT	59
AVSPILLING AV EKSTRA LYDKILDE	59
USB/SD-AVSPILLING	60
BLUETOOTH-TELEFON OG MUSIKKBETJENING	61
RGB-OPERASJON	61
RATTKONTROLL (SWC) BETJENING	62
STEMMEASSISTENTOPERASJON	62
DIMMERDRIFT	62
SPESIFIKASJON	171

NO



FORSIKTIGHET

Forholdsregler

- Når beskyttelsesrøret må skiftes ut, bør beskyttelsesrøret med samme spesifikasjon brukes, og tilfellig erstatning er ikke tillatt.
- Ledningene må være riktig tilkoblet i henhold til koblingsskjemaet for å sikre normal drift av maskinen.

Sikkerhetsinstruksjoner

- Før du bruker bilsteresystemet, vennligst les disse sikkerhetsreglene grundig og ta vare på dem for fremtidig referanse. Hvis du gir dette bilsteresystemet til noen andre, må du også gi dem disse sikkerhetsinstruksjonene.
- Bruk dette bilsteresystemet som beskrevet i denne bruksanvisningen. Produsenten vil ikke holdes ansvarlig i tilfelle enheten brukes feil eller hvis instruksjonene i denne håndboken ikke følges.
- Hvis sikkerhets- og bruksanvisningene ikke følges, kan det være fare for elektrisk støt, brann og/eller personskade.
- Dette bilsteresystemet er kun beregnet for personlig bruk. Ikke bruk den til kommersielle formål.
- Ikke bruk tilbehør som ikke er anbefalt av produsenten, da det kan skade enheten og/eller forårsake personskader.
- **KYELINGSFARE:** Oppbevar emballasjen uttengesig for barn. Denne enheten kan brukes av barn i alderen 8 år eller eldre, eller av personer med nedsatte fysiske, sensoriske eller mentale evner eller som mangler erfaring eller kunnskap, forutsatt at de er under oppsyn eller at sikker bruk av bilsteresystemet er forklart til dem og de har forstått risikoen. Barn må ikke leke med bilsteresystemet. Enheten må ikke rengjøres eller vedlikeholdes av barn uten tilsyn.
- Ikke bruk enheten i en potensielt eksplosiv atmosfære eller i nærvær av brennbare væsker, gasser eller støv.
- Ikke bruk enheten i nærheten av åpen ild eller griller.
- Fjern eventuelle tennekilder mens du bruker enheten.
- Hold enheten tørt. Ikke senk den i vann eller andre væsker.
- Ikke utsett enheten for vanndrypp eller sprut.
- Ikke bruk enheten på steder som er utsatt for fuktighet eller dårlig vær, eller på fuktige steder.
- Gjenstander fylt med væske, for eksempel væser, må ikke plasseres på enheten.
- Ikke dekk til enheten med visper, kluter, gardiner eller andre lignende gjenstander.
- Ikke utsett enheten direkte for sollys eller varme.

- Hvis bilsteresystemet eller ledningene er skadet, må det ikke brukes før det har blitt returnert til produsenten eller ettersalgsserviceavdelingen for reparasjon eller utskifting.
- Ikke modifier ledningene selv og sørg for at du ikke påfører noen skade. Hvis ledningene ikke samsvarer med tilkoblingene i kjerntsettet ditt, må du få utført endringer av en kvalifisert tekniker.
- Før du kobler til enheten, kontroller at: Enheten og dens komponenter er uskadet. Hvis det oppdages skader, ikke bruk enheten; returner den til leverandøren for inspeksjon og reparasjon.
- Spenningen angitt på enhetens spesifikasjonsplate tilsvarer kjernetsettet ditt.
- Ikke demonter enheten selv. Den må kun demonteres, repareres eller inspiseres av en kvalifisert person.
- Bilsteresystemet må kun brukes i biler med 12 V DC-forsyning. Ikke koble enheten til andre systemer (f.eks. 6 V DC eller 24 V DC).
- Lokale lover kan begrense bruken av denne enheten under kjøring og kan sankjonere misbruk. Følg alltid gjeldende lover og følg motorveireglene når du bruker denne enheten.
- Vær forsiktig hvis denne enheten brukes under kjøring. Ikke la deg distrahere eller forstyrre av denne enheten mens du kjører. Mangel på konsentrasjon kan forårsake en ulykke. Husk at du har kontroll over og ansvarlig for kjernetsettet du kjører.
- Ikke bruk enheten under utrygge kjøreforhold (dårlig vær, farlige veier, tett eller vanskelig trafikk osv.).
- Hold volumet på et passende nivå. For høyt volum kan hindre deg i å høre støy fra omgivelsene, noe som kan føre til fare for ulykker.
- Langvarig eksponering for høye volumer (spesielt med hodatelefoner) kan skade hørselen. Unngå å stille inn volumet for høyt eller bruke enheten for lenge.

Vedlikehold

- Rengjøring av enheten: Tark av smuss på panelet med en tørr klut eller myk klut. Unnlattelse av å følge denne forholdsregelen kan føre til skade på monitoren eller enheten.
- Rengjør kontaktene: Tark av smuss på kontaktene til enheten og frontplaten. Bruk en bomullspinne eller klut.



HVA ER I BOKSEN?

1 Bilstereo



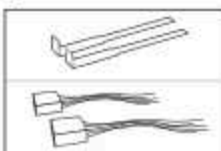
2 Bilyddeksel



3 Ekstern mikrofon



4 Nakler og kabel ISO



5 Bruksanvisning



6 Garantiblad og samvareserklæring



7 Tilbehør og skruer



A



B



C



D



E

A: Bakre monteringsbolt x2

B: Pjærskive x1

C: Værlig skruer x2

D: Sekskammuter x1

E: Stålstang x1

NO



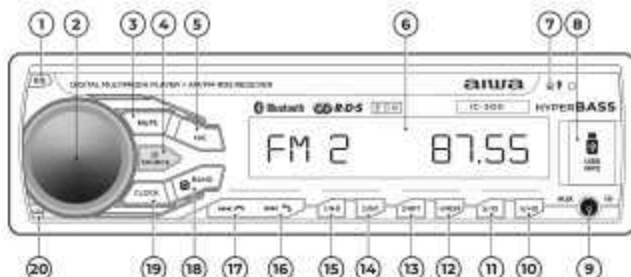
HELHETSSYN

- FM/AM
- LCD-skjerm
- 30 forhåndsinnstilte stasjoner
- Digital elektronisk volum
- EQ
- RCA In/je L/R

- Støtter MP3/WMA-format
- AUX-IN
- Støtte USB/SD-kontakt
- Bluetooth
- Støtte RDS
- RGB-knappen lyser

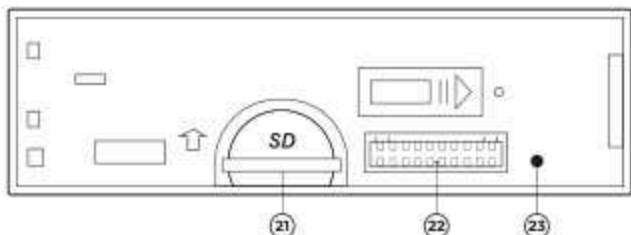
- Subwoofer-utgang
- Støtte justering av subwoofer
- SWC
- Støtte stemmestyring

FRONT DETALJER



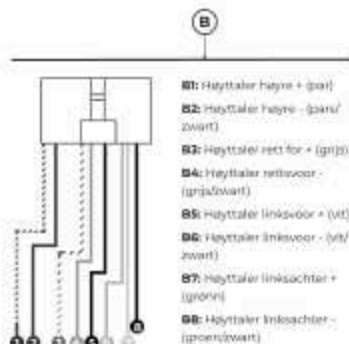
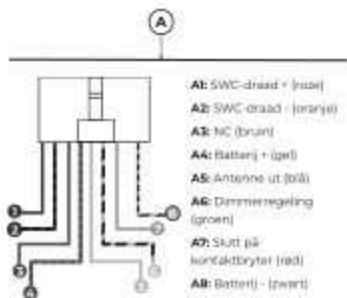
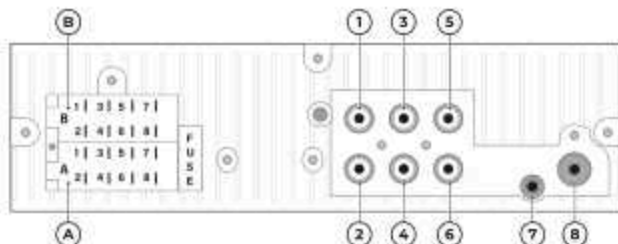
1. EQ / LOUDNESS-KNAPP
2. VOL / MENÜ-KNAPP
3. MUTE-KNAPP
4. STROM PÅ / AV / KILDEBRYTER-KNAPP
5. KNAPP FOR STERMEASSISTENT
6. LCD
7. MIC
8. USB-STIKKEL
9. AUX-IN
10. NUMMER 6 / HOPPE 10 SPOR VEDSØ KNAPP
11. NUMMER 5 / 10 SPOR BAKØVER KNAPP
12. NUMMER 4 / TILFELDIG SPILL-KNAPP
13. NUMMER 3 / REPEAT PLAY-KNAPP
14. NUMMER 2 / Browse PLAY-KNAPP
15. NUMMER 1 / PAUSE-KNAPP
16. VIDERE SØKESTASJONER / NESTE SPOR / SVAR TELEFON RINGKNAPP
17. BAKØVERSØKE STASJONER / FORIGE SPOR / LÆG PÅ RING KNAPP
18. BÄNDBRYTER / AUTOSØK OG LÄSE STASJONER-KNAPP
19. KLOKKE-KNAPP
20. FRONTANEL UTCVÆLSESKNAPP

BAKDETALJER



21. SD-KORT-STIKKEL
22. KOBLE TIL STÖTTE FRA PANEL
23. TILBAKESTILLINGSBRYTER

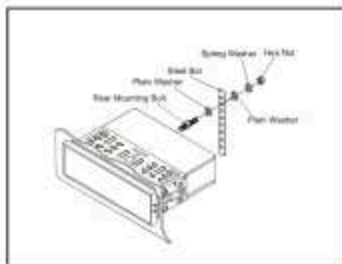
1. RCA-UITGANG FOR LENKER (WIT)
2. RCA-UITGANG RECHTS VOOR (ROOD)
3. RCA-UITGANG ACHTER LINKS (WIT)
4. RCA-UITGANG RECHTS ACHTER (ROOD)
5. SUB-UITGANG 1 (GRÖEN)
6. SUB-UITGANG 2 (GRÖEN)
7. BT-MIC
8. RADIO-ANTENNE



NO

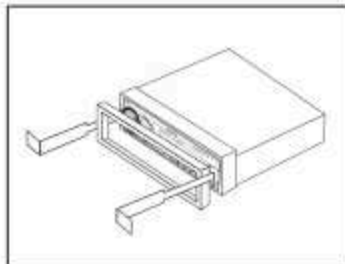


INSTALLASJON



INSTALLASJON AV ENHETEN

1. Plasser holderen på dashbordet og høy deretter visse klistrekomponenter med målt.
2. Kombiner monteringssett, vanlig skruv, ståltang, fjærskive og sekskantskrut. Kombiner deretter enheten og dashbordet.



DEMONTERT HOVEDDELEN

Sett inn to demonteringsnøkler i venstre og høyre side av gapet samtidig, slått at demonteringsnøklerne hekter verten, trekk forsiktig ut, du kan løse verten fra braketten, og deretter fjerne tilkoblingsledningen og koble fra antennen støpsel.

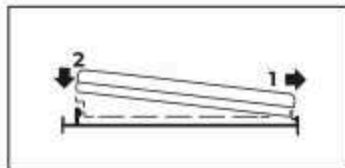


FJERNE



FJERN FRONTPDELEN

Trykk på utløserknappen på fronspanelet.



SKIFT FRONTPDELEN

Sett inn fronsdelen med høyre dekkingsnivå og trykk deretter på venstre side av fronsdelen.



SLÅ PÅ/AV - KILDEVALG



SLÅ PÅ/AV

Trykk på "SOURCE"-knappen for å slå på enheten. Trykk og hold inne SOURCE-knappen for å slå av enheten.

KILDEVALG

I strom på, trykk på "SOURCE"-knappen for å velge modus: RADIO/USB/SD/BT/AUX. Den hopper automatisk i USB/SD-modus hvis du ikke har satt inn USB/SD.



BETJENING AV AUDIO-FUNKSJON



1. VOLUMKONTROLL

Dreii volumknappen for å justere volumet.

2. LYDINNSTILLING

Når strøm er på, trykk på menyknappen for å gå inn i BASS, TRE, BAL, FAD, EQ, LOUD. Dreii knappen for å justere.

BASS: Vri volumknappen fra "BASS -7" til "BASS +7" for gradvis å dempe eller øke den lave frekvensen til lyden trinn for trinn.

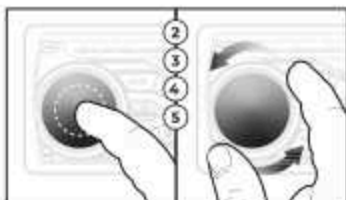
TRE: Vri volumknappen fra "TRE -7" til "TRE +7" for å gradvis dempe eller øke den høye frekvensen til lyden trinn for trinn.

BAL: Vri volumknappen fra "BAL L7" til "BAL R7" for å justere balansen mellom venstre og høyre stereokanal trinn for trinn.

FAD: Vri volumknappen fra "FAD L7" til "FAD R7" for å justere balansen mellom de fremre og bakre kanalene på stereoen trinn for trinn.

EQ: Vri på volumknappen for å velge EQ OFF, CLASS, ROCK, POP, JAZZ, USER. Merk: "BASS" og "TRE" har kun funksjoner basert på "EQ OFF".

LOUD: Dreii volumknappen for å velge "LOUD ON" for å



kompenere volumet til lave frekvenser ved lavt volum.

3. BRUKERKONFIGURASJON

I på-tilstand, trykk på VOL-knappen for å gå inn i EQ-funksjonen, dreii knappen for å velge USER. Etter å ha gått inn i USER, trykk på VOL-knappen for å velge equalizer-frekvensen (31HZ, 62HZ, 125HZ, 250HZ, 500HZ, 1KZ, 2KZ, 4KZ, 8KZ, 16KHZ), vri VOL-knappen fra "-12" til "+12" for å gradvis tone eller øke lyden trinn for trinn.

4. LYDINNSTILLINGSTIPS

EQ innebarer EQ OFF, CLASS, ROCK, POP, JAZZ, USER. Bare ved "EQ OFF" har lydinnstillingen BASS og TRE alternativer.

5. KONFIGURASJON AV SUB UTGANG

I på-tilstand, trykk på VOL-knappen for å angi SWVOL, LPF, Vri knappen for å velge SWVOL. Dreii VOL-knappen fra "0" til "20" for å justere SUB-utgangsvolumet.

LPF: Dreii VOL-knappen for å velge SUB-utgangsfrekvensen: "80HZ", "120HZ", "160HZ".



KLOKKEDRIFT

NO

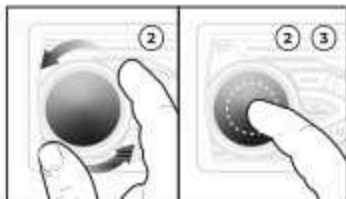


1. KONTROLLER TIDEN

Når du er på, trykker du på "CLOCK"-knappen for å sjekke tiden.

2. INNSTILLING AV TID

I strøm på-tilstand, trykk og hold inne "CLOCK"-knappen for å gå inn i tidsinnstillingen, vri VOL-knappen for å justere, trykk på "CLOCK"-knappen



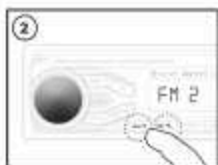
for å velge time/minutt, etter innstilling, trykk og hold "CLOCK"-knappen for å avslutte, eller det vil automatisk avsluttes etter 5 sekunder uten drift.

3. VALG AV TIDSFORMAT

I på-tilstand, trykk på knappen for å gå inn i 12/24 CLOCK-alternativet. Standardverdien er 24H, vri på VOL-knappen for å velge 12H.



RADIO-AVSPILLINGSOPERASJON



1. FM/AM-BAND

I FM-båndet, trykk lenge **BAND/**Q-tasten for å gå inn i funksjonen for automatisk søk og stasjonslagring. Systemet vil automatisk søke etter FM-båndet og lagre maksimalt 18 stasjoner. I AM-båndet, trykk og hold **BAND/**Q-tasten for å gå inn i funksjonen for automatisk søk og stasjonslagring. Systemet vil automatisk søke etter AM-båndet og lagre maksimalt 12 stasjoner.

2. HALVAUTOMATISKE SØKESTASJONER

I radiomodus, trykk **FM/AM** eller **FM/AM**-tasten for å gå inn i semi-automatisk søkefunksjon. Systemet vil søke stasjonen bakover eller fremover fra gjeldende frekvensposisjon, og når det finner stasjonen, vil systemet stoppe og spille av.

3. MANUELL SØKESTASJON

Trykk **FM/AM** eller **FM/AM**-tast i 2 sekunder for å gå inn i manuell søkestasjon, slipp knappen etter 2 sekunder, trykk **FM/AM** eller **FM/AM**-tasten igjen innen 5 sekunder, vil systemet søke stasjonen bakover eller fremover fra gjeldende frekvensposisjon, og den vil gå videre. Den tilsvarende frekvensen (i henhold til **AREA**-båndet **EUR/USA FM/AM**) med hvert kort trykk på taster eller trykk og hold inne **FM/AM** eller **FM/AM**-tasten igjen innen 5 sekunder etter innføring av den manuelle radiosøkefunksjonen, vil systemet spole tilbake eller spole fremover fra gjeldende frekvensposisjon og slappe knappen når ønsket frekvens er nådd.

4. MANUELL OPPBEVARING

I radiomodus, hvis du vil lagre stasjonen manuelt, kan du først finne den korresponderende stasjonen ved "halvautomatisk stasjonsøk" eller "manuell stasjonsøk", og deretter trykke og holde nede en hvilken som helst tastknapp "1, 2, 3, 4, 5, 6" i 2 sekunder, etter 2 sekunder vil gjeldende radiofrekvens bli lagret.

I den lange trykket tasten, Radiofrekvensen til den originale tasten vil bli overskrevet av gjeldende radiofrekvens.

5. LYTT TIL RADIOEN

I radiomodus, trykk på en tastknapp "1, 2, 3, 4, 5, 6" for å lytte til en lagret stasjon. Trykk **BAND**-tasten for å bytte mellom **FM1, FM2, FM3, AM1, AM2**; trykk **FM/AM** eller **FM/AM**-tasten for å søke og bytte, hvis det ikke er noen stasjon lagret i FM/AM. Merk: Etter installering av verten, hvis vertsstasjonsoperasjonen ikke er søkt, vil det ikke være noen radiostasjon, og bare standardfrekvensen vil vises etter at den er slått på.

6. FUNKSJONSDRIFT

6.1 - Under FM-avspilling, trykk på "2"-knappen for å gå inn i **DX/LOC**. Standard er **DX** (fjernmottak) og **LOC** (mottak på nært område) kan velges ved å justere volumknappen. Når **DX/LOC** er valgt, utføres stasjonsøkningen på nytt.

6.2 - Under FM-avspilling, trykk "2"-knappen for å gå inn i **STEREO/MONO**. Standardverdien er **STEREO**, og volumknappen kan justeres for å velge **MONO**-funksjonen (tvingen mono), som betyr at stasjonen ikke har noen stereoeffekt, men lyden blir klarere.

6.3 - I radiomodus, trykk "2"-knappen for å gå inn i **AREA EUR/USA** (europaisk/amerikansk system). Standardmodusen er **EUR**-modus, som indikerer at FM-frekvensen varierer fra **87.5 MHz** til **108.0 MHz** (trinngang er **0.05 MHz**), og **AM**-frekvensen varierer fra **522 KHz** til **1620 KHz**. **9 KHz** trinngang Juster volumknappen for å velge amerikansk modus, som indikerer at frekvensområdet til FM er **87.5 MHz** til **107.9 MHz** med et trinngang på **0.2 MHz**, og frekvensområdet til AM er fra **530 KHz** til **1710 KHz** med et trinngang på **10 KHz**.



FM-AVSPILLINGSINFORMASJON



Under FM-avspilling, trykk **"CLOCK"** for første gang for å se klokkeslettet, trykk deretter igjen for å se relevant informasjon om kringkastingsprogrammet, og trykk **"CLOCK"** gjentatte ganger for å se klokkeslettet og informasjonen.



RADIO DATA SYSTEM (RDS) DRIFT



1. ALTERNATIV FREKVENNS (AF) FUNKSJON

Når verten startes for første gang, brukes standard "AF ON" av verisystemet. Det automatiske søket kan kun motta FM-stasjonen med AF-informasjon. Hvis den vanlige FM-stasjonen skal mottas, må AF slås av.

Slå av AF-metoden: Trykk og hold **"2"**-knappen for å gå inn i "AF OFF", og juster VOL-knappen for å velge "AF OFF". Velg for å slå på eller av automatisk sporing av AF-frekvens. VOL-knapp for å velge "AF OFF". Velg for å slå på eller av automatisk sporing av AF-frekvens.

2. TRAFIKKHELDINGSFUNKSJON (TA)

Trykk og hold **"2"**-knappen og trykk for å gå inn i "AF OFF" og juster VOL-knappen for å velge "AF ON". Velg for å slå på eller av mottak av trafikkinformasjon.

3. TA VOLUMVALG FUNKSJON

Trykk og hold **"2"**-knappen, og trykk for å gå inn i "TAVOL TB". Juster volumknappen for å stille inn volumet på trafikkmeldinger. Merk: Lyden som spilles av trafikkmeldinger er uavhengig, uavhengig av vertsvolumet. Det innstilte volumet svarer kun når en trafikkmelding mottas og spilles av.

4. REGIONAL MODUS (REG) FUNKSJON

Trykk og hold **"2"**-knappen og trykk for å gå inn i "REG OFF" og juster VOL-knappen for å velge "REG ON". Velg for å slå på eller av regionalvalgfunksjonen for AF-radiomottak.

5. FORBEDRET FUNKSJON FOR ANDRE NETTVERK (EON)

Trykk og hold **"2"**-knappen og trykk for å gå inn i "EON OFF" og juster VOL-knappen for å velge "EON ON". Velg om du vil slå på eller av funksjonen for å sette inn annen trafikkstasjonsinformasjon når trafikkstasjonen spilles av.

6. PROGRAMTYPE (PTY) FUNKSJON

Trykk og hold **"2"**-knappen og trykk for å gå inn i "SEL PTY" og juster VOL-knappen for å velge forskjellige typer programmer. Til slutt, trykk **"2"**-knappen for å gå inn i søkestatusen til radiostasjonen. Etter at søket er fullført, spill av den tilsvarende typen radiostasjon.

NO



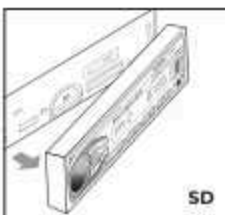
AVSPILLING AV EKSTRA LYDKILDE

Når strøm er på, kobler du først den ene enden av lydoverføringskabelen til lydavspillerenheten (som mobiltelefoner, iPod, MP3-spillere), setter den andre enden inn i kontakten med "AUX"-ikonet på verispanelet, og trykk deretter på **"SOURCE"** knappen for å bytte til AUX-avspillingsmodus, slik at tilleggsenhets lyd kan spilles ut gjennom verten.

Merk: Utgangsvolumet til hjelpeenheten bør sikres på riktig måte for å unngå å påvirke den normale volumutgangen til verten.



USB/SD-AVSPILLINGSOPERASJON



1. KOBLE TIL AVSPILLINGSENHETEN

Sett inn USB-flashstasjonen som har lastet ned det tilsvarende musikkformatet i "USB"-porten på panelet, eller sett inn SD-kortet som har lastet ned det tilsvarende musikkformatet i "SD"-porten på basen.

2. SPILL MUSIKK

Når USB-flashstasjonen eller SD-kortet er satt inn, trykker du på "4"-tasten (av/på-tast) for å bytte til USB- eller SD-modus. Systemet går automatisk inn i musikkavspillingsstillingen, og skjermen viser tidsfremdrift og ID3-informasjon for sangen som spilles.

3. BRUK AV AVSPILLINGSFUNKSJON

3.1 UTFALGESPILL

Trykk på under musikkavspilling **⏮** eller **⏭** button to select the previous or next song to play.

3.2 SPOLE FREMME OG TILBAKE AVSPILLING

Under musikkavspilling, trykk og hold **⏮** eller **⏭** knappen for å spole forover eller bakover avspilling. Når du slutter å trykke, vil den spille normalt fra gjeldende posisjon.

3.3 PAUSE

Trykk på under musikkavspilling **⏸** knappen for å sette på pause, trykk igjen for å slippe pausen.

3.4 Browse PLAY

Under musikkavspilling, trykk **2/INT** for Browse play, etter at hver sang er spilt i 10 sekunder, går den automatisk til neste sang. Trykk på denne knappen igjen for å gjenoppta sekvensiell avspilling.

3.5 REPEAT SPILL

Under musikkavspilling, trykk **3/RPT** for første gang for å gjenta en singel, trykk **3/RPT** for andre gang for å gjenta en mappe og trykk **3/RPT** for tredje gang for å avbryte gjentatt avspilling.

3.6 TILFELDIG SPILL

Under musikkavspilling, trykk **4/RDM** for tilfeldig avspilling, trykk igjen for å gjenoppta sekvensiell avspilling.

3.7 +/-10 AVSPILLING

Under musikkavspilling, trykk på **5/+10** knappen for å hoppe 10 spor bakover. Trykk på **6/+10** knappen for å hoppe 10 spor fremover.

3.8 AVSPILLING AV MAPPEVALG

Under musikkavspilling, trykk og hold **5/+10** knappen for å velge mappe bakover, trykk og hold **6/+10** for å velge mappe fremover.

3.9 RASK VALG AV MUSIKKAVSPILLING

Under musikkavspilling, trykk og hold **BAND/Q** knappen for å gå inn i hurtigvalgfunksjonen, juster volumknappen for å velge innenfor det totale antallet spor. Trykk på "2"-knappen på panelet for å bekrefte sporene og spille dem.





BETJENING AV BLUETOOTH TELEFON OG MUSIKK



- 1. Match telefonen med verten.** Først nærmer du deg mobiltelefonen til verten, slår på Bluetooth-funksjonen til mobiltelefonen, og finn deretter Bluetooth-navnet til vertslorbindelsen "AIWA IC-300" gjennom mobiltelefonen. Når pipelyden høres eller displayet viser "BT"-ikonet, er Bluetooth-tilkoblingen mellom verten og mobiltelefonen vellykket.
- 2. Telefonsamtale via Bluetooth.** Etter at Bluetooth-tilkoblingen er fullført, trykk på knappen SOURCE for å bytte til BT-modus. I dette tilfellet kan du holde og trykke på knappen på panellet for å ringe det siste telefonnummeret på nytt, eller slå nummeret til mobiltelefonen for å ringe.
- 3. Svar på et anrop via Bluetooth.** Etter at Bluetooth-tilkoblingen er fullført, når et anrop kommer inn, kan du svare på det ved å trykke på panelknappen trykk og hold for å bytte stemme mellom telefonen og verten. Etter at samtalen er over, kan du legge på ved å trykke på panelknappen .
- 4. Eksternt mikrofonhode for bruk.** For det første er det eksterne mikrofonhodet festet i en sikker posisjon, ikke for langt unna brukeren, ellers vil det påvirke mottakelseffekten. Plugg deretter det eksterne mikrofonhodet inn i "BT mic"-posisjonen på hylsen. Når det eksterne mikrofonhodet er koblet til, vil mottaksmikrofonhodet bli konvertert fra frontpanelets MIC til den eksterne MIC.
- 5. Bluetooth MUSIC-operasjon.** Etter at Bluetooth-tilkoblingen er fullført, trykk på knappen SOURCE for å bytte til BT-modus. Åpne musikkspilleren på mobiltelefonen og klikk på spill. På dette tidspunktet trykker du på knappen på panellet for å spille av musikken i mobiltelefonen, trykk på denne knappen igjen for å pause. Trykk på panelknappen for å velge musikk fremover og trykk på panelknappen for å velge musikk bakover.

NO



RGB-OPERASJON

Når strømmen er på, trykker du på "T"-knappen på panellet for å gå inn i funksjonsmeny for funksjonsalternativer for 7-farget lys (automatisk konvertering). Juster volumknappen for dette valg:

AUTO, BLÅ, RØD, CYAN, GRØNN, LILLA, GUL og HVIT.





RATTKONTROLL (SWC) BETJENING

1. Koble "A1.SWC wire + (Pink)"-ledningen til verten til den positive terminalen på rattkontrollledningen til bilen, og den negative terminalen på rattkontrollledningen er koblet til "A2.SWC- ledningen (Oransje)".

2. Når støttemen er på, trykk på "2"-knappen for å gå inn i alternativet "SWC" (innstilling for rattkontrollparring). Hvis du trykker og holder inne "2"-knappen igjen, vil "SWC"-boksstaven blinka, noe som indikerer at knappeparringstilstanden er angitt.

3. Etter å ha valgt en funksjon, trykk på "2"-knappen vil vise den engelske meldingen "PLEASE PRESS A BUTTON AT STEERING WHEEL FOR 2 SECONDS". På dette tidspunktet, trykk og hold den tilsvarende knappen på rattet i mer enn 2 sekunder. Inntil "SET SUCCEEDED" vises, er sammenkoblingen vellykket. Deretter går systemet tilbake til "SWC"-lysende posisjon og justerer volumknappen for å gå inn i neste tasteparing. (Sperringen/engelsk vil bli vist 4 ganger i løpet av denne perioden, hvis den tilsvarende knappen på rattet ikke har blitt trykket på mer enn 2 sekunder, vil den gå tilbake til "SWC" blinkende tilstand. På dette tidspunktet vil VOL-knappen bør justeres på nytt for å velge den tilsvarende funksjonsknappen.)

4. Hvis du trykker på den tilsvarende knappen på kontrollen i stedet for å holde den nede i mer enn 2 sekunder, vises "SET FAILED", som indikerer at sammenkoblingen mislykkes. SWC-blinketilstanden returneres.

5. Under "SWC"-koblingsinnstilling for rattkontroll, velg "SWC RESET" og trykk på VOL-knappen for sammenkobling og tilbakestilling. Reparasjon etter tilbakestilling.

(Note: Applicable to some car models only)



BETJENING AV TALEASSISTENT

Når den er på, kobler du først telefonens Bluetooth med verten. Trykk deretter på knappen på panelet for å aktivere VOICE-assistentfunksjonen til telefonen, og når "VOICE" vises, kan du gi betjeningskommandoer til Bluetooth-mikrofonen med "MIC" engelsk tilsvarende.

på panelet. Hvis du trenger Internet-tjeneste, slå på nettverksdata tilkoblingsfunksjonen på telefonen. Merk: Telefonen må ha en "taleassistent"-funksjon for å oppnå denne operasjonen.



DIMMERDRIFT

Koble til "A6. Dimmerkontroll (grønn kabel)" fra verten til den positive terminalen på kontrollkabelen for belys. Når belyset er av, er lysstyrken på skjermen og nøkkelen normal. Når belyset er slått på, reduseres lysstyrken på vertsjekken og nøkkelen automatisk.

INDEKS

TREŚĆ

UWAGA	64
CO JEST W PUDEŁKU?	65
WIDOK OGÓLNY (SZCZEGÓŁY Z PRZODU, SZCZEGÓŁY Z TYŁU, SZCZEGÓŁY Z TYŁU) ...	65
INSTALACJA	68
USUŃ	68
WŁĄCZ / WYŁĄCZ - WYBÓR ŹRÓDŁA	68
OBSŁUGA FUNKCJI AUDIO	69
DZIAŁANIE ZEGARA	69
OBSŁUGA ODTWARZANIA RADIA	70
INFORMACJE O ODTWARZANIU FM	71
OBSŁUGA RDS	71
OPERACJA ODTWARZANIA POMOCNICZEGO ŹRÓDŁA DŹWIĘKU	71
OBSŁUGA ODTWARZANIA USB/SD	72
OBSŁUGA TELEFONU I MUZYKI BLUETOOTH	73
OBSŁUGA RGB	73
STEROWANIE KIEROWNICĄ (SWC) OBSŁUGA	74
OBSŁUGA ASYSTENTA GŁOSOWEGO	74
DZIAŁANIE ŚCIEMNIACZA	74
SPECYFIKACJA	171



CAUTION

Środki ostrożności

• W przypadku konieczności wymiany rurki ochronnej należy zastosować rurę ochronną o tej samej specyfikacji i nie jest dozwolona przypadkowa wymiana.

• Aby zapewnić normalną pracę maszynę, przewody muszą być prawidłowo podłączone zgodnie ze schematem połączeń.

Instrukcje bezpieczeństwa

• Przed rozpoczęciem korzystania z samochodowego systemu audio należy dokładnie zapoznać się z poniższymi środkami ostrożności i zachować je na przyszłość. Jeśli uddasz ten samochodowy system audio innej osobie, przekaz jej także niniejsze instrukcje dotyczące bezpieczeństwa.

• Korzystaj z samochodowego systemu audio zgodnie z opisem w niniejszej instrukcji obsługi. Producent nie ponosi odpowiedzialności w przypadku nieprawidłowego użytkowania urządzenia lub nieprzestrzegania zaleceń zawartych w niniejszej instrukcji.

• W przypadku nieprzestrzegania instrukcji bezpieczeństwa i użytkowania może wystąpić ryzyko porażenia prądem, poparzenia (lub obrażeń ciała).

• Ten samochodowy system audio jest przeznaczony wyłącznie do użytku osobistego. Nie używaj go do celów komercyjnych.

• Nie używaj żadnych akcesoriów niezalecanych przez producenta, ponieważ mogą one uszkodzić urządzenie i/lub spowodować obrażenia.

• **NIEBEZPIECZEŃSTWO ZADŁAWIENIA!** Materiał opakowania należy przechowywać poza zasięgiem dzieci. To urządzenie może być używane przez dzieci w wieku co najmniej 8 lat lub osoby o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub umysłowych, a także osoby nieposiadające doświadczenia lub wiedzy, pod warunkiem, że znajdują się one pod odpowiednim nadzorem lub że zasady bezpiecznego korzystania z samochodowego systemu audio zostały wyjaśnione z nimi i zdali sobie sprawę z ryzyka. Dzieciom nie wolno bawić się samochodowym systemem audio. Dzieci bez opieki nie mogą czytać ani konserwować urządzenia.

• Nie używaj urządzenia w atmosferze potencjalnie wybuchowej lub w obecności łatwopalnych cieczy, gazów lub pyłów.

• Nie używaj urządzenia w obecności otwartego ognia lub iskier.

• Podczas korzystania z urządzenia usuń wszelkie źródła zapłonu.

• Utrzymuj urządzenie w suchości. Nie zanurzaj go w wodzie ani innych płynach.

• Nie narażaj urządzenia na działanie kropli lub rozprysków wody.

• Nie używaj urządzenia w miejscach narażonych na wilgoć lub złą pogodę, ani w miejscach wilgotnych.

• Na urządzeniu nie wolno stawiać przedmiotów wypełnionych płynem, np. waznow.

• Nie zakrywaj urządzenia gazetami, obrusami, zasłonami ani innymi podobnymi przedmiotami.

• Nie wystawiaj urządzenia bezpośrednio na działanie światła słonecznego ani ciepła.

• Jeśli samochodowy system audio lub okablowanie są uszkodzone, nie używaj ich do czasu zwrotu do producenta lub działu obsługi posprzedażnej w celu naprawy lub wymiany.

• Nie modyfikuj samodzielnie okablowania i uważaj, aby nie spowodować żadnych uszkodzeń. Jeśli okablowanie nie pasuje do połączeń w pojeździe, wszelkie modyfikacje należy zlecić wykwalifikowanemu technikowi.

• Przed podłączeniem urządzenia należy sprawdzić, czy: Urządzenie i jego elementy nie są uszkodzone. W przypadku zauważenia jakichkolwiek uszkodzeń nie należy używać urządzenia, zwróć go sprzedawcy w celu sprawdzenia i naprawy.

• Napięcie podane na tabliczce znamionowej urządzenia odpowiada Twojemu pojazdowi.

• Nie demontuj urządzenia samodzielnie. Może być demontowany, naprawiany lub sprawdzany wyłącznie przez odpowiednio wykwalifikowaną osobę.

• Samochodowy system audio można stosować wyłącznie w pojazdach zasilanych napięciem stałym 12 V. Nie podłączaj urządzenia do innych instalacji (np. 6 V DC lub 24 V DC).

• Lokalne przepisy mogą ograniczać korzystanie z tego urządzenia podczas jazdy i mogą sygnalizować wszelkie niewłaściwe użycie. Podczas korzystania z tego urządzenia należy zawsze przestrzegać obowiązujących przepisów i przepisów drogowych.

• Należy zachować ostrożność, jeśli urządzenie jest używane podczas jazdy. Nie pozwól, aby to urządzenie rozpraszало Cię lub przeszkadzało podczas jazdy. Brak koncentracji może spowodować wypadek. Pamiętaj, że masz kontrolę i odpowiedzialność za pojazd, którym jeździsz.

• Nie używaj urządzenia w niebezpiecznych warunkach jazdy (zła pogoda, niebezpieczna droga, gęsty lub utrudniony ruch uliczny itp.).

• Utrzymuj głośność na odpowiednim poziomie. Nadmierne głośność może spowodować uszkodzenie słuchu. Unikaj ustawiania zbyt dużej głośności lub zbyt długiego używania urządzenia.

• Długotrwałe narażenie na wysoką głośność (zwłaszcza w słuchawkach) może spowodować uszkodzenie słuchu. Unikaj ustawiania zbyt dużej głośności lub zbyt długiego używania urządzenia.

Konserwacja

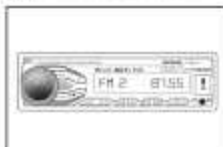
• Czyszczenie urządzenia: Wytrzyj brud z panelu słuchaw słuchaniem lub miękką ściereczką. Nieprzestrzeganie tego środka ostrożności może spowodować uszkodzenie monitora lub urządzenia.

• Czyszczenie złącza: Wytrzyj brud ze złącza urządzenia i płyty złącze. Użyj bawełnianego wacika lub szmatki.



CO JEST W PUDEŁKU?

1 Samochodowy sprzęt audio



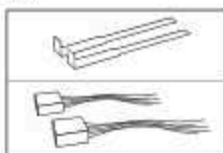
2 Obudowa do car audio



3 Mikrofon zewnętrzny



4 Klucze i kable ISO



5 Instrukcja obsługi



6 Karta gwarancyjna i deklaracja zgodności



7 Akcesoria i drobny



A



B



C



D



E

A. Tylna krucha mocująca x1

B. Podkładka sprężysta x1

C. Zwykła podkładka x2

D. Nakrętka śródociętna x1

E. Piny stalowy x1

PL



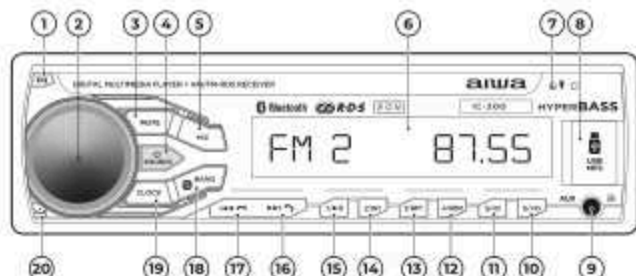
WIDOK OGÓLNY

- FM/AM
- Wyświetlacz LCD
- 30 zaprogramowanych stacji
- Cyfrowy głośność elektroniczna
- EQ
- Wyjście linowe RCA

- Obsługa formatu MP3/WMA
- WEJŚCIE AUX
- Obsługa gniazda USB/SD
- Bluetooth
- Obsługa RDS
- Przyciski RGB świecą

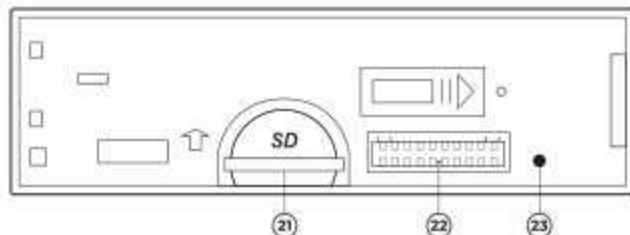
- Wyjście subwoofera
- Obsługa regulacji subwoofera
- 5WC
- Wsparcie pomocy głosowej

SZCZEGÓŁY Z PRZODU



1. PRZYCIŚK EQ / GŁOŚNOŚCI
2. POKRĘTŁO GŁOŚNOŚCI / MENU
3. PRZYCIŚK WYCIŚNIENIA
4. PRZYCIŚK WŁĄCZENIA / WYŁĄCZENIA / PRZELĄCZENIA ŹRÓDŁA
5. PRZYCIŚK ASYSTENTA GŁOSOWEGO
6. LCD
7. MIKROF
8. GNIAZDO USB
9. WEJŚCIE AUX
10. PRZYCIŚK NUMER 6 / POMIŃ 10 UTWORÓW DO PRZODU
11. PRZYCIŚK NUMER 5 / 10 UTWORÓW WSTECZ
12. PRZYCIŚK NUMER 4 / ODTWARZANIE LOSOWE
13. PRZYCIŚK NUMER 3 / POWTÓRZ ODTWARZANIE
14. PRZYCIŚK NUMER 2 / PRZEGLĄDAJ ODTWARZANIE
15. PRZYCIŚK NUMER 1 / PAUZA
16. STACJE WYSZUKIWANIA / NASTĘPNY UTWÓR / PRZYCIŚK ODBIORU TELEFONU
17. WYSZUKIWANIE STACJI / POPRZEDNI UTWÓRÓW / PRZYCIŚK ROZŁĄCZENIA TELEFONU
18. PRZYCIŚK PRZELĄCZANIA PASMA / AUTOMATYCZNEGO WYSZUKIWANIA I BLOKOWANIA STACJI
19. PRZYCIŚK ZEGARA
20. PRZYCIŚK ODBLOKOWANIA PANELU PRZEDNIEGO

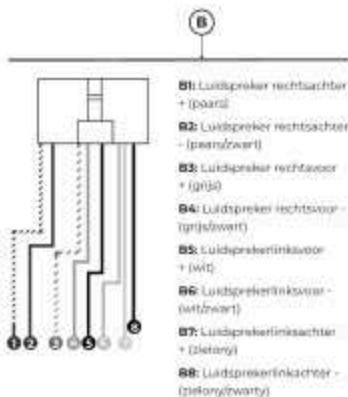
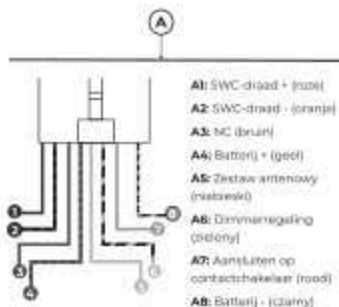
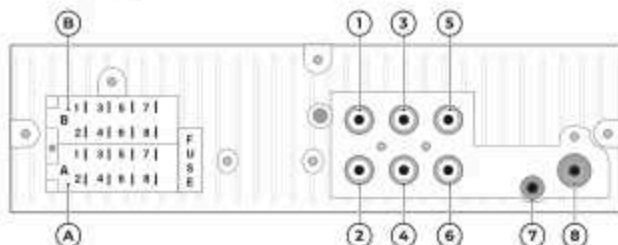
SZCZEGÓŁY Z TYŁU



21. GNIAZDO KART SD
22. PODŁĄCZ WTYCZKĘ Z PANEŁU
23. PRZELĄCZNIK RESETOWANIA

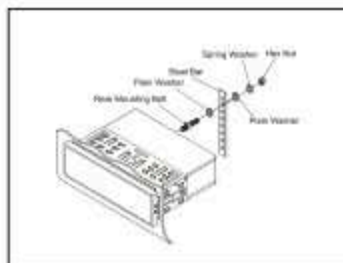
1. ŁĄCZA RCA-UITGANG VOOR (WIT)
2. RCA-UITGANG RECHTS VOOR (ROOD)
3. LINKI DO RCA-UITGANG ACHTER (WIT)
4. RCA-UITGANG RECHTS ACHTER (ROOD)

5. SUB-UITGANG 1 (ZIELONY)
6. SUB-UITGANG 2 (ZIELONY)
7. BT-MIC
8. ANTENA RADIOWA



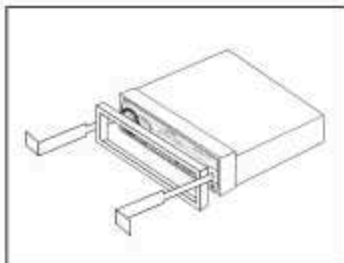


INSTALACJA



INSTALACJA URZĄDZENIA

1. Umieść uchwyt na desce rozdzielczej, a następnie zagnij na siłę niektóre słupki przytrzymujące.
2. Połącz planę montażową, podkładkę gładką, pręt statowy, podkładkę sprężystą i nakrętkę sześciokątną. Następnie połącz urządzenie i deskę rozdzielczą.



ZDEMONTUJ GŁÓWNA CZĘŚĆ

Włóż jednocześnie dwa klucze do demontażu po lewej i prawej stronie szczeliny, tak aby klucze do demontażu zaczepiły hosta, delikatnie wyciągnij, możesz zrobić hosta ze wspornika, a następnie usuń linę łączącą i odłącz antenę wtyczka.

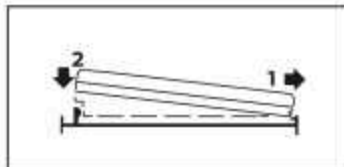


USUNĄĆ



USUŃ CZĘŚĆ PRZEDNĄ

Naciśnij przycisk zwalniający panel przedni.



WYMIENIĆ PRZEDNĄ CZĘŚĆ

Włóż przednią część w kierunku prawego obszaru dokonywania, a następnie naciśnij lewą stronę przedniej części.



WŁĄCZ / WYŁĄCZ - WYBÓR ŹRÓDŁA



WŁĄCZ/WYŁĄCZ

Wciśnij **ŹRÓDŁO** przycisk, aby włączyć urządzenie. Naciśnij i przytrzymaj **ŹRÓDŁO** przycisk, aby wyłączyć urządzenie.

WYBÓR ŹRÓDŁA

W stanie włączenia naciśnij **ŹRÓDŁO** przycisk, aby wybrać tryb: RADIO/USB/SD/BT/AUX. Automatycznie przejdzie do trybu USB/SD, jeśli nie włożono USB/SD.



DZIAŁANIE FUNKCJI AUDIO



1. REGULACJA GŁOŚNOŚCI

Obróć pokrętkę głośności, aby wyregulować głośność.

2. USTAWIENIE DŹWIĘKU

Przy włączonym zasilaniu naciśnij pokrętkę menu, aby wejść w: BASS, TRE, BAL, FAD, EQ, LOUD. Obróć przycisk, aby wyregulować.

BASS: Obróć pokrętkę głośności z „BASS -7” na „BASS +7”, aby stopniowo tłumić lub zwiększać niską częstotliwość dźwięku.

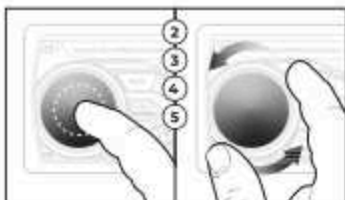
TRE: Obróć pokrętkę głośności z „TRE -7” na „TRE +7”, aby stopniowo tłumić lub zwiększać wysoką częstotliwość dźwięku krok po kroku.

BAL: Obróć pokrętkę głośności z „BAL L7” na „BAL R7”, aby krok po kroku wyregulować balans lewego i prawego kanału stereo.

FAD: Obróć pokrętkę głośności z „FAD L7” na „FAD R7”, aby krok po kroku wyregulować balans przedniego i tylnego kanału stereo.

EQ: Obróć pokrętkę głośności, aby wybrać: EQ OFF, CLASS, ROCK, POP, JAZZ, USER. Uwaga: „BASS” i „TRE” mają funkcje spalte wyłącznie na „EQ OFF”.

LOUD: Obróć pokrętkę głośności, aby wybrać „LOUD ON”.



aby skompensować głośność niskich częstotliwości przy niskim poziomie głośności.

3. KONFIGURACJA UŻYTKOWNIKA

W stanie włączonym naciśnij pokrętkę VOL, aby wejść do funkcji EQ, obróć pokrętkę, aby wybrać USER. Po wejściu do USER, naciśnij pokrętkę VOL, aby wybrać częstotliwość korektora (31Hz, 62Hz, 125Hz, 250Hz, 500Hz, 1KHz, 2KHz, 4KHz, 8KHz, 16KHz), obróć pokrętkę VOL z „-12” na „+12” aby stopniowo wyciszać lub wzmacniać dźwięk krok po kroku.

4. WSKAZÓWKI DOTYCZĄCE USTAWIEŃ DŹWIĘKU

EQ zawiera EQ OFF, CLASS, ROCK, POP, JAZZ, USER. Tylko w przypadku „EQ OFF” ustawienie dźwięku ma opcję BASS i TRE.

5. KONFIGURACJA WYJŚCIA SUB

W stanie włączonym wolniej pokrętkę VOL, aby wejść w SWVCL, LPF. Obróć pokrętkę, aby wybrać: SWVCL. Obróć pokrętkę VOL od „0” do „20”, aby wyregulować głośność wyjściową SUB. LPF: Obróć pokrętkę VOL, aby wybrać częstotliwość wyjściową SUB: „80Hz”, „100Hz”, „160Hz”.



DZIAŁANIE ZEGARA

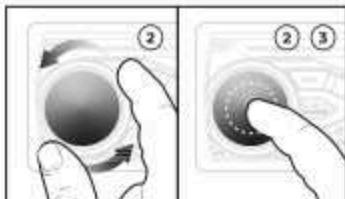


1. SPRAWDŹ CZAS

Przy włączonym zasilaniu naciśnij przycisk „CLOCK”, aby sprawdzić godzinę.

2. CZAS USTAWIENIA

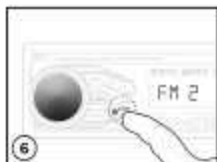
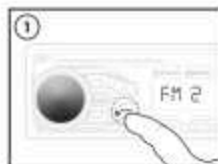
W stanie włączonym naciśnij i przytrzymaj przycisk „CLOCK”, aby wejść do ustawienia czasu, obróć pokrętkę VOL, aby wyregulować, naciśnij przycisk „CLOCK”, aby wybrać godzinę i minutę, po ustawieniu



następnie i przytrzymaj przycisk „CLOCK” aby wyjść, lub zakończy się automatycznie po 5 sekundach bezczynności.

3. WYBÓR FORMATU CZASU

W stanie włączonym wciśnij pokrętkę aby wejść w opcję ZEGAR 12/24. Wartość domyślna to 24h. Obróć pokrętkę VOL, aby wybrać 12h.



1. PASMO FM/AM

W paśmie FM naciśnij długo **BAND/9** aby wejść do funkcji automatycznego wyszukania i zapamiętywania stacji. System automatycznie przeszuka pasmo FM i zapisze maksymalnie 18 stacji. W paśmie AM naciśnij i przytrzymaj **BAND/9** aby wejść do funkcji automatycznego wyszukania i zapamiętywania stacji. System automatycznie przeszuka pasmo AM i zapisze maksymalnie 12 stacji.

2. PÓŁAUTOMATYCZNE STACJE POSZUKIWANIA

W trybie radia naciśnij **[[[[** lub **]]]]** aby wejść do funkcji wyszukiwania półautomatycznego. System przesłucha stację do tyłu lub do przodu od aktualnej pozycji częstotliwości, a kiedy ją znajdzie, system zatrzyma się i zacznie odtwarzać.

3. RĘCZNA STACJA WYSZUKIWANIA

Naciśnij **[[[[** lub **]]]]** przed 2 sekundą, aby wejść do ręcznego wyszukiwania stacji. Po 2 sekundach zwolni przycisk, naciśnij **[[[[** lub **]]]]** naciśnij ponownie w ciągu 5 sekund, system przesłucha stację do tyłu lub do przodu od aktualnej pozycji częstotliwości i przeszuka ją do przodu. Odpowiednia częstotliwość **zgadnie z pasmem AREA EUR/USA FM/AM** przy każdym krótkim naciśnięciu klawisza (lub naciśnij i przytrzymaj **[[[[** lub **]]]]** naciśnij ponownie w ciągu 5 sekund od wejścia w funkcję ręcznego wyszukiwania radia, system przewinie do tyłu lub do przodu od aktualnej pozycji częstotliwości i zwolni przycisk, gdy osiągnięta zostanie żądana częstotliwość.

4. RĘCZNE PRZECHOWYWANIE

Jeśli w trybie radia chcesz zapisać stację ręcznie, naciśnij i trzymaj odpowiednią stację za pomocą „półautomatycznego wysz.” klawisza stacji lub „ręcznego wyszukiwania stacji”, a następnie naciśnij i przytrzymaj dowolny przycisk numeryczny **1, 2, 3, 4, 5, 6** przez 2 sekundy, po 2 sekundach aktualna częstotliwość radiowa zostanie zapisana pod dany naciśniętym klawiszem.

numerycznym. Częstotliwość radiowa oryginalnego klawisza numerycznego zostanie zastąpiona bieżącą częstotliwością radiową.

5. SŁUCHAJ RADIA

W trybie radia naciśnij dowolny przycisk numeryczny **1, 2, 3, 4, 5, 6**, aby słuchać zapisanej stacji. Naciśnij przycisk **BAND/9**, aby przełączyć pomiędzy **F1, F2, F3, AM1, AM2**. Naciśnij **[[[[** lub **]]]]** aby wyszukać i słuchać, jeśli w paśmie FM/AM nie ma żadnej stacji. Uwaga: jeśli po zainstalowaniu hosta nie zostanie przesłuchana obsługa stacji, nie będzie żadnej stacji radiowej i po włączeniu zasilania wyświetli się tylko częstotliwość domyślna.

6. DZIAŁANIE FUNKCJI

6.1 - Podczas odtwarzania FM naciśnij przycisk **2**, aby wejść do DX/LOC. Domyślnym ustawieniem jest DX (odbioru zasięgu) i LOC (odbioru z bliskiego zasięgu), które można wybrać regulując pokrętkę głośności. Po wybraniu DX/LOC operacja wyszukiwania stacji zostanie przeprowadzona ponownie.

6.2 - Podczas odtwarzania FM naciśnij przycisk **2**, aby przejść do trybu STEREO/MONO. Wartość domyślna to STEREO, a pokrętkę głośności można ustawić tak, aby wybrać funkcję MONO (wymuszone mono), co oznacza, że stacja nie wysyła żadnego efektu stereo, ale dźwięk staje się wyraźniejszy.

6.3 - W trybie radia naciśnij przycisk **2**, aby wejść do obszaru EUR/USA (system europejskoamerykański). Domyślnym trybem jest tryb EUR, który wskazuje, że częstotliwość FM mieści się w zakresie od 87.5 MHz do 108.0 MHz, skok krokowy wynosi 0.05 MHz, a częstotliwość AM mieści się w zakresie od 531 KHz do 1620 KHz. Skok o krok 9 KHz. Działaj pokrętką głośności, aby wybrać tryb US, który wskazuje, że zakres częstotliwości FM wynosi od 87.5 MHz do 107.9 MHz z krokiem 0.2 MHz, a frequency range of AM it is from 530 KHz to 1770 KHz with a step of 10 KHz.



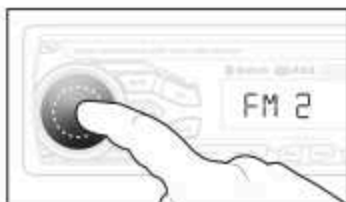
INFORMACJE O ODTWARZANIU FM



Podczas odtwarzania FM naciśnij po raz pierwszy **"CLOCK"**, aby wyświetlić godzinę, następnie naciśnij ponownie, aby wyświetlić odpowiednie informacje o nadawanym programie, a następnie naciśnij kilkakrotnie **"CLOCK"**, aby wyświetlić godzinę i informacje.



DZIAŁANIE SYSTEMU DANYCH RADIOWYCH (RDS)



1. FUNKCJA CZĘSTOTLIWOŚCI ALTERNATYWNEJ (AF)

Kiedy host jest uruchamiany po raz pierwszy, system hosta używa domyślnej opcji "AF ON". Funkcja automatycznego wyszukiwania umożliwia wybranie wyłączenia stacji FM z informacjami AF. Jeżeli ma być odebrana zwykła stacja FM, należy wyłączyć funkcję AF. **Wyłączenie metody AF:** Naciśnij i przytrzymaj przycisk **"2"**, aby wejść w "AF ON" i wyreguluj pokrętkę VOL, aby wybrać "AF OFF". Wybierz, aby włączyć lub wyłączyć automatyczne śledzenie częstotliwości AF. Pokrętkę VOL wybierz "AF OFF". Wybierz, aby włączyć lub wyłączyć automatyczne śledzenie częstotliwości AF.

2. FUNKCJA KOMUNIKATÓW DROGOWYCH (TA)

Naciśnij i przytrzymaj przycisk **"2"**, a następnie naciśnij, aby przejść do "AF OFF" i wyreguluj pokrętkę VOL, aby wybrać "AF ON". Wybierz, aby włączyć lub wyłączyć otrzymywanie informacji o ruchu drogowym.

3. FUNKCJA WYBORU GŁOŚNOŚCI TA

Naciśnij i przytrzymaj przycisk **"2"**, a następnie naciśnij, aby wprowadzić "TA VOL 18". Dostosuj pokrętkę głośności, aby ustawić głośność komunikatów drogowych. Uwaga: Dźwięk odtwarzanych komunikatów drogowych jest niezależny i niezależny od głośności hosta. Ustawiona głośność reaguje tylko wtedy, gdy odebrany i odtworzony zostanie komunikat drogowy.

4. FUNKCJA TRYBU REGIONALNEGO (REG)

Naciśnij i przytrzymaj przycisk **"2"**, a następnie naciśnij, aby wejść w "REG OFF" i wyreguluj pokrętkę VOL, aby wybrać "REG ON". Wybierz, aby włączyć lub wyłączyć funkcję wyboru regionu dla odbioru radia AF.

5. ULEPSZONA FUNKCJA INNYCH SIECI (EON)

Naciśnij i przytrzymaj przycisk **"2"**, a następnie naciśnij, aby wprowadzić "EON OFF" i wyreguluj pokrętkę VOL, aby wybrać "EON ON". Wybierz, czy chcesz wyłączyć, czy włączyć funkcję wstawiania innych informacji o komunikatach drogowych, gdy aktualnie odtwarzana jest stacja komunikatów drogowych.

6. FUNKCJA TYPU PROGRAMU (PTY)

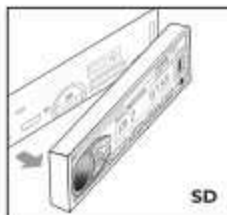
Naciśnij i przytrzymaj przycisk **"2"**, a następnie naciśnij, aby wejść do "SEL PTY" i wyreguluj pokrętkę VOL, aby wybrać różne typy programów. Na koniec naciśnij przycisk **"2"**, aby przejść do stanu wyszukiwania stacji radiowej. Po zakończeniu wyszukiwania włącz odpowiedni typ stacji radiowej.



OPERACJA ODTWARZANIA POMOCNICZEGO ŹRÓDŁA DŹWIĘKU

W stanie włączonym najpierw podłącz jeden koniec linii transmisyjnej audio do urządzenia odtwarzającego audio (takiego jak telefon komórkowy, odtwarzacz iPod, MP3), a drugi koniec do gniazda z ikoną "AUX" na panelu hosta i następnie naciśnij **[SOURCE]** przycisk, aby przejść do trybu odtwarzania AUX, dzięki czemu dźwięk z urządzenia zewnętrznego będzie mógł być odtwarzany za pośrednictwem hosta.

Uwaga: Głośność wyjściową urządzenia pomocniczego należy odpowiednio zwiększyć, aby uniknąć wpływu na normalną głośność hosta.

**1. PODŁĄCZ URZĄDZENIE ODTWARZAJĄCE**

W stanie włączonym włóż pamięć USB, na której pobrano muzykę w odpowiednim formacie, do portu "USB" panelu lub włóż kartę SD, na której pobrano muzykę w odpowiednim formacie, do portu "SD" stacji bazowej.

2. ODTWÓRZ MUZYKĘ

W stanie włączenia, gdy wkładane jest pamięć USB lub karta SD, naciśnij klawisz „4” (klawisz zasilania), aby przejść do trybu USB lub SD. System automatycznie przejdzie w stan odtwarzania muzyki, a na ekranie pojawi się postęp w czasie oraz informacja ID3 odtwarzanego utworu.

3. DZIAŁANIE FUNKCJI ODTWARZANIA**3.1 GRA WYBORU**

Podczas odtwarzania muzyki naciśnij lub aby wybrać poprzedni lub następny utwór do odtwarzania.

3.2 ODTWARZANIE SZYBKÓ DO PRZODU I DO TYŁU

Podczas odtwarzania muzyki naciśnij i przytrzymaj lub przycisk, aby przewinąć do przodu lub do tyłu. Kiedy przesłaniesz naciśnij, odtwarzanie będzie normalnie odtwarzane od miejsca pozycji.

3.3 PAUZA

Podczas odtwarzania muzyki naciśnij aby wstrzymać odtwarzanie, naciśnij ponownie, aby zwinąć pauzę.

3.4 PRZEGŁĄDAJ ODTWARZANIE

Podczas odtwarzania muzyki naciśnij aby włączyć przegłądanie. Po 10 sekundach odtwarzania każdego utworu następuje automatyczne przejście do następnego utworu. Naciśnij ten przycisk ponownie, aby wstrzymać odtwarzanie sekwencyjne.

3.5 POWTÓRKA ODTWARZANIA

Podczas odtwarzania muzyki naciśnij po raz pierwszy aby powtórzyć pojedynczy utwór, naciśnij po raz drugi, aby powtórzyć folder i naciśnij po raz trzeci, aby anulować powtarzanie odtwarzania.

3.6 LISTA GRY

Podczas odtwarzania muzyki naciśnij aby odtwarzać listę, naciśnij ponownie, aby wstrzymać odtwarzanie sekwencyjne.

3.7 x10 ODTWARZANIE

Podczas odtwarzania muzyki naciśnij przycisk aby przyspieszyć o 10 utworów do tyłu. Naciśnij przycisk aby pominiąć 10 utworów do przodu.

3.8 ODTWARZANIE WYBORU FOLDERU

Podczas odtwarzania muzyki naciśnij i przytrzymaj przycisk aby wybrać folder do tyłu, naciśnij i przytrzymaj aby wybrać folder do przodu.

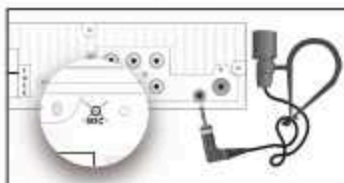
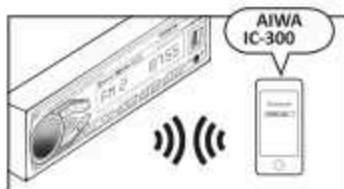
3.9 Szybki wybór odtwarzania muzyki

Podczas odtwarzania muzyki naciśnij i przytrzymaj button to enter quick selection function, adjust the volume knob to select within the total number of tracks, press the button on the panel to confirm the tracks and play them.





OBŚLUGA TELEFONU I MUZYKI BLUETOOTH



- Dopasuj telefon do hosta.** Najpierw podłącz telefonem komórkowym do hosta, włącz funkcję Bluetooth telefonu komórkowego, a następnie znajdź nazwę Bluetooth połączenia hosta "AIWA IC-300" za pośrednictwem telefonu komórkowego. Gdy usłyszysz sygnał dźwiękowy lub na wyświetlaczu pojawi się ikona "BT", połączenie Bluetooth pomiędzy hostem a telefonem komórkowym zostało pomyślnie nawiązane.
- Rozmowa telefoniczna poprzez Bluetooth.** Po nawiązaniu połączenia Bluetooth przekaż **SOURCE** przycisk do trybu BT. W takim przypadku możesz przytrzymać i brzyźnąć **BT** na panelu, aby ponownie wybrać ostatni numer telefonu, lub wybrać numer telefonu, aby zakończyć połączenie.
- Odbierz połączenie przez Bluetooth.** Po nawiązaniu połączenia Bluetooth, gdy nadejdzie połączenie, możesz je odebrać naciskając przycisk na panelu **BT**. Naciśnij i przytrzymaj **BAND** przycisk umożliwiający przełączanie głosu pomiędzy telefonem a hostem. Po zakończeniu połączenia możesz zakończyć połączenie naciskając przycisk na panelu **BT**.
- Zewnętrzna głowica mikrofonu do użytku.** Pł płaszcz, głowica mikrofonu zewnętrznego jest zamocowana w bezpiecznej pozycji, niezbyt daleko od użytkownika, w przeciwnym razie wpłynie to na efekt odbioru. Następnie podłącz głowicę mikrofonu zewnętrznego do portu "8.BT mic" na ogonie. Po pomyślnym podłączeniu głowicy mikrofonu zewnętrznego, głowica mikrofonu odbiorczego zostanie przekonwertowana z mikrofonu na panelu przednim na mikrofon zewnętrzny.
- Obsługa MUZYKI Bluetooth.** Po nawiązaniu połączenia Bluetooth naciśnij przycisk **SOURCE** aby przejść do trybu BT. Otworzyć odtwarzacz muzyki w telefonie komórkowym i kliknij przycisk odtwarzania. W tym momencie naciśnij przycisk na panelu **BT** aby odtwarzać muzykę w telefonie komórkowym, naciśnij ten przycisk ponownie, aby wstrzymać odtwarzanie. Naciśnij przycisk panelu **BT** aby wybrać muzykę do przodu i naciśnij przycisk na panelu **BT** aby wybrać muzykę do tyłu.

PL



DZIAŁANIE RGB

W stanie włączenia naciśnij przycisk **BT** na panelu, aby przejść do opcji funkcji przycisku AUTO (automatycznej korekcyjnej) z siedmiokolorowym światłem. Ustaw pokrętkę głośności na ostatniej opcji AUTO, NIEBIESKI, CZERWONY, CYJAN, ZIELONY, FIOLETOWY, ŻÓŁTY I BIAŁY.





DZIAŁANIE STEROWANIA NA KIEROWNICY (SWC)

1. Podłącz przewód „A1, SWC wina + (różowy)” hosta do dodatkowego zacisku przewodu sterującego na kierownicy samochodu, a ujemny zacisk przewodu sterującego na kierownicy jest podłączony do przewodu „A2, SWC - (Pomarańczowy)”.

2. Przy włączonym zasilaniu naciśnij przycisk „2”, aby przejść do opcji „SWC” (ustawienie parowania sterowania na kierownicy). Jeśli ponownie naciśniesz i przytrzymasz przycisk „2”, litera „SWC” zacznie migać, wskazując, że wprowadzono stan parowania przycisku.

3. Po wybraniu funkcji, wciśnięcie przycisku „2” spowoduje wyświetlenie komunikatu w języku angielskim **“PROSZĘ NACISNĄĆ PRZYCISK NA KIEROWNICY PRZEZ 3 SEKUNDY”**. W tym momencie naciśnij i przytrzymaj odpowiedni przycisk na kierownicy przez ponad 2 sekundy. Dopóki nie wyświetli się komunikat **“SET SUCCEEDED”**, parowanie powinno się. Następnie system powraca do świecącej pozycji „SWC”, regulując pokrętką głośności, aby przejść do kolejnej pary klawiszy. Połączenie parowania w języku angielskim zostanie wyświetlone 4 razy. W tym czasie, jeśli odpowiedni przycisk na kierownicy nie zostanie wciśnięty dłużej niż 2 sekundy, powróci do stanu migania.

“SWC”. W tym momencie pokrętkę VOL należy ponownie dostosować, aby wybrać odpowiedni przycisk funkcyjny.]

4. Jeśli naciśniesz odpowiedni przycisk na kontrolerze zamiast go przytrzymywać dłużej niż 2 s, wyświetli się komunikat **“SET FAILED”**, co oznacza, że parowanie nie powiodło się. Zwracany jest stan migania SWC.

5. Podczas ustawiania parowania sterowania na kierownicy „SWC”, wybierz **“SWC RESET”** i naciśnij pokrętkę VOL, aby sparować i zresetować. Naprawę po zresetowaniu.
Uwaga: dotyczy tylko niektórych modeli samochodów!



OBSŁUGA ASYSTENTA GŁOSOWEGO

Po włączeniu najpierw sparuj telefon Bluetooth z hostem. Następnie naciśnij  na panelu, aby włączyć funkcję asystenta VOICE w telefonie, a gdy pojawi się **“VOICE”**, możesz wydawać polecenia obsługi mikrofonowi Bluetooth z angielskim jedwabnym

słuchaniem **“MIC”** na panelu. Jeśli potrzebujesz dostępu do Internetu, włącz funkcję sieciowego połączenia danych w swoim telefonie.
Uwaga: aby móc wykonać tę operację, telefon musi posiadać funkcję „Asystenta głosowego”.



DZIAŁANIE ŚCIEMNIACZA

Podłącz przewód „A6, Sterowanie ściemniaczem (zielony kabel)” hosta do dodatkowego zacisku kabla sterującego światłami samochodowymi. Gdy światła samochodowe są wyłączone, jasność ekranu wyświetlacza i klawiszy jest normalna. Po włączeniu świateł samochodowych jasność wyświetlacza hosta i podświetlenia klawiszy automatycznie się zmniejsza.

ÍNDICE

CONTENTE

CUIDADO	76
O QUE ESTÁ NA CAIXA?	77
VISÃO GERAL (DETALHE DIANTEIRO, DETALHE TRASEIRO, DETALHE TRASEIRO).....	77
INSTALAÇÃO	80
REMOVER	80
LIGAR/DESLIGAR - SELEÇÃO DE FONTE	80
OPERAÇÃO DA FUNÇÃO ÁUDIO	80
OPERAÇÃO DO RELÓGIO	81
OPERAÇÃO DE REPRODUÇÃO DE RÁDIO	82
INFORMAÇÕES DE REPRODUÇÃO FM	83
OPERAÇÃO RDS	83
OPERAÇÃO DE REPRODUÇÃO DE FONTE DE ÁUDIO AUXILIAR	83
OPERAÇÃO DE REPRODUÇÃO USB/SD	84
TELEFONE BLUETOOTH E OPERAÇÃO DE MÚSICA	85
OPERAÇÃO RGB	85
OPERAÇÃO DO CONTROLE DO VOLANTE (SWC)	86
OPERAÇÃO DO ASSISTENTE DE VOZ	86
OPERAÇÃO DO DIMMER	86
ESPECIFICAÇÃO	171



CUIDADO

Precauções

- Quando o tubo protetor precisar ser substituído, deverá ser utilizado o tubo protetor da mesma especificação e a substituição aleatória não é permitida.
- Os fios devem ser conectados corretamente de acordo com o diagrama de fiação para garantir o funcionamento normal da máquina.

Instruções de segurança

- Antes de usar o sistema de áudio do seu carro, leia atentamente estas precauções de segurança e guie-as para referência futura. Se você entregar este sistema de áudio automotivo a outra pessoa, forneça também estas instruções de segurança.
- Use este sistema de áudio automotivo conforme descrito neste manual de instruções. O fabricante não se responsabiliza caso o aparelho seja utilizado incorretamente ou se as instruções deste manual não forem seguidas.
- Caso as instruções de segurança e uso não sejam seguidas, pode haver risco de choque elétrico, incêndio e/ou ferimentos pessoais.
- Este sistema de áudio automotivo destina-se apenas ao uso pessoal. Não o utilize para fins comerciais.
- Não utilize acessórios não recomendados pelo fabricante, pois podem danificar o aparelho e/ou causar ferimentos.
- **PERIGO DE ASFRIA!** Mantenha o material da embalagem fora do alcance das crianças. Esta unidade pode ser utilizada por crianças com idade igual ou superior a 8 anos, ou por pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais diminuídas ou sem experiência ou conhecimento, desde que sejam devidamente supervisionadas ou que a utilização segura do sistema de áudio do carro tenha sido explicada a eles e eles entenderam os riscos. As crianças não devem brincar com o sistema de áudio do carro. A unidade não deve ser limpa ou mantida por crianças desacompanhadas.
- Não utilize a unidade em atmosferas potencialmente explosivas ou na presença de líquidos, gases ou poeiras inflamáveis.
- Não utilize a unidade na presença de chamas ou faíscas.
- Remova qualquer fonte de ignição durante o uso da unidade.
- Mantenha a unidade seca. Não molhe-a ou em água ou qualquer outro líquido.
- Não exponha a unidade a gotas ou respingos de água.
- Não utilize a unidade em locais expostos à umidade ou às intempéries, ou em locais úmidos.
- Objetos cheios de líquidos, como vasos, não devem ser colocados sobre a unidade.

- Não cubra o aparelho com jornais, panos, cortinas ou outros objetos semelhantes.
- Não exponha a unidade diretamente à luz solar ou ao calor.
- Se o sistema de áudio do carro ou a fiação estiverem danificados, não o utilize até que seja devolvido ao fabricante ou ao departamento de serviço pós-venda para reparo ou substituição.
- Não modifique a fiação e/ou certifique-se de não causar nenhum dano. Se a fiação não corresponder às conexões do seu veículo, solicite a realização de quaisquer modificações por um técnico qualificado.
- Antes de conectar a unidade, verifique se: A unidade e seus componentes não estão danificados. Se for observado algum dano, não use a unidade; devolva-a ao fornecedor para inspeção e reparo.
- A tensão indicada na placa de características da unidade corresponde ao seu veículo.
- Não desmonte a unidade sozinha. Isso deve ser desmontado, reparado ou inspecionado por uma pessoa devidamente qualificada.
- O sistema de áudio do carro só deve ser utilizado em veículos com alimentação de 12 V DC. Não conecte a unidade a outros sistemas (por exemplo, 6 V CC ou 24 V CC).
- As leis locais podem restringir a utilização desta unidade durante a condução e sancionar qualquer utilização indevida. Sempre cumpra as leis aplicáveis e siga o código da estrada ao usar esta unidade.
- Tome cuidado se esta unidade for usada durante a condução. Não se deixe distrair ou perturbar por esta unidade enquanto dirige. A falta de concentração pode causar um acidente. Lembre-se de que você está no controle e é responsável pelo veículo que dirige.
- Não utilize a unidade em condições de condução inseguras (muito tempo, estradas perigosas, trânsito denso ou difícil, etc.).
- Mantenha o volume num nível adequado. O volume excessivo pode impedir que você ouça ruídos ao seu redor, o que pode resultar em risco de acidentes.
- A exposição prolongada a volumes elevados (especialmente com auscultadores) pode danificar a sua audição. Esteja atento ao volume muito alto ou usar a unidade por muito tempo.

Manutenção

- Limpeza do aparelho: Limpe a superfície do painel com um silicone seco ou pano macio. A não observância desta precaução pode resultar em danos ao monitor ou à unidade.
- Limpeza do conector: Limpe a sujeira do conector da unidade e do painel frontal. Use um cotonete ou pano.



O QUE ESTÁ NA CAIXA?

1 Áudio do carro



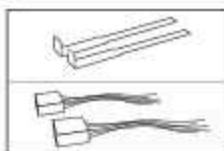
2 Caixa de áudio do carro



3 Microfone externo



4 Chaves e cabo ISO



5 Manual de instruções



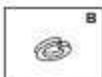
6 Folha de garantia e declaração de conformidade



7 Acessórios e parafusos



A



B



C



D



E

A: Parafuso de montagem traseiro x1

B: Arruela de pressão x1

C: Arruela fixa x2

D: Porca sextavada x1

E: Barra de aço x1



VISÃO ABRANGENTE

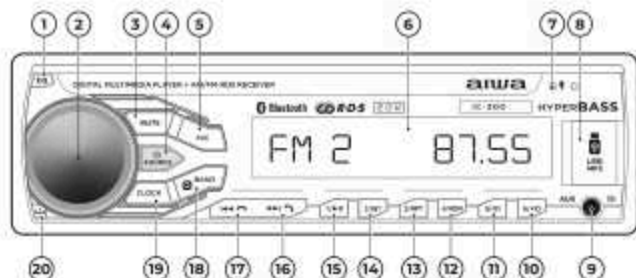
PT

- FM/AM
- Visor LCD
- 3D estações predefinidas
- Volume eletrônico digital
- EQ
- Saída de linha RCA

- Suporte ao formato MP3/WMA
- ENTRADA AUX
- Suporte a quente USB/SD
- Bluetooth
- Suporte RDS
- Luzes de botão RGB

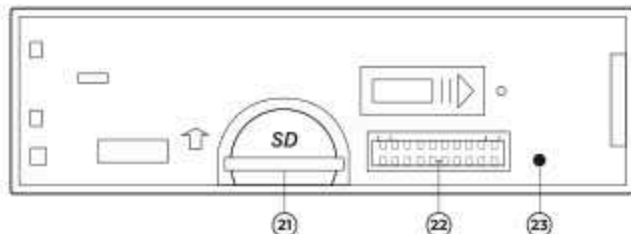
- Saída de subwoofer
- Suporte para ajuste do subwoofer
- SWC
- Suporte para assistência de voz

DETALHE FRONTAL



- | | |
|---|--|
| 1. BOTÃO EQ/Loudness | 14. NÚMERO 2 / BOTÃO NAVEGAR PLAY |
| 2. BOTÃO VOL/MENU | 15. NÚMERO 1 / BOTÃO DE PAUSA |
| 3. BOTÃO MUTE | 16. ESTAÇÕES DE PESQUISA AVANÇADA / PRÓXIMA FAIXA / BOTÃO DE ATENDIMENTO DE CHAMADA TELEFÔNICA |
| 4. BOTÃO LIGAR/DESLIGAR / INTERRUPTOR DE FONTE | 17. ESTAÇÕES DE PESQUISA PARA TRÁS / FAIXA ANTERIOR / BOTÃO DE DESLIGAR CHAMADA TELEFÔNICA |
| 5. BOTÃO DE ASSISTENTE DE VOZ | 18. INTERRUPTOR DE BANDA / BOTÃO DE PESQUISA AUTOMÁTICA E ESTAÇÕES DE BLOQUEIO |
| 6. LCD | 19. BOTÃO DO RELOJO |
| 7. MIC | 20. BOTÃO DE LIBERAÇÃO DO PAINEL FRONTAL |
| 8. TOMADA USB | |
| 9. ENTRADA AUX | |
| 10. BOTÃO NÚMERO 6 / Pulsar 10 faixas para frente | |
| 11. BOTÃO NÚMERO 5/10 FAIXAS PARA TRÁS | |
| 12. NÚMERO 4 / BOTÃO DE JOGO ALEATÓRIO | |
| 13. NÚMERO 3 / BOTÃO REPETIR REPRODUÇÃO | |

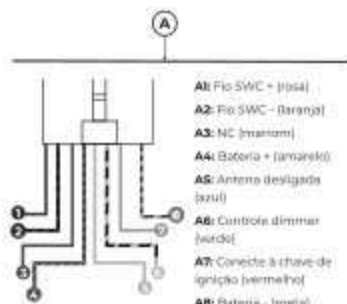
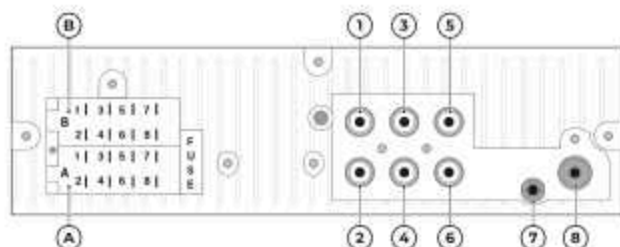
DETALHE TRASEIRO



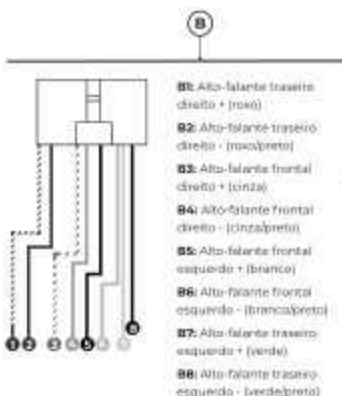
- | | | |
|-------------------------|--------------------------------|-----------------------|
| 21. TOMADA DE CARTÃO SD | 22. CONECTE O PLUGUE DO PAINEL | 23. BOTÃO DE REINÍCIO |
|-------------------------|--------------------------------|-----------------------|

1. SAÍDA RCA FRENTE ESQUERDA (BRANCA)
2. SAÍDA RCA DIANTEIRA DIREITA (VERMELHA)
3. SAÍDA RCA TRASEIRA ESQUERDA (BRANCA)
4. SAÍDA RCA TRASEIRA DIREITA

- (VERMELHA)
5. SUB SAÍDA 1 (VERDE)
6. SUB SAÍDA 2 (VERDE)
7. MICROFONE BT
8. ANTENA DE RÁDIO

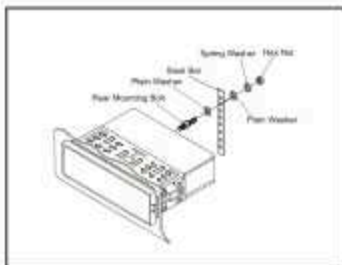


- A1: Fio SWC + (rosa)
- A2: Fio SWC - (laranja)
- A3: NC (marrom)
- A4: Bateria + (amarelo)
- A5: Antena desligada (azul)
- A6: Controle dimmer (verde)
- A7: Conecte à chave de ignição (vermelho)
- A8: Bateria - (preto)

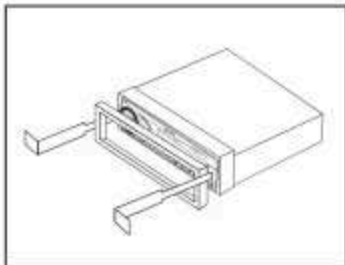


- B1: Alto-falante traseiro direito + (rosa)
- B2: Alto-falante traseiro direito - (roxo/preto)
- B3: Alto-falante frontal direito + (cinza)
- B4: Alto-falante frontal direito - (cinza/preto)
- B5: Alto-falante frontal esquerdo + (branco)
- B6: Alto-falante frontal esquerdo - (branco/preto)
- B7: Alto-falante traseiro esquerdo + (verde)
- B8: Alto-falante traseiro esquerdo - (verde/preto)

INSTALAÇÃO



1. Coloque o suporte no painel e dobre alguns componentes de encaixe com força.
2. Combine o absorvente de montagem, a arruela plana, a barra de aço, a arruela-de pressão e a porca sextavada. Em seguida, combine a unidade e o painel.



Insira duas chaves de desmontagem nos lados esquerdo e direito da lacuna ao mesmo tempo, de modo que as chaves de desmontagem prendam a haste; puxe com cuidado; você pode fazer o host de suporte e, em seguida, remova a linha de conexão e desconecte a antena plúvio.

REMOVER

Pressione o botão de liberação do painel frontal. 

Insira a parte frontal na área de encaixe direita e pressione o lado esquerdo da parte frontal.

LIGAR/DESLIGAR - SELEÇÃO DE FONTE

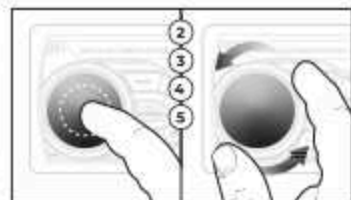


aperte o **SOURCE** botão para ligar o dispositivo.
Pressione e segure o **SOURCE** botão para desligar o dispositivo.

No estado ligado, pressione o botão **SOURCE** para selecionar o modo: RADIO/USB/SD/BT/AUX. Ele saltará automaticamente para o modo USB/SD se você não tiver inserido USB/SD.



OPERAÇÃO DA FUNÇÃO ÁUDIO



1. CONTROLE DE VOLUME

Gire o botão de volume para ajustar o volume.

2. CONFIGURAÇÃO DE SOM

No estado ligado, pressione o botão do menu para entrar: BASS, TRE, BAL, FAD, EQ, LOUD. Gire o botão para ajustar.

BASS: Gire o botão de volume de "BASS" para "BASS +7" para atenuar ou aumentar progressivamente a baixa frequência do som, passo a passo.

TRE: Gire o botão de volume de "TRE-7" para "TRE +7" para atenuar ou aumentar progressivamente a alta frequência do som, passo a passo.

BAL: Gire o botão de volume de "BAL L3" para "BAL R7" para ajustar o equilíbrio dos canais estéreo esquerdo e direito passo a passo.

FAD: Gire o botão de volume de "FAD L3" para "FAD R7" para ajustar o equilíbrio dos canais frontal e traseiro do estéreo passo a passo.

EQ: Gire o botão de volume para selecionar: EQ OFF, CLASS, ROCK, POP, JAZZ, USER. Nota: "BASS" e "TRE" possuem funções baseadas apenas em "EQ OFF".

LOUD: Gire o botão de volume para selecionar "LOUD

ON" para compensar o volume das frequências baixas em volume baixo.

3. CONFIGURAÇÃO DO USUÁRIO

No estado ligado, pressione o botão VOL para entrar na função EQ, gire o botão para selecionar USER. Após entrar no USER, pressione o botão VOL para selecionar a frequência do equalizador (30HZ, 62HZ, 125HZ, 250HZ, 500HZ, 1KZ, 2KZ, 4KZ, 8KZ, 16KHZ), gire o botão VOL de "-12" para "+12" para diminuir ou aumentar progressivamente o áudio, passo a passo.

4. DICAS DE CONFIGURAÇÃO DE SOM

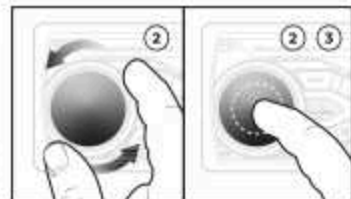
EQ implica EQ OFF, CLASS, ROCK, POP, JAZZ, USER. Sente-se no caso de "EQ OFF" a configuração de som possui opções BASS e TRE.

5. CONFIGURAÇÃO DE SUB SAÍDA

No estado ligado, pressione o botão VOL para inserir SWVOL, LPF. Gire o botão para selecionar SWVOL. Gire o botão VOL de "10" a "20" para ajustar o volume de saída SUB. LPF: Gire o botão VOL para selecionar a frequência de saída SUB: "60HZ", "100HZ", "160HZ".



OPERAÇÃO DO RELÓGIO



1. VERIFIQUE A HORA

No estado ligado, pressione o botão "CLOCK" para verificar a hora.

2. AJUSTE DO HORÁRIO

No estado ligado, pressione e segure o botão "CLOCK" para inserir a configuração da hora, gire o botão VOL para ajustar, pressione o botão "CLOCK" para escolher

a hora/minuto, após a configuração, pressione e segure o botão "CLOCK" para sair ou será automaticamente após 5 segundos sem operação.

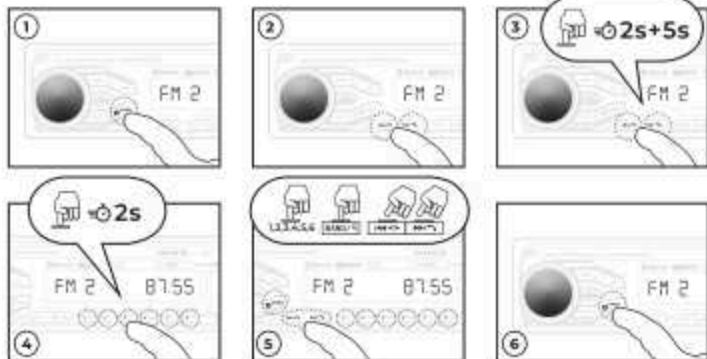
3. SELEÇÃO DO FORMATO DE HORA

No estado ligado, pressione o botão para entrar na opção 12/24 CLOCK. O valor padrão é 24H, gire o botão VOL para selecionar 12H.

PT



OPERAÇÃO DE REPRODUÇÃO DE RÁDIO



1. BANDA FM/AM

Na banda FM, pressione longamente **BAND/CLK** para entrar na função de busca automática e armazenamento de estações. O sistema procurará automaticamente a banda FM e armazenará no máximo 35 estações. Na banda AM, pressione e segure **BAND/CLK** para entrar na função de busca automática e armazenamento de estações. O sistema procurará automaticamente a banda AM e armazenará no máximo 12 estações.

2. ESTAÇÕES DE PESQUISA SEMI-AUTOMÁTICA

No modo rádio, pressione **FM/CLK** ou **AM/CLK** para entrar na função de pesquisa semi-automática. O sistema irá procurar a estação para trás ou para frente a partir da posição de frequência atual e, quando encontrar a estação, o sistema irá parar e reproduzir.

3. ESTAÇÃO DE PESQUISA MANUAL

Impressão **FM/CLK** ou **AM/CLK** por 2 segundos para entrar na estação de busca manual. Após 2 segundos sobre o botão, pressione **FM/CLK** ou **AM/CLK** novamente dentro de 5 segundos, o sistema pesquisará a estação para trás ou para frente a partir da posição de frequência atual e avançará. A frequência correspondente (de acordo com a banda AREA/EUR/USA FM/AM) será dada pressão curta da tecla, ou pressione e segure o **FM/CLK** ou **AM/CLK** novamente dentro de 5 segundos após entrar na função de busca manual de rádio, o sistema retrocederá ou avançará rapidamente a partir da posição de frequência atual e soltará o botão quando a frequência desejada for alcançada.

4. ARMAZENAMENTO MANUAL

No modo de rádio, se quiser salvar a estação manualmente, você pode primeiro encontrar a estação correspondente por "busca semi-automática de estação" ou "busca manual de estação" e, em seguida, pressionar e segurar qualquer botão numérico "1, 2, 3, 4, 5, 6" por 2 segundos, após 2 segundos, a frequência de rádio

atual será armazenada na tecla numérica pressionada longamente. A frequência de rádio da tecla numérica original será substituída pelo frequência de rádio atual.

5. OUÇA RÁDIO

No modo rádio, pressione qualquer botão numérico "1, 2, 3, 4, 5, 6" para ouvir uma estação armazenada. Pressione a tecla **BAND/CLK** para alternar entre FM, FM2, FM3, AM, AM2. Impressão **FM/CLK** ou **AM/CLK** para procurar e ouvir, se não houver nenhuma estação armazenada em FM/AM. Nota: Após a instalação do host, se a operação da estação host não for pesquisada, não haverá estação de rádio e apenas a frequência padrão será exibida após ligar.

6. OPERAÇÃO DA FUNÇÃO

6.1 - Durante a reprodução FM, pressione o botão "2" para entrar em DX/LOC. O padrão é DX (recepção remota) e LOC (recepção de curta distância) pode ser selecionado ajustando o botão de volume. Quando DX/LOC é selecionado, a operação de busca de estação é realizada novamente.

6.2 - Durante a reprodução FM, pressione o botão "2" para entrar em STEREO/MONO. O valor padrão é STEREO e o botão de volume pode ser ajustado para selecionar a função MONO (mono forçado), o que significa que a estação não ouve nenhum efeito estéreo, mas o som fica mais nítido.

6.3 - No modo rádio, pressione o botão "2" para entrar na AREA/EUR/USA (Sistema Europeu/Americano). O modo padrão é o modo EUR, que indica que a frequência FM varia de 87,5 MHz a 108,0 MHz, o salto de passo é de 0,05 MHz e a frequência AM varia de 522 KHz a 1700 KHz, salto passo de 9 KHz. Ajuste o botão de volume para selecionar o modo US, que indica que a faixa de frequência de FM é de 87,5 MHz a 107,9 MHz com um passo de 0,2 MHz, e a faixa de frequência de AM é de 530 KHz a 1770 KHz com um passo de 10 KHz.



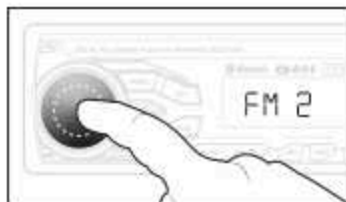
INFORMAÇÕES DE REPRODUÇÃO FM



Durante a reprodução FM, pressione "CLOCK" pela primeira vez para ver a hora, depois pressione novamente para ver as informações relevantes do programa transmitido e pressione "CLOCK" repetidamente para ver a hora e as informações.



OPERAÇÃO DO SISTEMA DE DADOS DE RÁDIO (RDS)



1. FUNÇÃO DE FREQUÊNCIA ALTERNATIVA (AF)

Quando o host é iniciado pela primeira vez, o padrão "AF ON" é usado pelo sistema host. A busca automática só pode receber a estação FM com informações AF. Se a estação FM comum for recebida, o AF deverá ser desligado.

Desligue o método AF: Pressione e segure o botão "2" para inserir "AF ON" e ajuste o botão VOL para selecionar "AF OFF". Selecione para ativar ou desativar o rastreamento automático da frequência AF. Botão VOL para selecionar "AF OFF". Selecione para ligar ou desligar o rastreamento automático da frequência AF.

2. FUNÇÃO DE ANÚNCIO DE TRÂNSITO (TA)

Pressione e segure o botão "2" e pressione para inserir "AF OFF" e ajuste o botão VOL para selecionar "AF ON". Selecione para ativar ou desativar o recebimento de informações de trânsito.

3. FUNÇÃO DE SELEÇÃO DE VOLUME TA

Pressione e segure o botão "2" e pressione para inserir "TA VOL 18". Ajuste o botão de volume para definir o volume das mensagens de trânsito. Nota: O som da reprodução das mensagens de trânsito é independente, independente do volume do host. O volume definido só responde quando uma mensagem de trânsito é recebida e reproduzida.

4. FUNÇÃO DE MODO REGIONAL (REG)

Pressione e segure o botão "2" e pressione para entrar em "REG OFF" e ajuste o botão VOL para selecionar "REG ON". Selecione para ativar ou desativar a função de seleção de região para recepção de rádio AF.

5. FUNÇÃO APRIMORADA DE OUTRAS REDES (EOM)

Pressione e segure o botão "2" e pressione para inserir "EOM OFF" e ajuste o botão VOL para selecionar "EOM ON". Selecione se deseja ativar ou desativar a função para inserir outras informações da estação de trânsito quando a estação de trânsito estiver sendo reproduzida no momento.

6. FUNÇÃO DE TIPO DE PROGRAMA (PTY)

Pressione e segure o botão "2" e pressione para inserir "SEL PTY" e ajuste o botão VOL para selecionar diferentes tipos de programas. Por fim, pressione o botão "2" para entrar no estado de busca da estação de rádio. Após a conclusão da pesquisa, reproduza o tipo de estação de rádio correspondente.



OPERAÇÃO DE REPRODUÇÃO DE FONTE DE ÁUDIO AUXILIAR

No estado ligado, primeiro conecte uma extremidade da linha de transmissão de áudio ao dispositivo de reprodução de áudio (como telefones celulares, iPod, MP3 players), insira a outra extremidade no conector com o ícone "AUX" no painel host e em seguida, pressione o  SOURCE botão para mudar para o modo de reprodução AUX, para que o som do dispositivo auxiliar possa ser reproduzido através do host.

Nota: O volume de saída do dispositivo auxiliar deve ser aumentado adequadamente para evitar afetar a saída normal do volume do host.



OPERAÇÃO DE REPRODUÇÃO USB/SD



USB



SD



1. CONECTE O DISPOSITIVO DE REPRODUÇÃO

No estado ligado, insira a unidade flash USB que possui o formato de música correspondente na porta "USB" do painel ou insira o cartão SD que possui o formato de música correspondente na porta "SD" da base.

2. TOQUE MÚSICA

No estado ligado, quando a unidade flash USB ou cartão SD estiver inserido, pressione a tecla "4" (tecla ligar/ligar) para alternar para o modo USB ou SD. O sistema entra automaticamente no estado de reprodução de música e a tela mostra o progresso do tempo e as informações ID3 da música que está sendo reproduzida.

3. OPERAÇÃO DA FUNÇÃO DE REPRODUÇÃO

3.1 JOGO DE SELEÇÃO

Durante a reprodução de música, pressione ou botão para selecionar a música anterior ou seguinte a ser reproduzida.

3.2 REPRODUÇÃO DE AVANÇO RÁPIDO E RETROCESSO

Durante a reprodução de música, pressione e segure ou botão para avançar ou retroceder a reprodução. Ao parar de pressionar, ele tocará normalmente a partir da posição atual.

3.3 PAUSA

Durante a reprodução de música, pressione botão para pausar; pressione novamente para liberar a pausa.

3.4 NAVEGAR NO JOGO

Durante a reprodução de música, pressione para reprodução de navegação; após cada música ser reproduzida por 10s, ela passa automaticamente para a próxima música. Pressione este botão novamente para retornar a reprodução sequencial.

3.5 REPETIR JOGO

Durante a reprodução de música, pressione pela primeira vez para repetir uma única; pressione pela segunda vez para repetir uma pista; e pressione pela terceira vez para cancelar a reprodução repetida.

3.6 JOGO ALEATÓRIO

Durante a reprodução de música, pressione para reprodução aleatória; pressione novamente para retornar a reprodução sequencial.

3.7 10x REPRODUÇÃO

Durante a reprodução de música, pressione o botão para pular 10 faixas para trás. Pressione o botão para avançar 10 faixas.

3.8 REPRODUÇÃO DE SELEÇÃO DE PASTA

Durante a reprodução de música, pressione e segure o botão para selecionar a pasta para trás; pressione e segure para selecionar a pasta para frente.

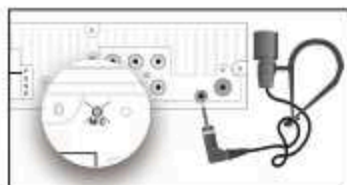
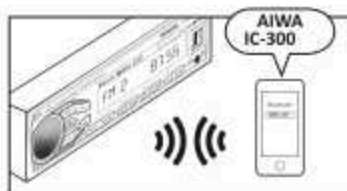
3.9 SELEÇÃO RÁPIDA DE REPRODUÇÃO DE MÚSICA

Durante a reprodução de música, pressione e segure botão para entrar na função de seleção rápida; ajuste o botão de volume para selecionar dentro do número total de faixas; pressione o botão no painel para confirmar as faixas e reproduzi-las.





TELEFONE BLUETOOTH E OPERAÇÃO DE MÚSICA



- 1. Combine o telefone com o anfitrião.** Primeiro, aproxime o telefone celular do host, ative a função Bluetooth do telefone celular e, em seguida, encontre o nome Bluetooth da conexão do host "AIWA IC-300" por meio do telefone celular. Quando o sinal sonoro é ouvido ou o display mostra o ícone "BT", a conexão Bluetooth entre o host e o telefone celular foi bem-sucedida.
- 2. Chamada telefônica via Bluetooth.** Depois que a conexão Bluetooth for concluída, mude o **SOURCE** botão para o modo BT. Neste caso, você pode segurar e pressionar **BT** na painel para rediscar o último número de telefone ou disque o número do celular para fazer uma chamada.
- 3. Atenda uma chamada via Bluetooth.** Depois que a conexão Bluetooth for concluída, ao receber uma chamada, você poderá atendê-la pressionando o botão do painel **BT**, pressione e segure **BT** botão para alternar a voz entre o telefone e o host. Após o término da chamada, você pode desligá-la pressionando o botão do painel **BT**.
- 4. Cabeça de microfone externo para uso.** Primeiro, a cabeça do microfone externo é fixada em uma posição segura, não muito longe do usuário, caso contrário afetará o efeito de recepção. Em seguida, conecte a cabeça do microfone externo na posição "BT mic" na cauda. Quando a cabeça do microfone externo for conectada com sucesso, a cabeça do microfone receptor será convertida do MIC do painel frontal para o MIC externo.
- 5. Operação de MÚSICA Bluetooth.** Depois que a conexão Bluetooth for concluída, pressione o botão **SOURCE** para mudar para o modo BT. Abra o reprodutor de música do celular e clique em play. Neste momento, pressione o botão no painel **BT** para reproduzir a música no celular, pressione este botão novamente para pausar. Pressione o botão do painel **BT** para selecionar a música para frente e pressione o botão do painel **BT** para selecionar a música para trás.

PT



OPERAÇÃO RGB

No estado ligado, pressione o botão **RGB** na painel para entrar na opção de função de luz AUTO (conversão automática) do botão de sete cores. Ajuste o botão de volume para oito opções: **AUTO, AZUL, VERMELHO, CIANO, VERDE, ROXO, AMARELO e BRANCO.**





OPERAÇÃO DO VOLANTE (SWC)

1. Conecte o fio "A1.SWC" (rosa) do host ao terminal positivo da fio de controle do volante do carro, e o terminal negativo do fio de controle do volante é conectado ao "fio A2.SWC" (Laranja).

2. No estado ligado, pressione o botão "2" para entrar na opção "SWC" (configuração de emparelhamento do controle do volante). Se você pressionar e segurar o botão "2" novamente, a letra "SWC" piscará, indicando que o estado de emparelhamento do botão foi inserido.

3. Depois de selecionar uma função, pressione o botão "2" para exibir o prompt em inglês "PLEASE PRESS A BUTTON AT STEERING WHEEL FOR 2 SECONDS". Neste momento, pressione e segure o botão correspondente no volante por mais de 2 segundos. Até que "SET SUCCEEDED" seja exibido, o emparelhamento foi bem-sucedido. Em seguida, o sistema retorna à posição brilhante "SWC", ajustando o botão de volume para inserir o próximo emparelhamento de chaves. O prompt de emparelhamento em inglês será exibido 4 vezes. Durante este período, se o botão correspondente no volante não for pressionado por mais de 2s, ele retornará ao estado "SWC" piscando. Neste momento, o botão VOL deve ser ajustado novamente para selecionar o botão de função correspondente.)

4. Se você pressionar o botão correspondente no controlador em vez de mantê-lo pressionado por mais de 2s, "SET FAILED" será exibido, indicando que o emparelhamento falhou. O estado SWC piscando é retomado.

5. Durante a configuração de emparelhamento do controle do volante "SWC", selecione "SWC RESET" e pressione o botão VOL para emparelhar e redefinir. Repare após reiniciar.

Nota: Aplicável apenas a alguns modelos de automóveis.



OPERAÇÃO DO ASSISTENTE DE VOZ

No estado ligado, primeiro emparelhe o Bluetooth do telefone com o host. Então aperte o ícone no painel para ativar a função assistente VOICE do telefone, e quando "VOICE" aparecer, você pode emitir comandos de operação para o microfone Bluetooth com a tela de

seta em inglês "MIC" no painel. Se precisar de serviço de Internet, ative a função de conexão de dados de rede do seu telefone.

Nota: O telefone deve ter uma função de "assistente de voz" para realizar esta operação.



OPERAÇÃO DIMMER

Conecte o "A6. Controle de dimmer (cabo verde)" do host ao terminal positivo do cabo de controle da luz do carro. Quando a luz do carro está apagada, o brilho da tela e da tecla é normal. Quando a luz do carro é ligada, o brilho da tela do host e da luz principal diminui automaticamente.

INDEX

CONȚINUT

PRUDENȚĂ	88
CE E IN CUTIE?	89
VEDERE DE ANSAMBLU (DETALIU FATA, DETALIU SPATE, DETALIU SPATE)	89
INSTALAREA	92
ELIMINAȚI	92
PORNIRE/OPRIRE - SELECTARE SURSA	92
FUNCȚIONAREA FUNCȚIEI AUDIO	93
FUNCȚIONAREA CEASULUI	93
OPERAȚIUNE DE REDARE RADIO	94
INFORMAȚII DE REDARE FM	95
FUNCȚIONAREA RDS	95
OPERAREA DE REDARE A SURSEI AUDIO AUXILIARE	95
OPERAȚIUNE DE REDARE USB/SD	96
UTILIZARE TELEFON ȘI MUZICA BLUETOOTH	97
FUNCȚIONARE RGB	97
OPERAREA COMANDĂ LA VOLAN (SWC)	98
OPERAREA ASISTENTULUI VOCAL	98
FUNCȚIONAREA DIMMERULUI	98
SPECIFICAȚIE	171



PRUDENȚĂ

Precauții

- Când tubul de protecție trebuie înlocuit, trebuie utilizat tubul de protecție cu aceeași specificație. Înlocuirea aleatorie nu este permisă.
- Firele trebuie conectate corect conform schemei de cablare pentru a asigura funcționarea normală a mașinii.

Instrucțiuni de siguranță

- Înainte de a utiliza sistemul audio auto, vă rugăm să citiți cu atenție aceste măsuri de siguranță și să le păstrați pentru referințe ulterioare. Dacă oferți altcuiva acest sistem audio auto, vă rugăm să îi oferiți și aceste instrucțiuni de siguranță.
- Utilizați acest sistem audio auto așa cum este descris în acest manual de instrucțiuni. Producătorul nu va fi tras la răspundere în cazul în care unitatea este utilizată încorect sau dacă nu sunt respectate instrucțiunile din acest manual.
- În cazul în care instrucțiunile de siguranță și utilizare nu sunt respectate, poate exista riscul de electrocutare, incendiu și/sau vătămare corporală.
- Acest sistem audio auto este destinat numai uzului personal. Nu-l utilizați în scopuri comerciale.
- Nu utilizați accesorii nerecomandate de producător, deoarece acestea pot deteriora unitatea și/sau pot provoca răni.
- **PERICOL DE SUFOCĂRE!** Nu lăsați materialul de ambalare la îndemâna copiilor. Această unitate poate fi utilizată de copii cu vârsta de 8 ani sau mai mult sau de persoane cu capacități fizice, senzoriale sau mentale diminuate sau lipsite de experiență sau cunoștințe, cu condiția ca aceștia să fie supravegheați, corepunzător sau să li se fi explicat utilizarea în siguranță a sistemului audio auto, ei și au înțeles riscurile. Copii nu trebuie să se joace cu sistemul audio și mașinii. Unitatea nu trebuie curățată sau întreținută de copii nesupravegheați.
- Nu utilizați unitatea într-o atmosferă cu potențial exploziv sau în prezența lichidelor, gazelor sau prafului inflamabil.
- Nu utilizați unitatea în prezența flăcărilor deschise sau a scânteiilor.
- Îndepărtați orice sursă de aprindere în timpul utilizării unității.
- Păstrați unitatea uscată. Nu-l scufundați în apă sau în alte lichide.
- Nu expuneți unitatea la picături sau stropi de apă.
- Nu utilizați unitatea în locuri expuse la umiditate sau vreme nefavorabilă sau în locuri umede.
- Obiectele pline cu lichide, cum ar fi vasele, nu trebuie așezate pe unitate.

- Nu acoperiți unitatea cu zăpez, cârpe, perdele sau alte obiecte similare.
- Nu expuneți unitatea direct la lumina soarelui sau la căldură.
- Dacă sistemul audio auto sau cablajul sunt deteriorate, nu utilizați până când nu a fost returnat producătorului sau departamentului de service post-vânzare pentru reparații sau înlocuire.
- Nu modificați singur cablajul și așigurați-vă că nu provocați nicio daună. Dacă cablajul nu se potrivește cu conexiunile din vehiculul dumneavoastră, solicitați orice modificări efectuate de un tehnician calificat.
- Înainte de a conecta unitatea, verificați dacă: Unitatea și componentele sale nu sunt deteriorate. Dacă se observă vreo deteriorare, nu utilizați unitatea; returnați-l vânzătorului pentru inspecție și reparație.
- Tensiunea indicată pe plăcuța cu specificații a unității corespunde vehiculului dumneavoastră.
- Nu dezasamblați singur unitatea. Acesta trebuie să fie dezasamblat, reparat sau inspectat numai de către o persoană calificată corespunzător.
- Sistemul audio auto trebuie utilizat numai în vehicule cu alimentare de 12 V DC. Nu conectați unitatea la alte sisteme (de exemplu, 6 V DC sau 24 V DC).
- Legile locale pot restricționa utilizarea acestei unități în timpul conducerii și pot sancționa orice utilizare necorespunzătoare. Respectați întotdeauna legile aplicabile și respectați codul rutier atunci când utilizați această unitate.
- Aveți grijă! Dacă acest aparat este folosit în timpul conducerii. Nu vă lăsați distras sau deranjați de această unitate în timp ce conduceți. Lipsa de concentrare poate provoca un accident. Amintiți-vă că sunteți în controlul și responsabilitatea pentru vehiculul pe care îl conduceți.
- Nu utilizați unitatea în condiții de conducere nesigure (yarnie rea, drumuri periculoase, trafic dens sau altfel etc.).
- Mențineți volumul la un nivel adecvat. Volumul excesiv va poate împiedica să auziți zgometul din jur, ceea ce poate duce la un risc de accidente.
- Expunerea prelungită la volume mari (în special cu căști) vă poate deteriora auzul. Evitați să setați volumul prea mare sau să utilizați unitatea prea mult timp.

Întreținere

- Curățarea unității: Ștergeți murdăria de pe panou cu o cârpă moale sau silicon uscat. Nerespectarea acestei măsuri de precauție poate duce la deteriorarea monitorului sau unității.
- Curățarea conectorului: Ștergeți murdăria de pe conectorul unității și de pe placa frontală. Utilizați un tampon de bumbac sau o cârpă.



CE E IN CUTIE?

1 Audio auto



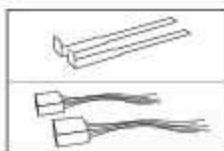
2 Căscă audio auto



3 Microfon extern



4 Chei și cablu ISO



5 Manual de instrucțiuni



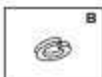
6 Fișa de garanție & Declarație de conformitate



7 Accesorii și șuruburi



A



B



C



D



E

A: Șuruli de montare dinșapte x1

B: Săbă elastică x1

C: Săbă simplă x2

D: Piniță hexagonală x1

E: Bară de oprij x1



VEDERE DE ANSAMBLU

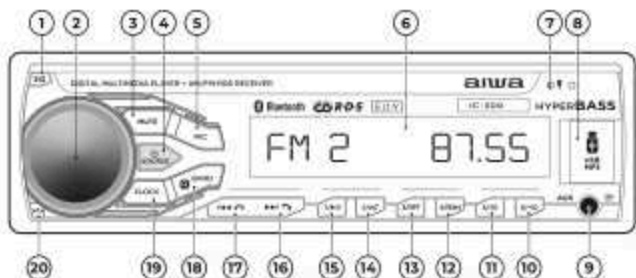
RO

- FM/AM
- Afişaj LCD
- 3D de posturi presetate
- Volum electronic digital
- EQ
- Ieșire linie RCA

- Suport format MP3/WMA
- AUX-IN
- Suport mufă USB/SD
- Bluetooth
- Suport RDS
- Se luminează butonul RGB

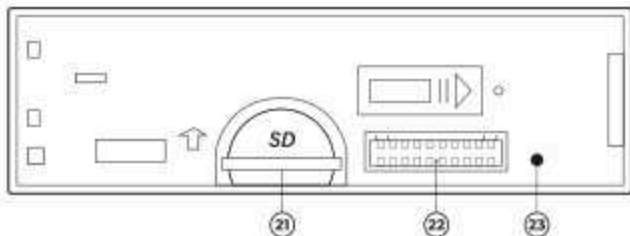
- Ieșire subwoofer
- Suportă reglarea subwooferului
- SWC
- Sprijină asistență vocală

DETALIU FATA



- | | |
|---|---|
| 1. BUTON EQ / LOUDNESS | 13. BUTON NUMĂR 3 / REPETARE PLAY |
| 2. BUTON VOL / MENU | 14. BUTONUL NUMĂRUL 2 / RAUȚIȚI PLAY |
| 3. BUTON MUTE | 15. BUTON NUMĂR 1 / PAUZĂ |
| 4. BUTONUL POWER ON OFF / SOURCE SWITCH | 16. STAȚII DE CĂUTARE ÎN DEAVOARE / PISTA URMĂTOARĂ / BUTON DE APEL TELEFON RĂSPUNS |
| 5. BUTON ASISTENTUL VOCAL | 17. STAȚII DE CĂUTARE ÎNAPOI / PISA ANTERIOR / BUTON DE APEL TELEFON ÎNCHIDERE |
| 6. LCD | 18. BUTON COMUTATOR BANDA / CĂUTARE AUTOMATĂ ȘI BLOCARE STAȚII |
| 7. MIC | 19. BUTON CEAS |
| 8. PRISA USB | 20. BUTON DE ELIBERARE PANCUL FRONTAL |
| 9. AUX-IN | |
| 10. BUTONUL NUMĂRUL 6 / SKIP 10 PISTE ÎNAINTE | |
| 11. BUTONUL NUMĂRUL 5 / 10 PISTE ÎNAPOI | |
| 12. BUTONUL NUMĂRUL 4 / RANDOM PLAY | |

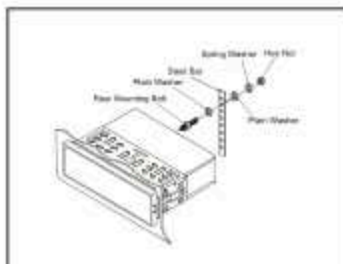
DETALUL SPATE



- | | | |
|-------------------|--------------------------------------|---------------------------|
| 21. PRIZA CARD SD | 22. CONECTAȚII STECHERUL DE LA RANOU | 23. COMUTATOR DE RESETARE |
|-------------------|--------------------------------------|---------------------------|

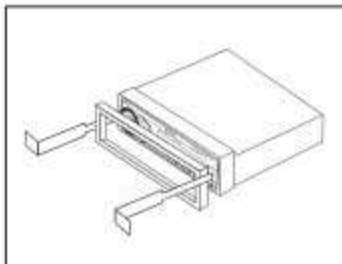


INSTALARE



DEVICE INSTALLATION

1. Alinați suportul pe planșa de bord și apoi îndoiți cu forță ambele componente de susținere.
2. Combinați partea de montare; șurubul simplu, bară de oțel, șurub elastic și piuliță hexagonală. Apoi combinați unitatea și tabloul de bord.



DEMONTAȚI PARTEA PRINCIPALĂ

Introduceți două chei de demontare în partea stângă și dreaptă a golului în același timp, astfel încât cheile de demontare să prindă gaura, trageți ușor, puneți pe gaura din suport, apoi scoateți firele de conectare și deconectați antena, prize.

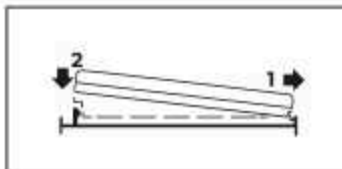


ELIMINA



SCOATEȚI PARTEA DIN FAȚĂ

Apăsati butonul de eliberare a panoului frontal .



ÎNLOCUIȚI PARTEA DIN FAȚĂ

Introduceți partea din față spre zona de ancorare din dreapta și apoi apăsați partea stângă a părții frontale.



PORNIRE/OPRIRE - SELECTARE SURSA



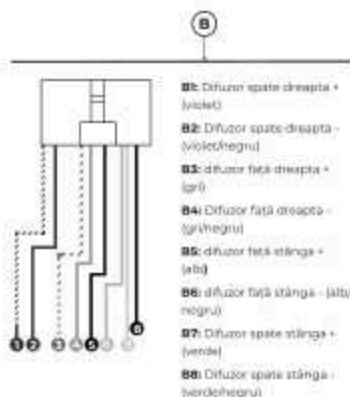
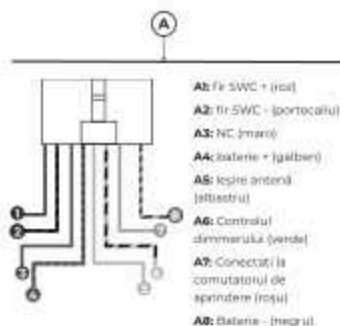
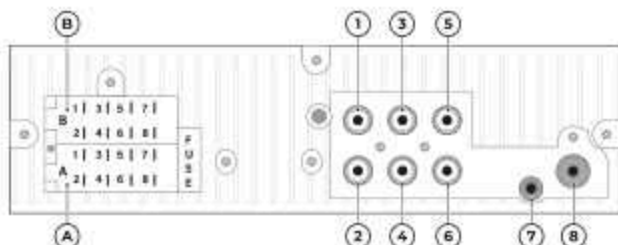
PORNIRE/OPRIRE

apăsă pe  SOURCE butonul pentru a porni dispozitivul. Tineți apăsat butonul  SOURCE butonul pentru a opri dispozitivul.

SELECTARE SRC

În starea de pornire, apăsați  SOURCE butonul pentru a selecta modul RADIO/USB/SD/BD/AUX. Acesta va trece automat în modul USB/SD dacă nu ați introdus USB/SD.

- | | |
|------------------------------------|-------------------------|
| 1. IESIRE RCA FAȚĂ STÂNGA (ALB) | 5. SUB IESIRE1 (VERDE) |
| 2. IESIRE RCA DREAPTA FAȚĂ (ROȘU) | 6. SUB IESIRE 2 (VERDE) |
| 3. IESIRE RCA SPATE STÂNGA (ALB) | 7. BT MIC |
| 4. IESIRE RCA SPATE DREAPTA (ROȘU) | 8. ANTENA RADIO |





FUNCȚIONAREA FUNCȚIEI AUDIO



1. CONTROLUL VOLUMULUI

Rotiți butonul de volum pentru a regla volumul.

2. SETARE SUNET

În starea de pornire, apăsați butonul de meniu pentru a introduce BASS, TRE, BAL, FAD, EQ, LOUD. Rotiți butonul pentru a regla.

BASS: Rotiți butonul de volum de la „B45-7” la „BASS +7” pentru a atenua sau crește progresiv frecvența joasă a sunetului pas cu pas.

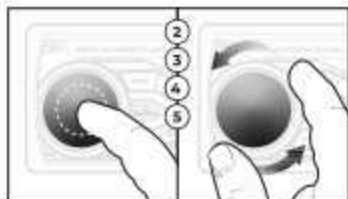
TRE: Rotiți butonul de volum de la „TRE -7” la „TRE +7” pentru a atenua sau crește progresiv frecvența înaltă a sunetului pas cu pas.

BAL: Rotiți butonul de volum de la „BAL L” la „BAL R” pentru a regla pas cu pas echilibrul canalelor stereo stânga și dreapta.

FAD: Rotiți butonul de volum de la „FAD L” la „FAD R” pentru a regla pas cu pas echilibrul canalelor din față și din spate ale stereo.

EQ: Rotiți butonul de volum pentru a selecta EQ OFF, CLASS, ROCK, POP, JAZZ, USER. Numai în cazul „EQ OFF”, setarea sunetului are opțiuni BASS și TRE.

LOUD: Rotiți butonul de volum pentru a selecta „LOUD



CH” pentru a compensa volumul frecvențelor joase la volum scăzut.

3. CONFIGURAREA UTILIZATORULUI

În starea de pornire, apăsați butonul VOL pentru a intra în funcția EQ, rotiți butonul pentru a selecta USER. După ce ați introdus utilizatorul, apăsați butonul VOL pentru a selecta frecvența egalizatorului: 3142, 6342, 12542, 25042, 50042, 1K2, 2K2, 4K2, 8K2, 16K42, rotiți butonul VOL de la „-12” la „+12” pentru a atenua sau spori progresiv sunetul pas cu pas.

4. SFATURI DE SETARE SUNET

EQ implică EQ OFF, CLASS, ROCK, POP, JAZZ, USER. Numai în cazul „EQ OFF”, setarea sunetului are opțiuni BASS și TRE.

5. CONFIGURARE SUB IEȘIRE

În starea de pornire, apăsați butonul VOL pentru a introduce SWVOL, LPF. Rotiți butonul pentru a selecta „SWVOL”. Rotiți butonul VOL de la „-6” la „+6” pentru a regla volumul de ieșire SUB LPF. Rotiți butonul VOL pentru a selecta frecvența de ieșire SUB: „80HZ”, „120HZ”, „160HZ”.



FUNCȚIONAREA CEASULUI

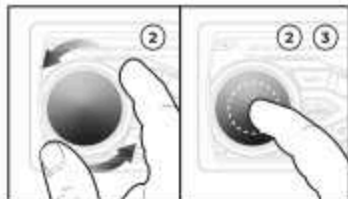


1. VERIFICĂȚI ORA

În starea de pornire, apăsați butonul „CLOCK” pentru a verifica ora.

2. SETARE ORA

În starea de pornire, apăsați și mențineți apăsat butonul „CLOCK” pentru a intra în setarea orei, rotiți butonul VOL pentru a regla, apăsați butonul „CLK”



pentru a alege ora/minutul, după setare, apăsați și mențineți apăsat butonul „CLOCK” pentru a ieși sau va ieși automat după 5 secunde fără operare.

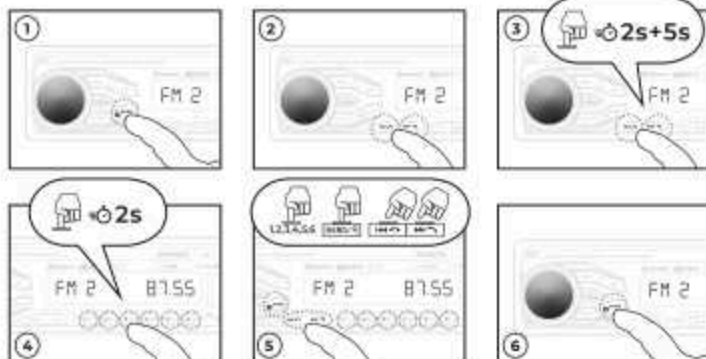
3. SELECTAREA FORMATULUI DE ORĂ

În starea de pornire, apăsați butonul pentru a intra în opțiunea 12/24 CLOCK, valoarea implicită este 24H, rotiți butonul VOL pentru a selecta 12H.

RO



RADIO PLAYBACK OPERATION



1. BANDA FM/AM

În banda FM, apăsați lung **BAND/2** tasta pentru a intra în funcția de căutare automată și de stocare a postului. Sistemul va căuta automat banda FM și va stoca maximum 18 posturi. În banda AM, țineți apăsat **BAND/2** tasta pentru a intra în funcția de căutare automată și de stocare a postului. Sistemul va căuta automat banda AM și va stoca maximum 12 posturi.

2. STAȚII DE CĂUTARE SEMIAUTOMATĂ

În modul radio, apăsați **1** sau **2** tasta pentru a intra în funcția de căutare semi-automată. Sistemul va căuta postul înapoi sau înainte de la poziția curentă a frecvenței, iar când va găsi postul, sistemul se va opri și va reda.

3. STAȚIE DE CĂUTARE MANUALĂ

Presă **1** sau **2** tasta timp de 2 secunde pentru a intra în stație de căutare manuală, după 2 secunde eliberați butonul, apăsați **1** sau **2** tasta din nou în 5 secunde, sistemul va căuta stația înapoi sau înainte de la poziția curentă a frecvenței și va avansa... Frecvența corespunzătoare (în funcție de banda ZONA EUR/USA FM/AM) la fiecare apăsare scurtă a tastei sau țineți apăsată tasta **1** sau **2** tastați din nou în 5 secunde de la intrarea în funcția de căutare manuală a radioului, sistemul va derula înapoi sau înainte rapid de la poziția curentă a frecvenței și va elibera butonul când este atinsă frecvența dorită.

4. DEPOZITARE MANUALĂ

În modul radio, dacă doriți să salvați manual postul, puteți găsi mai întâi postul corespunzător prin „căutare semi-automată a postului” sau „căutare manuală a postului”, apoi apăsați și mențineți apăsat orice buton numeric **1, 2, 3, 4, 5, 6** timp de 2 secunde, după 2 secunde, frecvența radio curentă va fi stocată în

tasta numerică apăsată lung. Frecvența radio a tastei numerice originale va fi suprascrisă de frecvența radio curentă.

5. ASCULTĂ RADIOUL

În modul radio, apăsați orice buton numeric **1, 2, 3, 4, 5, 6** pentru a asculta un post memorat. Apăsați tasta **BAND/2** pentru a comuta între **FM1, FM2, FM3, AM1, AM2** presa **1** sau **2** tasta pentru a căuta și a asculta, dacă nu există niciun post memorat în FM/AM. Notă: După instalarea gazdei, dacă operațiunea stației gazdă nu este căutată, nu va exista niciun post de radio și numai frecvența implicată va fi afișată după pornire.

6. FUNCȚIONAREA FUNCȚIEI

6.1 - În timpul redării FM, apăsați butonul **2** pentru a intra în DX/LOC. Valoarea implicată este DX (recepție la distanță) și LOC (recepție în apropiere) pot fi selectate prin reglarea butonului de volum. Când este selectat DX/LOC, operația de căutare a postului este efectuată din nou.

6.2 - În timpul redării FM, apăsați butonul **2** pentru a intra în STEREO/MONO; Valoarea implicată este STEREO și butonul de volum poate fi reglat pentru a selecta funcția MONO (mono forțat), ceea ce înseamnă că postul nu aude niciun efort stereo, dar sunetul devine mai clar.

6.3 - În modul radio, apăsați butonul **2** pentru a intra în ZONA EUR/USA (sistem european/american). Modul implicat este modul EUR, care indică faptul că frecvența FM variază de la 87.5 KHZ la 108.0 KHZ, saltul de pas este de 0.05 MHz, iar frecvența AM variază de la 522 KHZ la 1620 KHZ, salt în pas de 9 KHZ. Reglați butonul de volum pentru a selecta modul US, care indică intervalul de frecvență al FM este de la 87.5MHz la 107.9MHz cu un pas de 0.2MHz, iar intervalul de frecvență al AM este de la 530 KHZ la 1710 KHZ cu un pas de 10 KHZ.



INFORMAȚII DE REDARE FM



În timpul redării FM, apăsați **"CLOCK"** pentru prima dată pentru a vizualiza ora, apoi apăsați din nou pentru a vizualiza informațiile relevante ale programului difuzat și apăsați **"CLOCK"** în mod repetat pentru a vizualiza ora și informațiile.



FUNCȚIONAREA SISTEMULUI DE DATE RADIO (RDS)



1. FUNCȚIA DE PREVENȚĂ ALTERNATIVĂ (AF)

Când gazda este pornită pentru prima dată, sistemul gazdă folosește "AF ON" implicit. Cautarea automată poate primi doar postul FM cu informații AF. Dacă urmează să fie recepționat postul FM care nu are AF, trebuie dezactivat.

Opțiți metoda AF: țineți apăsat butonul **"2"** pentru a introduce „AF ON” și reglați butonul VOL pentru a selecta „AF OFF”. Selectați pentru a activa sau dezactiva urmărirea automată a frecvenței AF. Butonul VOL pentru a selecta „AF OFF”. Selectați pentru a activa sau dezactiva urmărirea automată a frecvenței AF.

2. FUNCȚIA DE ANUNȚ DE TRAFIC (TA)

Țineți apăsat butonul **"2"** și apăsați pentru a introduce „AF OFF” și reglați butonul VOL pentru a selecta „AF ON”. Selectați pentru a activa sau dezactiva primirea informațiilor despre trafic.

3. FUNCȚIA DE SELECTARE A VOLUMULUI TA

Apăsați și mențineți apăsat butonul **"2"** și apăsați pentru a introduce „TAVOL IB”. Reglați butonul de volum pentru a seta volumul mesajelor din trafic. Notă: sunetul redat pentru mesajele din trafic este independent, independent de volumul gazdei. Volumul setat răspunde numai atunci când un mesaj de trafic este primit și redat.

4. FUNCȚIA MOD REGIONAL (REG)

Apăsați și mențineți apăsat butonul **"2"** și apăsați pentru a introduce „REG OFF” și reglați butonul VOL pentru a selecta „REG ON”. Selectați pentru a activa sau dezactiva funcția de selectare a regiunii pentru recepția radio AF.

5. FUNCȚIE ÎMBUNĂTĂȚITĂ PENTRU ALTE REȚELE (EON)

Țineți apăsat butonul **"2"** și apăsați pentru a introduce „EON OFF” și reglați butonul VOL pentru a selecta „EON ON”. Selectați dacă activați sau dezactivați funcția pentru a introduce alte informații despre stații de trafic atunci când stația de trafic este redată în prezent.

6. FUNCȚIA DE TIP PROGRAM (PTY)

Țineți apăsat butonul **"2"** și apăsați pentru a introduce „SEL PTY” și reglați butonul VOL pentru a selecta diferite tipuri de programe. În cele din urmă, apăsați butonul **"2"** pentru a intra în starea de căutare a postului de radio. După ce căutarea este finalizată, redată tipul corespunzător de post de radio.



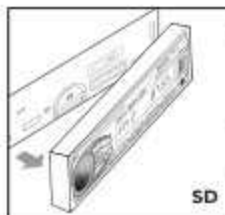
OPERAȚIE DE REDARE A SURSEI AUDIO AUXILIARE

În starea de pornire, conectați mai întâi un capăt al liniei de transmisie audio la dispozitivul de redare audio (cum ar fi telefonul mobil, iPod, player MP3), introduceți celălalt capăt în mufă cu pictograma „AUX” de pe panoul gazdă și apoi apăsați tasta **"SOURCE"** butonul pentru a comuta în modul de redare AUX, astfel încât sunetul dispozitivului auxiliar să poată fi redat prin gazdă.

Notă: Volumul de ieșire al dispozitivului auxiliar trebuie mărit corespunzător pentru a evita afectarea volumului normal de ieșire al gazdei.



Operație de redare USB/SD



1. CONECTAȚI DISPOZITIVUL DE REDARE

În starea de pornire, introduceți unitatea flash USB care a descărcat formatul corespunzător de muzică în portul „USB” al panoului sau introduceți cardul SD care a descărcat formatul corespunzător de muzică în portul „SD” al bazei.

2. REDĂ MUZICA

În starea de pornire, când este introdusă unitatea flash USB sau cardul SD, apăsați tasta „4” (tasta de pornire) pentru a comuta la modul USB sau SD. Sistemul intră automat în starea de redare a muzicii, iar ecranul arată progresul timpului și informațiile ID3 ale melodiei redată.

3. FUNCȚIONAREA FUNCȚIEI DE REDARE

3.1 REDARE DE SELECȚARE

În timpul redării muzicii, apăsați or butonul pentru a selecta melodia anterioară sau următoare de redat.

3.2 REDARE RAPIDĂ ÎN DEASTRARE ȘI ÎN DEAVOARE

În timpul redării muzicii, țineți apăsat or butonul pentru a derula rapid înainte sau înapoi. Când încetați să apăsați, se va reda normal din poziția curentă.

3.3 PAUZĂ

În timpul redării muzicii, apăsați butonul pentru a întrerupe, apăsați din nou pentru a elibera pauza.

3.4 RAVIȚITI JOCARIE

În timpul redării muzicii, apăsați **2/INT** pentru redarea Browse, după ce fiecare melodie este redată timp de 10 secunde, trece automat la următoarea melodie. Apăsați din nou acest buton pentru a reia redarea secvențială.

3.5 REPETARE JOCARIE

În timpul redării muzicii, apăsați **3/RPT** pentru prima dată pentru a repeta un singur, apăsați **3/RPT** pentru a doua oară pentru a repeta un folder și apăsați **3/RPT** pentru a treia oară pentru a amuza redarea repetată.

3.6 JOCARIE ALEATORIE

În timpul redării muzicii, apăsați **4/RDM** pentru redare aleatorie, apăsați din nou pentru a reia redarea secvențială.

3.7 +/-10 REDARE

În timpul redării muzicii, apăsați butonul **5/+10** pentru a sări peste 10 melodii. Apăsați butonul **6/-10** pentru a sări peste 10 piese.

3.8 REDARE SELECȚARE DIOARE

În timpul redării muzicii, țineți apăsat butonul **5/+10** pentru a selecta folderul înapoi, apăsați și mențineți apăsat **6/-10** pentru a selecta folderul înainte.

3.9 SELECȚAREA RAPIDĂ A REDATEI MUZICII

În timpul redării muzicii, țineți apăsat **BAND/9** butonul pentru a intra în funcția de selecție rapidă, reglați butonul de volum pentru a selecta în numărul total de piese, apăsați butonul **2** de pe panou pentru a confirma piesele și a le reda.





BLUETOOTH PHONE & MUSIC OPERATION



- Potrivii telefonul cu gazda.** Mai întâi, apropiați telefonul mobil de gazdă, activați funcția Bluetooth a telefonului mobil și apoi găsiți numele Bluetooth al conșinului gazdei "AIWA IC-300" prin intermediul telefonului mobil. Când se aude sunetul sau afișajul arată pictograma "BT", conexiunea Bluetooth între gazdă și telefonul mobil este reușită.
- Apel telefonic prin Bluetooth.** După finalizarea conexiunii Bluetooth, comutați butonul SOURCE în modul BT. În acest caz, puteți ține apăsat și apăsați butonul de pe panou pentru a răspunde ultimului număr de telefon sau formați numărul telefonului mobil pentru a efectua un apel.
- Răspundeți la un apel prin Bluetooth.** După ce conexiunea Bluetooth este finalizată, la primirea unui apel, puteți răspunde la acesta apăsând butonul panoului , apăsați și țineți apăsat **BANDI** butonul pentru a comuta vocea între telefon și gazdă. După încheierea apelului, puteți închide apelul apăsând butonul panoului .
- Cap de microfon extern pentru utilizare.** În primul rând, capul microfonului extern este fixat într-o poziție sigură, nu prea departe de utilizator, altfel va afecta efectul de recepție. Apoi conectați capul microfonului extern în poarta "BT MIC" din coadă. Când capul microfonului extern este conectat cu succes, capul microfonului receptor va fi convertit de la MIC din panoul frontal la MIC extern.
- Funcționare Bluetooth MUSIC.** După finalizarea conexiunii Bluetooth, apăsați butonul SOURCE pentru a comuta în modul BT. Deschideți playerul muzical al telefonului mobil și faceți clic pe redare. În acest moment, apăsați butonul de pe panou pentru a reda muzica de pe telefonul mobil, apăsați din nou acest buton pentru a întrerupe. Apăsați butonul panoului pentru a selecta muzica înainte și apăsați butonul panoului pentru a selecta muzica înapoi.

RO



FUNCȚIONARE RGB

În starea de pornire, apăsați butonul "2" de pe panou pentru a intra în opțiunea funcției AUTO (converșie automată) a luminii cu șapte culori. Reglați butonul de volum pentru opt opțiuni: **AUTO, ALBASTRU, ROȘU, CYAN, VERDE, MOV, CALBEN și ALB.**





OPERAREA COMANDĂ LA VOLAN (SWC)

1. Conectați firul „ALSWC fir+ (roz)” al gazdei la borna pozitivă a firului de control al volanului mașinii, iar borna negativă a firului de comandă al volanului este conectată la „firul A2.SWC- [Portocale]”.

2. În starea de pornire, apăsați butonul „2” pentru a intra în opțiunea „SWC” (starea de asociere a conținutului volanului). Dacă apăsați și mențineți apăsat butonul „2” din nou, starea „SWC” va clipi, indicând că a fost intrat în starea de asociere a butoanelor.

3. După selectarea unei funcții, apăsați butonul „2” va afișa mesajul în limba engleză „PLEASE PRESS A BUTTON LA VOLANT PENTRU 2 SECUNDE”. În acest moment, apăsați și mențineți apăsat butonul corespunzător de pe volan mai mult de 2 secunde. Până când se afișează „SET SUCCEEDED”, împerecherea este reușită. Apoi sistemul revine la poziția de străluțire „SWC”, apăsând butonul de volum pentru a intra în următoarea pereche de taste. (În timpul de împerechere în limba engleză va fi afișat de 4 ori. În această perioadă, dacă butonul corespunzător de pe volan nu a fost apăsat mai mult de 2 secunde, acesta va reveni la starea intermițentă „SWC”. În acest moment, butonul VOL ar trebui ajustat din nou pentru a selecta

butonul de funcție corespunzător.)

4. Dacă apăsați butonul corespunzător de pe controler în loc să 3 țineți mai mult de 2 secunde, se afișează „SET FAILED”, indicând că asocierea eșuează. Starea intermițentă SWC este returnată.

5. În timpul actiunii de împerechere a comenzilor de pe volan „SWC”, selectați „SWC RESET” și apăsați butonul VOL pentru asociere și resetare. Reparați după resetare. **Notă:** Se aplică numai pentru unele modele de mașini.



OPERAREA ASISTENTULUI VOCAL

În starea de pornire, mai întâi asociați telefonul Bluetooth cu gazda. Apoi apăsați butonul de pe panou pentru a activa funcția de asistent VOICE a telefonului, iar când apare „VOICE”, puteți emite comenzi de operare microfonului Bluetooth cu ecran.

de mărșale în limba engleză „MIC” pe panou. Dacă aveți nevoie de servicii de Internet, vă rugăm să activați funcția de conexiune de date la rețea a telefonului dvs. **Notă:** Telefonul trebuie să aibă o funcție „asistent vocal” pentru a realiza această operațiune.



FUNCȚIONARE CU DIMMER

Conectați „A5. Controlul variatorului (cablu verde)” al gazdei la terminalul pozitiv al cablului de control al luminii auto. Când lumina mașinii este stinsă, luminozitatea ecranului de afișare și a tastei este normală. Când lumina mașinii este aprinsă, luminozitatea afișajului gazdei și a luminii cheii scade automat.

ИНДЕКС

СОДЕРЖАНИЕ

ВНИМАНИЕ	100
ЧТО В КОРОБКЕ?	101
ОБЩИЙ ВИД (ПЕРЕДНЯЯ ДЕТАЛЬ, ЗАДНЯЯ ДЕТАЛЬ, ЗАДНЯЯ ДЕТАЛЬ)	101
УСТАНОВКА	104
УДАЛИТЬ	104
ВКЛЮЧЕНИЕ/ВЫКЛЮЧЕНИЕ - ВЫБОР ИСТОЧНИКА	104
ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ФУНКЦИИ АУДИО	105
РАБОТА ЧАСОВ	105
ОПЕРАЦИЯ ВОСПРОИЗВЕДЕНИЯ РАДИО	106
ИНФОРМАЦИЯ О ВОСПРОИЗВЕДЕНИИ FM	107
ОПЕРАЦИЯ РДС	107
ОПЕРАЦИЯ ВОСПРОИЗВЕДЕНИЯ ДОПОЛНИТЕЛЬНОГО АУДИОИСТОЧНИКА	107
ОПЕРАЦИЯ ВОСПРОИЗВЕДЕНИЯ USB/SD	108
РАБОТА С ТЕЛЕФОНОМ И МУЗЫКОЙ ЧЕРЕЗ BLUETOOTH	109
УПРАВЛЕНИЕ RGB	109
РУЛЕВОЕ УПРАВЛЕНИЕ (SWC) РАБОТА	110
РАБОТА ГОЛОСОВОГО ПОМОЩНИКА	110
РАБОТА ДИММЕРА	110
СПЕЦИФИКАЦИЯ	171



CAUTION

Меры предосторожности

- Если защитная трубка необходима заменить, следует использовать защитную трубку той же спецификации, случайная замена не допускается.
- Провода должны быть правильно подсоединены в соответствии со схемой подсоединения, чтобы обеспечить нормальную работу машины.

Инструкция по технике безопасности

- Перед использованием автомобильной аудиосистемы внимательно прочтите эти меры предосторожности и сохраните их для дальнейшего использования. Если вы передаете эту автомобильную аудиосистему кому-либо другому, пожалуйста, передайте ему также эти инструкции по технике безопасности.
- Используйте эту автомобильную аудиосистему, как описано в данном руководстве по эксплуатации. Производитель не несет ответственности в случае неправильного использования устройства или несоблюдения инструкций данного руководства.
- В случае несоблюдения инструкции по безопасности использование может возникнуть риск повреждения электропитания, повреждения или травмы.
- Данная автомобильная аудиосистема предназначена только для личного использования. Не используйте ее в коммерческих целях.
- Не используйте аксессуары, не рекомендованные производителем, поскольку они могут повредить устройство и/или стать причиной травм.
- ОПАСНОСТЬ УРОВОНЯ ИЛИ** Храните упомянутый материал в недоступном для детей месте. Данное устройство может использоваться детьми в возрасте 8 лет и старше, в том числе лицами с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями или лицами, не имеющими опыта или знаний, при условии надзора со стороны взрослых или если были приняты разумные меры безопасности использования автомобильной аудиосистемы, и, если осознавали риски. Детям запрещено играть с автомобильной аудиосистемой. Запрещается чистить и обслуживать устройство детьми без присмотра.
- Не используйте устройство в потенциально взрывоопасной атмосфере или при наличии легко воспламеняющихся жидкостей, газов или пыли.
- Не используйте устройства в присутствии стартеров, огня или искр.
- Устраните все истинные нарушения во время использования устройства.
- Держите устройство сухим. Не погружайте его в воду или другие жидкости.
- Не подвержайте устройству воздействию каталит или брызг воды.
- Не используйте устройство в местах, подверженных воздействию влаги или частичек пыли, а также в опасных местах.
- Не используйте изделие ставить придвинуть, наклоненные, перевернутые или в других подобных положениях, например, в багаж.
- Не накрывайте устройство газетками, тканью, занавесками или другими подобными предметами.

- Не подвержайте устройству воздействию прямых солнечных лучей или тепла.

Если автомобильная аудиосистема или проводка повреждены, не используйте ее до тех пор, пока она не будет восстановлена производителем или в отдел послепродажного обслуживания для ремонта или замены.

- Не вносите изменения в проводку самостоятельно и убедитесь, что вы не причините никаких повреждений. Если проводка не соответствует соединению в вашем автомобиле, получите внесенные изменения квалифицированным специалистом.

Перед подсоединением устройств убедитесь, что устройство и его компоненты не повреждены. Если обнаружены какие-либо повреждения, не используйте устройство, верните его продавцу для проверки и ремонта.

- На рисунке, указанном на табличке с техническими характеристиками устройства, соответствует взаимно автомобиль.

- Не разбирайте устройство самостоятельно. Разбирать, ремонтировать или проверять его должен только квалифицированный специалист.

Автомобильную аудиосистему разрешается использовать только в автомобилях с питанием 12 В постоянного тока. Не подсоединяйте устройство к другим системам (например, 6 В постоянного тока или 24 В постоянного тока).

- Местные законы могут ограничивать использование данного устройства во время вождения и налагать санкции за любое неправильное использование. Всегда соблюдайте действующие законы и правила дорожного движения при использовании данного устройства.

Польза отворочен, если данное устройство используется во время вождения. Не позволяйте этому устройству отвлекать или беспокоить вас во время вождения. Отсутствие концентрации может привести к несчастному случаю. Помните, что вы контролируете и несете ответственность за транспортные средства, которыми управляете.

- Не используйте устройство в небезопасных условиях вождения (плохая погода, опасные дороги, плотный или затрудненный движение и т.д.).

Поддерживайте необходимый уровень громкости. Чрезмерная громкость может помешать вам слышать окружающий шум, что может привести к риску несчастного случая.

- Длительное воздействие высокой громкости (особенно в наушниках) может повредить слух. Не устанавливайте слишком высокую громкость или используйте устройство слишком долго.

Обслуживание

- Очистка устройства: вытрите ткань с панелей звуковой системы влажной мягкой тканью. Не используйте эти меры предосторожности, чтобы привести к повреждению элементов или устройства.

- Очистка решетки: вытрите ткань с решеткой устройства и задней панели. Используйте влажную ткань или ткань.

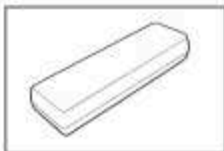


ЧТО В КОРОБКЕ?

1 Автозвук



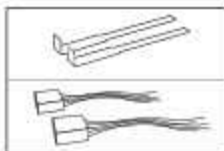
2 Автомобильный аудио чехол



3 Внешний микрофон



4 Клеммы и кабель ISO



5 Руководство по эксплуатации



6 Гарантийный лист и декларация соответствия



7 Аксессуары and болты



A



B



C



D



E

A: Задний крепежный болт x2

B: Пружинная шайба x1

C: Простая шайба x2

D: Шестигранная гайка x1

E: Стальной стержень x1



ОБЩИЙ ВИД

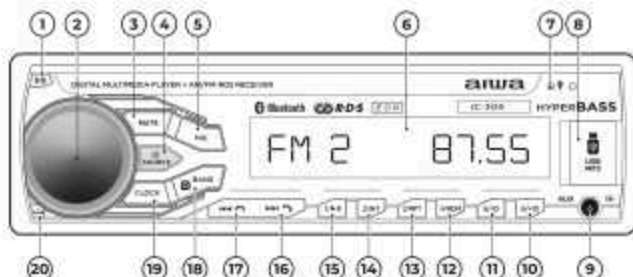
- FM/AM
- ЖК-дисплей
- 3D предусилительные станции
- Цифровой электронный тон
- Эквалайзер
- Линейный выход RCA

- Поддержка форматов MP3/WMA
- AUX-вход
- Поддержка разъемов USB/SD
- Bluetooth
- Поддержка RDS
- RGB-подсветка кнопок

- Выход на сабвуфер
- Поддержка регулировки сабвуфера
- SWC
- Поддержка голосовой помощи

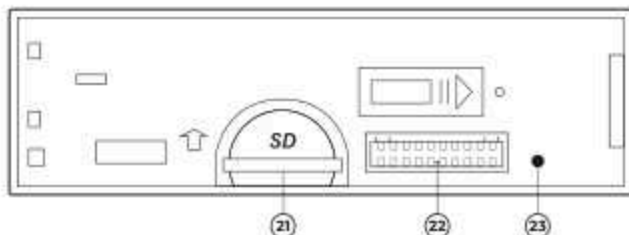
RU

ПЕРЕДНЯЯ ДЕТАЛЬ



- | | |
|---|--|
| 1. КНОПКА ЭКОБАЛАНСИРОВАННОСТИ | 13. НОМЕР 3 / КНОПКА ПОВТОРИТЬ ВОСПРОИЗВЕДЕНИЕ |
| 2. РУЧКА ГРОМКОСТИ / МЕНЮ | 14. НОМЕР 2 / КНОПКА «ОБЗОР ВОСПРОИЗВЕДЕНИЯ» |
| 3. КНОПКА ОТКЛЮЧЕНИЯ ЗВУКА | 15. НОМЕР 1 / КНОПКА PAUSE |
| 4. КНОПКА ВКЛ. ВЫКЛ. ПЕРЕКЛЮЧ. ИСТОЧНИКА | 16. ПРЯМОЙ ПОИСК СТАНЦИИ / СЛЕДУЮЩИЙ ТРЕК / КНОПКА ОТВЕТА НА ТЕЛЕФОННЫЙ ВЫЗОВ |
| 5. КНОПКА ГОЛОСОВОГО ПОМОЩНИКА | 17. ПОИСК СТАНЦИЙ НАЗАД / ПРЕДЫДУЩИЙ ТРЕК / КНОПКА ОТКЛЮЧЕНИЯ ТЕЛЕФОННОГО ВЫЗОВА |
| 6. ЖК-ДИСПЛЕЙ | 18. КНОПКА ПЕРЕКЛЮЧЕНИЯ ДИАПАЗОНА / АВТОПОИСКА И БЛОКИРОВКИ СТАНЦИЙ |
| 7. МИК | 19. КНОПКА ЧАСОВ |
| 8. USB-РАЗЪЕМ | 20. КНОПКА ОТКЛЮЧЕНИЯ ПЕРЕДНЕЙ ПАНЕЛИ |
| 9. AUX-ВХОД | |
| 10. КНОПКА НОМЕР 6 / ПРОПУСК 30 ТРЕКОВ ВПЕРЕД | |
| 11. КНОПКА НАЗАД НОМЕР 5/10 | |
| 12. НОМЕР 4 / КНОПКА СЛУЧАЙНОГО ВОСПРОИЗВЕДЕНИЯ | |

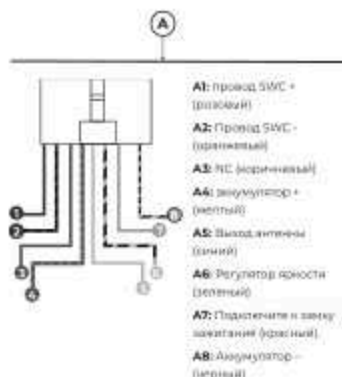
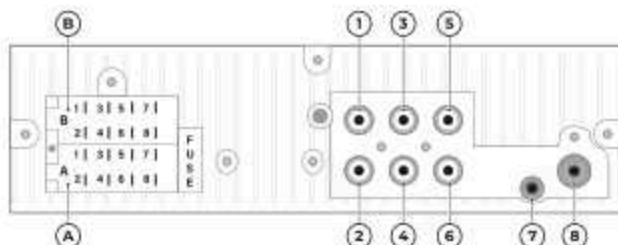
ЗАДНЯЯ ДЕТАЛЬ



21. РАЗЪЕМ ДЛЯ SD-КАРТЫ 22. ПОДКЛЮНИТЕ РАЗЪЕМ ОТ ПАНЕЛИ 23. ПЕРЕКЛЮЧАТЕЛЬ СБРОСА

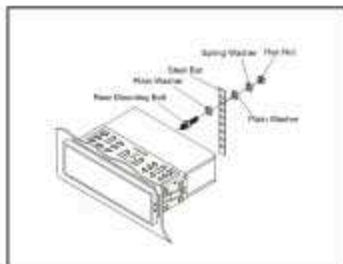
1. ПЕРЕДНИЙ ЛЕВЫЙ ВЫХОД RCA (БЕЛЫЙ)
2. ПЕРЕДНИЙ ПРАВЫЙ ВЫХОД RCA (КРАСНЫЙ)
3. ЗАДНИЙ ЛЕВЫЙ ВЫХОД RCA (БЕЛЫЙ)
4. ЗАДНИЙ ПРАВЫЙ ВЫХОД RCA (КРАСНЫЙ)

5. ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЙ ВЫХОД 1 (ЗЕЛЕНый)
6. ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЙ ВЫХОД 2 (ЗЕЛЕНый)
7. БТ-МИКРОФОН
8. РАДИОАНТЕННА



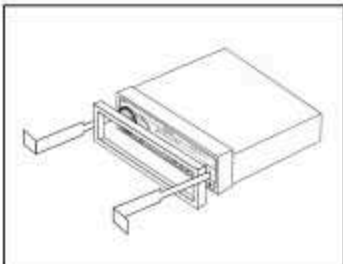


МОНТАЖ



Установка устройства

1. Поместите устройство на приборную панель, а затем с силой затяните некоторые зажимающиеся элементы.
2. Объедините монтажную прокладку, гласную шайбу, стальной стержень, пружинную шайбу и шестигранную гайку. Затем объедините блок и приборную панель.



Демонтируем основную часть

Вставьте два ключа для разборки в левую и правую сторону зазора односторонне, чтобы ключи для разборки закрепили хвост, аккуратно вытяните, а затем снимите хвост с микросхем, а затем снимите соединительную линию и отсоедините антенну, затем:

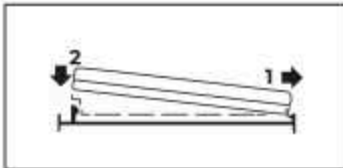


УДАЛЯТЬ



СНИМИТЕ ПЕРЕДНЮЮ ЧАСТЬ

Нажмите кнопку разблокировки передней панели.



ЗАМЕНИТЕ ПЕРЕДНЮЮ ЧАСТЬ

Вставьте переднюю часть в правую область стыковки, а затем нажмите на левую сторону передней части.



ВКЛЮЧЕНИЕ/ВЫКЛЮЧЕНИЕ - ВЫБОР ИСТОЧНИКА



ВКЛЮЧЕНИЕ / ВЫКЛЮЧЕНИЕ

Нажмите **POWER** кнопку включения устройства. Нажмите и удерживайте кнопку **POWER** кнопку выключения устройства.

ВЫБОР ИСТОЧНИКА

В режиме включения нажмите **POWER** кнопку выбора режима: RADIO/USB/SD/BLUETOOTH. Он автоматически перейдет в режим USB/SD, если вы не вставили USB/SD.



РАБОТА ФУНКЦИИ АУДИО



1. РЕГУЛИРОВКА ГРОМКОСТИ

Поверните ручку регулировки громкости, чтобы отрегулировать громкость.

2. НАСТРОЙКА ЗВУКА

Во включенном состоянии нажмите ручку меню, чтобы войти в функции: BASS, TRE, BAL, FAD, EQ, LOUD. Поверните ручку, чтобы отрегулировать.

BASS: поверните ручку регулировки громкости с «BASS 7» на «BASS 9», чтобы шаг за шагом постепенно ослабить или увеличивать низкочастоту звука.

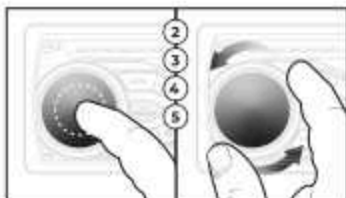
TRE: поверните ручку регулировки громкости с «TRE 7» на «TRE 9», чтобы шаг за шагом постепенно уменьшать или увеличивать высокочастоту звука.

BAL: Поверните ручку регулировки громкости от «BAL 17» до «BAL 19», чтобы шаг за шагом отрегулировать баланс левого и правого стереоканалов.

FAD: поверните ручку громкости с «FAD 17» на «FAD 19», чтобы шаг за шагом отрегулировать баланс передних и задних каналов стереосистемы.

EQ: Поверните ручку регулировки громкости, чтобы выбрать: EQ OFF, CLASS, ROCK, POP, JAZZ, USER.

Примечание: Функции «BASS» и «TRE» основаны только на «EQ OFF».



LOUD: поверните ручку регулировки громкости, чтобы выбрать «LOUD ON», чтобы компенсировать громкость низких частот при низкой громкости.

3. ПОЛЬЗОВАТЕЛЬСКАЯ КОНФИГУРАЦИЯ

Во включенном состоянии нажмите ручку VOL, чтобы войти в функцию эквалайзера, поверните ручку, чтобы выбрать USER. После входа в меню USER нажмите ручку VOL, чтобы выбрать частоту эквалайзера [1] Hz, 62 Hz, 125 Hz, 250 Hz, 500 Hz, 1KZ, 2KZ, 4KZ, 8KZ, 16 KHz. Поверните ручку VOL, от «12» до «12», для постепенного затухания или постепенного усиления звука.

4. СОВЕТЫ ПО НАСТРОЙКЕ ЗВУКА

EQ подразделяется EQ OFF, CLASS, ROCK, POP, JAZZ, USER. Только в случае «EQ OFF» настройка звука имеет опции BASS и TRE.

5. КОНФИГУРАЦИЯ ДОПОЛНИТЕЛЬНОГО ВЫХОДА

Во включенном состоянии нажмите ручку VOL, чтобы ввести: SWVCL, LRF. Поверните ручку, чтобы выбрать: SWVCL. Поверните ручку VOL от «0» до «20», чтобы отрегулировать громкость выхода SUB. LRF. Поверните ручку VOL, чтобы выбрать выходную частоту сабвуфера: 80 Hz, 120 Hz, 160 Hz.



РАБОТА ЧАСОВ

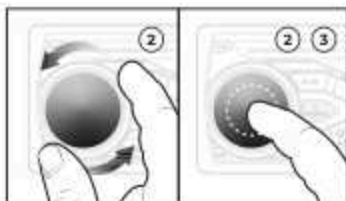


1. ПРОВЕРЬТЕ ВРЕМЯ

Во включенном состоянии нажмите кнопку «CLOCK», чтобы проверить время.

2. УСТАНОВКА ВРЕМЕНИ

Во включенном состоянии нажмите и удерживайте кнопку «CLOCK», чтобы войти в настройку времени, поверните ручку vol, для регулировки, нажмите кнопку «12», чтобы выбрать час/минуту, после

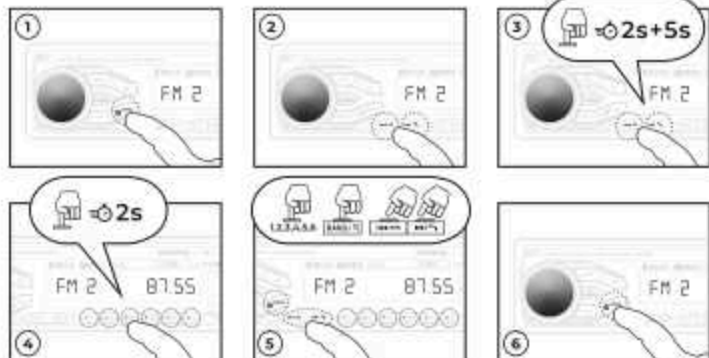


настройки нажмите и удерживайте кнопку «CLOCK», для выхода, или он автоматически выйдет через 3 секунд бездействия.

3. ВЫБОР ФОРМАТА ВРЕМЕНИ

Во включенном состоянии нажмите ручку, чтобы перейти в опции 12/24 clock. Значение по умолчанию 24 часа, поверните ручку VOL, чтобы выбрать 12 часов.

RU



1. FM/AM-диапазон

В диапазоне FM для входа нажатием кнопки **BAND/1** клавиша для входа в функцию автоматического поиска и сохранения станций. Система автоматически выполняет поиск FM-диапазона и сохраняет максимум 18 станций. В диапазоне AM нажимайте кнопку **BAND/1** клавиша для входа в функцию автоматического поиска и сохранения станций. Система автоматически выполняет поиск диапазона AM и сохраняет максимум 12 станций.

2. Полуавтоматические поисковые станции

В режиме радио нажимайте кнопку **2s** или **2s+5s** клавиша для входа в функцию полуавтоматического поиска. Система будет искать станции назад или вперед от текущей выбранной частоты, и когда она найдет станцию, система остановится и начнет воспроизведение.

3. Станция ручного поиска

Нажимайте кнопку **2s** или **2s+5s** для входа в функцию ручного поиска. Через 2 секунды отпустите кнопку, нажимайте кнопку **2s** или **2s+5s** нажимайте кнопку еще раз в течение 5 секунд, система выполнит поиск станции назад или вперед от текущей позиции частоты и продолжит поиск. Соответствующая частота **в соответствии с диапазоном AREA EUR/USA FM/AM** при нажатии коротким нажатием клавиши, или нажимайте и удерживайте кнопку **2s** или **2s+5s**. Нажимайте еще раз в течение 5 секунд после входа в функцию ручного поиска радио, система переместит назад или вперед от текущей позиции частоты и отпустите кнопку, когда будет достигнута выбранная частота.

4. Ручное хранение

В режиме радио, если вы хотите сохранить станцию вручную, вы можете сначала найти соответствующую станцию с помощью полуавтоматического поиска станции или ручного поиска станции, а затем нажать и удерживать любую цифровую кнопку **1, 2, 3, 4, 5, 6** в течение 2 секунд, через 2 секунды текущая радио-станция будет сохранена в цифровой клавише, нажатой при

длительном нажатии. Радиочастота и номерной цифровой клавишей будет заменены текущей радиочастотой.

5. Слушайте радио

В режиме радио нажимайте любую цифровую кнопку **1, 2, 3, 4, 5, 6**, чтобы прослушать сохраненную станцию. Нажимайте кнопку **BAND**, чтобы переключиться между **FM1, FM2, FM3, AM1, AM2**. Нажимайте **2s** или **2s+5s** клавиша для поиска и прослушивания, если в FM/AM нет сохраненной станции. Примечание: Если после установки хоста не выполняется поиск работы host-станция, радиостанция не бьет, и после включения питания будет отображаться только частота по умолчанию.

6. Работа функций

6.1. Во время воспроизведения FM нажимайте кнопку **2s**, чтобы войти в режим DUAL/LOC. По умолчанию установленное значение DX (дистанционный прием), а LOC (прием на близком расстоянии) можно выбрать, отрегулировать ручку громкости. При выборе DUAL/LOC операция поиска станции выполняется снова.

6.2. Во время воспроизведения FM нажимайте кнопку **2s**, чтобы войти в режим STEREO/MONO. Значением по умолчанию является STEREO, а ручку громкости можно отрегулировать для выбора функции MONO. (Принудительно моно), что означает, что станция не слышит никакого стереоэффекта, но звук становится более четким.

6.3. В режиме радио нажимайте кнопку **2s**, чтобы войти в AREA EUR/USA (европейская/американская система). Режимом по умолчанию является режим EUR, который указывает, что частота FM находится в диапазоне от 87,5 МГц до 108,0 МГц, шаг сканера составляет 0,05 МГц, а частота AM находится в диапазоне от 520 кГц до 1600 кГц. Прыжок с шагом 0,1 кГц. Отрегулируйте ручку громкости, чтобы выбрать режим США, который указывает, что диапазон частот FM составляет от 87,5 МГц до 107,5 МГц с шагом 0,2 МГц, а диапазон частот AM — от 530 кГц до 1710 кГц с шагом 10 кГц.



ИНФОРМАЦИЯ О ВОСПРОИЗВЕДЕНИИ FM



Во время воспроизведения FM нажмите «**CLOCK**» в первый раз, чтобы просмотреть время, затем нажмите еще раз, чтобы просмотреть соответствующую информацию о транслируемой программе, и несколько раз нажмите «**CLOCK**», чтобы просмотреть время и информацию.



РАБОТА СИСТЕМЫ РАДИОДАННЫХ (RDS)



1. Функция альтернативной частоты (AF).

При первом запуске хоста жест-системный исполняется значения по умолчанию «AF OFF». Автоматический поиск позволяет принимать только FM-станции с информацией AF. Если необходимо принимать обычную FM-станцию, AF необходимо отключить.

Отключение метода автофокусировки: нажмите и удерживайте кнопку «2», чтобы войти в режим «AF ON», и отрегулируйте ручку VOL, чтобы выбрать «AF OFF». Выберите, чтобы включить или выключить автоматическое отслеживание частоты автофокусировки. Ручкой VOL выберите «AF OFF». Выберите, чтобы включить или выключить автоматическое отслеживание частоты автофокусировки.

2. Функция сообщения о дорожном движении (TA)

Нажмите и удерживайте кнопку «2», затем нажмите, чтобы войти в режим «AF OFF», и отрегулируйте ручку VOL, чтобы выбрать «AF ON». Выберите, чтобы включить или выключить получение информации о дорожной обстановке.

3. Функция выбора громкости TA

Нажмите и удерживайте кнопку «2» и нажмите, чтобы ввести «TA VOL». Отрегулируйте ручку громкости, чтобы установить громкости дорожных сообщений. Применение: Звук воспроизведения дорожных сообщений не зависит от громкости хоста. Установленная громкость реагирует только при получении и воспроизведении дорожного сообщения.

4. Функция регионального режима (REG)

Нажмите и удерживайте кнопку «2» и нажмите, чтобы войти в «REG OFF», и отрегулируйте ручку VOL, чтобы выбрать «REG ON». Выберите, чтобы включить или выключить функцию выбора региона для приема радиосигнала AF.

5. Расширенная функция других сетей (EON)

Нажмите и удерживайте кнопку «2», затем нажмите, чтобы войти в режим «EON OFF», и отрегулируйте ручку VOL, чтобы выбрать «EON ON». Выберите, следует ли включить или выключать функцию оставки другой информации о дорожных станциях во время воспроизведения этой дорожной станции.

6. Функция типа программы (PTY)

Нажмите и удерживайте кнопку «2», затем нажмите, чтобы войти в «PTY OFF», и отрегулируйте ручку VOL для выбора различных типов программ. Наконец, нажмите кнопку «2», чтобы войти в режим поиска радиостанции. После завершения поиска включите радиостанцию соответствующего типа.



ОПЕРАЦИЯ ВОСПРОИЗВЕДЕНИЯ ДОПОЛНИТЕЛЬНОГО АУДИОИСТОЧНИКА

В состоянии включения сначала подключите один конец линии передачи звука к устройству воспроизведения звука (например, мобильному телефону, iPod, MP3-плееру), вставив другой конец в разъем со значком «AUX» на главной панели и затем нажмите кнопку «**SOURCE**». Кнопка для переключения в режим воспроизведения AUX, чтобы звук вспомогательного устройства можно было воспроизводить через авто. Применение: Выходную громкость вспомогательного устройства следует правильно увеличить, чтобы не влиять на нормальную громкость хоста.



ОПЕРАЦИЯ ВОСПРОИЗВЕДЕНИЯ USB/SD



USB



SD



1. ПОДКЛЮЧИТЕ УСТРОЙСТВО ВОСПРОИЗВЕДЕНИЯ

Во включенном состоянии вставьте USB-накопитель, на который записана музыка соответствующего формата, в порт «USB» панели или вставьте SD-карту, на которую записана музыка соответствующего формата, в порт «SD» базы.

2. ВКЛЮЧАЙТЕ МУЗЫКУ

Во включенном состоянии, когда USB-накопитель или SD-карта вставлены, нажмите клавишу «**PAUSE**» (или клавишу «**PLAY**»), чтобы переключиться в режим USB или SD. Система автоматически переходит в режим воспроизведения музыки, и на экране отображается код времени и информация (ID3) воспроизводимой песни.

3. РАБОТА ФУНКЦИЙ ВОСПРОИЗВЕДЕНИЯ

3.1 ВЫБОР ИГРЫ

Во время воспроизведения музыки нажмите **1/10** или **6/10**. Кнопка выбора предыдущей или следующей песни для воспроизведения.

3.2 ПЕРЕМОТКА ВПЕРЕД И НАЗАД ВОСПРОИЗВЕДЕНИЕ

Во время воспроизведения музыки нажмите и удерживайте **1/10** или **6/10** несколько для ускоренной перемотки воспроизведения вперед или назад. Когда вы прекратите нажатие, воспроизведение начнется нормально с текущей позиции.

3.3 ПАУЗА

Во время воспроизведения музыки нажмите **1/10**. Кнопка для Паузы, нажмите еще раз, чтобы отменить Паузу.

3.4 ПОСМОТРЕТЬ ИГРУ

Во время воспроизведения музыки нажмите **2/10** для просмотра воспроизведения. После того, как каждая песня воспроизводится в течение 10 секунд, она автоматически переходит к следующей песне. Нажмите эту кнопку еще раз, чтобы возобновить последовательное воспроизведение.

3.5 ПОВТОРИТЬ ВОСПРОИЗВЕДЕНИЕ

Во время воспроизведения музыки нажмите **3/10PT** в первый раз, чтобы повторить сингл, нажмите **3/10PT** во второй раз, чтобы повторить палку, и нажмите **3/10PT** в третий раз, чтобы отменить повторное воспроизведение.

3.6 СЛУЧАЙНАЯ ИГРА

Во время воспроизведения музыки нажмите **4/10RDM** для воспроизведения в случайном порядке, нажмите еще раз, чтобы возобновить последовательное воспроизведение.

3.7 +/- ВОСПРОИЗВЕДЕНИЕ

Во время воспроизведения музыки нажмите кнопку **5/10**, чтобы пропустить 10 трекс назад. Нажмите кнопку **6/10**, чтобы пропустить 10 трекс вперед.

3.8 ВОСПРОИЗВЕДЕНИЕ ВЫБОРА ПАПКИ

Во время воспроизведения музыки нажмите и удерживайте кнопку **5/10**, чтобы выбрать папку назад, нажмите и удерживайте кнопку **6/10**, чтобы выбрать папку вперед.

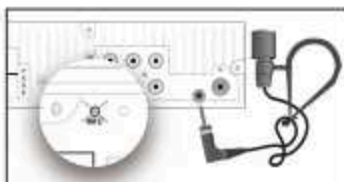
3.9 БЫСТРЫЙ ВЫБОР МУЗЫКАЛЬНОГО ВОСПРОИЗВЕДЕНИЯ

Во время воспроизведения музыки нажмите и удерживайте **BAND/Q**. Кнопка для входа в функцию быстрого выбора, отрегулируйте ручку громкости, чтобы выбрать общее количество трекс, нажмите кнопку «**OK**» на панели, чтобы подтвердить трек и воспроизвести их.





BLUETOOTH PHONE & MUSIC OPERATION



- 1. Сопоставьте телефон с хостом.** Сначала поднесите мобильный телефон к хосту, включите функцию Bluetooth мобильного телефона, а затем найдите имя Bluetooth хоста «AIWA IC-300» через мобильный телефон. Когда раздастся звуковой сигнал или на дисплее отобразится значок «BT», соединение Bluetooth между хостом и мобильным телефоном установлено успешно.
- 2. Телефонный звонок через Bluetooth.** После завершения подключения Bluetooth переключите **SOURCE** кнопку переключателя в режим BT. В этом случае вы можете удерживать и нажимать **BT** кнопку на панели, чтобы повторно набрать последний номер телефона, или набрать номер мобильного телефона, чтобы позвонить.
- 3. Ответьте на звонок через Bluetooth.** После завершения соединения Bluetooth при входящем звонке вы можете ответить на него, нажав кнопку на панели. **BT**. Нажмите и удерживайте **BAND** кнопки для переключения голоса между телефоном и хостом. После завершения разговора вы можете повесить трубку, нажав кнопку на панели **BT**.
- 4. Возможность использования внешней микрофоновой головки.** Во-первых, головка внешнего микрофона фиксируется в безопасном положении, не слишком далеко от пользователя, иначе это повлияет на эффект приема. Затем подложите головку внешнего микрофона в положение «BT» на хосте. После успешного подключения головки внешнего микрофона головка принимающего микрофона будет преобразована из микрофона на передней панели во внешний микрофон.
- 5. Bluetooth МУЗЫКА.** После завершения соединения Bluetooth нажмите кнопку **SOURCE** переключателя в режим BT. Старайтесь музыкальный проигрыватель мобильного телефона и нажмите «Послать/принять». В это время нажмите кнопку на панели **BT** чтобы воспроизвести музыку на мобильном телефоне, нажмите эту кнопку еще раз, чтобы поставить на паузу. Нажмите кнопку панели **BT** для выбора музыки вперед и нажмите кнопку на панели **BT** для выбора музыки назад.



RGB-РЕЖИМ

В состоянии ожидания нажмите кнопку «2» на Панели, чтобы войти в режим автоматической подсветки кнопки «АВТО» [автоматическое преобразование]. Стрелка указывает ручку функции на восемь вариантов: **АВТО, СИНИЙ, КРАСНЫЙ, ГОЛУБОЙ, ЗЕЛЕНый, ФИОЛЕТОВый, ЖЕЛТый и БЕЛый**.

**RU**



РУЛЕВОЕ УПРАВЛЕНИЕ (SWC) РАБОТА

1. Подключите провод «A1.SWC провод» (белый) к положительной клемме провода управления рулевым колесом автомобиля, а отрицательную клемму провода управления рулевым колесом соедините с проводом «A2.SWC - (Апельсин)».
2. Во включенном состоянии нажмите кнопку «2», чтобы войти в меню «SWC» (настройка сопряжения управления рулевым колесом). Если вы снова нажмете и удержите кнопку «2», буква «SWC» начнет мигать, указывая на то, что введено состояние сопряжения кнопок.
3. После выбора функции нажмите кнопку «2», появится английская подсказка «ПОЖАЛУЙСТА, НАЖМИТЕ КНОПКУ НА РУЛЕВОМ КОЛЕСЕ НА 2 СЕКУНДЫ». В это время нажмите и удерживайте соответствующую кнопку на руле более 2 секунд. Пока не отобразится сообщение «SET SUCCEEDED», сопряжение выполнено успешно. Затем система возвращается в положение «SWC», регулятор ручку громкости для ввода следующей пары клавиш. (Подсказка о сопряжении на английском языке будет отображаться 4 раза. В течение этого периода, если соответствующая кнопка на рулевом колесе не была нажата более 2 секунд, она вернется в мигающее состояние «SWC». В это время ручка VCL

следует отрегулировать еще раз, чтобы выбрать соответствующую функциональную кнопку.)

4. Если вы нажмете соответствующую кнопку на контроллере вместо того, чтобы удерживать ее более 2 секунд, отобразится сообщение «SET FAILED», указывающее, что сопряжение не удалось. Мигающее состояние SWC возвращается.

5. Во время настройки сопряжения элементов управления на рулевом колесе «SWC» выберите «SWC RESET» и нажмите ручку VCL для сопряжения и сброса. Восстановление после сброса.

(Примечание: применимо только к некоторым моделям автомобилей.)



РАБОТА ГОЛОСОВОГО ПОМОЩНИКА

Во включенном состоянии сначала выполните сопряжение телефона по Bluetooth с системой. Затем нажмите . Нажмите кнопку на панели, чтобы активировать функцию голосового помощника телефона, и тогда появится надпись «VOICE», вы сможете подавать рабочие команды на микрофон

Bluetooth с английской шрифтовой «MIC» на панели. Если вам нужен доступ в Интернет, включите функцию подключения к сети для передачи данных на вашем телефоне. (Примечание: В телефоне должен быть «голосовой помощник» function to achieve this operation.



РАБОТА ДИММЕРА

Подключите «A6. Управление освещением (зеленый кабель)» к положительной клемме кабеля управления освещением автомобиля. Когда освещение автомобиля включено, яркость экрана дисплея и кнопки нормальная. При включении освещения автомобиля яркость главного дисплея и подсветки клавиш автоматически уменьшаются.

INDEX

OBSAHU

POZOR	112
ČO JE V KRABICI?	113
CELKOVÝ POHĽAD (PREDNÝ DETAIL, ZADNÝ DETAIL, ZADNÝ DETAIL)	113
INŠTALÁCIA	116
ODSTRÁNIŤ	116
ZAPNUTIE / VYPNUTIE - VÝBER ZDROJA	116
OVLÁDANIE FUNKCIE AUDIO	117
PREVÁDZKA HODÍN	117
PREVÁDZKA PREHRÁVANIA RÁDIA	118
INFORMÁCIE O PREHRÁVANÍ FM	119
PREVÁDZKA RDS	119
OPERÁCIA PREHRÁVANIA POMOCNÉHO ZDROJA ZVUKU	119
PREVÁDZKA PREHRÁVANIA USB/SD	120
OBSLUHA TELEFÓNU A HUDBY BLUETOOTH	121
PREVÁDZKA RGB	121
OBSLUHA OVLÁDAČA NA VOLANTE (SWC)	122
OVLÁDANIE HLASOVÉHO ASISTENTA	122
PREVÁDZKA STMIEVAČA	122
ŠPECIFIKÁCIA	171



POZOR

Prevencia

- Ak je potrebné vymeniť ochrannú trubicu, mála by sa použiť ochranná trubica rovnakej špecifikácie a náhodná výmena nie je povolená.
- Vodiče musia byť správne pripojené podľa schémy zapojenia, aby sa zabezpečila normálna prevádzka stroja.

Bezpečnostné inštrukcie

- Pred použitím vášho autorádia si dôkladne prečítajte tieto bezpečnostné opatrenia a uvažujte si ich pre budúce použitie. Ak toto autorádio darujete niekomu inému, odovzdajte mu aj tieto bezpečnostné pokyny.
- Tento autorádio používajte podľa popisu v tomto návode na obsluhu. Výrobca nenesie zodpovednosť v prípade nesprávneho používania jednotky alebo nedodržania pokynov v tomto návode.
- V prípade nedodržania bezpečnostných a prevádzkových pokynov môže dôjsť k úrazu elektrickým prúdom, požiaru a/alebo zraneniu osôb.
- Tento autorádio je určený len na osobné použitie. Nepoužívajte ho na komerčné účely.
- Nepoužívajte žiadne príslušenstvo, ktoré neodporúča výrobca, pretože môže poškodiť jednotku a/alebo spôsobiť zranenie.
- **NEBEZPEČENSTVO UDUŠENIA!** Obalový materiál uchovávajte mimo dosahu detí. Toto zariadenie môžu používať deti vo veku 8 rokov alebo staršie, alebo osoby so zníženými fyzickými, zmyslovými alebo duševnými schopnosťami alebo s nedostatkom skúsenosti alebo zručnosti, za predpokladu, že sú pod riadnym dohľadom alebo že bezpečne používajú autorádiové bolo vyzrele a pochopili riziká. Deti sa nemajú hrať s autorádiom. Jednotku nemá čítať ani udržiavať deti bez dozoru.
- Nepoužívajte jednotku v potenciálne výbušnej atmosfére alebo v prítomnosti horľavých kvapalín, plynov alebo prachu.
- Nepoužívajte jednotku v blízkosti otvoreného ohňa alebo iskier.
- Počas používania jednotky odstráňte všetky zdroje vznietenia.
- Udržujte jednotku v suchu. Neponárajte ho do vody ani iných tekutín.
- Nevystavujte jednotku kvapkajúcej alebo tryskajúcej vode.
- Zariadenie nepoužívajte na miestach vystavených vlhkosti alebo prílišnému počasiu, ani na vlhkých miestach.
- Na jednotku sa nemá klesať predmety naplnené tekutinami, ako sú vídy.

- Jednotku nezkúšajte novými, handrami, závesmi alebo inými podobnými predmetmi.
- Nevystavujte zariadenie priamemu slnečnému žiareniu alebo teple.
- Ak je autorádio alebo kabeľná poškodená, nepoužívajte ich, kým ich nevrátiť výrobcovi alebo predajnému servisu na opravu alebo výmenu.
- Neupravujte zapojenie sami a dbajte na to, aby ste ich nepoškodili. Ak kabeľná zodpovedá zapojeniam so vaším vozidlom, zverte akokoľvek úpravy kvalifikovanému technikovi.
- Pred pripojením jednotky skontrolujte, či jednotka a jej komponenty nie sú poškodené. Ak zistíte akokoľvek poškodenie, jednotku nepoužívajte, vráťte ho predajcovi na kontrolu a opravu.
- Napätia uvedené na typovom štítku jednotky zodpovedá vášmu vozidlu.
- Jednotku sami nerozoberajte. Smeie ho rozoberať, opravovať alebo kontrolovať iba vhodne kvalifikovaná osoba.
- Autorádio sa smie používať iba vo vozidlách s napájaním 12 V DC. Nepráskajte jednotku k iným systémom (napr. 6 V DC alebo 24 V DC).
- Miestne zákony môžu obmedziť používanie tejto jednotky počas jazdy a môžu sankcionovať akokoľvek nesprávne použitie. Pri používaní tohto zariadenia vždy dodržiavajte príslušné zákony a dodržiavajte pravidlá cestnej premávky.
- Dávajte pozor, ak sa toto zariadenie používa počas jazdy. Nenechajte sa rozptyľovať alebo rušiť touto jednotkou počas jazdy. Neostrednosť môže spôsobiť nehodu. Pamätajte, že vozidlo, ktoré riadite, máte pod kontrolou a zodpovedáte zaň.
- Nepoužívajte jednotku v nebezpečných jazdných podmienkach (zle počasie, nebezpečné cesty, hustá alebo ťažká premávka atď.).
- Udržujte hlasnosť na vhodnej úrovni. Nadmerná hlasnosť vám môže brániť v počúvaní zvukov z vášho okolia, čo môže viesť k riziku nehody.
- Dlhodobé vystavenie vysokej hlasnosti najmä so slúchadlami môže poškodiť váš sluch. Nenastavujte príliš vysokú hlasnosť alebo nepoužívajte prístroj príliš dlho.

Údržba

- Čistenie jednotky: Nečistoty na paneli utrite suchou šľachtovou alebo mäkcou handričkou. Nedodržanie tohto upozornenia môže viesť k poškodeniu monitora alebo jednotky.
- Čistenie konektora: Utrite nečistoty na konektore jednotky a číselnom paneli. Použite vatový tampón alebo handričku.



ČO JE V KRABICI?

1 Audio do auta



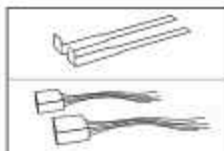
2 Puzdro na audio do auta



3 Externý mikrofón



4 ISO káble a háčik



5 Návod na použitie



6 Zručný list a vyhlásenie o zhode



7 Príslušenstvo a súčasti



A



B



C



D



E

A: Zadná montážna sietka x1

B: Pružinová podložka x1

C: Obyčajná predložka x2

D: Šesťhranná matica x1

E: Oxford tyč x1



CELKOVÝ POHĽAD

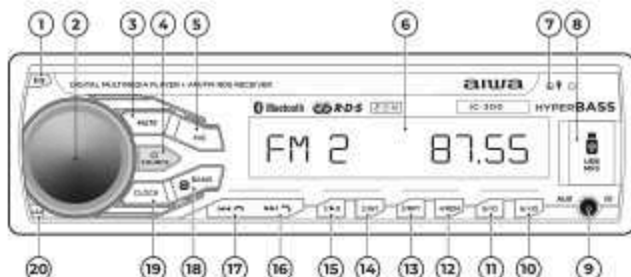
- FM/AM
- LCD displej
- 30 predvolených staníc
- Digitálny elektronický zvitok
- EQ
- Výstup RCA liniek

- Podpora formátu MP3/WMA
- AUX-IN
- Podpora USB/SD zásuvky
- Bluetooth
- Podpora RDS
- Rozsvietené tlačidlo RGB

- Výstup subwoofera
- Podpora nastavenia subwoofera
- SWC
- Podpora hlasovej asistencie

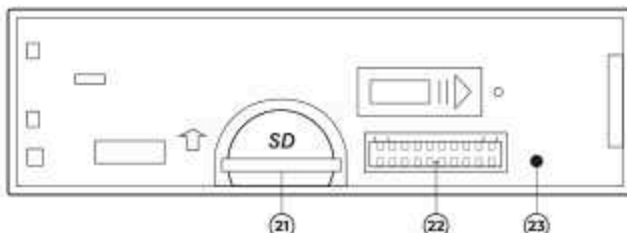
SK

PREDNÝ DETAIL



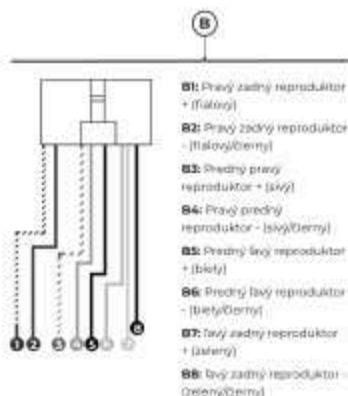
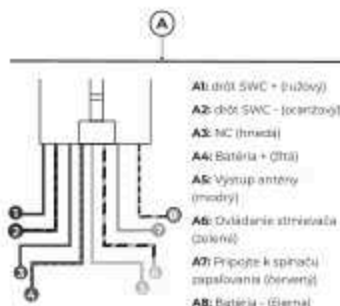
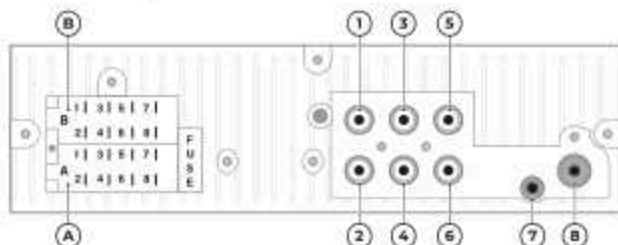
- | | |
|---|--|
| 1. TLAČIDLO EQ / HLASITOSŤ | 13. ČÍSLO 3 / TLAČIDLO OPAKOVANIA PREHRÁVANIA |
| 2. OVLÁDAC HLASITOSŤI / MENU | 14. ČÍSLO 2 / TLAČIDLO PREHRÁŤ |
| 3. TLAČIDLO MUTE | 15. TLAČIDLO ČÍSLO 1 / PAUZA |
| 4. TLAČIDLO PREPÍNANIA ZAPNUTIA/VYHADNUTIA ZDROJA | 16. TLAČIDLO PRE VYHLADÁVANIE DOPREDI / ĎALŠIA STOPA / DOPOVEDAŤ TELEFÓN |
| 5. TLAČIDLO HLASOVÉHO ASISTENTA | 17. SPÄTNÉ VYHLADÁVANIE STANICE / PREDCHÁDZAJÚCA STOPA / TLAČIDLO ZAVEŠENIA TELEFÓNU |
| 6. LCD | 18. TLAČIDLO PREPÍNAČ PÁSMO / AUTOMATICKÉ VYHLADÁVANIE A ZAMKNUTIE STANICE |
| 7. MIC | 19. TLAČIDLO HIGH |
| 8. USB ZÁSUVKA | 20. TLAČIDLO UVOĽNENIA PREDNEHO PANELA |
| 9. AUX-IN | |
| 10. TLAČIDLO ČÍSLO 6 / PRESKOČÍŤ 10 STOPY VPRÁD | |
| 11. TLAČIDLO ČÍSLO 5 / 10 STOPY SPÄŤ | |
| 12. ČÍSLO 4 / TLAČIDLO NÁHODNÉHO PREHRÁVANIA | |

ZADNÝ DETAIL



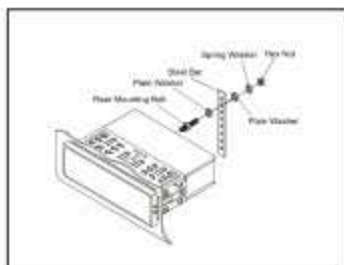
- | | | |
|-------------------------|--------------------------------|-----------------------|
| 21. ZÁSUVKA NA SD KARTU | 22. PRIPOJTE ZÁSTRČKU Z PANELU | 23. RESETOVACÍ SPÍNAČ |
|-------------------------|--------------------------------|-----------------------|

1. ĽAVÝ PREDNÝ RCA VÝSTUP (BIELY)
2. PRÁVY PREDNÝ RCA VÝSTUP (ČERVENÝ)
3. ĽAVÝ ZADNÝ RCA VÝSTUP (BIELY)
4. PRÁVY ZADNÝ RCA VÝSTUP (ČERVENÝ)
5. PODVÝSTUP 1 (ZELEŇ)
6. PODVÝSTUP 2 (ZELEŇ)
7. BT MIC
8. ROZHLASOVÁ ANTÉNA



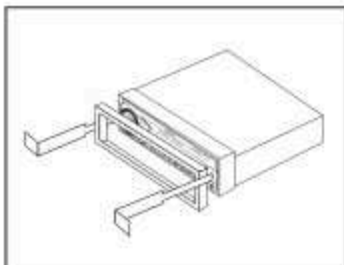


INŠTALÁCIA



INŠTALÁCIA ZARIADENIA

1. Umiestnite dielik na palubnú dosku a potom si buď uhrňte určité základnévisie komponenty.
2. Skombinujte montážnu podložku, obyčajnú podložku, oceľovú tyč, pružinovú podložku a šesťhrannú maticu. Potom skombinujte jednotku s prístrojovou doskou.



DEMONTUJTE HLAVNÚ ČASŤ

Vložte dva demontažné kľúče do ľavej a pravej strany medzery súčasne tak, aby demontažné kľúče zachytili hostiteľ, jemne vytiahnite, môžete vytvoriť hostiteľ z druku a potom odstráňte spojovacie vedenie a odpojte aménu zariadenia.

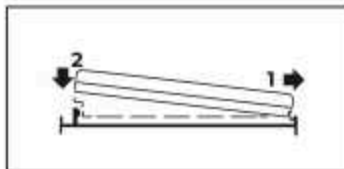


ODSTRÁNIŤ



ODSTRÁŤE PREDNÝ DIEL

Stlačte tlačidlo uvoľnenia predného panela.



VYMEŇTE PREDNÝ DIEL

Vložte prednú časť smerom k pravej dokovacej oblasti a potom stlačte ľavú stranu prednej časti.



ZAPNUTIE / VYPNUTIE - VÝBER ZDROJA



ZAPNÚŤ/VYPNÚŤ

Stlačením tlačidla „SOURCE“ zapnete zariadenie. Stlačením a podržaním tlačidla SOURCE zariadenie vypnete.

VÝBER ZDROJA

V zapnutom stave stlačením tlačidla „SOURCE“ vyberte režim: RADIO/USB/SD/BT/AUX. Automaticky prejde režim USB/SD, ak ste nedržali USB/SD.

◀→? OBSLUHA FUNKCIE AUDIO



1. OVLÁDANIE HLASISTOSTI

Otáčaním gombíka Hlasitosti upravíte hlasitosť.

2. NASTAVENIE ZVUKU

V zapnutom stave stlačením gombíka ponúkly zadajte: BASS, TRE, BAL, FAD, EQ, LOUD. Otáčaním tlačidla upravíte.

BASS: Otočte ovládač hlasitosti z "BASS-7" na "BASS-17", aby ste postupne utlmili alebo zvýšili nízku frekvenciu zvuku krok za krokom.

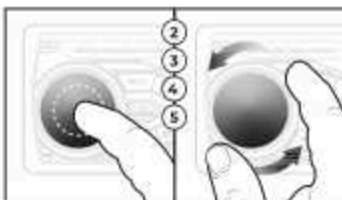
TRE: Otočte ovládač hlasitosti z "TRE-7" na "TRE-17", aby ste postupne utlmili alebo zvýšili vysokú frekvenciu zvuku krok za krokom.

BAL: Otočte ovládač hlasitosti z "BAL L7" na "BAL R7", aby ste krok za krokom upravili vyváženie stereo ľaveho a pravého kanála.

FAD: Otočte ovládač hlasitosti z "FAD L7" na "FAD R7", aby ste krok za krokom upravili vyváženie predných a zadných kanálov stereo.

EQ: Otáčaním ovládača hlasitosti vyberiete: EQ OFF, CLASS, ROCK, POP, JAZZ, USER. Poznámka: "BASS" a "TRE" majú funkcie založené len na "EQ OFF".

LOUD: Otáčaním ovládača hlasitosti vyberiete "LOUD".



ON", aby ste kompenzovali hlasitosť nízkych frekvencií pri nízkej hlasitosti.

3. UŽIVATEĽSKÁ KONFIGURÁCIA

V zapnutom stave stlačením gombíka VOL vstupíte do funkcie EQ, otáčaním gombíka vyberiete USER. Po zadaní UŽIVATEĽA stlačte gombík VOL na výber frekvencie ekvalizéra (31HZ, 62HZ, 125HZ, 250HZ, 500HZ, 1KZ, 2KZ, 4KZ, 8KZ, 16KHZ), otočte gombík VOL z "12" na "10" na postupné stlmenie alebo zosilnenie zvuku krok za krokom.

4. TYPY NA NASTAVENIE ZVUKU

EQ znamená EQ OFF, CLASS, ROCK, POP, JAZZ, USER. Iba v prípade "EQ OFF" má nastavenie zvuku možnosť BASS a TRE.

5. KONFIGURÁCIA VEDIAJŠIEHO VÝSTUPU

V zapnutom stave stlačením gombíka VOL zadajte: SWVOL, LPF. Otáčaním gombíka vyberiete: SWVOL. Otáčaním gombíka VOL od „0“ do „20“ upravíte výstupnú hlasnosť SUB. LPF: Otáčaním gombíka VOL vyberiete výstupnú frekvenciu SUB: "80HZ", "120HZ", "160HZ".

⌚→? PREVÁDZKA HODÍN

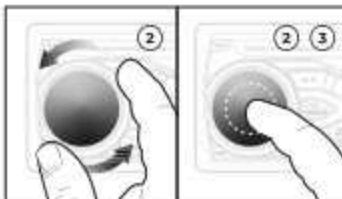


1. SKONTROLUJTE ČAS

V zapnutom stave stlačením tlačidla "CLOCK" skontrolujete čas.

2. NASTAVENIE ČASU

V zapnutom stave stlačením a podržaním tlačidla "CLOCK" vstupíte do nastavenia času, otáčaním ovládača VOL upravíte, stlačením tlačidla "CLOCK".

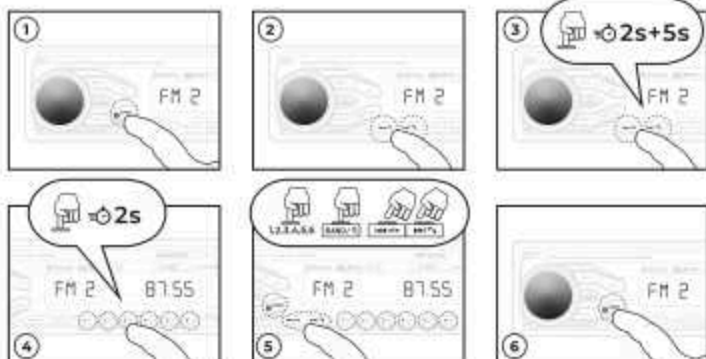


vyberiete hodín/uhminút, po nastavení stlačte a podržte tlačidlo "CLOCK" pre ukončenie, alebo sa automaticky ukončí po 5 sekundách bez operácie.

3. VOĽBA FORMÁTU ČASU

V zapnutom stave stlačením gombíka vstupíte do možnosti 12/24 CLOCK. Preskúšaná hodnota je 24H, otáčaním gombíka VOL vyberiete 12H.

SK



1. PÁSMO FM/AM

V pásmo FM dŕhne stlačiť tlačidlo **BAND/1** pre vstup do funkcie automatického vyhľadávania a ukladania staníc. Systém automaticky vyhľadá pásmo FM a uloží maximálne 18 staníc. V pásmo AM stlačíe a podržíte tlačidlo **BAND/1** pre vstup do funkcie automatického vyhľadávania a ukladania staníc. Systém automaticky vyhľadá pásmo AM a uloží maximálne 12 staníc.

2. POLOAUTOMATICKÉ VYHĽADÁVACIE STANICE

V režime rádia stlačíte tlačidlo **123456** alebo **7890** tlačidlo pre vstup do funkcie poloautomatického vyhľadávania. Systém vyhľadá stanicu smerom dozadu alebo dopredu od aktuálnej frekvencie pozície a keď stanicu nájde, zastaví sa a začne hrať.

3. MANUÁLNE VYHĽADÁVANIE STANICE

Stlačíte tlačidlo **123456** alebo **7890** na 2 sekundy pre vstup do manuálneho vyhľadávania staníc, po 2 sekundách tlačidlo uvoľníte, stlačíte **123456** alebo **7890** znova do 5 sekúnd, systém vyhľadá stanicu smerom dozadu alebo dopredu od aktuálnej pozície frekvencie a bude pokračovať. Príslušná frekvencia (podľa pásma DBLASTI EUR/USA FM/AM) pri každom krátkom stlačení tlačidla alebo stlačení a podržaní tlačidla **123456** alebo **7890** opätovným stlačením tlačidla do 5 sekúnd po začatí funkcie manuálneho vyhľadávania rádia sa systém prevráti dozadu alebo dopredu z aktuálnej pozície frekvencie a tlačidlo uvoľní, keď sa dosiahne požadovaná frekvencia.

4. MANUÁLNE UKLADANIE

Ak chcete v režime rádia uložiť stanicu manuálne, môžete najprv nájsť príslušnú stanicu pomocou "poloautomatického vyhľadávania staníc" alebo "manuálneho vyhľadávania staníc" a potom stlačiť a podržať ľubovoľné číselné tlačidlo "1, 2, 3, 4, 5, 6" na 2 sekundy, po 2 sekundách sa aktuálna rádiová

frekvencia uloží pod dŕhne stlačením číselné tlačidlo. Rádiová frekvencia pôvodného číselného tlačidla bude prepísaná aktuálnou rádiovou frekvenciou.

5. POČÚVATE RÁDIO

V režime rádia stlačíte ľubovoľné číselné tlačidlo "1, 2, 3, 4, 5, 6" na počúvanie uloženej stanice. Stlačením tlačidla "BAND" prepínate medzi "FM1, FM2, FM3, AM1, AM2". Stlačením tlačidla **123456** alebo **7890** tlačidlo na vyhľadávanie a počúvanie, ak v FM/AM nie je uložena žiadna stanica. Poznámka: Ak sa po inštalácii hostiteľa nevyhľadá prevádzka hostiteľskej stanice, nebude k dispozícii žiadna ročiaslová stanica a po zapnutí sa zobrazí iba predvolená frekvencia.

6. PREVÁDZKA FUNKCIÍ

6.1 - Počas prehrávania FM stlačíte tlačidlo "2" pre vstup do D/L (LOC). Predvolená hodnota je D/L (príjemník na diaľku) a LOC (príjemník z blízkeho dosahu) je možné zvoliť úpravou ovládača hlasitosti. Keď zvolíte D/L/LOC, operácia vyhľadávania staníc sa vykoná znova.

6.2 - Počas prehrávania FM stlačíte tlačidlo "2" pre vstup do STEREO/MONO. Predvolená hodnota je STEREO a ovládač hlasitosti je možné nastaviť tak, aby ste zvolili funkciu MONO (vyrušené mono), čo znamená, že stanica nepočúva žiadny stereo efekt, ale zvuk bude čistejší.

6.3 - V režime rádia stlačíte tlačidlo "2" pre vstup do AREA EUR/USA (európsky/americkej systém). Predvolený režim je režim EUR, čo znamená, že frekvencia FM sa pohybuje od 87,5 MHz do 108,0 MHz, skok v kroku je 0,05 MHz a frekvencia AM sa pohybuje od 522 kHz do 1620 kHz; 9 kHz skok skok. Nastavte ovládač hlasitosti tak, aby ste vybrali americký režim, ktorý indikuje frekvencný rozsah FM je 87,5 MHz až 107,9 MHz a krokom 0,2 MHz a frekvencný rozsah AM je od 530 kHz do 1710 kHz s krokom 10 kHz.



INFORMÁCIE O PREHRÁVANÍ FM



Počas prehrávania FM prvým stlačením tlačidla **"CLOCK"** zobrazíte čas, potom opätovným stlačením zobrazíte príslušné informácie o vysielaní programu. S opakovým stlačením tlačidla **"CLOCK"** zobrazíte čas a informácie.



PREVÁDZKA RÁDIOVÉHO DÁTOVÉHO SYSTÉMU (RDS)



informácií.

3. FUNKCIA VÝBERU HLASISTOTI TA

Stlačte a podržte tlačidlo **"2"** a stlačením zadajte **"TA/VOL 18"** upravte ovládač hlasitosti, aby ste nastavili hlasnosť dopravných správ. Poznámka: Zvuk prehrávania dopravných správ je nezávislý, nezávislý od hlasnosti hostiteľa. Nastavená hlasnosť reaguje len vtedy, keď je priamo a prehráva dopravná správa.

4. FUNKCIA REGIONÁLNEHO REŽIMU (REG)

Stlačte a podržte tlačidlo **"2"** a stlačením vstúpte do **"REG OFF"** a ovládačom VOL vyberte **"REG ON"**. Vyberte, ak chcete zapnúť alebo vypnúť funkciu výberu regiónu pre príjem rádia AF.

5. FUNKCIA ROZŠÍRENÝCH INÝCH SIETÍ (EON)

Stlačte a podržte tlačidlo **"2"** a stlačením zadajte **"EON OFF"** a nastavte gombík VOL, aby ste vybrali **"EON ON"**. Vyberte, či chcete zapnúť alebo vypnúť funkciu na vloženie ďalších informácií a dopravnej stanici, keď sa práve prehráva dopravná stanica.

6. FUNKCIA TYPU PROGRAMU (PTY)

Stlačte a podržte tlačidlo **"2"** a stlačením zadajte **"SEL PTY"** a nastavte gombík VOL na výber rôznych typov programov. Nakoniec stlačte tlačidlo **"2"**, aby ste vstúpili do stavu vyhľadávania rozhlasovej stanice. Po dokončení vyhľadávania prechádzajte príslušný typ rozhlasovej stanice.

1. FUNKCIA ALTERNATÍVNEJ FREKVencie (AF)

Pri prvom spustení hostiteľa hostiteľský systém používa predvolené nastavenie **"AF ON"**. Automatické vyhľadávanie očíka príjmu daného FM stanice a informácií AF. Ak chcete prijímať spoločnú FM staniciu, AF musí byť vypnutá.

Vypnutie metódy AF: Stlačením a podržaním tlačidla **"2"** zadajte **"AF ON"** a ovládačom VOL vyberte **"AF OFF"**. Vyberte, ak chcete zapnúť alebo vypnúť automatické sledovanie frekvencie AF. Ovládač VOL vyberte možnosť **"AF OFF"**. Vyberte, ak chcete zapnúť alebo vypnúť automatické sledovanie frekvencie AF.

2. FUNKCIA DOPRAVNÉHO HLÁSENIA (TA)

Stlačte a podržte tlačidlo **"2"** a stlačením vstúpte do **"AF OFF"** a ovládačom VOL vyberte **"AF ON"**. Výberom zapnete alebo vypnete prijímanie dopravných



OPERÁCIA PREHRÁVANIA POMOCNÉHO ZDROJA ZVUKU

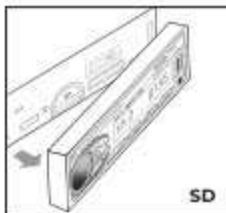
V zapnutom stave napríklad pripojte jeden koniec audio prenosovej linky k zariadeniu na prehrávanie zvuku (ako sú mobilné telefóny, iPod, MP3 prehrávač), vložte druhý koniec do konektora s ikonou **"AUX"** na hostiteľskom paneli a potom stlačte tlačidlo **"SOURCE"** tlačidlo pre prepnutie do režimu prehrávania **AUX**, aby sa zvuk pomocného zariadenia mohol prehrávať cez hostiteľa.

Poznámka: Výstupná hlasnosť pomocného zariadenia by sa mala správne zvýšiť, aby sa predišlo tŕpnutiu normálnej hlasnosti výstupu hostiteľa.

SK



PREVÁDZKA PREHRÁVANIA USB/SD



1. PRIPOJTE PREHRÁVACIE ZARIADENIE

V zapnutom stave vložte USB flash disk, ktorý stiahol príslušný formát hudby (do portu „USB“ na paneli, alebo vložte kartu SD, ktorá stiahla príslušný formát hudby do portu „SD“ ziskladne.

2. PREHRAŤ HUDBU

V zapnutom stave, keď je vložená USB flash disk alebo SD karta, stlačte tlačidlo „A“ (vypínač), aby ste prešli do režimu USB alebo SD. Systém automaticky prejde do stavu prehrávania hudby a na obrazovke sa zobrazí priebeh času a informácie ID3 prehrávanej skladby.

3. OVLÁDANIE FUNKCIE PREHRÁVANIA

3.1 VÝBEROVÁ HRA

Počas prehrávania hudby stlačte alebo tlačidlo pre výber predchádzajúcej alebo nasledujúcej skladby na prehrávanie.

3.2 ZRYCHLENÉ PREHRÁVANIE VPRED A SRAŤ

Počas prehrávania hudby stlačte a podržte alebo tlačidlo na rýchle prehrávanie dopredu alebo dozadu. Keď prestanete stlačiť, bude sa hrať normálne od aktuálnej pozície.

3.3 PAUZA

Počas prehrávania hudby stlačte tlačidlo pozastavíte, opätovným stlačením pokračovanie zrušíte.

3.4 PREHRÁVANIE PREHRÁVANIE

Počas prehrávania hudby stlačte pre prehrávanie pomocou prehľadávania, po prehraní každej skladby po dobu 10 sekúnd sa automaticky prepne na nasledujúcu skladbu. Opätovným stlačením tohto tlačidla obnovíte sekvenčné prehrávanie.

3.5 OPAKOVANÉ HRANIE

Počas prehrávania hudby prvým stlačením zopakujete single, druhým stlačením zopakujete prednôk a stlačte tretíkrát na znulenie opakovaného prehrávania.

3.6 NÁHODNÉ HRANIE

Počas prehrávania hudby stlačte po náhodné prehrávanie, opätovným stlačením obnovíte sekvenčné prehrávanie.

3.7 +/-10 PREHRÁVANIE

Počas prehrávania hudby stlačením tlačidla preskočíte o 10 skladieb dozadu, stlačením tlačidla preskočíte o 10 skladieb dopredu.

3.8 PREHRÁVANIE VÝBERU ZLOŽKY

Počas prehrávania hudby stlačte a podržte tlačidlo na výber priečinka dozadu, stlačte a podržte tlačidlo na výber priečinka dopredu.

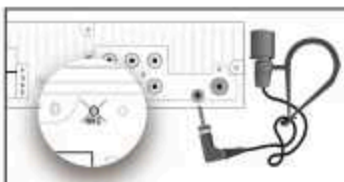
3.9 RÝCHLY VÝBER HUDBY

Počas prehrávania hudby stlačte a podržte tlačidlo pre vstup do funkcie rýchleho výberu, nastavte ovládač hlasitosti tak, aby ste vybrali v rámci celkového počtu skladieb, stlačte tlačidlo na paneli pre priradenie skladieb a ich prehrávanie.





OBSLUHA TELEFÓNU A HUDBY BLUETOOTH



- 1. Spojte telefón s hostiteľom.** Najprv priblížte mobilný telefón k hostiteľovi, zapnite funkciu Bluetooth mobilného telefónu a potom vyhľadajte názov Bluetooth hostiteľského pripojenia „AIWA IC-300“ cez mobilný telefón. Keď začne pípnutie alebo sa na displeji zobrazí ikona „BT“, spojenie Bluetooth medzi hostiteľom a mobilným telefónom je úspešné.
- 2. Telefonický hovor cez Bluetooth.** Po dokončení prípravy Bluetooth prepnite SOURCE tlačidlo do režimu BT. V tomto prípade môžete podržať a stlačiť tlačidlo na paneli pre opätovné vytvorenie posledného telefonického čísla alebo vytvorenie čísla mobilného telefónu, aby ste uskutočnili hovor.
- 3. Prijat hovor cez Bluetooth.** Po dokončení pripojenia Bluetooth môžete prichádzajúci hovor prijať stlačením tlačidla na paneli . Stlačte a podržte tlačidlo na prepínanie hlasu medzi telefónom a hostiteľom. Po skončení hovoru môžete hovor ukončiť stlačením tlačidla na paneli .
- 4. Na použitie hlava externého mikrofónu.** Po prv. hlava externého mikrofónu je upravená v bezpečnej polohe, nie príliš ďaleko od používateľa, inak to ovplyvní prijímací efekt. Potom zapojte hlavu externého mikrofónu do pozície „BT MIC“ na konci. Po úspešnom pripojení hlavy externého mikrofónu sa hlava prijímacieho mikrofónu skloní vzhľadom na MIC na prednom paneli na externý MIC.
- 5. Prevádzka Bluetooth MUSIC.** Po dokončení pripojenia Bluetooth stlačte tlačidlo SOURCE prepnúť do režimu BT. Dvorné hudobný prehrávač mobilného telefónu a kliknite na tlačidlo Prehrať. V tomto okamihu stlačte tlačidlo na paneli pre prehrávanie hudby v mobilnom telefóne stlačte toto tlačidlo znova pre pozastavenie. Stlačte tlačidlo na paneli vyberte hudbu dopredu a stlačte tlačidlo na paneli pre výber hudby dozadu.



PREVÁDZKA RGB

V zapnutom stave stlačením tlačidla na paneli vstupíte do funkcie sedemfarebného podsvietenia tlačidla AUTO (automatická konverzia). Nastavte ovládac hlasitosti na osm možností: AUTO, MODRÁ, ČERVENÁ, AURŮVÁ, ZELENÁ, FIALOVÁ, ŽLTÁ a BIELA.

**SK**



OBSLUHA OVLÁDAČA NA VOLANTE (SWC)

1. Pripojte vodič „**A2SWC wire + (ružový)**“ hostiteľa ku kladnému pólu vodiča ovládania volantu auta a záporný pól vodiča ovládača volantu je pripojený ku kablu „**A2SWC- (Oranžový)**“.

2. V zapnutom stave stlačením tlačidla „2“ vstupíte do možnosti „**SWC**“ (nastavenie párovania ovládania na volante). Ak znova stlačíte a podržíte tlačidlo „2“, priradienie „**SWC**“ bude blikať, čo znamená, že bol zadán stav párovania tlačidiel.

3. Po výbere funkcie stlačte tlačidlo „2“ a zobrazí sa anglická vlna „**PLEASE PRESS A BUTTON AT VOLANT FOR 2 SEKUNDY**“. V tomto okamihu stlačte a podržte príslušné tlačidlo na volante dlhšie ako 2 sekundy. Kým sa nezobrazí „**SET SUCCEEDED**“, párovanie je úspešné. Potom sa systém vráti do svetlicovej polohy „**SWC**“ a upraví gombík hlasitosti na zadnom diaľkovom párovaní kláves (4-krát sa zobrazí vlna na párovanie v angličtine). Ak počas tejto doby príslušné tlačidlo na volante nestlačíte dlhšie ako 2 s, vráti sa do blízkejšieho stavu „**SWC**“. V tomto čase sa gombík VOL, by sa malo znova upraviť, aby ste vybrali príslušnú funkciu.

tlačidlo.)

4. Ak stlačíte príslušné tlačidlo na ovládači namiesto toho, aby ste ho podržali dlhšie ako 2 sekundy, zobrazí sa „**SET FAILED**“, čo znamená, že párovanie zlyhalo. Vráti sa blízko štav SWC.

5. Počas nastavovania párovania ovládania na volante „**SWC**“ vyberte „**SWC RESET**“ a stlačte gombík VOL pre párovanie a resetovanie. Oprava po resetovaní. (Poznámka: Platí len pre niektoré modely aut.)



OVLÁDANIE HLASOVÉHO ASISTENTA

V zapnutom stave najprv zaparkujte telefón Bluetooth s hmatateľom. Potom stlačte  tlačidlo na paneli na aktiváciu funkcie VOICE asistenta telefónu, a keď sa zobrazí „**VOICE**“, môžete zadávať príkazy na ovládanie mikrofónu Bluetooth s anglickou hoväbnou

obrazovkou „**MIC**“ na paneli. Ak potrebujete internetovú službu, zapnite na svojom telefóne funkciu sieťového dátového pripojenia. Poznámka: Na vykonanie tejto operácie musí mať telefón funkciu „**hlasového asistenta**“.



PREVÁDZKA STMIEVAČA

Pripojte „**A6**“ Ovládanie stmievača (zelený kábel) hostiteľa ku kladnej svorky kábľa ovládania svetiel auta. Keď je svetlo v aute vypnuté, jas displeja a tlačidla je normálny. Keď je zapnuté svetlo auta, jas hlavného displeja a podsvietenia klúčov sa automaticky zniží.

KAZALO

VSEBINO

PREVIDNOST	124
KAJ JE V ŠKATLI?	125
CELOTEN POGLED (PODROBNOST SPREDAJ, PODROBNOST ZADAJ, PODROBNOST ZADAJ)	125
NAMESTITEV	128
ODSTRANI	128
VKLOP / IZKLOP - IZBIRA VIRA	128
DELOVANJE FUNKCIJE AUDIO	129
DELOVANJE URE	129
RADIO PREDVAJANJE	130
INFORMACIJE O PREDVAJANJU FM	131
DELOVANJE RDS	131
OPERACIJA PREDVAJANJA POMOŽNEGA ZVOČNEGA VIRA	131
PREDVAJANJE USB/SD	132
BLUETOOTH TELEFON IN GLASBA	133
RGB DELOVANJE	133
DELOVANJE UPRAVLJANJA VOLANA (SWC)	134
DELOVANJE GLASOVNEGA POMOČNIKA	134
DELOVANJE ZATEMNITVE	134
SPECIFIKACIJA	171

**Previdnostni ukrepi**

- Ko je treba zamenjati zakirčno cev, je treba uporabiti zaščitno cev z enakimi specifikacijami in naključna zamenjava ni dovoljena.
- Žice morajo biti pravilno povezane v skladu s shemo odloženja, da se zagotovi normalno delovanje stroja.

Varnostna navodila

- Pred uporabo avtomobilskega avdio sistema natančno preberite te varnostne ukrepe in jih shranite za prihodnjo uporabo. Če boste ta avtomobilski avdio sistem dali komu drugemu, mu dajte tudi ta varnostna navodila.
- Ta avtomobilski avdio sistem uporabljajte, kot je opisano v teh navodilih za uporabo. Proizvajalec ne prevzema odgovornosti v primeru nepravilne uporabe enote ali neupoštevanja navodil v tem priročniku.
- V primeru neupoštevanja varnostnih navodil in navodil za uporabo lahko obstaja nevarnost električnega udara, požara in/ali telesnih poškodb.
- Ta avtomobilski avdio sistem je namenjen samo osebni uporabi. Ne uporabljajte ga v komercialne namene.
- Ne uporabljajte dodatkov, ki jih proizvajalec ne priporoča, saj lahko poškodujejo enoto in/ali povzročijo telesne poškodbe.
- **NEVARNOST ZADUŠITVE!** Embalažni material hraniče izven doseg otrok. To enoto lahko uporabljajo otroci, stari 8 let ali več, ali osebe z zmanjšanimi fizičnimi, senzoričnimi ali duševnimi sposobnostmi ali brez izkušenj ali znanja, pod pogojem, da so ustrezno nadzorovani ali da jim je bila razložena vama uporaba avtomobilskega avdio sistema, in so razumeli tveganja. Otoci se ne smejo igrati z avtomobilskim avdio sistemom. Enote ne smejo čistiti ali vzdrževati otroci brez nadzora.
- Enote ne uporabljajte v potencialno eksplozivnem okolju ali v prisotnosti vnetljivih tekočin, plinov ali prahu.
- Naprave ne uporabljajte v bližini odprtega ognja ali iskri.
- Med uporabo enote odstranite vse vrste vlage.
- Enoto naj ne bo suha. Ne petljajte ga v vodo ali druge tekočine.
- Enote ne izpostavljajte kapljanju ali brizganju vode.
- Enote ne uporabljajte na mestih, ki so izpostavljeni vlagi ali slabemu vremenu, ali na vlažnih lokacijah.
- Na enoto ne smete postavljati predmetov, napolnjenih s tekočino, kot so vase:
- Enote ne prekrivajte s časopisi, krpani, zavesami ali drugimi podobnimi predmeti.
- Enote ne izpostavljajte neposredno sončni svetlobi

ali vročini.

- Če sta avtomobilski avdio sistem ali napeljava poškodovana, je ne uporabljajte, dokler je ne vrnete proizvajalcu ali oddelku za popravilne storitve v popravilo ali zamenjavo.
- Ne spreminjajte napeljave sami in pazite, da ne povzročite nobene škode. Če se napeljava ne ujema s povezavami v vašem vozilu, naj vse spremembe opravi usposobljen tehnik.
- Pred priključitvijo enote preverite, da enota in njeni sestavni deli niso poškodovani. Če upazite kakršno koli poškodbo, enote ne uporabljajte, ga vrnite prodajalcu v pregled in popravilo.
- Napetost, navedena na plošči s specifikacijami enote, ustreza vašemu vozilu.
- Ne razstavljajte enote sami. Razstaviti, popraviti ali pregledati ga sme le ustrezna usposobljena oseba.
- Avtomobilski avdio sistem smete uporabljati samo v vozilih z 12 V DC napajanjem. Ne priključujte enote na druge sisteme (npr. 6 V DC ali 24 V DC).
- Lokalni zakoni lahko omejujejo uporabo te enote med vožnjo in lahko sankcionirajo vsako zlorabo. Pri uporabi te enote vedno upoštevajte veljavne zakone in cestnoprometni predpis.
- Bodite previdni, če to enoto uporabljate med vožnjo. Ne dovolite, da bi vas ta enota zmotila ali motila med vožnjo. Pomanjkanje koncentracije lahko povzroči nesrečo. Ne pozabite, da imate nadzor in odgovornost za vožnjo, ki ga vozite.
- Naprave ne uporabljajte v nevarnih voznih razmerah (slabo vreme, nevarne ceste, gost ali težaven promet itd.).
- Ohranjanje gladnosti na primerni ravni. Prekomerna gladnost vam lahko prepreči, da bi slišali hrup iz okolice, kar lahko povzroči nevarnost nesreč.
- Dolgotrajna izpostavljenost visoki glasnosti (stati s slušalkami) lahko poškoduje vaš sluh. Izogibajte se preveliki nastavitvi glasnosti ali predolgi uporabi enote.

Vzdrževanje

- Čiščenje enote: Umazano na plošč obrišite s suho silikonsko ali mehko krpo. Neupoštevanje tega previdnostnega ukrepa lahko poškoduje monitor ali enoto.
- Čiščenje konektorja: Obrišite umazanijo s konektorja enote in sprednje plošče. Uporabite vatirano palčko ali krpo.



KAJ JE V ŠKATLI?

1 Auto avdio



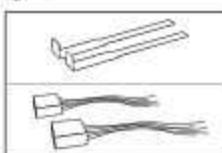
2 Auto avdio torbica



3 Zunanji mikrofoni



4 Ključ in kabel ISO



5 Priročnik z navodili



6 Garancijski list in izjava o skladnosti



7 Pripor in vijaki



A



B



C



D



E

A: Zadnji pritrdilni vijak x1

B: ventilna podložka x1

C: navadna podložka x2

D: distributna matrica x1

E: Jeklena palčka x1



SPLOŠNI POGLED

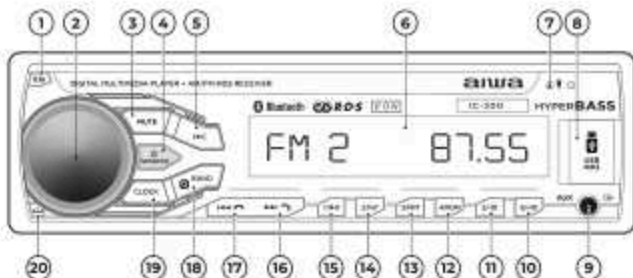
- FM/AM
- LCD zaslon
- 30 prednastavljenih poslij
- Digitalni elektronski nosilec
- EQ
- Linijski izhod RCA

- Podpora format MP3/WMA
- AUX-IN
- Podpora vtičnica USB/SD
- Bluetooth
- Podpora RDS
- RGB luči gumb

- Izhod naklonica
- Podpora za nastavitve globokotona
- SWC
- Podpora glasovne pomoči

SL

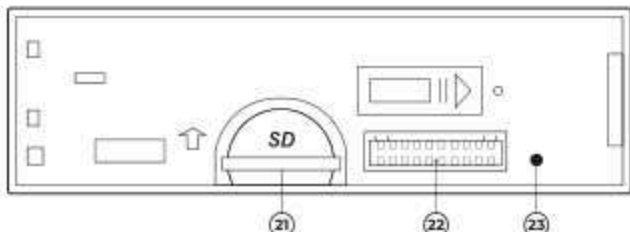
SPREDNJI DETAJL



1. GUMB EQ / LOUDNESS
2. GUMB ZA GLASNOST / MENI
3. GUMB ZA IZKLOP TPA
4. GUMB ZA VKLOP/IZKLOP VR
5. GUMB ZA GLASOVNI POMOČNIK
6. LCD
7. MIC
8. USB VTIČNICA
9. AUX-IN
10. GUMB ŠTEVILKA 6 / PRESKOK TO SPEDI NAPREJ
11. ŠTEVILKA 5 / TO GUMB ZA POMIK NAZAJ
12. ŠTEVILKA 4 / GUMB ZA NAKLJUČNO

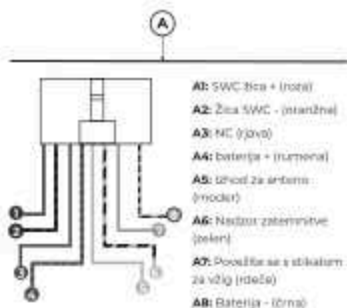
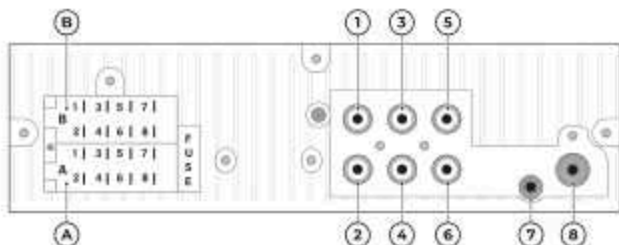
- PREDVAJANJE
13. GUMB ŠTEVILKA 3 / PONOVI TEV PREDVAJANJA
 14. ŠTEVILKA 2 / GUMB ZA PREDVAJANJE
 15. ŠTEVILKA 1 / GUMB ZA PREMOR
 16. NAPREJ ISKANJE POSTAJ / NASLEDNJA SKLADBA / GUMB ZA TELEFONSKI KUC
 17. GUMB ZA ISKANJE POSTAJ NAZAJ / PREČNJA SKLAD / ODKLENI TELEFONSKI ILLIC
 18. STIKALO PASOV / GUMB ZA SAMODEJNO ISKANJE IN ZAKLEPANJE POSTAJ
 19. GUMB ZA URO
 20. GUMB ZA SPROSTITVEV SPREDNJE PLOŠČE

ZADNJI DETAJL

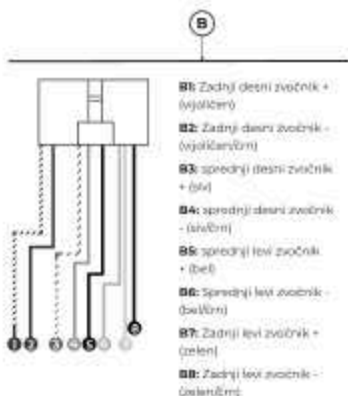


21. VTIČNICA ZA KARTICO SD
22. PRIKLUČITE VTIČEK IZ PLOŠČE
23. STIKALO ZA PONAŠTAVITEV

1. SPREDNJI LEVI RCA (ZHOD) (BEL)
2. SPREDNJI DESNI RCA (ZHOD) (RDEČ)
3. ZADNJI LEVI RCA (ZHOD) (BEL)
4. ZADNJI DESNI RCA (ZHOD) (RDEČ)
5. PODIZHOD 1 (ZELEN)
6. PODIZHOD 2 (ZELEN)
7. BT MIC
8. RADIOŠKA ANTENA



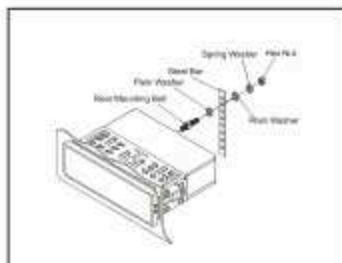
- A1:** SWC linca + (rotir)
- A2:** Žica SWC - (stanžna)
- A3:** NC (povš)
- A4:** baterija + (napajanje)
- A5:** izhod za anteno - (moder)
- A6:** Nadzor završitve (zelen)
- A7:** Podizhoda se s stikalom za vžig (rdeča)
- A8:** Baterija - (črna)



- B1:** Zadnji desni zvočnik + (vjočeno)
- B2:** Zadnji desni zvočnik - (vjočeno)
- B3:** sprednji desni zvočnik + (bel)
- B4:** sprednji desni zvočnik - (bel)
- B5:** sprednji levi zvočnik + (bel)
- B6:** sprednji levi zvočnik - (bel)
- B7:** Zadnji levi zvočnik + (zelen)
- B8:** Zadnji levi zvočnik - (zelen)

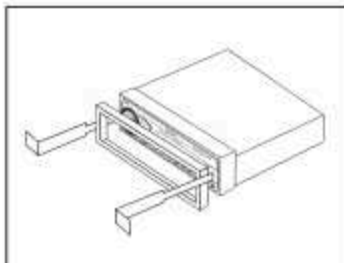


NAMESTITEV



NAMESTITEV NAPRAVE

1. Postavite držalo na armaturno ploščo in nato na isto upognite določene zaskočne dele.
2. Združite pritrdilna ploščica, navadno podložko, jekleno palico, vmetno podložko in lestrastno matico. Nato združite enobo in armaturno ploščo.



BAZUSTAVITE GLAVNI DEL

V levo in desno stran režo hkrati vstavite dva ključa za razstavljanje, tako da ključa za razstavljanje zataknete gostotnja, nato izlecite, gostotnja lahko naredite iz nosilca, nato pa odstranite povezovalni vod in odklopite anteno, čep.

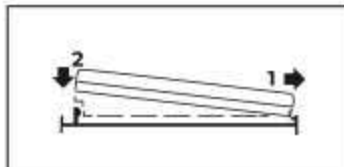


ODSTRANI



ODSTRANITE SPREDNJI DEL

Pritisnite gumb za sprostitve sprednje plošče



ZAMENJAJTE SPREDNJI DEL

Vstavite sprednji del proti desnemu priključnemu območju in nato pritisnite levo stran sprednjega dela



VKLOP / IZKLOP - IZBIRA VIRA



VKLOP/IZKLOP

Pritisnite tipko SOURCE gumb za vklop naprave.
Pritisnite in držite SOURCE gumb za izklop naprave.

IZBIRA VIR

Ko je vklopljen, pritisnite SOURCE gumb za izbiro načina: RADIO/USB/FM/ST/AUX. Samodejno bo prešel na način USB/FM, če niste vstavili USB/FM.



DELOVANJE FUNKCIJE AUDIO



1. NADZOR GLASNOSTI

Za nastavitve glasnosti zavrtite gumb za glasnost.

2. NASTAVITEV ZVOKA

Ko je vklopljen, pritisnite menijski gumb za vnos: BASS, TRE, BAL, FAD, EQ, LOUD. Za nastavitve zavrtite gumb BASS. Obrnite gumb za glasnost iz "BASS-7" v "BASS +7", da postopno zmanjšate ali povečate nizko frekvenco zvoka korak za korakom.

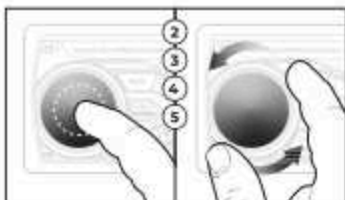
TRE: Obrnite gumb za glasnost iz "TRE-7" v "TRE +7", da korak za korakom postopno zmanjšate ali povečate visoko frekvenco zvoka.

BAL: Obrnite gumb za glasnost iz "BAL L7" v "BAL R7", da korak za korakom prilagodite ravnotežje levega in desnega sterea.

FAD: Obrnite gumb za glasnost iz "FAD L7" v "FAD R7", da korak za korakom prilagodite ravnotežje sprednjih in zadnjih kanalov sterea.

EQ: Zavrtite gumb za glasnost, da izberete: EQ OFF, CLASS, ROCK, POP, JAZZ, USER. Opomba: »BASS« in »TRE« imata funkcije, ki temeljijo samo na »EQ OFF«.

GLASNO: Obrnite gumb za glasnost, da izberete "LOUD ON", da kompenzirata glasnost nizkih frekvenc.



pri nizki glasnosti.

3. KONFIGURACIJA UPORABNIKA

V stanju vklopa pritisnite gumb VOL, da vstopite v funkcijo EQ, zavrtite gumb, da izberete USER. Ko vnesete USER, pritisnite gumb VOL, da izberete frekvenco iznačevalnika (30Hz, 62Hz, 125Hz, 250Hz, 500Hz, 1KHz, 2KHz, 4KHz, 8KHz, 16KHz), obrnite gumb VOL od "-12" do "+12" za postopno zbiranje ali krepitev zvoka korak za korakom.

4. NASVETI ZA NASTAVITEV ZVOKA

EQ pomeni: EQ OFF, CLASS, ROCK, POP, JAZZ, USER. Sami v primeru "EQ OFF" ima nastavitve zvoka možnost BASS in TRE.

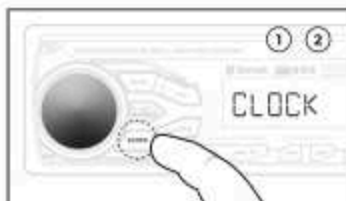
5. KONFIGURACIJA PODIZHODA

Ko je vklopljeno, pritisnite gumb VOL, da vnesete: SWVOL, LPF. Obrnite gumb za izbiro SWVOL. Zavrtite gumb VOL od "0" do "20", da prilagodite glasnost izhoda SUB.

LPF: Zavrtite gumb VOL, da izberete SUB izhodno frekvenco: "30Hz", "120Hz", "160Hz".



DELOVANJE URE

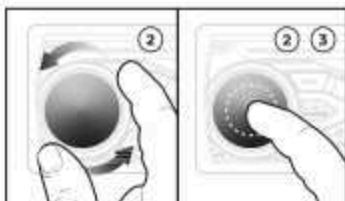


1. PREVERITE ČAS

Ko je vklopljen, pritisnite gumb "CLOCK", da preverite čas.

2. ČAS NASTAVITVE

Ko je vklopljen, pritisnite in držite gumb "CLOCK", da vstopite v nastavitve časa, zavrtite gumb VOL, da nastavite, pritisnite gumb "CLOCK", da izberete uro.

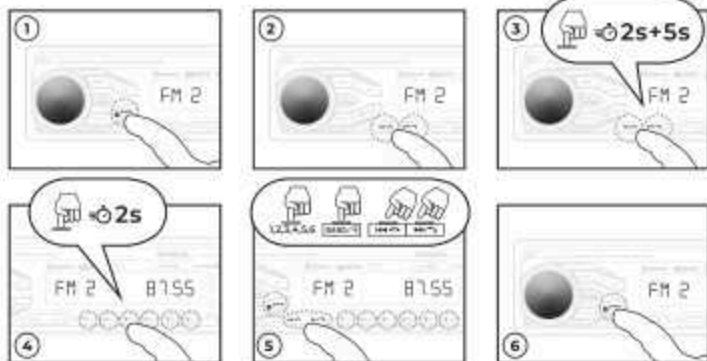


minuto, po nastavitvi pritisnite in držite gumb "CLOCK", da izhodi ali pa se samodejno izklopi po 5 sekundah brez delovanja.

3. IZBIRA FORMATA ČASA

Ko je vklopljeno, pritisnite gumb za vstop v možnost 12/24 CLOCK. Privzeta vrednost je 24H, zavrtite gumb VOL, da izberete 12H.

SL

**1. PAS FM/AM**

V pasu FM dolgo pritisnete **BAND/Q** tipko za vstop v funkcijo samodejnega iskanja in shranjevanja postaj. Sistem bo samodejno poiskal FM pas in shranil največ 10 postaj. V pasu AM pritisnite in držite **BAND/Q** tipko za vstop v funkcijo samodejnega iskanja in shranjevanja postaj. Sistem bo samodejno poiskal pas AM in shranil največ 10 postaj.

2. POLAVTOMATSKO ISKALNE POSTAJE

V radijskem načinu pritisnite **MEMO** oz **PRESET** tipko za vstop v funkcijo polavtomatskega iskanja. Sistem bo poiskal postajo nazaj ali naprej od trenutnega frekvenčnega položaja in ko najde postajo, se bo sistem ustavil in predvajal.

3. ROČNA ISKALNA POSTAJA

Pritisnite **MEMO** oz **PRESET** tipko za 2 sekundi za vstop v ročno iskanje postaje, po 2 sekundah spustite gumb, pritisnite **MEMO** oz **PRESET** znova pritisnite v 5 sekundah, bo sistem poiskal postajo nazaj ali naprej od trenutnega položaja frekvence in se pomaknil naprej. Ustrezna frekvenca (glede na **AREA** pas **EUR/ZDA FM/AM**) z vsakim kratkim pritiskom tipke; ali pritisnite in držite **MEMO** oz **PRESET** pomorno tipko v 5 sekundah po vstopu v funkcijo ročnega iskanja radija, bo sistem prevrtil nazaj ali naprej s trenutnega položaja frekvence in sprostil gumb, ko bo dosežena želena frekvenca.

4. ROČNO SHRANJEVANJE

V radijskem načinu, če želite postajo shraniti ročno, lahko naprej počitate ustrezno postajo "polavtomatskem iskanjem postaj" ali "ročnim iskanjem postaj", nato pa pritisnete in držite poljuben številski gumb **1, 2, 3, 4, 5, 6** za 2 sekundi, po 2 sekundah se trenutna radijska frekvenca shrani v dolgo pritisnjeno številsko tipko. Radijska frekvenca prvo številsko

tipko bo prepsana s trenutno radijsko frekvenco.

5. POSLUŠAJTE RADIO

V radijskem načinu pritisnite poljuben številski gumb **1, 2, 3, 4, 5, 6**, da poslušate shranjeno postajo. Pritisnite tipko **BAND** za preklon med **FM1, FM2, FM3, AM1, AM2**. Pritisnite **MEMO** oz **PRESET** tipko za iskanje in poslušanje, če v **FM/AM** ni shranjene postaje. Opomba: Če po namestitvi gostitelja ne bčete operacije gostiteljske postaje, ne bo nobene radijske postaje in po vklopu bo prikazana samo prizeta frekvenca.

6. DELOVANJE FUNKCIJE

6.1 - Med predvajanjem FM pritisnite gumb **2** za vstop v **DX/LOC**. Prizeta nastavitve je **DX** (sprejem na daljavo), **LOC** (sprejem na bližnjem območju) pa lahko umerite s prilagoditveno gumbo za glasnost. Ko je izbran **DX/LOC**, se zvoza izvede iskanje postaje.

6.2 - Med predvajanjem FM pritisnite gumb **2** za vstop v **STEREO/MONO**. Prizeta vrednost je **STEREO**, gumb za glasnost pa lahko nastavite tako, da izberete funkcijo **MONO** (prilisi mono), kar pomeni, da postaja ne stili nobenega stereo učinka, zvok pa postane jasnejši.

6.3 - V radijskem načinu pritisnite gumb **2**, da vstopite v **OBMOČJE EUR/ZDA** (evropski/ameriški sistem). Prizeti način je način **EUR**, ki označuje, da je frekvenca FM v razponu od 87,5 MHz do 108,0 MHz, preklopi koraka je 0,05 MHz, frekvenca AM pa v razponu od 522 KHz do 1620 KHz. Korakni skop 9 KHz. Prilagodite gumb za glasnost, da izberete način **ZDA**, kar pomeni, da je frekvenčno območje FM od 87,5 MHz do 107,9 MHz s korakom 0,2 MHz, frekvenčno območje AM pa je od 530 KHz do 1710 KHz s korakom 10 KHz.



INFORMACIJE O PREDVAJANJU FM



Med predvajanjem FM pritisnite **"CLOCK"**, da si ogledate čas, nato znova pritisnite, da si ogledate ustrezne informacije o oddajnem programu, in večkrat pritisnite **"CLOCK"**, da si ogledate čas in informacije.



DELOVANJE RADIJSKEGA PODATKOVNEGA SISTEMA (RDS)



1. FUNKCIJA ALTERNATIVNE FREKVENCE (AF)

Ko se gostitelj prvič zažene, gostiteljski sistem uporabi privzeto "AF ON". Samodejno iskanje lahko sprejme samo FM postaja z informacijami AF. Če želite sprejemati skupno FM postajo, mora biti AF izklopljen.

Izklop metode AF: pritisnite in držite gumb **"2"**, da vnesete "AF OFF", in nastavite gumb VOL, da izberete "AF OFF". Izberite, če želite vklopiti ali izklopiti samodejno sledenje frekvenci AF. Z gumbom VOL izberite "AF OFF". Izberite za vklop ali izklop samodejnega sledenja frekvenci AF.

2. FUNKCIJA PROMETNIH OBVESTIL (TA)

Pritisnite in držite gumb **"2"** in pritisnite za vstop v "AF OFF" in prilagodite gumb VOL, da izberete "AF ON". Izberite, če želite vklopiti ali izklopiti prejemanje prometnih informacij.

3. FUNKCIJA IZBIRE GLASNOSTI TA

Pritisnite in držite gumb **"2"** in pritisnite za vstop v "TA VOL 18". Prilagodite gumb za glasnost, da nastavite glasnost prometnih sporočil. Opomba: Zvok predvajanja prometnih sporočil je neodvisen od glasnosti gostitelja. Nastavljena glasnost se odzove le ob prejemu in predvajanju prometnega sporočila.

4. FUNKCIJA REGIONALNEGA NAČINA (REG)

Pritisnite in držite gumb **"2"** in pritisnite za vstop v "REG OFF" in prilagodite gumb VOL, da izberete "REG ON". Izberite, če želite vklopiti ali izklopiti funkcijo izbire regije za radijski sprejem AF.

5. IZBOLJŠANA FUNKCIJA DRUGIH OMREŽIJ (EON)

Pritisnite in držite gumb **"2"** in pritisnite za vstop v "EON OFF" in prilagodite gumb VOL, da izberete "EON ON". Izberite, ali želite vklopiti ali izklopiti funkcijo za vstavljanje drugih informacij o prometnih postajah, ko se prometna postaja trenutno predvaja.

6. FUNKCIJA VRSTE PROGRAMA (PTY)

Pritisnite in držite gumb **"2"** in pritisnite za vstop v "SEL PTY" in prilagodite gumb VOL za izbiro različnih vrst programov. Nazadnje pritisnite gumb **"2"**, da vstopite v stanje iskanja radijske postaje. Ko je iskanje končano, predvaja ustrezno vrsto radijske postaje.



OPERACIJA PREDVAJANJA POMOŽNEGA ZVOČNEGA VIRA

Ko je vklopljen, najprej povežite en konec zvočne prenosne linije z napravo za predvajanje zvoka (kot so mobilni telefoni, iPod, predvajalniki MP3), drugi konec vstavite v vbočnico z ikono AUX na plošči gostitelja in nato pritisnite **SOURCE** gumb za preklop v način predvajanja AUX, tako da se lahko zvok pomožne naprave predvaja prek gostitelja.

Opomba: Izhodno glasnost pomožne naprave je treba pravilno povečati, da ne bi vplival na običajno glasnost gostitelja.



USB/SD PREDVAJANJE



1. POVEŽITE NAPRAVO ZA PREDVAJANJE

Ko je vklopljen, vstavite bliskovni pogon USB, s katerega je prenesena ustrezna oblika glasbe, v vrata »USB« na plošči ali vstavite kartico SD, s katere je prenesena ustrezna oblika glasbe, v vrata »SD« osnovne enote.

2. PREDVAJAJ GLASBO

V stanju vklopa, ko je vstavljen bliskovni pogon USB ali kartica SD, pritisnite tipko "4" (tipka za vklop), da preklopite v način USB ali SD. Sistem samodejno preide v stanje predvajanja glasbe, zaslon pa prikazuje časovni potek in informacije ID3 skladbe, ki se predvaja.

3. DELOVANJE FUNKCIJE PREDVAJANJA

3.1 SELEKCIJSKA IČRA

Med predvajanjem glasbe pritisnite oz. gumb za izbiro prejšnje ali naslednje pesmi za predvajanje.

3.2 HITRO PREDVAJANJE NAPREJ IN NAZAJ

Med predvajanjem glasbe pritisnite in držite oz. gumb za hitro predvajanje naprej ali nazaj. Ko nehate pritiskati, se bo predvajalo normalno od trenutnega položaja.

3.3 PREMOR

Med predvajanjem glasbe pritisnite gumb za premor, znova pritisnite za sprostitve premora.

3.4 PREBRSKAJTE PREDVAJANJE

Med predvajanjem glasbe pritisnite za brskanje po predvajanju, ko se vsaka pesem predvaja 10 sekund, se samodejno preklopi na naslednjo skladbo. Za nadaljevanje zaporednega predvajanja znova pritisnite ta gumb.

3.5 PONOVITEV PREDVAJANJA

Med predvajanjem glasbe prvič pritisnite za ponovitev angle, drugič pritisnite za ponovitev mape in pritisnite se tretjič, da preklopite ponovno predvajanje.

3.6 NAKLJUČNO PREDVAJANJE

Med predvajanjem glasbe pritisnite za naključno predvajanje, znova pritisnite za nadaljevanje zaporednega predvajanja.

3.7 +/-10 PREDVAJANJE

Med predvajanjem glasbe pritisnite gumb 5/10, da preskočite 10 skladb nazaj. Pritisnite gumb 6/10, da preskočite 10 skladb naprej.

3.8 PREDVAJANJE IZBIRE MAPE

Med predvajanjem glasbe pritisnite in držite gumb 5/10, da izberete mapo nazaj, pritisnite in držite 6/10, da izberete mapo naprej.

3.9 HITRA IZBIRA PREDVAJANJA GLASBE

Med predvajanjem glasbe pritisnite in držite gumb za vstop v funkcijo hitre izbire, prilagodite gumb za glasnost, da izberete med skupnim številom skladb, pritisnite gumb na plošči, da potrdite skladbo in jih predvajate.





BLUETOOTH TELEFON IN GLASBA



- Povežite telefon z gostiteljem.** Najprej priključite mobilni telefon gostitelju, vklopite funkcijo Bluetooth mobilnega telefona in nato prek mobilnega telefona poiščite ime Bluetooth povezave gostitelja "AIWA IC-300". Ko zadelite pisk ali se na zaslonu prikaže ikona »BT«, je povezava Bluetooth med gostiteljem in mobilnim telefonom uspešna.
- Telefonski klic prek Bluetootha.** Ko je povezava Bluetooth končana, preklapite gumb **SOURCE** na način BT. V tem primeru lahko pritisnete in prižnete **BT** gumbi na plošči za ponovno klicanje zadnje telefonske številke ali pokažete številko mobilnega telefona za klic.
- Sprejmite klic prek povezave Bluetooth.** Ko je povezava Bluetooth končana, lahko ob dohodnem klicu sprejmete klic s pritiskom na gumb na plošči **BT**, pritisnite in držite **SOURCE** gumbi za preklap glasu med telefonom in gostiteljem. Po končanem klicu lahko klic prekinete s pritiskom na gumb na plošči **BT**.
- Zunanja mikrofonska glava za uporabo.** Najprej je glava zunanjega mikrofona pritrjena v varnem položaju, ne predaleč od uporabnika, sicer bo to vplivalo na učinek sprejema. Nato priključite glavo zunanjega mikrofona v položaj "8 BT mic" na repu. Ko je glava zunanjega mikrofona uspešno povezana, bo glava sprejemnega mikrofona pretvorjena iz mikrofona na sprednji plošči v zunanji mikrofoni.
- delovanje Bluetooth MUSIC.** Ko je Bluetooth povezava končana, pritisnite gumb **SOURCE** za preklap v način BT. Odprite predvajalnik glasbe v mobilnem telefonu in kliknite Predvajaj. V tem času pritisnite gumb na plošči **BT** če želite predvajati glasbo v mobilnem telefonu, ponovno pritisnite ta gumb za prenos. Pritisnite gumb na plošči **BT** za ustro glase naprej in pritisnite gumb na plošči **BT** za ustro glase nazaj.



RGB DELOVANJE

Ko je vklopljen, pritisnite gumb **2** na plošči za odprete možnost funkcije AUTO (samodejno pretvorba) svetlobne lučke gumba. Prilagodite gumb za glasnost za tsem ubre: **SAMODEJNO, MODRO, RDEČO, CIAN, ZELENO, VIJOLIČNO, RUMENA in BELO.**

**SL**



DELOVANJE UPRAVLJANJA VOLANA (SWC)

1. Priključite žico "A1SWC wire + (rjaza)" gostitelja na pozitivni priključek žice za krmiljenje volana avtomobila, negativni priključek žice za krmiljenje volana pa priključite na "žico A2SWC - (Oranžna)".

2. Ko je vklopljen, pritisnite gumb "2", da vstopite v možnost "SWC" (nastavitev združevanja volanskega krmiljenja). Če znova pritisnete in držite gumb "2", bo žrka "SWC" utripala, kar pomeni, da ste vstopili v stanje seznanjanja gumbov.

3. Ko izberete funkcijo, pritisnite gumb "3", da se prikaže angleški poziv "PLEASE PRESS A BUTTON AT STEERING WHEEL FOR 2 SECOND". V tem času pritisnite in držite ustrezen gumb na volanu več kot 2 sekundi. Dokler se ne prikaže "SET SUCCEEDED", je seznanjanje uspešno. Nato se zaslon vrne v svetleči položaj "SWC" in prilagodi gumb za glasnost za volan v naslednje seznanjeno tipko. (Poziv za seznanjanje v angleščini bo prikazan 4-krat. Če v tem času ustreznega gumba na volanu ne pritisnete več kot 2 s, se vrne v stanje utripanja "SWC". V tem času je gumb VOL je treba znova prilagoditi), da izberete ustrezen funkcijski gumb.)

4. Če pritisnete ustrezen gumb na krmilniku, namete da ga držite več kot 2 s, se prikaže "SET FAILED", kar pomeni, da seznanjanje ni uspelo. Vrne se stanje utripanja SWC.

5. Med nastavitvijo združevanja volanskega upravljalnika "SWC" utorite "SWC RESET" in pritisnite gumb VOL, za združevanje in ponastavitev. Popravilo po ponastavitvi.
Opomba: Velja samo za nekatere modele avtomobilov.



VOICE ASSISTANT OPERATION

Ko je vklopljen, telefon najprej seznanite Bluetooth z gostiteljem. Nato pritisnite  gumb na ploči, da aktivirate funkcijo VOICE asistenta telefona, in ko se prikaže "VOICE", lahko izdате ukaze za delovanje mikrofona Bluetooth z angleškim zvočnikom "MIC".

na ploči. Če potrebujete internetno storitev, vklopite funkcijo omrežne podatkovne povezave v telefonu. Opomba: telefon mora imeti funkcijo "glasovnega pomočnika", da lahko dosežete to operacijo.



DELOVANJE ZATEMNITVE

Priključite "A6" krmiljenje zatemnitve (zeleni kabel) gostitelja na pozitivni priključek kabla za krmiljenje avtomobilskih luči. Ko je avtomobilska luč ugasnjena, sta svetlost zaslona in ključa normalna. Ko se lučka avtomobila prižge, se svetlost gostiteljskega zaslona in lučke ključa samodejno zmanjša.

САДРЖАЈА

ОПРЕЗ.....	136
ШТА ЈЕ У КУТИЗИ?	137
УКУПНИ ПОГЛЕД (ДЕТАЉ ПРЕДЊЕ, ДЕТАЉ ЗАДЊЕ, ДЕТАЉ ЗАДЊЕ)	137
ИНСТАЛАЦИЈА	140
УКЛОНИ	140
УКЉУЧИВАЊЕ / ИСКЉУЧИВАЊЕ - ИЗБОР ИЗВОРА	140
РАД ФУНКЦИЈЕ АУДИО	141
РАД САТА	141
ОПЕРАЦИЈА РАДИО РЕПРОДУКЦИЈЕ	142
ИНФОРМАЦИЈЕ О ФМ РЕПРОДУКЦИЈИ	143
РДС ОПЕРАЦИЈА	143
ОПЕРАЦИЈА РЕПРОДУКЦИЈЕ ПОМОЋНОГ ИЗВОРА ЗВУКА	143
ОПЕРАЦИЈА УСБ/СД РЕПРОДУКЦИЈЕ	144
БЛУЕТООТХ ТЕЛЕФОН И МУЗИКА ОПЕРАЦИЈЕ	145
РГБ ОПЕРАЦИЈА	145
УПРАВЉАЊЕ ВОЛАНОМ (СВЦ)	146
ОПЕРАЦИЈА ГЛАСОВНОГ АСИСТЕНТА	146
РАД ДИМЕРА	146
СПЕЦИФИКАЦИЈА	171

**Превентивне мере**

- Када је потребно заменити заштитну шав, треба користити заштитну шав исте спецификације и није дозвољено насумична замена.
- Жике морају бити исправно повезане према дијаграму описаном да би се обезбедио нормалан рад машине.

Безбедносна упутства

- Пре употребе свог ауто аудио система, пажљиво прочитајте ове мере предострожности и сачувајте их за будућу употребу. Ако дате овај ауто аудио систем неком другом, дајте му и ова безбедносна упутства.
- Користите овај аудио систем за аутомобил како је описано у овим упутствима за употребу. Произвођач неће носити одговорност у случају да је јединица користила неправилно ипак ако се не поштују упутства у овим упутствима.
- У случају да се не поштују упутства за безбедност и употребу, може постати ризик од струјног удара, пожара или/или личних повреда.
- Овај аудио систем у аутомобилу је намењен само за личну употребу. Немојте га користити у комерцијалне сврхе.
- Немојте користити додатну опрему коју неће препоручити произвођач јер може оштетити јединицу или/или узроковати повреде.
- **ОПАСНОСТ ОД ГУШЕЊА:** Држите материјал за паковање или димензије деце. Ову јединицу могу користити деца узраста од 8 година или старија, или особе са смањеним физичким, сензорним или менталним способностима или без искуства или знања, под условом да су под одговорним надзором или да је безбедно коришћење аудио система аутомобила објашњено ним и разумљиво с њима. Деца не смеју да се играју са аудио системом аутомобила. Деца без надзора не смеју да чисте или одржавају јединицу.
- Немојте користити јединицу употребљавано експлозивној атмосфери или у присуству запаливих течности, гасова или прашина.
- Немојте користити јединицу у присуству отворених пламена или ватрица.
- Уклоњите све изворе паљива пре користите јединицу.
- Одржавајте јединицу сувом. Не уклањајте га у воду или било коју другу течност.
- Не затварајте јединицу капањем или проливањем воде.
- Немојте користити јединицу на местима изложеним алани или лошим временским условима, или на отвореним местима.
- Предмети изложени тензији, као што су вааи, не смеју се постављати на јединицу.

• Немојте прекривати јединицу новинама, крпама, завесама или другим сличним предметима.

• Не користите јединицу директно сунчевом светлости или топлоти.

• Ако су аудио систем аутомобила или ове јединице оштећене, немојте га користити док га не изађете променама или сервисној служби ради поправки или замене.

• Немојте сами модификовати или/или и уверити се да не нанесете никакву штету. Ако се ове јединице не поклапа са принципима у ваздуху, немојте модификовати ове јединице без одобрења од произвођача.

• Пре повезивања јединице, проверите следеће: Јединица и њене компоненте су неослабљене. Ако приметите било какву оштећеност, немојте користити јединицу, вратите га продавцу на претход и потражите.

• Напомињемо да планови са спецификацијом уређаја одговарају ваљем возилу.

• Немојте сами растављати јединицу. Мора га раставити, поправити или претвратити само одговарајуће квалификоване особе.

• Ауто аудио систем са овом јединицом само у ваздуху се наглашава од 12 В ДЦ. Немојте повезивати јединицу на друге системе (нпр. 6 В ДЦ или 24 В ДЦ).

• Локални закони могу ограничити употребу ове јединице. Такви закони и могу саопштити сваку употребу: Увек се придржавајте важећих закона и придржавајте се прописа аутопута када користите ову јединицу.

• Водите рачуна ако се овај уређај користи током вожења. Немојте дозволити да вас овај уређај омета или омета током вожења. Недостатак концентрације може изазвати несрећу. Запамтите да ни контролице и одговорност за вожење је ваљем.

• Немојте користити јединицу у небезбедним условима вожења (поше време, влажни путањи, густ или ометан саобраћај итд.).

• Одржавајте јединицу завука на одговарајућем нивоу. Произвођач јединице завука може спречити да чујете завука из свог окружења, што може довести до ризика од несреће.

• Продужено и излагане високом јачинама звука (особито са слушалама) може оштетити ваш слух. Избегавајте претиску јачину звука или претуго коришћење јединице.

Одржавање

• Чишћење јединице: Обришите прљавштину са плоче сувоном или кожом или меким крпом. Непочишћавање ове мере може довести до оштећења монитора или јединице.

• Чишћење контролери: Обришите прљавштину са плоче монитора јединице и предне плоче. Користите памучни брисач или крпу.



ШТА ЈЕ У КУТИЈИ?

1 Аудио за аутомобиле



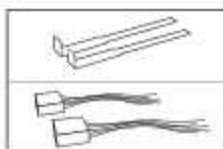
2 Ауто аудио уџиште



3 Екстерни микрофон



4 Кључаони и ISO каблови



5 Упутство за употребу



6 Гарантни лист и Декларација о усклађености



7 Пољубор и завртци



A



B



C



D



E

A: Завртна монтажна вишка x1

B: Струјна подлога x1

C: Обична подлога x2

D: Хек пуг x1

E: ДАБ+ антена x1



ОПШТИ ПРЕГЛЕД

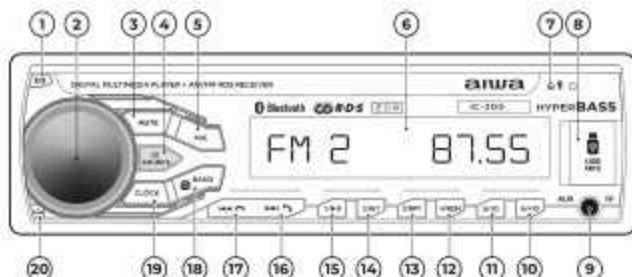
- FM/AM
- LCD екран
- 3D меморисаних станица
- Дигитална електронска јачина звука
- ЕК
- RCA линијски излаз

- Поддржава МП3/ВМ4 формат
- АУКС-ИН
- Поддржава УСБ/СД утицнице
- Блуеџоок
- Поддржава РДС
- ИББ тастери савети

- Излаз сабвуфера
- Поддржава подешавање субвуфера
- СВЦ
- Поддржава гласовној помоћи

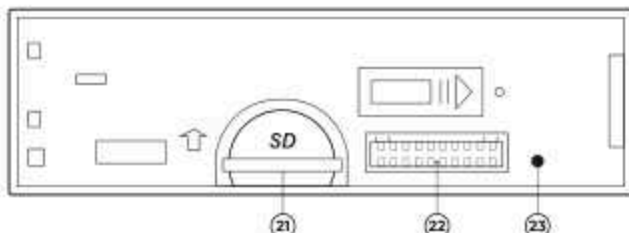
SR

ФРОНТ ДЕТАИЛ



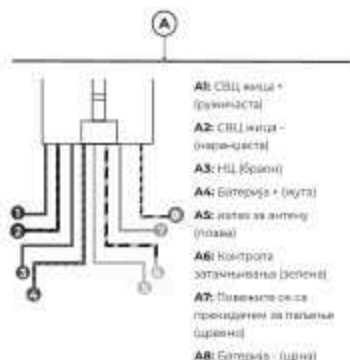
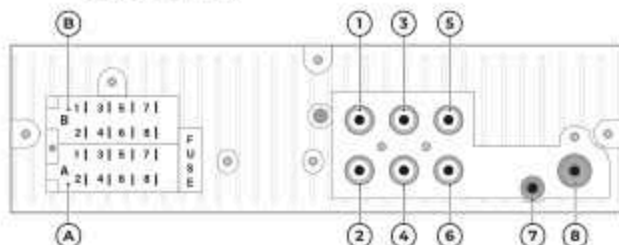
- | | |
|--|--|
| 1. ДУГМЕ ЕК / loudness | 13. БРОЈ 3 / ДУГМЕ ЗА РЕПЕАТ ПЛАИ |
| 2. ДУГМЕ ВОП / МЕНУ | 14. БРОЈ 2 / ДУГМЕ ЗА ПЛАИ |
| 3. ДУГМЕ ЗА МУТЕ | 15. БРОЈ 1 / ДУГМЕ ЗА ПАУЗУ |
| 4. ДУГМЕ ЗА УКЛУЧИВАЊЕ/ИСКЛУЧИВАЊЕ ИЗВОЈА | 16. ПРЕТРАЖИВАЊЕ СТАНИЦА / СЛЕДЕЋА ТРАКА / ДУГМЕ ЗА ОДГОВОР НА ПОЗИВ |
| 5. ДУГМЕ ТРАСОВНОГ ПОМОЋНИКА | 17. СТАНИЦЕ ЗА ПРЕТРАЖИВАЊЕ НАЗАД / ПРЕТХОДНА ТРАКА / ПРЕКЛУЧНИЧ ТЕЛЕФОНУ / ДУГМЕ ЗА ПОЗИВ |
| 6. ЛЦД | 18. ДУГМЕ ЗА УКЛУЧИВАЊЕ ОПСЕГА / АУТОМАТСКА ПРЕТРАГА И ЗАКЛУЧАВАЊЕ СТАНИЦА |
| 7. ММЦ | 19. ДУГМЕ САТ |
| 8. УСБ СОУРЦЕ | 20. ДУГМЕ ЗА ОПУШТАЊЕ ПРЕДЊЕГ ГЛУЧА |
| 9. АУКС-ИН | |
| 10. БРОЈ 6 / ПРЕСКОЧИ 10 ТРАКС ДУГОТЕ НАПРЕД | |
| 11. БРОЈ 5 / 10 ТРАКС ДУГМЕ НАЗАД | |
| 12. БРОЈ 4 / ДУГМЕ НАСЛУЧАЈНО РЕПРОДУЦИРАЊЕ | |

РЕАР ДЕТАИЛ



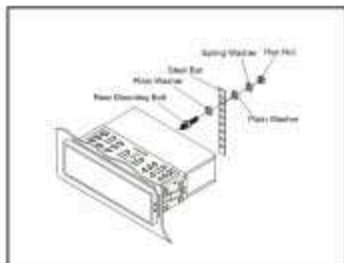
- | | | |
|---------------------------|---------------|------------------|
| 21. УТИНИЦА ЗА СД КАРТИЦУ | 22. ИСО ЦАБЛЕ | 23. РЕСЕТ СВИТЦУ |
|---------------------------|---------------|------------------|

1. ПРЭДНІ ЛЕВЫ РЦА ІЗЛАЗ (БЕЛЫ)
2. ПРЭДНІ ДЭСНІ РЦА ІЗЛАЗ (ШРВЕНІ)
3. ЗАДНІ ЛЕВЫ РЦА ІЗЛАЗ (БЕЛЫ)
4. ЗАДНІ ДЭСНІ РЦА ІЗЛАЗ (ШРВЕНІ)
5. ПОД ІЗЛАЗ 1 (ЗЕЛЕНІ)
6. ПОД ІЗЛАЗ 2 (ЗЕЛЕНІ)
7. ДАВ+ АНТЕНСКА УПРАВЛЕННЕ
8. BT МИЦ
9. РАДІО АНТЕНА



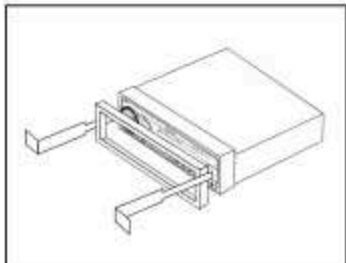


ИНСТАЛАЦИЈА



ИНСТАЛАЦИЈА УРЕЂАЈА

1. Поставите дрвен на контролну таблу, а затим склоп савијате одређене компоненте које се складирају.
2. Комбинируйте мрежу за монтажу, обичну подложку, четири штицла, опругану подложку и шестострану мрежу. Затим комбикујте јединицу и контролну таблу.



ДЕМОНТИРАЈТЕ ГЛАВНИ ДЕО

Уметните два кључа за демонтажу у леву и десну страну отвора истовремено, тако да кључеви за демонтажу заједно хост, лагано извадите, померите га направиште хост из дрвенца, а затим уклоните линију за повезивање и извадите антени плут.

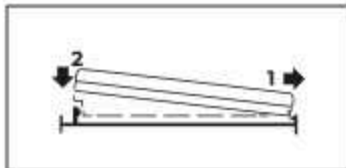


УКЛОНИ



УКЛОНИТЕ ПРЕДЊИ ДЕО

Притисните дугме за отпуштање предње плоче



ЗАМЕНИТЕ ПРЕДЊИ ДЕО

Уметните предњи део према десној области за прикључивање, а затим притисните леву страну предњег дела.



УКЉУЧИВАЊЕ / ИСКЉУЧИВАЊЕ - ИЗБОР ИЗВОРА

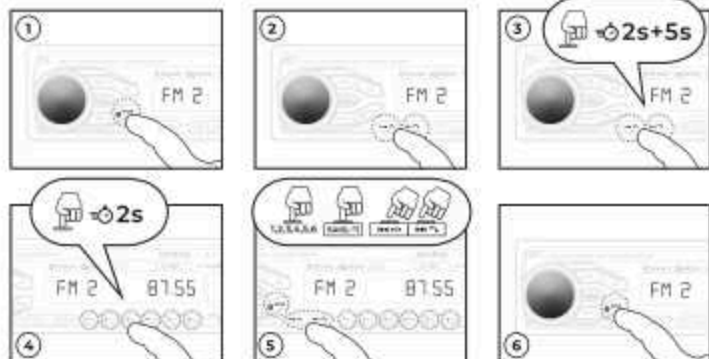


УКЉУЧИ/ИСКЉУЧИ

Притисните дугме "SOURCE" да бисте укључили уређај. Притисните и држите дугме CCM/PLC да искључите уређај.

ИЗБОР ИЗВОРА

У укљученом стању, притисните дугме "SOURCE" да бисте изабрали режим РАДИО/УСБ/СД/БТ/АУДС. Аутоматски ће прекинути УСБ/СД режим ако нисте уметнули УСБ/СД.



1. FM/AM БАНД

У FM опсегу, дуго притисните **BAND/Q** тастер за улазак у функцију аутоматске претраге и меморисања станица. Систем ће аутоматски претраживати FM опсег и меморисати највише 18 станица. У AM опсегу притисните и држите **BAND/Q** тастер за улазак у функцију аутоматске претраге и меморисања станица. Систем ће аутоматски претраживати AM опсег и меморисати највише 12 станица.

2. ПОЛУАУТОМАТСКО ТРАЖЕЊЕ СТАНИЦЕ

У радио режиму притисните **FM/AM** тастер за улазак у функцију полуаутоматског претраживања. Систем ће тражити станицу уназад или унапред од тренутне фреквенцијске позиције, а када пронађе станицу, систем ће се зауставити и репродуковати.

3. Ручна станица за претрагу

Притисните **FM/AM** тастер на 2 секунде да уђете у станицу за ручну претрагу, након 2 секунде отпустите дугме. Притисните **FM/AM** тастер поново у року од 5 секунди, систем ће претраживати станицу уназад или унапред од тренутне позиције фреквенције и она ће напоменути. Одговарајућа фреквенција (према **AREA** опсегу **EUR/USA FM/AM**) сваки кратки притиском на тастер, или притисните и држите **FM/AM** тастер поново у року од 5 секунди од уласка у функцију ручне претраге радија, систем ће претраживати уназад или унапред са тренутне позиције фреквенције и отпустити дугме када се достигне жељена фреквенција.

4. Ручно склапање

У радио режиму, ако желите да сачувате станицу ручно, прво можете да пронађете одговарајућу станицу помоћу „полуаутоматског претраживања“ или „ручне претраге станица“, а затим притисните и држите бели које нумеричко дугме **1, 2, 3, 4, 5, 6** у трајању од 2 секунде, након 2 секунде, тренутна радио фреквенција ће бити сачувана

у дуги притиснутим нумеричком тастеру. Радио фреквенција оријентисаног нумеричког тастера ће бити замењена тренутном радио фреквенцијом.

5. Слушајте радио

У режиму радија, притисните било који нумерички тастер **1, 2, 3, 4, 5, 6** да бисте слушали сачувану станицу. Притисните тастер **BAND** за пребацивање између **FM1, FM2, FM3, AM1, AM2**. Притисните **FM/AM** тастер за претрагу и слушање, ако немате меморисане станице у **FM/AM** напослену. Након инсталирања хоста, ако се не претражује рад станице димензија, неће бити радио станица и само ће подразумевана фреквенција бити приказана након укључивања.

6. Рад функције

6.1 - Током FM репродукције, притисните дугме **2** да бисте ушли у DKS/LOC. Подразумевана је DKS (удалено прегледање) и LOC (прегледање Bluetooth-дрвета) се може изабрати подизавањем дугмета за јачину звука. Када је изабран DKS/LOC, операција праведна станица се поново изводи.

6.2 - Током FM репродукције, притисните дугме **2** да бисте ушли у STEREO/MONO. Подразумевана вредност је STEREO и дугме за јачину звука се може подесити тако да се изабере MONO (форсирај моно) функцију, што значи да станица не чује нивау стерео ефекат, али акул наставља јасно.

6.3 - У радио режиму, притисните дугме **2** да бисте ушли у AREA EUR/USA (европски/амерички систем). Подразумевани режим је EUR режим, који означава да се FM фреквенција креће од 87.5 MHz до 108.0 MHz, нормално је 0.05 MHz, а AM фреквенција се креће од 522 KHz до 1620 KHz, 9 KHz нормално. Подесите дугме за јачину звука да бисте изабрали режим CAD, што означава the frequency range of FM is 87.5MHz to 107.5MHz with a step of 0.2MHz, and the frequency range of AM is from 530 KHz to 1770 KHz with a step of 10 KHz.



РАД ФУНКЦИЈЕ АУДИО



1. КОНТРОЛ А ВУЛУМЕ

Окрените дугме за јачину звука да бисте подесили јачину звука.

2. ПОДЕШАВАЊЕ ЗВУКА

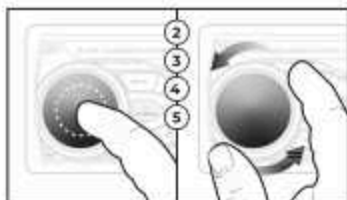
У укљученом стању, притисните дугме менија да бисте ушли БАСС, ТРЕ, БАЛ, ФАД, ЕК, ЛОУД. Окрените дугме за подешавање.

БАСС: Окрените дугме за јачину звука са "БАС-7" на "БАСС +7" да бисте постепено смањивали или повећавали ниску фреквенцију звука корак по корак.
ТРЕ: Окрените дугме за јачину звука са "ТРЕ-7" на "ТРЕ +7" да бисте постепено смањивали или повећавали високу фреквенцију звука корак по корак.

БАЛ: Окрените дугме за јачину звука са "БАЛ-ЛТ" на "БАЛ-РТ" да бисте подесили баланс левог и десног стерео канала корак по корак.

ФАД: Окрените дугме за јачину звука са "ФАД-ЛТ" на "ФАД-РТ" да бисте подесили баланс предњег и задњег канала стерео звука корак по корак.

ЕК: Окрените дугме за јачину звука да бисте изабрали ЕК ОФФ, ЦЛАСС, РОЦС, ПОП, ЈАЗЗ, УСЕР. Напомена: "БАСС" и "ТРЕ" икада бундице зрачњаче само на "ЕК ОФФ".



ГЛАСНО: Окрените дугме за јачину звука да бисте изабрали "ЛОУД ОН" да бисте компензовали јачину ниске фреквенције при ниској јачини звука.

3. КОРИСНИЧКА КОНФИГУРАЦИЈА

У укљученом стању, притисните дугме VOL да бисте ушли у функцију ЕК, окрените дугме да бисте изабрали УСЕР. Након уласка у КОРИСНИК, притисните дугме VOL да изаберете фреквенцију честотајмера (ПХЗ, ГХЗ, 125КХЗ, 250КХЗ, 500КХЗ, 8КХЗ, 2КХЗ, 4КХЗ, 8КХЗ, 16КХЗ), окрените дугме VOL са "12" на "12" да пригласно блади или појачава звук корак по корак.

4. САВЕТИ ЗА ПОДЕШАВАЊЕ ЗВУКА

ЕК подразумева ЕК ОФФ, ЦЛАСС, РОЦС, ПОП, ЈАЗЗ, УСЕР. Само у случају "ЕК ОФФ", поставка звука икад осције БАСС и ТРЕ.

5. КОНФИГУРАЦИЈА ПОДИГЛАЗА

У укљученом стању, притисните дугме VOL да бисте ушли: СВВОЛ, ЛПФ. Окрените дугме да бисте изабрали: СВВОЛ. Окрените дугме VOL од "0" до "20" да бисте подесили СУБ излазну јачину.

ЛПФ: Окрените дугме VOL да бисте изабрали СУБ излазну фреквенцију: "80ХЗ", "120ХЗ", "160ХЗ".



РАД САТА

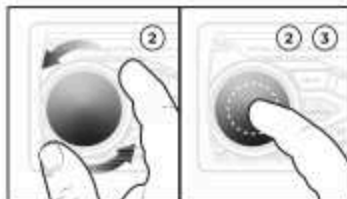


1. ПРОВЕРИТЕ ВРЕМЕ

У укљученом стању, притисните дугме "CLOCK" да проверите време.

2. ПОДЕШАВАЊЕ ВРЕМЕНА

У укљученом стању, притисните и држите дугме "CLOCK" да бисте ушли у поставу времена, окрените дугме VOL да бисте подесили, притисните дугме



"ЦЛК" да изаберете сајминуте, након подешавања притисните и држите дугме "CLOCK" да изађете, или ће аутоматски изаћи након 5-секунди без операције.

3. ИЗБОР ФОРМАТА ВРЕМЕНА

У укљученом стању, притисните дугме да бисте ушли у опцију 12/24 ЦЛОК. Подразумевана вредност је 24Х, окрените дугме VOL да изаберете 12Х.

SR



USB



SD

**1. ПОВЕЗИТЕ УРЕЂАЈ ЗА РЕПРОДУКЦИЈУ**

У укљученом стању, уметните УСБ флеш диск који је произвео одговарајући формат музике у "УСБ" порт панела или уметните СД картицу која је преузела одговарајући формат музике у "СД" порт базе.

2. ПУСТИ МУЗИКУ

У укљученом стању, када је УСБ флеш диск или СД картица уметнута, притисните тастер „А“ (тастер за извођење) да бисте прешли на УСБ или СД режим. Систем аутоматски улази у стање репродукције музике, а на екрану се приказује временски напредак и ИД1 информације песме која се репродукује.

3. РАД ФУНКЦИЈЕ РЕПРОДУКЦИЈЕ**3.1 СЕЛЕКЦИЈОН ПЛАИ**

Током репродукције музике, притисните **IIII** или **IIII** дугме да изаберете репродукујети следећу песму за репродукцију.

3.2 БРЗО ПРЕМОТАЈТЕ И ПРЕМОТАЈТЕ ПРЕМОТАЈ

Током репродукције музике, притисните и држите **IIII** или **IIII** дугме за пренапоњавање унапред или уназад. Нада пренапоња да притиснете репродуковаће се нормално са тренутне позиције.

3.3 ПАУЗА

Током репродукције музике, притисните **IIII** дугме да бисте паузирали, притисните поново да бисте отпустили паузу.

3.4 ПРЕПРЕДАЗЕ ПЛАИ

Током репродукције музике, притисните **2/INT** за репродукцију Броека, након што се свака песма репродукује 10 секунди, она аутоматски прелази на следећу песму. Притисните ово дугме поново да бисте наставили сеquenцијалну репродукцију.

3.5 РЕПЕАТ ПЛАИ

Током репродукције музике, притисните **3/REP** први пут да поновите сцену, притисните **3/REP** други пут да поновите фолдер и притисните **3/REP** по трећи пут да поновите понављање.

3.6 ИГРА НАСЛУЧАЈНО

Током репродукције музике, притисните **4/RDM** за насумичну репродукцију, притисните поново да бисте наставили сеquenцијалну репродукцију.

3.7 +/-10 РЕПРОДУКЦИЈА

Током репродукције музике, притисните дугме **5/+10** да бисте прескочили 10 нумери уназад. Притисните дугме **6/-10** да бисте прескочили 10 нумери унапред.

3.8 ИЗБОР ФОЛДЕР РЕПРОДУКЦИЈА

Током репродукције музике, притисните и држите дугме **5/10** да изаберете фолдер уназад, притисните и држите **6/-10** да изаберете фолдер унапред.

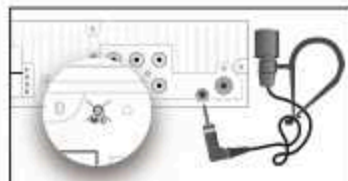
3.9 БРЗ ОДАБИР МУЗИЧКЕ ПОЊЕЊЕ

Током репродукције музике, притисните и држите **BAND/Q** дугме за улазак у функцију брзог избора, подесите дугме за јединицу музика да изаберете у оквиру укљученог броја нумера, притисните дугме **2** на екрану да покрдате нумере и репродукујете их.





БЛУЕТООТХ ТЕЛЕФОН И МУЗИКА ОПЕРАЦИЈА



1. **Повежите телефон са домаћином.** Прво, приближите мобилни телефон домаћину, укључите Блуетоотх функцију мобилног телефона, а затим преко мобилног телефона пронађите Блуетоотх име хоста "АИВА ИЦ-300". Када се чује звучни сигнал или се на екрану приказује икона "BT", Блуетоотх веза између домаћина и мобилног телефона је успешна.
2. **Телефонски позив преко Блуетоотх-а.** Када се Блуетоотх веза заврши, пребаците се **SOURCE** дугме на BT режим. У овом случају, можете држати и притиснути дугме на панелу да панелом позовите последњи телефонски број или да позовете број мобилног телефона да бисте упутили позив.
3. **Одговорите на позив преко Блуетоотх-а.** Након што је Блуетоотх веза завршена, када дође позив, можете одговорити на њега притиском на дугме на панелу **BT** притисните и држите **BAND/Q** дугме за пребацивање гласа између телефона и домаћина. Када се позив заврши, можете прекинути позив притиском на дугме на панелу **BT**.
4. **Глава спољног микрофона за употребу.** Прво, спољна глава микрофона је фиксирана у безбедном положају, не провијаче удаљена од корисника, иначе ће утицати на ефекат пријема. Затим прикључите главу спољног микрофона у положај "8.5T микрофон" на рету. Када је спољна глава микрофона успешно повезана, глава микрофона за пријем ће се конвертовати са MIC-a на предњу плочу у спољашњи MIC.
5. **Bluetooth MUSIC operation.** After the Bluetooth connection is completed, press the button **SOURCE** to switch to BT mode. Open the music player of the mobile phone and click play. At this time, press the button on the panel **1/||** to play the music in the mobile phone, press this button again to pause. Press the panel button **BT** to select music forward and press the panel button **BT** to select music backward.



РГБ РАД

У укљученом стању, притисните дугме "2" на панелу да бисте ушли у опцију функције АУТО (аутоматско конверзија) дугмета са сидом боје свјетла. Подесите дугме за јединицу звука за сваки избор: АУТО, ПЛАВА, ЦРВЕНА, ЦИЈАН, ЗЕЛЕНА, ЉУБИЧАСТА, ЖУТА и БЕЛА.



SR



УПРАВЉАЊЕ ВОЛАНОМ (СВЦ)

3. Преведите "А1, СВЦ жица" (Пинк) жицу до крајњег на позитивни терминал контролне жице платина аутомобила, а негативан терминал контролне жице веома је повезан са "А2, СВЦ - жицом (наранџаста)".

2. У укљученом стању, притисните дугме "2" да бисте ушли у опцију "СВЦ" (поддршка управљања контроле управљања). Ако поново притиснете и држите дугме "2", слово "СВЦ" ће трептати, што указује да је у исто стање управљања дугмади.

3. Након што изаберете функцију, притисните дугме "2" и појавиће се порука на екрану: **"PLEASE PRESS A BUTTON AT VOLAN FOR 2 SECOND"**. У овом тренутку притисните и држите одговарајуће дугме на волану дужи од 2 секунде. Дак, се не приказује "СЕТ СУЦЕСЕСД", управљање је успешно. Затим се систем враћа у "СВЦ" светлећу позицију, подизајући дугме за јачину звука да уђе у следеће управљање тастера. Јашић за управљање на екрану јављаће се приказати 4 пута. Током овог периода, ако одговарајуће дугме на волану није притиснуто дужи од 2 с, враћате се у стање које трепери "СВЦ". У овом тренутку, дугме VOL треба поново да се подеси да би се изабрало одговарајуће функцијско дугме.

функцијско дугме.

4. Ако притиснете одговарајуће дугме на контролеру, уместо да га држите дужи од 2 секунде, приказује се "СЕТ ФАИЛЕД", што указује да управљање није успешно. Враћа се стање које трепери СВЦ.

5. Током "СВЦ" поддржане управљања контрола на волану, изаберете "СВЦ РЕСЕТ" и притисните дугме VOL за управљање и ресетовање. Погрешка након ресетовања. Автоматски. Показивачко слово не може издати одговарајуће.



ОПЕРАЦИЈА ГЛАСОВНОГ АСИСТЕНТА

У укљученом стању, прво укористите телефон Bluetooth са дефиницијом. Затим притисните дугме на панелу да бисте активирали функцију ГЛАСОВНОГ асистента на телефону, а када се појави "ГЛАС", можете да издајете команде за рад Bluetooth микрофону са "МИЦ" екраном екрана.

на екрану на панелу. Ако вам је потребна Интернет услуга, укључите функцију интернет преноса података на свом телефону. Напомена: Телефон мора имати функцију "Гласовни помоћник" да би се извршила ова операција.



РАД ДИМЕРА

Преведите "А6, Контрола затмјивања (зелени кабл)" од драмбине до позитивног терминала кабла за контролу светла аутомобила. Када је светло у аутомобилу искључено, осветљеност екрана и тастера је нормална. Када је светло у аутомобилу укључено, осветљеност екрана драмбине и светла илукта батментали смањују.

INDEX

INNEHÅLL

VARNING	148
VAD FINNS I BOXEN?	149
ÖVERSIKT (FRÅN DETALJ, DETALJ BAK, DETALJ BAK)	149
INSTALLATION	152
TA BORT	152
SLÅ PÅ/AV - KÄLLVAL.....	152
ANVÄNDNING AV AUDIO-FUNKTION	153
KLOCKDRIFT	153
RADIO-UPPSPELNING	154
FM-UPPSPELNINGSPERATION	155
RDS-DRIFT	155
UPPSPELNING AV EXTRA LJUDKÄLLA	155
USB/SD-UPPSPELNING	156
BLUETOOTH TELEFON OCH MUSIK	157
RGB-DRIFT	157
RATTSTYRNING (SWC) ANVÄNDNING	158
RÖSTSTYRNINGENS FUNKTION	158
DIMMERFUNKTION	158
SPECIFIKATION	171



VARNING

Försiktighetsåtgärder

- När skyddsöret behöver bytas ut ska skyddsöret med samma specifikation användas och slumpmässigt utbyte är inte tillåtet.
- Ledningarna måste vara korrekt anslutna enligt kopplingsdiagrammet för att säkerställa att maskinen fungerar normalt.

Säkerhetsinstruktioner

- Innan du använder ditt bilstereosystem, läs dessa säkerhetsföreskrifter noggrant och spara dem för framtida referens. Om du ger denna bilstereo till någon annan, vänligen ge dem även dessa säkerhetsinstruktioner.
- Använd detta bilstereosystem enligt beskrivningen i denna bruksanvisning. Tillverkaren kommer inte att hållas ansvarig i händelse av att enheten används felaktigt eller om instruktionerna i denna manual inte följs.
- I händelse av att säkerhets- och användningsanvisningarna inte följs kan det finnas risk för elektriska stötar, bränd och/eller personskador.
- Detta bilstereosystem är endast avsett för personligt bruk. Använd den inte för kommersiella ändamål.
- Använd inga tillbehör som inte rekommenderas av tillverkaren eftersom de kan skada enheten och/eller orsaka personskador.
- **RISK FÖR KVÄVNING!** Förpackningsmaterialet utom rackhåll för barn. Denna enhet kan användas av barn som är 8 år eller äldre, eller av personer med nedsatta fysiska, sensoriska eller mentala förmågor eller som saknar erfarenhet eller kunskap, förutsatt att de övervakas ordentligt, eller att säker användning av bilstereosystemet har förklarats för dem och de har förstått riskerna. Barn får inte leka med bilstereosystemet. Enheten får inte rengöras eller underhållas av oövervakade barn.
- Använd inte enheten i en potentiellt explosiv atmosfär eller i närvaro av lättantändliga vätskor, gaser eller damm.
- Använd inte enheten i närheten av öppna lågor eller gräslor.
- Ta bort alla användningskällor när du använder enheten.
- Håll enheten torr. Doppa den inte i vatten eller andra vätskor.
- Utsätt inte enheten för vattendroppar eller starkt.
- Använd inte enheten på platser som utsatts för fukt eller dåligt väder, eller på fuktiga platser.
- Föremål fyllda med vätskor, såsom vatten, får inte placeras på enheten.

- Täck inte enheten med tröjor, trasor, gardiner eller andra länande föremål.
- Utsätt inte enheten direkt för solen eller värme.
- Om bilstereosystemet eller kablarna är skadade, använd inte det förrän det har returnerats till tillverkaren eller serviceenheten för reparation eller utbyte.
- Modifiera inte kablarna själv och se till att du inte orsakar några skador. Om kablarna inte stämmer överens med anslutningarna i ditt fordon, lät en kvalificerad tekniker göra ändringar.
- Innan du ansluter enheten, kontrollera att: Enheten och dess komponenter är oskadade. Om någon skada noteras, använd inte enheten, returnera den till säljaren för inspektion och reparation.
- Spänningen som anges på enhetens typskylt motsvarar ditt fordon.
- Ta inte isär enheten själv. Den får endast tas isär, repareras eller inspekteras av en lämpligt kvalificerad person.
- Bilstereosystemet får endast användas i fordon med 12 V DC-mätning. Anslut inte enheten till andra system (t.ex. 6 V DC eller 24 V DC).
- Lokala lagar kan begränsa användningen av denna enhet under körning och kan sanktionera all missbruk. Följ alltid gällande lagar och följ vägreglerna när du använder denna enhet.
- Var försiktig om denna enhet används under körning. Låt dig inte distraheras eller störas av den här enheten när du kör. Bristande koncentration kan orsaka en olycka. Kom ihåg att du har kontroll över och ansvar för fordonet du kör.
- Använd inte enheten under osäkra körförhållanden (dåligt väder, farliga vägar, tåg eller tvärtrafik, etc.).
- Håll volymen på en lämplig nivå. För hög volym kan hindra dig från att höra ljud från din omgivning, vilket kan leda till olyckor.
- Långvarig exponering för höga volymer (särskilt med hörlurar) kan skada din hörsel. Undvik att ställa in volymen för högt eller använda enheten för länge.

Underhåll

- Rengöring av enheten: Torka av smutsen på panelen med en torr sliken eller mjuk trasa. Underlåtenhet att följa denna försiktighetsåtgärd kan leda till skada på panelen eller enheten.
- Rengöring av kontakten: Torka av smutsen på enhetens kontakt och frontplattan. Använd en bomullspinne eller trasa.

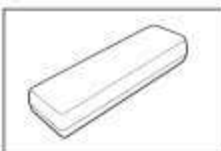


VAD FINNS I BOXEN?

1 Bil ljud



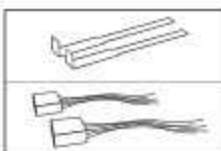
2 Bil ljudfodral



3 Extern mikrofon



4 Nycklar och kabel ISO



5 Instruktionsmanual



6 Garantiblad & Försäkring om överensstämmelse



7 Tillbehör och skruvar



A



B



C



D



E

A: Bakre monteringsbult x1

B: Fjäderbricka x1

C: Vanlig bricka x2

D: Låskantmutter x1

E: Stålrång x1

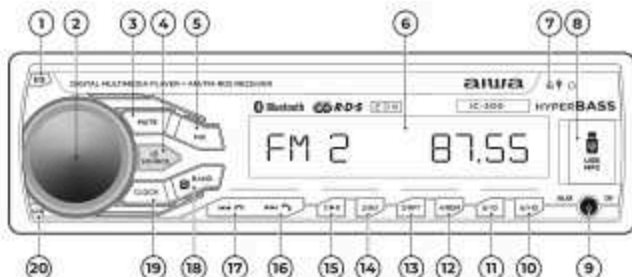


ÖVERGRIPANDE VY

- FM/AM
- LCD-display
- 10 förinställda stationer
- Digital elektronisk volym
- EQ
- RCA-färgad ut
- Stöder MP3/WMA-format
- AUX-IN
- Stöd för USB/SD-uttag
- Bluetooth
- Stöd RDS
- RGB-knappen lyser
- Subwooferutgång
- Stöd för justering av subwoofer
- SWC
- Stöd röströrelse

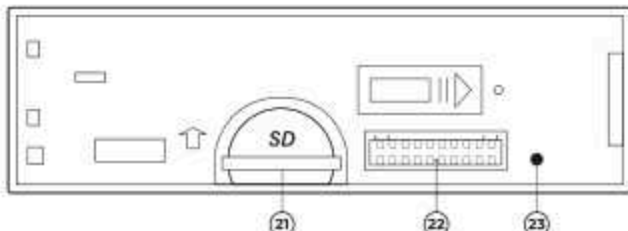
SV

FRONT DETALJ



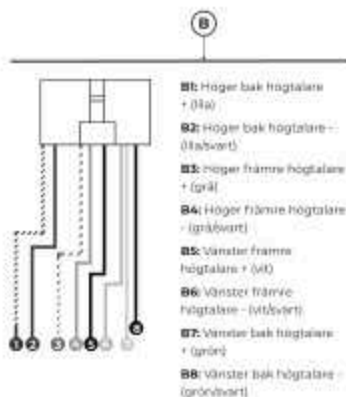
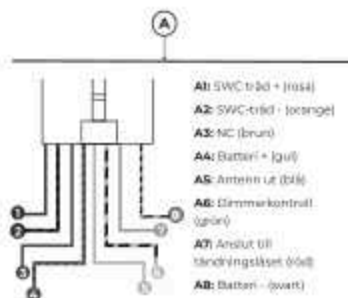
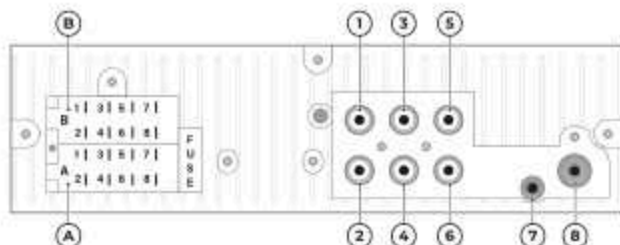
- | | |
|--|--|
| 1. EQ / LÖJDSNESS-KNAPP | 13. KNAPP NUMMER 3 / REPEAT PLAY |
| 2. VOL / MENY VRED | 14. NUMMER 2 / Browse Play-KNAPP |
| 3. MUTE-KNAPP | 15. NUMMER 1 / PAUSE-KNAPP |
| 4. STRÖM PÅ / AVKALLA SWITCH-KNAPP | 16. FRAMSÄTTA SÖKSTATIONER / NÄSTA SPÅR / SVARAR TELEFON SAMTALK-KNAPP |
| 5. RÖSTASSISTENT-KNAPP | 17. BAKÅT SÖK STATIONER / FÖREGÅENDE SPÅR / LÅG PÅ SAMTALK-KNAPP |
| 6. LCD | 18. BANDSWITCH / AUTO SÖK OCH LÄS STATIONSKNAPP |
| 7. MIC | 19. KLÖCKA-KNAPP |
| 8. USB-UTTAG | 20. FRÄMNINGSKNAPP FÖR FRONTFANELN |
| 9. AL/KH | |
| 10. NUMMER 6 / HOPPA 10 SPÅR FRÄMKNAPP | |
| 11. NUMMER 5 / 10 SPÅR BAKÅT-KNAPP | |
| 12. NUMMER 4 / SLUTSPEL-KNAPP | |

BAKRE DETALJ



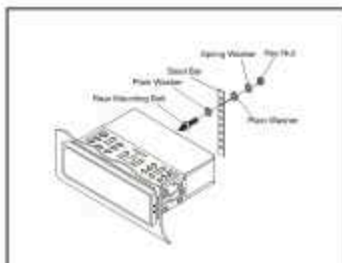
- | | | |
|------------------|--------------------------------|---------------------------|
| 21. SD-KORTUTTAG | 22. ANSLUTA KONTAKT FRÅN PANEL | 23. ÅTERSTÄLLNINGSBRYTARE |
|------------------|--------------------------------|---------------------------|

- | | |
|----------------------------------|------------------------|
| 1. FRAM VÄNSTER RCA-UTGÅNG (VIT) | 5. SUB UTGÅNG 1 (GRÖN) |
| 2. FRAM HÖGER RCA-UTGÅNG (RÖD) | 6. SUB UTGÅNG 2 (GRÖN) |
| 3. BAK VÄNSTER RCA-UTGÅNG (VIT) | 7. BT MIC |
| 4. BAK HÖGER RCA-UTGÅNG (RÖD) | 8. RADIOANTENN |



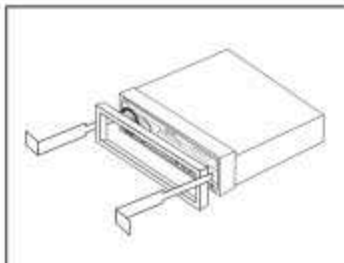


INSTALLATION



INSTALLATION AV ENHET

1. Placera hållaren på instrumentbrädan och böj sedan dessa snäppkomponenter med våld.
2. Kombinera monteringsfläck, slät bricka, stålstång, fjäderbricka och sexkantsmutter. Kombinera sedan enheten och instrumentbrädan.



DEMONTERA HUVUDELEN

Sätt in två demonteringsrycklar i vänster och höger sida av springen samtidigt, så att demonteringsrycklarna hakar fast vändern, dra försiktigt ut, du kan göra vändern från fästet och ta sedan bort anslutningsledningen och koppla ur antennen (plugg).

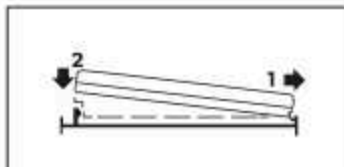


AVLÅGSNA



TA BORT DEN FRÄMRE DELEN

Tryck på frontpanelens frigöringsknapp.



BYT FRÄMRE DELEN

Sätt in den främre delen mot det högra dockningsområdet och tryck sedan på den vänstra sidan av den främre delen.



SLÅ PÅ/AV - KÄLLVAL



SÄTT PÅ / AV

Tryck på knappen "SOURCE" för att slå på enheten. Tryck och håll ned SOURCE-knappen för att stänga av enheten.

KÄLLVAL

När strömmen är på, tryck på knappen "SOURCE" för att välja läge: RADIO/USB/SD/BT/AUX. Den hoppar automatiskt till USB/SD-läge om du inte har sett i USB/SD.



LJUD-FUNKTIONSFUNKTION



1. VOLYMKONTROLL

Vrid volymratten för att justera volymen.

2. LJUDINSTÄLLNING

När strömmen är på, tryck på menyratten för att gå in i BASS, TRE, BAL, FAD, EQ, LOUD. Vrid knappen för att justera.

BASS: Vrid volymratten från "BASS -7" till "BASS +7" för att gradvis dämpa eller öka den låga frekvensen av ljudet steg för steg.

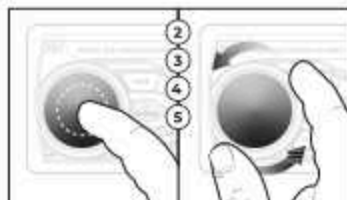
TRE: Vrid volymratten från "TRE -7" till "TRE +7" för att gradvis dämpa eller öka den höga frekvensen av ljudet steg för steg.

BAL: Vrid volymratten från "BAL L7" till "BAL R7" för att justera balansen mellan vänster och höger stereokanal steg för steg.

FAD: Vrid volymratten från "FAD L7" till "FAD R7" för att justera balansen mellan de främre och bakre kanalerna på stereo steg för steg.

EQ: Vrid volymratten för att välja EQ OFF, CLASS, ROCK, POP, JAZZ, USER. Om "BASS" och "TRE" har endast funktioner baserade på "EQ OFF".

LOUD: Vrid volymratten för att välja "LOUD ON" för att



kompensera volymen för låga frekvenser vid låg volym.

3. ANVÄNDARKONFIGURATION

I påslaget läge, tryck på VOL-ratten för att gå in i EQ-funktionen, vrid på knappen för att välja USER. När du har angett USER, tryck på VOL-ratten för att välja equaliserfrekvensen (31HZ, 62HZ, 125HZ, 250HZ, 500HZ, 1KZ, 2KZ, 4KZ, 8KZ, 16KZ), vrid VOL-ratten från "12" till "12" för att gradvis tona ut eller förstärka ljudet steg för steg.

4. LJUDINSTÄLLNINGSTIPS

EQ innebär EQ OFF, CLASS, ROCK, POP, JAZZ, USER. Endast i fallet med "EQ OFF" har ljudinställningen BASS och TRE alternativ.

5. KONFIGURATION AV SUB UTGÅNG

I påslaget läge, tryck på VOL-ratten för att ange SWVOL, LFF. Vrid ratten för att välja SWVOL. Vrid VOL-ratten från "0" till "20" för att justera SUB-utgångsvolymen.

LFF: Vrid på VOL-ratten för att välja SUB-utgångsfrekvensen: "80HZ", "120HZ", "160HZ".



KLOCKDRIFT

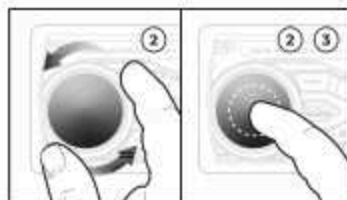


1. KONTROLLERA TIDEN

När strömmen är på, tryck på "CLOCK"-knappen för att kontrollera tiden.

2. STÄLLA IN TID

När strömmen är på, tryck och håll in "CLOCK"-knappen för att gå in i tidsinställningen, vrid på VOL-ratten för att justera, tryck på "CLOCK"-knappen för att



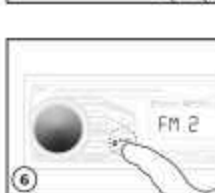
välja timme/minut, efter inställning, tryck och håll nere "CLK"-knappen för att avsluta, eller så avslutas den automatiskt efter 3 sekunder utan användning.

3. VAL AV TIDFORMAT

I påslaget läge trycker du på ratten för att öppna alternativen 12/24-CLOCK. Standardvärdet är 24H, vrid på VOL-ratten för att välja 12H.



RADIO-UPPSPELNING



1. FM/AM-BAND

Tryck länge på FM-banden. **BAND/9** för att öppna den automatiska söknings- och stationslagringsfunktionen. Systemet söker automatiskt efter FM-bandet och lagrar maximalt 18 stationer. På AM-bandet, tryck och håll ned **BAND/9** för att öppna den automatiska söknings- och stationslagringsfunktionen. Systemet söker automatiskt efter AM-bandet och lagrar maximalt 12 stationer.

2. HALVAUTOMATISKA SÖKSTATIONER

I radioläge, tryck **1** eller **2** för att gå in i den halvaautomatiska sökfunktionen. Systemet körmer att söka stationen bakåt eller framåt från den aktuella frekvenspositionen, och när det hittar stationen kommer systemet att stanna och spela.

3. MANUELL SÖKSTATION

Tryck **1** eller **2** knapp i 2 sekunder för att komma till manuell sökningsstation, efter 2 sekunder släpp knappen, tryck **1** eller **2** knapp igen inom 5 sekunder, kommer systemet att söka stationen bakåt eller framåt från den aktuella frekvenspositionen och den kommer att gå framåt. Motsvarande frekvens (enligt AREA-banden **EUR/USA FM/AM**) med varje kort tryckning på knappen eller tryck och håll ned **1** eller **2** key again within 5 seconds of entering the manual radio search function, the system will rewind or fast forward from the current frequency position and release the button when the desired frequency is reached.

4. MANUELL FÖRVARING

I radioläge, om du vill spara stationen manuellt, kan du först hitta motsvarande station genom "halvaautomatiska stationsöversikt" eller "manuella stationsökning", och sedan trycka och hålla ned valfri nummerknapp **1, 2, 3, 4, 5, 6** i 2 sekunder, efter 2 sekunder kommer

den aktuella radofrekvensen att lagras i den bingade nedtryckta sifferknappen. Radofrekvensen för den ursprungliga sifferknappen kommer att visas över den aktuella radofrekvensen.

5. LYSNA PÅ RADIO

I radioläge, tryck på valfri nummerknapp **1, 2, 3, 4, 5, 6** för att lyssna på en lagrad station. Tryck på knappen **BAND** för att växla mellan **FM1, FM2, FM3, AM1, AM2**. Tryck **1** eller **2** för att söka och lyssna, om det inte finns någon station lagrad i FM/AM. Efter installation av värden, som värdstationens funktion inte aktiveras, kommer det inte att finnas någon radostation och endast standardfrekvensen kommer att visas efter påslagning.

6. FUNKTIONSMANÖVRERING

6.1 - Under FM-uppspelning, tryck på knappen **2** för att gå in i DX/LOC. Standard är DX (fjärrmottagning) och LOC (närmare mottagning) på nära håll) kan väljas genom att justera volymratten. När DX/LOC väljs utförs stationsökningen igen.

6.2 - Under FM-uppspelning, tryck på knappen **2** för att gå in i STEREO/MONO. Standardvärdet är STEREO och volymratten kan justeras för att välja MONO (föredrag mono) funktionen, vilket innebär att stationen inte hör någon stereoeffekt, utan (ljudet blir tydligare).

6.3 - I radioläge, tryck på knappen **2** för att komma in i AREA **EUR/USA** (Europeiskt/amerikanskt system). Standardläget är EUR-läge, vilket indikerar att FM-frekvensen sträcker sig från 87.5 MHz till 108.0 MHz, steghoppet är 0.05 MHz och AM-frekvensen sträcker sig från 522 KHz till 1620 KHz, 9 KHz steghopp. Justera volymratten för att välja amerikanskt läge, vilket anger att frekvensområdet för FM är 87.5 MHz till 107.9 MHz with a step of 0.2MHz, and the frequency range of AM is from 530 KHz to 1710 KHz with a step of 10 KHz.



FM-UPPSPELNINGSPERATION



Under FM-uppspelning trycker du på **"CLOCK"** för första gången för att se tiden, tryck sedan igen för att se relevant information om sändningsprogrammet, och tryck på **"CLOCK"** upprepade gånger för att se tid och information.



RADIO DATA SYSTEM (RDS) OPERATION



1. ALTERNATIV FREKVEN (AF) FUNKTION

När värden startas för första gången används standard **"AF ON"** av värdesystemet. Den automatiska sökningarna kan endast ta emot FM-stationen med AF-information. Om den gemensamma FM-stationen ska tas emot måste AF stängas av.

Stäng av AF-metoden: Tryck och håll ned **"2"**-knappen för att öppna **"AF ON"** och justera VOL-ratten för att välja **"AF OFF"**. Välj för att slå på eller av automatisk spänning av AF-frekvens VOL-ratt för att välja **"AF OFF"**. Välj för att slå på eller av automatisk spänning av AF-frekvens.

2. TRAFIKMEDDELANDE (TA) FUNKTION

Tryck och håll **"2"**-knappen och tryck för att gå till **"AF OFF"** och justera VOL-ratten för att välja **"AF ON"**. Välj för att aktivera eller inaktivera mottagning av trafikinformation.

3. TA-VOLYMVALSFUNKTION

Tryck och håll **"2"**-knappen och tryck för att gå in i **"TAVOL 18"**. Justera volymratten för att ställa in volymen för trafikmeddelanden. Obs: Ljudet som spelas upp för trafikmeddelanden är oberoende, oberoende av värdesvolymen. Den inställda volymen svarar bara när ett trafikmeddelande tas emot och spelas upp.

4. REGIONAL MODE (REC) FUNKTION

Tryck och håll ned **"2"**-knappen och tryck för att gå in i **"REC OFF"** och justera VOL-ratten för att välja **"REC ON"**. Välj för att slå på eller av regionalvalsfunktionen för AF-radionmottagning.

5. FÖRBÄTTRAD FUNKTION FÖR ANDRA NÄTVERK (EON)

Tryck och håll **"2"**-knappen och tryck för att gå in i **"EON OFF"** och justera VOL-ratten för att välja **"EON ON"**. Välj om du vill slå på eller av funktionen för att infoga annan trafikstationsinformation när trafikstationen spelas upp.

6. FUNKTION FÖR PROGRAMTYP (PTY)

Tryck och håll ned **"2"**-knappen och tryck för att gå in i **"SEL PTY"** och justera VOL-ratten för att välja olika typer av program. Tryck till sist på **"2"**-knappen för att ange söklaget för radiostationen. När sökningen är klar, spelas upp motsvarande typ av radiostation.



UPPSPELNING AV EXTRA LJUDKÄLLA

När strömmen är på, anslut först en änden av ljudöverföringsledningen till ljuduppspelningseenheten (som mobiltelefoner, iPod, MP3-spelare), sätt in den andra änden i uttaget med **"AUX"**-koden på värdespelet, och tryck sedan på **"SOURCE"** knappen för att välja till **"AUX"**-uppspelningsläge, så att extraenhetens ljud kan spelas upp via värden.

Obs: Utgångsvolymen för ljudenheten bör ökas ordentligt för att undvika att den normala volymen för värden påverkas.



USB/SD-UPPSPELNING



USB



SD



1. ANSLUT UPPSPELNINGSENHETEN

När strömmen är på, sätt in USB-minnet som har laddat ner motsvarande musikkformat i "USB"-porten på panelen, eller sätt i SD-kortet som har laddat ner motsvarande musikkformat i "SD"-porten på baksidan.

2. SPELA MUSIK

När USB-minnet eller SD-kortet är isatt i strömläsläget, tryck på "4"-tangenten (strömknappen) för att växla till USB- eller SD-läge. Systemet går automatiskt in i musikkuppspelningsläget och skärmen visar tidsförloppet och ID3-information för låten som spelas.

3. UPPSPELNINGSFUNKTION

3.1 URVALSPEL

Under musikkuppspelning, tryck på or button to select the previous or next song to play.

3.2 SPOLA UPPSPELNING FRÅN OCH SPOLA BAKÅT

Under musikkuppspelning, tryck och håll ned eller knappen för att spola framåt eller bakåt i uppspelningen. När du slutar trycka kommer den att spela normalt från den aktuella positionen.

3.3 PAUS

Under musikkuppspelning, tryck på knappen för att pausa, tryck igen för att släppa pausen.

3.4 BROWSE PLAY

Under musikkuppspelning, tryck på för Bläddra uppspelning, efter att varje låt har spelats i 10 sekunder, går den automatiskt till nästa låt. Tryck på denna knapp igen för att återuppta sekventiell uppspelning.

3.5 REPETITIV SPEL

Under musikkuppspelning, tryck på för första gången för att upprepa en sång, tryck på för andra gången för att upprepa en mapp och tryck på för tredje gången för att avbryta uppspelningen.

3.6 SLUMPMÄSSIGT SPEL

Under musikkuppspelning, tryck på för slumpmässig uppspelning, tryck igen för att återuppta sekventiell uppspelning.

3.7 +/-10 UPPSPELNING

Under musikkuppspelning, tryck på knappen för att hoppa 10 sekunder bakåt. Tryck på knappen för att hoppa 10 sekunder framåt.

3.8 UPPSPELNING AV MAPPVÄL

Under musikkuppspelning, tryck och håll ned knappen för att välja mapp bakåt, tryck och håll ned för att välja mapp framåt.

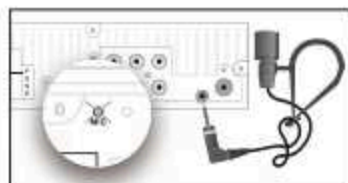
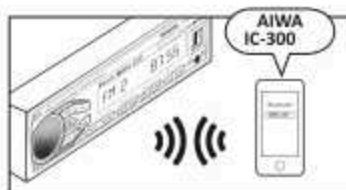
3.9 SNÄBBVÄL AV MUSIKSPEL

Under musikkuppspelning, tryck och håll ned knappen för att gå in i snabbvälsefunktionen, justera volymratten för att välja inom det totala antalet spår, tryck på knappen på panelen för att bekräfta spåret och spela den.





BLUETOOTH TELEFON OCH MUSIK DRIFT



- 1. Matcha telefonen med värd.** Närma dig först mobiltelefonen till värdet, så på Bluetooth-funktionen på mobiltelefonen och hitta sedan Bluetooth-namnet på värdens "AIWA IC-300"-anslutning via mobiltelefonen. När pipljudet hörs eller displayen visar "BT"-ikonen är Bluetooth-anslutningen mellan värdet och mobiltelefonen framgångsrik.
- 2. Telefonsamtal via Bluetooth.** När Bluetooth-anslutningen är klar, växla **SOURCE** knappen till BT-läge. I det här fallet kan du hålla ned och trycka på **BT** knappen på panelen för att ringa upp det senaste telefonnumret, eller så numret till mobiltelefonen för att ringa ett samtal.
- 3. Svara på ett samtal via Bluetooth.** När Bluetooth-anslutningen är klar, när ett samtal kommer in, kan du svara på det genom att trycka på panelknappen **BT**. Tryck och håll **END/PAUSE** knappen för att växla röst mellan telefonen och värdet. När samtalet är över kan du lägga på samtalet genom att trycka på panelknappen **BT**.
- 4. Extern mikrofonhuvud för användning.** Först är det externa mikrofonhuvudet fäst i ett säkert läge, inte för långt bort från användaren, annars kommer det att påverka mottagningseffekten. Kopppla sedan in det externa mikrofonhuvudet till "S-BT mic"-positionen på baksidan. När det externa mikrofonhuvudet har anslutits, kommer det mottagande mikrofonhuvudet att användas från frumpanelens MIC till den externa MIC.
- 5. Användning av Bluetooth MUSIC.** När Bluetooth-anslutningen är klar, tryck på knappen **SOURCE** för att växla till BT-läge. Öppna musikspelaren på mobiltelefonen och klicka på spela upp. Tryck nu på knappen på panelen **BT** för att spela musiken i mobiltelefonen, tryck på den här knappen igen för att pausa. Tryck på panelknappen **BT** för att växla musik framåt och tryck på panelknappen **BT** för att växla musik bakåt.



RGB-DRIFT

När strömmen är på, tryck på **2**-knappen på panelen för att gå in i knappens sju färglar: **AUTO** (automatisk konvertering) funktionsalternativ. Justera volymstyrkan för åtta val: **AUTO**, **BLÅ**, **RÖD**, **CYAN**, **GRÖN**, **LILA**, **GUL** OCH **VIT**.

**SV**



RATTKONTROLL (SWC) FUNKTION

1. Anslut "ALSWC-kabeln + (Rosa)"-kabeln från värdan till den positiva terminalen på rattkontrollkabeln på bilen, och den negativa terminalen på rattkontrollkabeln är ansluten till "A2.SWC - kabeln (Orange)".

2. När strömmen är på, tryck på "2"-knappen för att gå in i alternativet "SWC" (inställning för rattkontrollparning). Om du trycker på och håller ned "2"-knappen igen, kommer "SWC"-belysningen att blinka, vilket indikerar att tillståndet för knappparning har angetts.

3. Efter att ha valt en funktion, tryck på "2"-knappen för att visa den engelska prompten "PLEASE PRESS A BUTTON AT STEERING WHEEL 12 SECONDS". Vid denna tidpunkt, tryck och håll in motsvarande knapp på ratten i mer än 2 sekunder. Till "SET SUCCEEDED" visas är ihoppärningen lyckad. Sedan återgår systemet till "SWC"-ljudläget och justerar volymratten för att gå in i nästa tangentparning. (Ljuppärningen engelska kommer att visas 4 gånger. Under denna period, om motsvarande knapp på ratten inte har tryckts in på mer än 2 sekunder, kommer den att återgå till

"SWC" blinkande läge. Vid denna tidpunkt, VOL-ratten bör justeras igen för att välja motsvarande funktionsknapp.)

4. Om du trycker på motsvarande knapp på kontrollenheten istället för att hålla den intryckt i mer än 2 sekunder, visas "SET FAILED", vilket indikerar att parningen misslyckas. SWC:s blinkande tillstånd återställs.

5. Under "SWC"-rattkontrollparningsinställning, välj "SWC RESET" och tryck på VOL-ratten för ihoppärning och återställning. Reparera efter återställning. (Obs: Gåller endast vissa bilmodeller.)



RÖSTASSISTENTDRIFT

När strömmen är på, parakoppla först telefonens Bluetooth med värdan. Tryck sedan på 1-knappen på panelen för att aktivera VOICE-assistentfunktionen på telefonen, och när "VOICE" visas kan du utföra operationskommandon till Bluetooth-mikrofonen

med "MIC" engelskspråkig screen på panelen. Om du behöver internettjänst, aktivera funktionen för nätverksdataanslutning på din telefon. Obs: Telefonen måste ha en "röstassistent"-funktion för att kunna utföra denna operation.



DIMMERDRIFT

Anslut "AE Dimmerkontroll (Grön kabel)" från värdan till pluspolen på belysningkontrollkabeln. När belysningen är släckt, är ljudstyrkan på skärmen och ryckeln normal. När belysningen tänds minskar ljudstyrkan på värdskärmen och ryckeljuster automatiskt.

İÇERİK

DİKKAT	160
KUTUDA NE VAR?	161
GENEL GÖRÜNÜM (ÖN DETAY, ARKA DETAY, ARKA DETAY)	161
KURULUM	164
KALDIRMAK	164
AÇMA / KAPATMA - KAYNAK SEÇİMİ	164
AUDIO İŞLEVINİN ÇALIŞMASI	165
SAAT İŞLEMİ	165
RADYO OYNATMA İŞLEMİ	166
FM OYNATMA BİLGİLERİ	167
RDS İŞLEMİ	167
YARDIMCI SES KAYNAĞI OYNATMA İŞLEMİ	167
USB/SD OYNATMA İŞLEMİ	168
BLUETOOTH TELEFON VE MÜZİK KULLANIMI	169
RGB İŞLEMİ	169
DİREKSİYON KONTROLÜ (SWC) ÇALIŞMASI	170
SESİ ASİSTANIN ÇALIŞMASI	170
DIMMER İŞLEMİ	170
ŞARTNAME	171



DIKKAT

Önemler

- Korumucu tüpün değiştirilmesi gerektiğinde aynı özellikteki korumucu tüp kullanılmalı ve rastgele değişiklik yapılmamasına izin verilmemelidir.
- Makinenin normal çalışmasını sağlamak için kabloların kabin bağlantı şemasına göre doğru şekilde bağlanması gerekir.

Güvenlik talimatları

- Araç ses sisteminizi kullanmadan önce lütfen bu güvenlik önerilerini baştan sona okuyun ve rimde taşıyarak üzere saklayın. Bu araç ses sisteminizi başka birine vererseniz, lütfen bu güvenlik talimatlarını da ona verin.

- Bu araç ses sisteminizi bu kullanım kılavuzunda açıklandığı şekilde kullanın. Ünitenin yanlış kullanılması veya bu kılavuzdaki talimatlara uyulmaması durumunda üretici sorumlu tutulamaz.

- Güvenlik ve kullanım talimatlarına uyulmaması durumunda elektrik çarpması, yangın ve/veya kişisel yaralanma riski oluşabilir.

- Bu araç ses sistemi yalnızca kişisel kullanıma yöneliktir. Ticari amaçlarla kullanılmayınız.

- Üniteye zarar verilebileceğinden ve/veya yaralanmalara neden olabileceğinden, üretici tarafından tavsiye edilmeyen aksesuarları kullanmayın.

- **BOĞULMA TEHLİKESİ:** Ambalaj matzemesini çocukların erişemeyeceği bir yerde saklayın. Bu ünite, uygun şekilde denetlenmemeleri veya araç ses sisteminin güvenli kullanımının çocuklara açıklanması koşuluyla, 8 yaşında veya daha büyük çocuklar veya fiziksel, duyuşsal veya zihinsel yetenekleri azalmış veya deneyim veya bilgi eksikliği olan kişiler tarafından kullanılabilir, ancak riskleri anladılar. Çocuklar aracın ses sistemiyle oynamamalıdır. Ünite gözetimsiz çocuklar tarafından temizlenmemeli veya bakımı yapılmamalıdır.

- Üniteyi potansiyel olarak patlayıcı bir atmosferde veya yanıcı sıvıların, gazların veya tozların bulunduğu ortamlarda kullanmayın.

- Üniteyi çiylik sıvı veya kısırların bulunduğu ortamlarda kullanmayın.

- Üniteyi kullanırken tüm ateşleme kaynaklarını uzaklaştırın.

- Üniteyi kuru tutun, suya veya başka bir sıvıya batırmayın.

- Üniteyi su damlamalarına veya sıçramalarına maruz bırakmayın.

- Üniteyi nemli veya ısıtılmış hava koşullarına maruz kalan yerlerde veya nemli yerlerde kullanmayın.

- Vazo gibi sıvıyla dolu nesneleri ünitenin üzerine yerleştirmemelidir.

- Ünitenin üzerine gazete, bez, perde veya benzeri nesnelerle örtmeyin.

- Üniteyi doğrudan güneş ışığına veya suya maruz bırakmayın.

- Aracın ses sistemi veya kabloları hasar görmüşse, tamir veya değiştirme için üreticiye veya satış sonrası servis departmanına lütfen edine kadar kullanmayın.

- Kablolarla kendinizi değişiklik yapmayın ve hasar vermemeye dikkat edin. Kablolar aracınızda ki bağlantılarla eşleşiyorsa, tüm değişiklikleri kaliteli bir teknisyene yaptırın.

- Üniteyi bağlamadan önce şuntları kontrol edin. Ünite ve bileşenlerinin hasarsız olduğunu. Herhangi bir hasar tespit edilirse üniteyi kullanmayın, inceleme ve onarım için satıcıya lütfen edin.

- Ünitenin teknik özellik pakasında belirtilen voltaj, aracınıza uygundur.

- Üniteyi kendiniz sökmemeyin. Yalnızca uygun vasıflara sahip bir kişi tarafından sökülmesi, onarılması veya değiştirilmesi.

- Araç ses sistemi yalnızca 12 V DC beslemeli araçlarda kullanılmalıdır. Üniteyi başka sistemlere (ör. 6 V DC veya 24 V DC) bağlamayın.

- Yerel yasalar bu ünitenin araç kullanırken kullanılması kısıtlıdır ve her türlü yanlış kullanıma yaptırım uygulayabilir. Bu üniteyi kullanırken her zaman geçerli yasalara uygun ve otosol kurallarına uygun.

- Bu ünitenin sürüş sırasında kullanılmamasına dikkat edin. Araç kullanırken dikkatinizin dağılmasına veya bu ünitenin sizi rahatsız etmesine izin vermeyin. Konsantrasyon eksikliği kazaya neden olabilir. Kullandığınız aracın kontrolünün ve sorumluluğunun sizde olduğunu unutmayın.

- Üniteyi güvenli olmayan sürüş koşullarında (kötü hava, tehlikeli yollar, yoğun veya zorlu trafik vb.) kullanmayın.

- Sesi uygun bir seviyede tutun. Aynı ses seviyesi çevrenizden gelen sesleri duymanızı engelleyebilir ve bu da kulağınıza neden olabilir.

- Yüksek ses seviyelerine uzun süre maruz kalmak (özellikle kulaklıkla) işitme duyumuza zarar verebilir. Sesi çok yükseğe ayarlamaktan veya üniteyi çok uzun süre kullanmaktan kaçının.

Bakım

- Ünitenin temizlenmesi: Panel üzerindeki kirliliği kuru süpürge veya yumuşak bir bezle silin. Bu önlemin alınmaması monitöre veya üniteye zarar verebilir.

- Konektörün temizlenmesi: Ünitenin konektöründeki ve ön paneldeki kirliliği silin. Pamuklu çubuk veya bez kullanın.

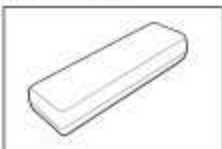


KUTUDA NE VAR?

1 Araç ses sistemi



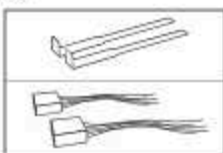
2 Arka ses kutusu



3 Harici mikrofon



4 Tipler ve Kablo (SO)



5 Kullanım kılavuzu



6 Garanti belgesi ve Uygunluk beyanı



7 Aksesuarlar ve vidalar



A



B



C



D



E

A: Arka montaj civatası x1

B: Yayıncı yalıtıcı x1

C: Dust puli x2

D: Altıgen somun x1

E: Çelik çubuk x1



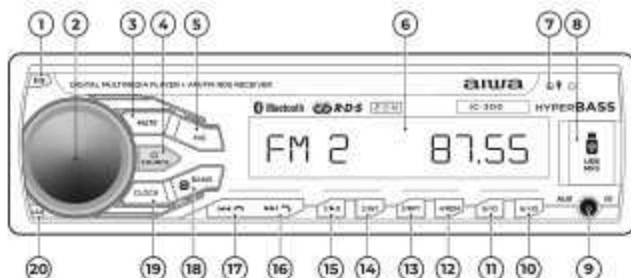
GENEL BAKIŞ

- FM/AM
- LCD ekran
- 30 önceden ayarlanmış istasyon
- Dijital elektronik ses seviyesi
- EQ
- RCA hat çıkışı

- MP3/WMA formatını destekleyin
- AUX GİRİŞİ
- USB/SD soketini destekler
- Bluetooth
- RDS'yi destekleyin
- RGB ışıkma aykırı

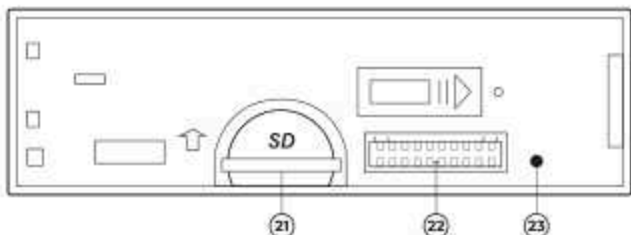
- Subwoofer çıkışı
- Destek Subwoofer ayar
- SWC
- Sesli yardım desteği

ÖN DETAY



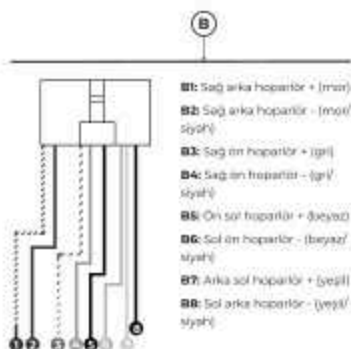
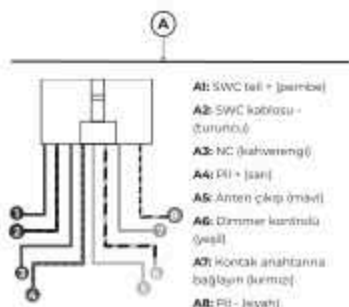
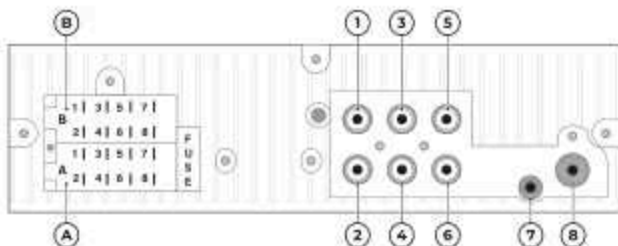
- | | |
|--|---|
| 1. EQ / SES SEVİYESİ DÜĞMESİ | 12. 4 SAKI / RASTGELE OYNAT DÜĞMESİ |
| 2. SES / MENÜ DÜĞMESİ | 13. 3 NUMARA / TEKRAR OYNAT DÜĞMESİ |
| 3. SSSİZ DÜĞMESİ | 14. 2 NUMARA / ÇOZAT OYNAT DÜĞMESİ |
| 4. GÜÇ AÇMA KAPALI / KAYNAK ANAHTARI DÜĞMESİ | 15. 1 SAKI / DURAKLAT DÜĞMESİ |
| 5. SESLİ ASİSTAN DÜĞMESİ | 16. İLERİ ARAMA İSTASYONLARI / SONRAKİ PARÇA / TELEFON ÇAĞIRISINI CEVAPLAMA DÜĞMESİ |
| 6. LCD | 17. GERİ ARAMA İSTASYONLARI ÖNCEKİ PARÇA / TELEFONU KAPATMA DÜĞMESİ |
| 7. MİK | 18. BAHT ANAHTARI / OTOMATİK ARAMA VE İSTASYONLARI KİLİTLEME DÜĞMESİ |
| 8. USB GİRİŞİ | 19. SAAT DÜĞMESİ |
| 9. AUK GİRİŞİ | 20. ON PANEL AÇMA DÜĞMESİ |
| 10. 6 NUMARA / 10 PARÇAYI ATLA İLERİ DÜĞMESİ | |
| 11. NUMARA 5 / 10 PARÇAYI GERİ DÜĞMESİ | |

ARKA DETAY



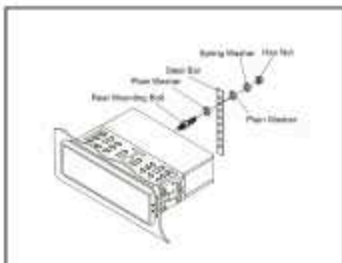
- | | | |
|--------------------|-----------------------------|--------------------|
| 21. SD KART YUVASI | 22. FİŞİ PANKELDEN BAĞLAYIN | 23. RESET ANAHTARI |
|--------------------|-----------------------------|--------------------|

- | | |
|----------------------------------|------------------------|
| 1. ÖN SOL RCA ÇIKIŞI (BEYAZ) | 5. ALT ÇIKIŞ 1 (YEŞİL) |
| 2. ÖN SAĞ RCA ÇIKIŞI (KIRMIZI) | 6. ALT ÇIKIŞ 2 (YEŞİL) |
| 3. ARKA SOL RCA ÇIKIŞI (BEYAZ) | 8. BT MIC |
| 4. ARKA SAĞ RCA ÇIKIŞI (KIRMIZI) | 9. RADYO ANTENİ |



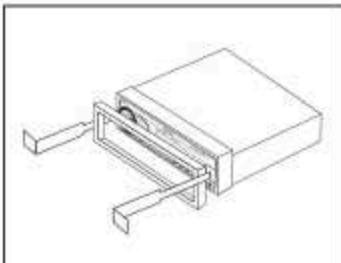


KURULUM



CIHAZ KURULUMU

1. Tutucuyu ön panelin üzerine yerleştirin ve ardından, baş kenarlarından bileşenleri kuvvetle bükün.
2. Montaj parçasını, düz rondelayı çukuk çubuğu, yalıtı rondelayı ve Altgen somunu birleştirin. Daha sonra ünitesi ve kontrol panelini birleştirin.



ANA PARÇAYI SÖKÜN

İki söleme anahtarını bağladığınız sol ve sağ tarafına aynı anda tutun, böylece söleme anahtarları ana bilgiye aynı şekilde yavaşça dışarı çekilir, ana bilgisayarı brakottan yapıştırılabilir ve ardından bağlantı hatlarını çıkarın ve antenleri fişini çekin. fig.

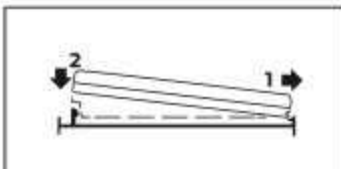


KALDIRMAK



ÖN PARÇAYI ÇIKARIN

Ön panel serbest bırakma düğmesine basın.



ÖN PARÇAYI DEĞİŞTİRİN

Ön parçayı sağ kenetleme alanına doğru yerleştirin ve ardından ön parçanın sol tarafına bastırın.



AÇMA / KAPATMA - KAYNAK SEÇİMİ



AÇMAK / KAPATMAK

Cihazı açmak için "KAYNAK" düğmesine basın. Cihazı kapatmak için "SOURCE" düğmesini basılı tutun.

KAYNAK SEÇİMİ

Düç açık durumdaki, modu seçmek için "SOURCE" düğmesine basın. RADIO/USB/SD/BI/AUX, USB/SD'yi takmadığınız otomatik olarak USB/SD moduna geçecektir.



AUDIO İŞLEVINİN ÇALIŞMASI



1. SES DÜZEYİ KONTROLÜ

Ses ayarlamak için ses düğmesini çevirin.

2. SES AYARI

Güç açık durumdayken, aşağıdakileri girmek için menü düğmesine basın: BASS, TRE, BAL, FAD, EQ, LOUD.

Ayarlamak için düğmeyi çevirin.

BASS: Sesin düşük frekansını adım adım kademelik olarak artırmak veya artırmak için ses düğmesini "BASS" 7'den "BASS" +7'ye çevirin.

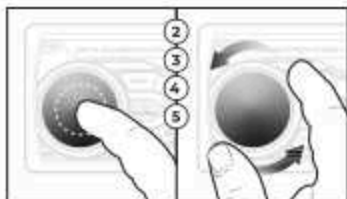
TRE: Sesin yüksek frekansını adım adım kademelik olarak artırmak veya artırmak için ses düğmesini "TRE" 7'den "TRE" +7'ye çevirin.

BAL: Stereo sol ve sağ kanalların dengesini adım adım ayarlamak için ses düğmesini "BAL" 17'den "BAL" R7'ye çevirin.

FAD: Stereonun ön ve arka kanallarının dengesini adım adım ayarlamak için ses düğmesini "FAD" L7'den "FAD" R7'ye çevirin.

EQ: Aşağıdakileri seçmek için ses düğmesini çevirin: EQ OFF, CLASS, ROCK, POP, JAZZ, USER. Not: "BASS" ve "TRE" yalnızca "EQ OFF"'a dayalı işlevlere sahiptir.

LOUD: Güçlü ses seviyesinde düşük frekansların sesini



dengellemek için ses düğmesini çevirerek "LOUD ON" seçeneğini seçin.

3. KULLANICI YAPILANDIRMASI

Açık durumdayken, EQ fonksiyonuna girmek için VOL düğmesine basın, USER'i seçmek için düğmeyi çevirin, KULLANICI'ya girdikten sonra, ekolayz frekansını (20HZ, 60HZ, 125HZ, 250HZ, 500HZ, 1KZ, 2KZ, 4KZ, 8KZ, 16KHZ) seçmek için VOL düğmesine basın, VOL düğmesini "12"den "12"ye çevirin. Ses adım adım kademelik olarak artırmak veya artırmak için.

4. SES AYARI İPUÇLARI

EQ, EQ KAPALI, SINF, ROCK, POP, JAZZ, KULLANICI anımsatma gelir. Yalnızca "EQ OFF" durumunda ses ayarında BASS ve TRE seçenekleri bulunur.

5. ALT ÇIKIŞ YAPILANDIRMASI

Açık durumdayken VOL düğmesine basarak şunu girin: SWVOL, LPF. Seçmek için düğmeyi çevirin: SWVOL, SUB çıkış ses düzeyini ayarlamak için VOL düğmesini "0"dan "20"ye çevirin. LPF, SUB çıkış frekansını seçmek için VOL düğmesini çevirin: "80HZ", "120HZ", "160HZ".



SAAT İŞLEMİ

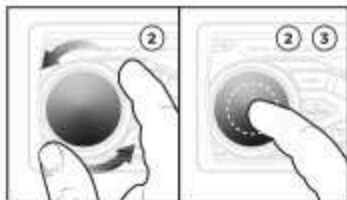


1. SAATİ KONTROL EDİN

Güç açık durumdayken, zamanı kontrol etmek için "CLOCK" düğmesine basın.

2. ZAMANI AYARLAMA

Güç açık durumdayken, zamanı ayarlamak için "CLOCK" düğmesini basılı tutun, ayarlamak için VOL düğmesini çevirin, saatteki değeri seçmek için "CLOCK" düğmesine basın, ayarladıktan sonra "CLOCK"



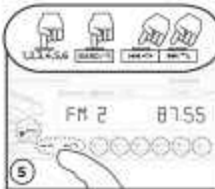
düğmesini basılı tutun. Çıkmak için tuşuna basın veya 5 saniye boyunca işlem yapılmazsa otomatik olarak çıkacaktır.

3. ZAMAN FORMATI SEÇİMİ

Açık durumdayken, 12/24 SAAT seçeneğine girmek için düğmeye basın. Varsayılan değer 24H'dir. 12H'yi seçmek için VOL düğmesini çevirin.



RADYO OYNATMA İŞLEMİ



1. FM/AM BANDI

FM bandında uzun basın **BAND/AM** Otomatik arama ve istasyon kaydetme fonksiyonuna girmek için tuşuna basın. Sistem otomatik olarak FM bandını arayacak ve maksimum 18 istasyonu kaydedecektir. AM bandında tuşuna basılı tutun **BAND/AM** Otomatik arama ve istasyon kaydetme fonksiyonuna girmek için tuşuna basın. Sistem otomatik olarak AM bandını arayacak ve maksimum 12 istasyonu kaydedecektir.

2. YARI OTOMATİK ARAMA İSTASYONLARI

Radio modunda tuşuna basın **FM/AM** veya **FM/AM** Yarı otomatik arama fonksiyonuna girmek için tuş. Sistem, mevcut frekans konumundan geriye veya ileriye doğru istasyonu arayacak ve istasyonu bulduğunda durup çalacaktır.

3. MANUEL ARAMA İSTASYONU

Bazı **FM/AM** veya **FM/AM** Manuel arama istasyonuna girmek için tuşuna 2 saniye basılı tutun, 2 saniye sonra düğmeyi bırakın, basın **FM/AM** veya **FM/AM** tuşuna 5 saniye içinde tekrar basıldığında sistem mevcut frekansa konumundan geriye veya ileriye doğru istasyonu arayacak ve ilerleyecektir. Tuşa her kısa basışta kırk kırk gelen frekans (AREA bandı) EUR/ABD FM/AM'ye göre, veya tuşuna basılı tutun **FM/AM** veya **FM/AM** Manuel radyo arama fonksiyonuna girdikten sonra 5 saniye içinde tuşuna tekrar basıldığında, sistem mevcut frekans konumundan hızlı geri veya ileri saracak ve istenilen frekansa ulaşıldığında durup çalacaktır.

4. MANUEL DEĞİŞTİRME

Radio modunda, istasyonu manuel olarak kaydetmek isterseniz, önce "yarı otomatik istasyon arama" veya "manuel istasyon arama" ile ilgili istasyonu bulabilir ve ardından "1, 2, 3, 4" sayı tuşlarından herhangi birine basıp başlı tutabilirsiniz. 4, 3, 2, 1 2 saniye süreyle, 2 saniye

sonra geçerli radyo frekansı uzun basın sayı tuşuna kaydedilecektir. Geçerli radyo frekansı, orijinal sayı tuşunun radyo frekansının üzerine yazılacaktır.

5. RADIYOYU DİNLEYİN

Radio modunda kayıtlı bir istasyonu dinlemek için "1, 2, 3, 4, 5, 6" kayıtlardan herhangi birine basın. **FM1, FM2, FM3, AM1, AM2** arasında geçiş yapmak için **BAND** tuşuna basın. Basamak **FM/AM** veya **FM/AM** FM/AM'de kayıtlı istasyon yoksa arama ve dinleme tuşu. Not: Ana bilgisayarı kurduktan sonra, ana istasyon işlemi aranmazsa, radyo istasyonu dinlemeyecek ve güç açıldıktan sonra yalnızca varsayılan frekans görülmeyecektir.

6. FONKSİYONUN ÇALIŞMASI

6.1 - FM oynatma sırasında DX/LOC'ye girmek için "2" düğmesine basın; Varsayılan DXTT (uzaktan alım) ve LOC (yakın mesafeden alım) ses düğmesi ayrılarak seçilebilir. DX/LOC seçildiğinde istasyon arama işlemi yeniden gerçekleştirilir.

6.2 - FM oynatma sırasında STEREO/MONO'ya girmek için "2" düğmesine basın; Varsayılan değil STEREO'da ve ses düğmesi MONO (zayıflama mono) işlevini seçmekle birlikte ayarlanabilir. Bu, istasyonun herhangi bir stereo efekti düğmede değil sesin daha net olduğu anlamına gelir.

6.3 - Radio modunda AREA EUR/BSA'ya (Avrupa/ Amerika sistemi) girmek için "2" tuşuna basın. Varsayılan mod, FM frekansının 87.5 MHz ile 108.0 MHz arasında olduğunu, adım atlamayın 0.05 MHz olduğunu ve AM frekansının 522.5 KHz ile 1620 KHz arasında olduğunu gösteren EUR modudur. 9 KHz adım atlama FM'in frekans aralığını 0.2MHz'den itibaren 87.5MHz ile 107.9MHz olduğunu ve AM frekans aralığını 10 KHz'lik bir adımla 530 KHz ile 1770 KHz olduğunu gösteren ABD modunu seçmek için ses düğmesini ayarlayın.



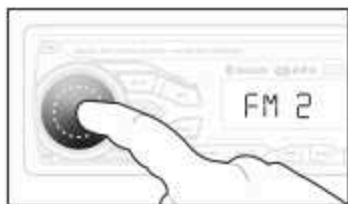
FM OYNATMA BİLGİLERİ



FM oynatma sırasında, saat görüntülemek için ilk kez **"CLOCK"** tuşuna basın, ardından yayın programının ilgili bilgilerini görüntülemek için tekrar basın ve saatli ve bilgileri görüntülemek için **"CLOCK"** tuşuna art arda basın.



RADYO VERİ SİSTEMİNİN (RDS) ÇALIŞMASI



kapatmak için seçin.

3. TA SES SEVİYESİ SEÇİM FONKSİYONU

"2" tuşuna basılı tutun ve **"TAVOL 35"**e girmek için tuşuna basın. Trafik mesajlarının ses seviyesini ayarlamak için ses düğmesini ayarlayın. **Not:** Trafik mesajı çalma sesi ana bilgisayar ses seviyesinden bağımsızdır. Ayarlanan ses seviyesi yalnızca bir trafik mesajı alındığında ve çalındığında yansıyacaktır.

4. BÖLGESEL MOD (REG) İŞLEVİ

"2" düğmesini basılı tutun ve **"REG OFF"**a girmek için basın ve VOL düğmesini **"REG ON"**ı seçecek şekilde ayarlayın. AF radyo alımı için bölge seçim fonksiyonunu açmak veya kapatmak için seçin.

5. GELİŞTİRİLMİŞ DİĞER AÇLAR (EON) İŞLEVİ

"2" düğmesini basılı tutun ve **"EON OFF"**a girmek için basın ve VOL düğmesini **"EON ON"**ı seçecek şekilde ayarlayın. Trafik istasyonu o anda bulunulduğunda diğer trafik istasyonunu bilgilerini ekleme işlevini açmayı veya kapatmayı seçin.

6. PROGRAM TÜRÜ (PTY) İŞLEVİ

"2" düğmesini basılı tutun ve **"SEL PTY"**e girmek için basın ve farklı program türlerini seçmek için VOL düğmesini ayarlayın. Son olarak radyo istasyonunun arama durumuna girmek için **"2"** tuşuna basın. Arama tamamlandıktan sonra ilgili radyo istasyonunu türünü çalın.

1. ALTERNATİF FREKANS (AF) İŞLEVİ

Ana bilgisayarı ilk kez başlatıldığında, ana bilgisayar sistemi tarafından varsayılan **"AF AÇIK"** ayarı kullanılır. Otomatik arama yalnızca AF bilgisi içeren FM istasyonunu alabilir. Ortak FM istasyonu alınacaksa AF kapatılmalıdır.

AF yöntemini kapatın: **"AF ON"**a girmek için **"2"** düğmesini basılı tutun ve **"AF OFF"**ı seçmek için VOL düğmesini ayarlayın. AF frekansı otomatik takibini açmak veya kapatmak için seçin. **"AF OFF"**ı seçmek için VOL düğmesini kullanın. AF frekansı otomatik takibi açmak veya kapatmak için seçin.

2. TRAFİK DUYURUSU (TA) İŞLEVİ

"2" düğmesini basılı tutun ve **"AF OFF"**a girmek için basın ve VOL düğmesini **"AF ON"**ı seçecek şekilde ayarlayın. Trafik bilgilerin alınmasını açmak veya



YARDIMCI SES KAYNAĞI OYNATMA İŞLEMİ

Güç açık durumdayken, önce ses iletim hatlarını bir ucuyla ses çıkarma cihazına (cep telefonları, iPod, MP3 çalarlar gibi) bağlayın, diğer ucuyla ana paneldeki **"AUX"** simgesinin bulunduğu jake taken ve ardından tuşuna basın **"SOURCE AUX"** oynatma moduna geçmek için düğmesine basın, böylece yardımcı cihazın sesi ana bilgisayara aracılığıyla çalınabilir.

Not: Ana bilgisayarın normal ses çıkışının etkilenmesini önlemek için yardımcı cihazın çıkış ses düzeyi uygun şekilde ayarlanmalıdır.



USB/SD OYNATMA İŞLEMİ



1. OYNATMA CİHAZINI BAĞLAYIN

Güç açık durumdayken, ilgili müzik formatını indiren USB flash sürücüyü panelin "USB" bağlantı noktasına takın veya ilgili müzik formatını indiren SD kartı barındıranın "SD" bağlantı noktasına takın.

2. MÜZİK ÇAL

Güç açık durumdayken, USB flash sürücü veya SD kart takıldığında, USB veya SD moduna geçmek için "F" tuşuna [güç tuşu] basın. Sistem otomatik olarak müzik çalma durumuna geçer ve ekranda çalman gereken süre ilerlemesi ve ID3 bilgisi gösterir.

3. OYNATMA FONKSİYONUNUN ÇALIŞMASI

3.1 SEÇİM OYUN

Müzik çalarken tuşuna basın veya button to select the previous or next song to play.

3.2 HIZLI İLERİ VE GERİ SARMAYA OYNATMA

Müzik çalma sırasında tuşuna basılı tutun veya Oynatmayı hızlı ileri veya geri sarmak için düğmesine basın. Basmayı bıraktığınızda mevcut konudan itibaren normal şekilde oynatılacaktır.

3.3 DURAKLATMA

Müzik çalarken tuşuna basın Duraklatmak için düğmeye basın, duraklatmayı serbest bırakmak için tekrar basın.

3.4 GÖZ ATIN OYNATIN

Müzik çalma sırasında, Gözetleme oynatma için 2/INT tuşuna basın, her 30 saniye boyunca çalındıktan sonra otomatik olarak bir sonraki şarkıya geçer. Sıralı oynatmayı devam ettirmek için bu düğmeye tekrar basın.

3.5 TEKRAR OYNATMA

Müzik çalma sırasında, bir tekliri tekrarlamak için ilk kez 3/RPTye basın, bir künürlü tekrarlamak için ikinci kez 3/RPTye basın ve tuşuna basın. Tekrar oynatmayı iptal etmek için üçüncü kez 3/RPT tuşuna basın.

3.6 RASTGELE OYUN

Müzik çalma sırasında, rastgele çalma için 4/RDMye basın, sıralı çalmayı devam ettirmek için tekrar basın.

3.7 1/10 OYNATMA

Müzik çalma sırasında 10 parçayı geriye atlamak için 5/10 düğmesine basın, 10 parça ileri atlamak için 6/10 tuşuna basın.

3.8 KLASÖR SEÇİMİ OYNATMA

Müzik çalma sırasında, geriye doğru klasörü seçmek için 5/10 düğmesini basılı tutun, ileri doğru klasörü seçmek için 6/10 düğmesini basılı tutun.

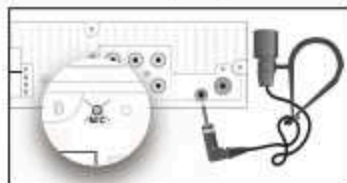
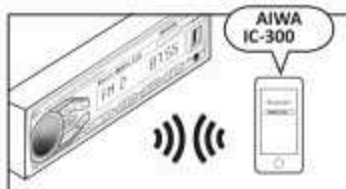
3.9 MÜZİK ÇALMANIN HIZLI SEÇİMİ

Müzik çalma sırasında tuşuna basılı tutun **BAND/Q** Hızlı seçimi fonksiyonuna girmek için düğmesine basın, toplam parça sayısı arasından seçim yapmak için ses düğmesini ayarlayın, parçaları oynatmak ve çalmak için paneldeki "2" düğmesine basın.





BLUETOOTH TELEFON VE MÜZİK ÇALIŞMASI



1. **Telefonu toplantı sahibiyle eşleştirin.** Öncelikle cep telefonunu ana bilgisayara yaklaştırın, cep telefonunun Bluetooth işlevini açın ve ardından cep telefonu aracıyla ana bilgisayarı "AIWA IC-300" bağlantısının Bluetooth adını tutun. Bıp sesli duyulduğunda veya ekranda "BT" simgesi görüldüğünde, ana bilgisayar ile cep telefonu arasındaki Bluetooth bağlantısı başarıyla yapılır.
2. **Bluetooth üzerinden telefon görüşmesi.** Bluetooth bağlantısı tamamlandıktan sonra geçiş yapın SOURCE BT moduna geçiş düğmesi. Bu durumda başlıktutuş tuşuna basabilirsiniz Son telefon numarasını tekrar aramak için paneldeki düğmesine basın veya arama yapmak için cep telefonunun numarasını çevirin.
3. **Bluetooth aracıyla bir çağrıyı yanıtlayın.** Bluetooth bağlantısı tamamlandıktan sonra bir çağrı geldiğinde panel tuşuna basarak çağrıyı cevaplayabilirsiniz. Beş ve beş tutuş **BAND/Q** Telefon ile toplantı sahibi arasında ses geçişi yapmak için düğme. Arama bitirdikten sonra panel tuşuna basarak aramayı sonlandırabilirsiniz .
4. **Kullanım için harici mikrofon kafası.** İlk olarak, harici mikrofon kafası kullanımdan çok uzakta olmaya çalışarak güvenli bir ortamda kullanınız, aksi takdirde alım etkisi etkiler. Daha sonra harici mikrofon kafasını kılıfınızda "BT mikrofon" konumuna takın. Harici mikrofon kafası başarıyla bağlandıysa, alıcı mikrofon kafası ön panel MIC'inden harici MIC'e dönüşür. .
5. **Bluetooth MÜZİK işlemi.** Bluetooth bağlantısı tamamlandıktan sonra düğmesine basın SOURCE BT moduna geçmek için. Cep telefonunun müzik çalmasını açın ve oynatın tıklayın. Bu sırada paneldeki düğmeye basın Müzik cep telefonunda çalmak için duraklatmak üzere bu düğmeye tekrar basın. Müzik ileriye doğru seçmek için panel düğmesine basın ve panel düğmesine basın Müzik geriye doğru seçmek için.



RGB İŞLEMİ

Çuq açık durumdayken, yedi renkli ışık düğmesini OTOMATİK (otomatik dönüşüm) ile seçme seçeneğine girmek için paneldeki "2" düğmesine basın. Ses düğmesini sekiz seçenek için ayarlayın: OTOMATİK, MAVİ, KIRMIZI, CYAN, YEŞİL, MOR, SARİ ve BEYAZ.





DİREKSİYON KONTROLÜ (SWC) ÇALIŞMASI

1. Ana bilgisayarın "A2.SWC teli + (Pembe)" telini aracının direksiyon kontrol telinin pozitif terminaline bağlayın ve direksiyon kontrol telinin negatif terminali "A2.SWC - teline bağlayın (Turuncu)".

2. Güç açık durumdaki, "SWC" [Yön simidi kontrol dengeleme ayarı] seçeneğine girmek için "2" düğmesine basın. "2" düğmenin taktat basılı tutulmaz, düğmeyi değiştirip girilerek "SWC" harfı yapıp sönecektir.

3. Bu fonksiyon ayrıntılarından sonra, "2" düğmesine bastığınızda İngilizce "LÜTFEN DİREKSİYONDAKİ BİR DÜĞMEYE 2 SANİYE BASIN" mesajı görüntülenecektir. Bu sırada direksiyon simidindeki ilgili düğmeyi 2 saniyeden fazla basılı tutun. "SET BAŞARILI" mesajı görüntülenene kadar eşleştirme başarılıdır. Daha sonra sistem "SWC" parlak varlığı geri döner ve ses devresi bir sonraki tuş eşleştirmesine girecek şekilde ayarlar. (Eşleştirme İngilizce uyarı 4 kez görüntülenecektir. Bu süre boyunca direksiyon simidindeki ilgili düğme 2 saniyeden fazla basılmazsa "SWC" yapıp söner ve geri dönecektir. Bu sırada VOL düğmesi ilgili işlev devresini dynamak için yeniden ayarlanmaktadır.)

4. 2 saniyeden uzun süre basılı tutmak yerine kumanda üzerindeki ilgili düğmeye basarsanız, eşleştirme başarılı olmazsa "SET FAILED" mesajını görüntüler. SWC'nin yapıp sönmeye geri döner.

5. "SWC" direksiyon kontrolü eşleştirme ayarı sırasında, "SWC RESET" için ve eşleştirme ve ayarlar için VOL düğmesine basın. Sıfırlamadan sonra dinami. Not: Yalnızca bazı araba modellerine uygulanabilir.



SESİ ASİSTAN OPERASYONU

Güç açık durumdaki, önce telefonun Bluetooth'una ana bilgisayarı eşleştirin. Daha sonra tuşuna basın. Telefonun SESLİ asistan fonksiyonunu aktif hale getirmek için paneldeki tuşuna basın ve "VOICE" görüntüldüğünde paneldeki "MIC" İngilizce ipek ekranı.

Bluetooth mikrofonu işlem komutları verebilirsiniz. İnternet servisine ihtiyacınız varsa lütfen telefonunuzun ağ veri bağlantısı fonksiyonunu açın. Not: Bu işlemi gerçekleştirmek için telefonun "sesli asistan" işlevine sahip olması gerekir.



KARARTMA İŞLEMİ

"A6. Ana bilgisayarın dinleme kontrolünü [yeşil kablo] araba içi kontrol kablosunun pozitif terminaline bağlayın. Aracı çalıştırarak ekranın ve tuşun parlaklığı normaldir. Aracı çalıştırıldığında ana ekranın ve tuş ışığının parlaklığı otomatik olarak azalır.



SPECIFICATION

LT LIETUVIŠKAI

FM dalis

- Dažnių diapazonas 87,5MHz – 108,0MHz
- Dažnio keitimas 0,05MHz
- Riboto triukšmo jautrumas ≥ 20 dB
- Signalo ir triukšmo santykis ≥ 45 dB
- Įtampos harmoninis iškreipymas (1kHz) $< 1\%$

AM dalis

- Dažnių diapazonas 522 kHz – 1620 kHz
- Dažnio keitimas 9kHz
- Riboto triukšmo jautrumas ≥ 35 dB
- Signalo ir triukšmo santykis ≥ 40 dB
- Įtampos harmoninis iškreipymas (1kHz) $< 1\%$

USBSD dalis

- Dažnio atsakas 20Hz – 20000Hz (± 3 dB)
- Signalo ir triukšmo santykis (1kHz) ≥ 55 dB
- Kanalo izoliacija (1kHz) ≥ 45 dB
- Įtampos harmoninis iškreipymas (1kHz) $< 1\%$
- Stereo kanalų balansas atskirčiai (1kHz) < 3 dB

BT dalis

- „Bluetooth“ versija V5.1
- Signalo ir triukšmo santykis (1kHz) ≥ 55 dB
- Kanalo izoliacija (1kHz) ≥ 45 dB
- Įtampos harmoninis iškreipymas (1kHz) $< 1\%$

Bendras indeksas

- Maksimali įtampa 14,4 V DC (įstatomi įtampos diapazonas nuo 10,5 V iki 16,5 V DC)
- Garso galios varža 4 – 8Ω
- Maksimali išėjimo galia 25W $\times 4$

LV LATVIŠKI

FM daļa

- Frekvenču diapazons 87,5MHz – 108,0MHz
- Frekvences kāpināšana 0,05MHz
- Trokšņa ierobežotā jutība ≥ 20 dB
- Signāla un trokšņa attiecība ≥ 45 dB
- Sprēguma harmoniskie kropļojumi (1kHz) $< 1\%$

AM daļa

- Frekvenču diapazons 522 kHz – 1620 kHz
- Frekvences kāpināšana 9 kHz
- Trokšņa ierobežotā jutība ≥ 35 dB
- Signāla un trokšņa attiecība ≥ 40 dB
- Sprēguma harmoniskie kropļojumi (1kHz) $< 1\%$

USBSD daļa

- Frekvences reakcija 20Hz – 20000Hz (± 3 dB)
- Signāla un trokšņa attiecība (1kHz) ≥ 55 dB
- Kanāla izolācija (1kHz) ≥ 45 dB
- Sprēguma harmoniskie kropļojumi (1kHz) $< 1\%$
- Stereo kanālu balans atsevišķi (1kHz) < 3 dB

BT daļa

- Bluetooth versija V5.1
- Signāla un trokšņa attiecība (1kHz) ≥ 55 dB
- Kanāla izolācija (1kHz) ≥ 45 dB
- Sprēguma harmoniskie kropļojumi (1kHz) $< 1\%$

Vispārīgie indeksi

- Barošanas spriegums 14,4 V līdzstrāve (pieļaujamais sprieguma diapazons: 10,5 V līdz 16,5 V līdzstrāve)
- Skatruna pretestība 4 – 8Ω
- Maksimālā izdaje jauda 25W $\times 4$

MT MALTESE

Parti FM

- Firxa ta 'frekwenza 87,5MHz – 108,0MHz
- It-titib tal-frekwenza 0,05MHz
- Sensittività limitata tal-foss ≥ 20 dB
- Proporzjon tas-sinjtal għali-istorbju ≥ 45 dB
- Distorsjoni armonika tal-vultagg (1kHz) $< 1\%$

Parti AM

- Firxa tal-frekwenza 522 kHz – 1620 kHz
- Żieda fil-frekwenza 9kHz
- Sensittività limitata tal-foss ≥ 35 dB
- Proporzjon tas-sinjtal għali-istorbju ≥ 40 dB
- Distorsjoni armonika tal-vultagg (1kHz) $< 1\%$

Parti USBSD

- Rispons tal-frekwenza 20Hz – 20000Hz (± 3 dB)
- Proporzjon tas-sinjtal għali-istorbju (1kHz) ≥ 55 dB
- Isolament tal-kanal (1kHz) ≥ 45 dB
- Distorsjoni armonika tal-vultagg (1kHz) $< 1\%$
- Bilanc tal-kanal stereo għal deqq (1kHz) < 3 dB

Parti BT

- Verżjoni Bluetooth V5.1
- Proporzjon tas-sinjtal għali-istorbju (1kHz) ≥ 55 dB
- Isolament tal-kanal (1kHz) ≥ 45 dB
- Distorsjoni armonika tal-vultagg (1kHz) $< 1\%$

Indici generali

- Vultagg tal-grovvieta 14,4V DC (Medda ta' vultagg permessa 10,5V sa 16,5V DC)
- Impedenza tal-lavdspiker 4 – 8Ω
- Max għawwa tal-froq 25W $\times 4$

NL NEDERLANDSE

FM-gedeelte

- Frequentiebereik 87,5 MHz – 108,0 MHz
- Frequentiestappen 0,05MHz
- Ruis beperkte gevoeligheid ≥ 20 dB
- Signaal-ruisverhouding ≥ 45 dB
- Harmonische vervorming van de spanning (1 kHz) $< 1\%$

AM-gedeelte

- Frequentiebereik 522 kHz – 1620 kHz
- Frequentiestappen 9 kHz
- Ruis beperkte gevoeligheid ≥ 35 dB
- Signaal-ruisverhouding ≥ 40 dB
- Harmonische vervorming van spanning (1 kHz) $< 1\%$

USB/SD-gedeelte

- Frequentierespons 20 Hz – 20.000 Hz (± 3 dB)
- Signaal-ruisverhouding (1 kHz) ≥ 55 dB
- Kanaleisoleatie (1 kHz) ≥ 45 dB
- Harmonische vervorming van de spanning (1 kHz) $< 1\%$
- Stereokanaalbalans voor afspelen (1kHz) ≥ 3 dB

BT-deel

- Bluetooth-versie V5.1
- Signaal-ruisverhouding (1 kHz) ≥ 55 dB
- Kanaleisoleatie (1 kHz) ≥ 45 dB
- Harmonische vervorming van de spanning (1 kHz) $< 1\%$

Algemene index

- Voedingspanning 14,4 V DC (toegestaan

- Spannungsbereich: 10,5 V bis 16,5 V DC
- Lautsprecherimpedanz: 4-8Ω
- Maximaler Ausgangsleistung: 25W+4

NO NORGE

FM del

- Frekvensområdet: 87,5 MHz - 108,0 MHz
- Frekvensstrapping: 0,05 MHz
- Staybegrenset: følsomhet ≥ 20 dB
- Signal-to-noise ratio: ≥ 45 dB
- Spenningsharmonisk forvrengning: (1 kHz) $< 1\%$

AM del

- Frekvensområdet: 522 kHz - 1620 kHz
- Frekvensstrapping: 9 kHz
- Staybegrenset: følsomhet ≥ 35 dB
- Signal-to-noise ratio: ≥ 40 dB
- Spenningsharmonisk forvrengning: (1 kHz) $< 1\%$

USB/SD del

- Frekvensrespons: 20 Hz - 20000 Hz ± 3 dB
- Signal-to-noise ratio: (1 kHz) ≥ 55 dB
- Kanalisolusjon: (1 kHz) ≥ 45 dB
- Spenningsharmonisk forvrengning: (1 kHz) $< 1\%$
- Stereokanalbalanse for avspilling: (1 kHz) < 3 dB

BT del

- Bluetooth versjon: V5.1
- Signal-to-noise ratio: (1 kHz) ≥ 55 dB
- Kanalisolusjon: (1 kHz) ≥ 45 dB
- Spenningsharmonisk forvrengning: (1 kHz) $< 1\%$

Generell indeks

- Forstyringspenning: 14,4V DC (tilatt spenningsområde: 10,5V til 16,5V DC)
- Høyttalerimpedans: 4-8Ω
- Maks utgangseffekt: 25W+4

PL POLSKA

Część FM

- Zakres częstotliwości: 87,5 MHz - 108,0 MHz
- Krok częstotliwości: 0,05 MHz
- Hałas ograniczona czułość: ≥ 20 dB
- Stosunek sygnału do szumu: ≥ 45 dB
- Zniekształcenia harmoniczne napięcia: (1 kHz) $< 1\%$

Część AM

- Zakres częstotliwości: 522 kHz - 1620 kHz
- Krok częstotliwości: 9 kHz
- Hałas ograniczona czułość: ≥ 35 dB
- Stosunek sygnału do szumu: ≥ 40 dB
- Zniekształcenia harmoniczne napięcia: (1 kHz) $< 1\%$

Część USB/SD

- Pasmo przenoszenia: 20 Hz - 20000 Hz ± 3 dB
- Stosunek sygnału do szumu: (1 kHz) ≥ 55 dB
- Izolacja kanału: (1 kHz) ≥ 45 dB
- Zniekształcenia harmoniczne napięcia: (1 kHz) $< 1\%$
- Bilans kanału stereo do odtwarzania: (1 kHz) < 3 dB

Część BT

- Wersja Bluetooth: V5.1
- Stosunek sygnału do szumu: (1 kHz) ≥ 55 dB
- Izolacja kanału: (1 kHz) ≥ 45 dB
- Zniekształcenia harmoniczne napięcia: (1 kHz) $< 1\%$

Indeks ogólny

- Napięcie zasilania: 14,4 V DC (Dopuszczalny

- zakres napięcia: 10,5 V do 16,5 V DC)
- Impedancja głośnika: 4-8Ω
- Maksymalna moc wyjściowa: 25 W+4

PT PORTUGUESA

Parte FM

- Faixa de frequência: 87,5 MHz - 108,0 MHz
- Frequência escalonada: 0,05 MHz
- Sensibilidade limitada ao ruído: ≥ 20 dB
- Relação sinal-ruído: ≥ 45 dB
- Distorsão harmónica de tensão: (1 kHz) $< 1\%$

parte AM

- Faixa de frequência: 522 kHz - 1620 kHz
- Escala de frequência: 9 kHz
- Sensibilidade limitada ao ruído: ≥ 35 dB
- Relação sinal-ruído: ≥ 40 dB
- Distorsão harmónica de tensão: (1 kHz) $< 1\%$

Parte USB/SD

- Resposta de frequência: 20 Hz - 20.000 Hz ± 3 dB
- Relação sinal-ruído: (1 kHz) ≥ 55 dB
- Isolamento de canal: (1 kHz) ≥ 45 dB
- Distorsão harmónica de tensão: (1 kHz) $< 1\%$
- Balanço de canal estéreo para reprodução: (1 kHz) < 3 dB

Parte BT

- Versão Bluetooth: V5.1
- Relação sinal-ruído: (1 kHz) ≥ 55 dB
- Isolamento de canal: (1 kHz) ≥ 45 dB
- Distorsão harmónica de tensão: (1 kHz) $< 1\%$

Índice geral

- Tensão de alimentação: 14,4 V CC (faixa de tensão permitida: 10,5 V a 16,5 V CC)
- Impedância do alto-falante: 4-8Ω
- Potência máxima de saída: 25W+4

RO ROMÂNĂ

Partea FM

- Interval de frecvență: 87,5 MHz - 108,0 MHz
- Creșterea de frecvență: 0,05 MHz
- Sensibilitate limitată la zgomot: ≥ 20 dB
- Raportul semnal-zgomot: ≥ 45 dB
- Distorsiunea armonică a tensiunii: (1 kHz) $< 1\%$

AM parte

- Gama de frecvență: 522 kHz - 1620 kHz
- Creșterea de frecvență: 9 kHz
- Sensibilitate limitată la zgomot: ≥ 35 dB
- Raportul semnal-zgomot: ≥ 40 dB
- Distorsiunea armonică a tensiunii: (1 kHz) $< 1\%$

Partea USB/SD

- Răspuns în frecvență: 20 Hz - 20000 Hz ± 3 dB
- Raportul semnal-zgomot: (1 kHz) ≥ 55 dB
- Izolarea canalului: (1 kHz) ≥ 45 dB
- Distorsiunea armonică a tensiunii: (1 kHz) $< 1\%$
- Echilibrul canalului stereo pentru redare: (1 kHz) < 3 dB

Partea BT

- Versiunea Bluetooth: V5.1
- Raportul semnal-zgomot: (1 kHz) ≥ 55 dB
- Izolarea canalului: (1 kHz) ≥ 45 dB
- Distorsiunea armonică a tensiunii: (1 kHz) $< 1\%$

Index general

- Tensiune de alimentare: 14,4 V DC (interval de tensiune permisă: 10,5 V până la 16,5 V DC)
- Impedanța difuzorului: 4-8Ω

- Džutere močtita do ispre 25W+4

RU **РУССКИЙ**

FM-часть

- Диапазон частот 87,5-108,0 МГц
- Шаг частоты 0,05MHz
- Чувствительность с ограничением шума ≥ 20 дБмк
- Отношение сигнал/шум ≥ 45 дБ
- Гармонические искажения напряжения [1 кГц] $< 1\%$

часть AM

- Диапазон частот 522 кГц-1620 кГц
- Шаг частоты 9 кГц
- Чувствительность с ограничением шума ≥ 15 дБмк
- Отношение сигнал/шум ≥ 40 дБ
- Гармонические искажения напряжения [1 кГц] $< 1\%$

USB/SD-часть

- Частотный диапазон 20-20 000 Гц (± 3 дБ)
- Отношение сигнал/шум [1 кГц] ≥ 55 дБ
- Изоляция канала [1 кГц] ≥ 45 дБ
- Гармонические искажения напряжения [1 кГц] $< 1\%$
- Баланс стереоканала для воспроизведения [1 кГц] < 3 дБ

BT-часть

- Версия Bluetooth V5.1
- Отношение сигнал/шум [1 кГц] ≥ 55 дБ
- Изоляция канала [1 кГц] ≥ 45 дБ
- Гармонические искажения напряжения [1 кГц] $< 1\%$

Общий индекс

- Напряжение питания 14,4 В постоянного тока (Допустимый диапазон напряжений: от 10,5 В до 16,5 В постоянного тока)
- Сопротивление громкоговорителя 4 - 8 Ом
- Максимальная выходная мощность 25 Вт+4

SK **SLOVENČINA**

FM del

- Frekvenčni rozsah 87,5MHz-108,0MHz
- Krokovanje frekvencije 0,05MHz
- Citljivost omejena na шум ≥ 20 dBu
- Odstop signala od šuma ≥ 45 dB
- Harmonično širjenje napetja [1 kHz] $< 1\%$

AM del

- Frekvenčni rozsah 522 kHz-1620 kHz
- Krokovanje frekvencije 9 kHz
- Citljivost omejena na шум ≥ 15 dBu
- Odstop signala od šuma ≥ 40 dB
- Harmonično širjenje napetja [1 kHz] $< 1\%$

USB/SD del

- Frekvenčni odziv 20Hz-20000Hz (± 3 dB)
- Odstop signala od šuma [10kHz] ≥ 55 dB
- Izolacija kanalov [10kHz] ≥ 45 dB
- Harmonično širjenje napetja [1 kHz] $< 1\%$
- Stereo vraščanje kanalov pri prehranjanju [1kHz] < 3 dB

BT del

- Bluetooth verzija V5.1
- Odstop signala od šuma [1kHz] ≥ 55 dB
- Izolacija kanalov [1kHz] ≥ 45 dB
- Harmonično širjenje napetja [1 kHz] $< 1\%$

Vseobsečni index

- Napajalno napetje 14,4 V DC (Dovoljeni rozsah napetja: 10,5 V do 16,5 V DC)
- Impedanca reproduktorov 4-8Ω
- Maksimalni izstopni výkon 25W+4

SL **SLOVENŠČINA**

FM del

- Frekvenčni razpon 87,5MHz-108,0MHz
- Frekvenčni korak 0,05MHz
- Omejena občutljivost na hrup ≥ 20 dBu
- Razmerje med signalom in шумom ≥ 45 dB
- Harmonično popačenje napetosti [1kHz] $< 1\%$

AM del

- Frekvenčni razpon 522 kHz-1620 kHz
- Frekvenčni korak 9kHz
- Omejena občutljivost na hrup ≥ 15 dBu
- Razmerje med signalom in шумom ≥ 40 dB
- Harmonično popačenje napetosti [1kHz] $< 1\%$

USB/SD del

- Frekvenčni odziv 20Hz-20000Hz (± 3 dB)
- Razmerje med signalom in шумom [10kHz] ≥ 55 dB
- Izolacija kanalov [10kHz] ≥ 45 dB
- Harmonično popačenje napetosti [1kHz] $< 1\%$
- Ravnotežje stereo kanala za predvajanje [1kHz] < 3 dB

BT del

- Bluetooth različica V5.1
- Razmerje med signalom in шумom [1kHz] ≥ 55 dB
- Izolacija kanalov [10kHz] ≥ 45 dB
- Harmonično popačenje napetosti [1kHz] $< 1\%$

Splošni indeks

- Napajalna napetost 14,4 V DC (Dovoljeno območje napetosti: 10,5 V do 16,5 V DC)
- Impedanca zvočnika 4-8Ω
- Največja izhodna moč 25W+4

SR **СЕРБИЈСКИ**

FM del

- Frekvenčni raspon 87,5MHz-108,0MHz
- Korak frekvencije 0,05MHz
- Ograničena osetljivost na шум ≥ 20 dBu
- Odnos signala/шум ≥ 45 dB
- Хармонска дисторзија напона [1003] $< 1\%$

AM del

- Frekvenčni raspon 522 kHz-1620 kHz
- Korak frekvencije 9kHz
- Ograničena osetljivost na шум ≥ 15 dBu
- Odnos signala/шум ≥ 40 dB
- Хармонска дисторзија напона [1003] $< 1\%$

USB/SD del

- Frekvenčni odziv 20Hz-20000Hz (± 3 dB)
- Odnos signala/шум [10K3] ≥ 55 dB
- Изолација канала [10K3] ≥ 45 dB
- Хармонска дисторзија напона [1003] $< 1\%$
- Баланс стерео канала за репродукцију [1003] < 3 dB

BT del

- Bluetooth verzija V5.1
- Odnos signala/шум [1K3] ≥ 55 dB
- Изолација канала [10K3] ≥ 45 dB
- Хармонска дисторзија напона [1003] $< 1\%$

Opшти индекс

- Hatanın kantajması 14.4 B DUL IZDRAVLENENI ONCET
- Hatanın: 10.5 B do 16.5 B DUL
- Kinyedansa stuyenika 4-8C
- Maksimálna mánasna cvara 25B+4

SV SVENSKA

FM del

- Frekvensområde 87.5MHz-108.0MHz
- Frekvensstegring 0.05MHz
- Brusbegränsad känslighet $\leq 20\text{dB}\mu$
- Signal/brusförhållande $\geq 45\text{dB}$
- Spännings harmonisk distorsion (1KHz) $\leq 1\%$

AM del

- Frekvensområde 522 KHz-1620 KHz
- Frekvensstegring 9KHz
- Brusbegränsad känslighet $\leq 35\text{dB}\mu$
- Signal/brusförhållande $\geq 40\text{dB}$
- Spännings harmonisk distorsion (1KHz) $\leq 1\%$

USB/SD-del

- Frekvensvar 20Hz-20000Hz $\geq 3\text{dB}$
- Signal/brusförhållande (1KHz) $\geq 55\text{dB}$
- Kanalsekering (1KHz) $\geq 45\text{dB}$
- Spännings harmonisk distorsion (1KHz) $\leq 1\%$
- Stereokanalbalans för uppspelning (1KHz) $\leq 3\text{dB}$

BT del

- Bluetooth version V5.1
- Signal/brusförhållande (1KHz) $\geq 55\text{dB}$
- Kanalsekering (1KHz) $\geq 45\text{dB}$
- Spännings harmonisk distorsion (1KHz) $\leq 1\%$

Allmänt index

- Matningsspänning 14.4V DC (Tillåtet spänningss område: 10.5V till 16.5V DC)
- Högtalarimpedans 4-8 Ω
- Max uteffekt 25W+4

TR TÜRK

FM parçası

- Frekans aralığı: 87.5MHz-108.0MHz
- Frekans adımı: 0.05MHz
- Gürültü sirek hassasiyet $\leq 20\text{dB}\mu$
- Sinyal gürültü oranı $\geq 45\text{dB}$
- Çerilim harmonik bozulması (1KHz) $\leq 1\%$

AM kısmı

- Frekans aralığı: 522 KHz-1620 KHz
- Frekans adımı: 9KHz
- Gürültü sirek hassasiyet $\leq 35\text{dB}\mu$
- Sinyal-gürültü oranı $\geq 40\text{dB}$
- Çerilim harmonik distorsiyonu (1KHz) $\leq 1\%$

USB/SD kısmı

- Frekans yanıtı: 20Hz-20000Hz $\geq 3\text{dB}$
- Sinyal-gürültü oranı (1KHz) $\geq 55\text{dB}$
- Kanal izolasyonu (1KHz) $\geq 45\text{dB}$
- Çerilim harmonik bozulması (1KHz) $\leq 1\%$
- Oynatma için stereo kanal dengesi (1KHz) $\leq 3\text{dB}$

BT parçası

- Bluetooth sürümü V5.1
- Sinyal-gürültü oranı (1KHz) $\geq 55\text{dB}$
- Kanal izolasyonu (1KHz) $\geq 45\text{dB}$
- Çerilim harmonik bozulması (1KHz) $\leq 1\%$

Genel diğer

- Besleme voltajı: 14.4V DC (İzin verilen voltaj aralığı: 10.5V ile 16.5V DC)
- Hoparlör empedansı: 4-8 Ω
- Maksimum çıkış gücü 25W+4



aiwa®

Japan est1951

Follow us! aiwa INDUSTRIES



www.aiwaindustries.com

AIWA CO., LTD.
Kita-Ku
TOKYO 115-0045, JAPAN

